



SEGOVIA / 16 y 17

El segoviano David Pinillos conocerá hoy si su película "Bon Appetit" consigue uno de los Premios Goya

### ► MEDIO AMBIENTE

## La superficie arbolada creció en Segovia un 36 por ciento en las últimas cuatro décadas

► **Forestación** La Junta de Castilla y León subvencionó durante el año 2010 la plantación de 480.000 árboles en la provincia, que cubrieron una superficie cercana a las 900 hectáreas

El 'Mapa de Vegetación de Castilla y León', recientemente publicado, revela que el número de hectáreas de superficie forestal ha sufrido un notable incremento durante los últimos 40 años. Los principales mo-

tivos son el abandono de terrenos agrarios, la disminución del pastoreo y el impulso dado en los últimos veinte años por la Administración Regional a la forestación de terrenos. **SEGOVIA 8 y 9**

► 22-M

## Agudíez y Cantalejo acompañarán a Óscar López en las autonómicas

► La Comisión Ejecutiva Provincial del PSOE aprobó ayer por unanimidad la lista, de la que ha quedado excluido David Rubio  
► La candidatura se remitirá al Comité de Listas regional, que lo elevará al Comité Autonómico del 26 de febrero. **SEGOVIA 11**



**El Caja pidió perdón ganando (6-4) al Inter.** El Caja Segovia de fútbol sala no encontró mejor manera de pedir perdón a sus aficionados por la derrota en la Copa de España ante el FC Barcelona en la tanda de penaltis que ganando al Inter Movistar por 6-4 en un encuentro que el conjunto segoviano tuvo dominado en el marcador desde el minuto 7, y que pudo terminar con una mayor diferencia de goles a favor del equipo que entrena Jesús Velasco. / FOTO: JUAN MARTÍN **DEPORTES 32 A 34**

### Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

666 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

#### ECONOMÍA

### El número de empresas baja a niveles de 2005

En enero las empresas inscritas en Segovia eran 5.678, según los datos publicados por la Seguridad Social. **SEGOVIA 12**

#### PRECAMPAÑA

Jesús Postigo se reunió con los vecinos del Cristo del Mercado para conocer sus demandas **SEGOVIA 10**

#### PALAZUELOS DE ERESMA

Proponen finalizar el polideportivo por etapas para reducir el endeudamiento **SEGOVIA 21**

#### ELECCIONES 22-M

Interior y la Fiscalía tienen 40 días para impedir que Sortu concurra a los comicios **NACIONAL 28**

#### EGIPTO

Tras la caída de Mubarak, el Ejército se compromete a mantener los acuerdos de paz con Israel **MUNDO 30**

## COMUNIONES 2011

GRUPO DE ANIMADORES-PARQUE INFANTIL  
SALONES PARA LA SOBREMESA

Telf: 921 43 50 11  
info@venta-magullo.com



## UN DÍA COMO HOY...

### |EFEMÉRIDES|

1967.- Descubierto en la Biblioteca Nacional de Madrid un volumen de casi 700 páginas con anotaciones manuscritas y dibujos a mano de Leonardo da Vinci.  
1972.- El esquiador español Francisco Fernández Ochoa gana el slalom especial y la medalla de oro en los Juegos Olímpicos de Invierno celebrados en Sapporo (Japón).  
1974.- El escritor soviético Alexander Soljenitsin es expulsado de la URSS.  
1976.- Inaugurada la autopista Oviedo-Gijón-Avilés.  
1983.- Mueren 64 jóvenes italianos en el incendio de un cine en Turín.  
1984.- Constantín Chernienko, elegido nuevo secretario general del Partido Comunista de la Unión Soviética.  
1992.- Las Cortes españolas aprueban el proyecto de Ley Orgánica sobre Protección de la Seguridad Ciudadana, conocida como "Ley Corcuera".  
2004.- Los dirigentes griego y turco de Chipre aceptan las condiciones de la ONU para relanzar el proceso de reunificación de la isla.

### |NACIMIENTOS|

1934.- Josep María Carandell, escritor español.  
1935.- Marcelino Oreja, diplomático y ex ministro español.  
1938.- Oliver Reed, actor británico.  
1941.- Manuel Canseco Godoy, director teatral español.  
1946.- Jaime Montaner, arquitecto español.  
1950.- Peter Gabriel, cantante británico.  
1951.- Félix Relano, periodista español.  
1952.- Freddy Maertens, ciclista belga.  
1974.- Robbie Williams, músico británico.

### |DEFUNCIONES|

1571.- Benvenuto Cellini, orfebre y escultor renacentista italiano.  
1837.- Mariano José de Larra, escritor español.  
1883.- Richard Wagner, músico alemán.  
1929.- Salvador Peris-Mencheta, fundador de la agencia informativa de ese nombre.  
1968.- Jaume Sabartés i Gual, escritor francés, secretario y gran amigo de Picasso.  
1980.- David Janssen, actor estadounidense.  
1981.- Tomás García Figueras, escritor español.

## CONSTRUIDO CON PALABRAS

# Política de adolescentes

EL DICCIONARIO DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA define la palabra "adolescencia" como la edad que sucede a la niñez y que transcurre desde la pubertad hasta el completo desarrollo del organismo. Es una época convulsa donde los desajustes hormonales causan estragos en los jóvenes, con continuos cambios de estado de ánimo que en tan sólo unos minutos les hacen pasar de niños adorables a seres estrangulables.

No es fácil ser adolescente ni convivir con uno de ellos en estado puro. El manejo de las situaciones que propician a diario en los hogares requiere dosis industriales de paciencia, diálogo y comprensión con las que poder encauzar sus problemas, inquietudes e ilusiones en forma provechosa, de manera que el paso del tiempo pueda hacerles recordar este período de su vida como uno de los más hermosos.

Sin entrar en aquel desafortunado juego de palabras que realizó el popular Miguel Ángel Rodríguez al hablar de la Constitución Española como una joven

de puesta de largo, estoy convencido de que nuestra todavía joven democracia, con tan sólo 32 años de existencia, tiene todavía ramalazos de una tardía adolescencia que conviene superar para alcanzar la tan ansiada madurez.

Para muestra, un botón. En las pasadas navidades, tuvo lugar una peculiar polémica motivada por una bienintencionada felicitación navideña enviada al alcalde de Segovia por un homólogo de la provincia del Partido Popular en la que además de expresar sus mejores deseos para el año ya en curso, alababa su gestión al frente del municipio segoviano en términos elogiosos.

Los socialistas segovianos, con un peculiar y cuestionable sentido de la oportunidad, no perdieron la ocasión de rentabilizar políticamente la aparentemente inocua felicitación y se aprestaron a comentar públicamente este hecho a través de un comunicado de prensa en el que indisimuladamente interpretaban los elogios del regidor popular como el reconocimiento de que la buena ges-

ción de Arahuetes comenzaba a minar la moral de sus oponentes políticos.

En las filas populares no hubo respuesta oficial a este comentario, pero algunas "filtraciones interesadas" de esas que gusta denunciar la cúpula del partido en la provincia, señalaron que algunos de sus responsables hicieron lo posible por localizar al alcalde amable y elogiador no precisamente para devolverle sus cumplidos, sino seguramente para reconvenirle por el grave delito de resaltar la acción política de un alcalde socialista.

Resulta francamente descorazonador comprobar cómo los grandes partidos políticos en los que la mayoría de los ciudadanos depositan su confianza entretienen una buena parte de su tiempo en cuitas como la antes citada, más propias de riñas de adolescentes celosos que se pasan papeletos en clase de religión para comentar los últimos chismes o despedazar al empollón de la clase con ácidos comentarios.



MARCELO GALINDO

En el juego político, la demagogia es un componente fundamental para trasladar el mensaje que desde una u otra dirección se quiera transmitir a los ciudadanos. Llevada a sus últimas consecuencias, hace que la lucha política se embarre y el mensaje queda cubierto por el lodo de polémicas estériles que alejan a los ciudadanos de la "res publica", tal y como demuestran las encuestas y sondeos de opinión.

Tal y como está el patio, hay que exigir a nuestros políticos que abandonen su sempiterna tendencia al ombliguismo y canalicen sus energías en proyectos e ideas en las que, por qué no, pueden trabajar codo con codo si así lo exigen los tiempos. Si alguna vez se produce este hecho, podremos hablar de una democracia que ha superado la pubertad.

### |TRIBUNA| JAVIER LÓPEZ-ESCOBAR ANGUIANO

# Decentes, indecentes y navegantes

HACE NO MUCHO ha recalado en este seco puerto segoviano, otrora lecho marino que fue elevado por mor del empuje africano a 1.005,1 metros sobre el nivel medio del mar en Alicante, Leopoldo Abadía, desplegando todo el velamen de su atractivo intelectual, para explicarnos en su breve escala, por qué estamos naufragando en la crisis y qué podemos esperar encontrar al otro lado del horizonte. Este ingeniero industrial formado en el IESE, es un trabajador tenaz que con su actividad incesante desafía a los defensores de la jubilación a los 67 años, mientras que bien cumplidos los 77, navega incansable por los pueblos de España para seguir ganándose el pan con sus amenas conferencias y sus interesantes libros. Y es que cuando alguien ha tenido que sacar adelante doce hijos, no se puede parar a dilapidar la herencia en veleidades y festejos.

Leopoldo ha conseguido que volviera a prestar atención a un pensa-

miento que me ronda de antiguo al expresar que "la actual crisis es una crisis de decencia" -no puedo estar más de acuerdo-, y añadir que "lo económico es la consecuencia, no la causa". Es cierto, durante muchos años, numerosos pseudoprofesionales han ido prestando cada vez más atención al beneficio, descuidando el oficio, y lo que antes era una linde definida entre el trabajo bien hecho, por el que se obtenía un justiprecio, y el abuso del tramposo, se ha ido desdibujando y ensanchando a causa del relajo moral imperante, permitiendo florecer a los sinvergüenzas ante la mirada impotente de los ciudadanos. Hemos pasado, sin saber muy bien cómo, de alabar el trabajo bien hecho y de admirar al profesional de prestigio, a aplaudir a cualquier bufón virojo que orgulloso nos explica en televisión cómo se las arregló para asaltar un furgón blindado y huir con la pasta. Ese terreno se ha abonado durante años con facturas sin IVA, pe-

queños fraudes a Hacienda, alquileres no declarados, rentas opacas y tantas otras corruptelas cotidianas para las que su autor siempre encontraba una justificación que le permitiera irse a la cama tranquilo.

Durante años se ha especulado con la vivienda, multiplicando su precio artificialmente a base de sumar intermediarios entre el constructor y el comprador final que la deja vacía; los precios de los bienes de primera necesidad se han elevado artificialmente sin que, entre lo que perciben los productores y lo que los consumidores pagan haya ninguna relación de equidad que lo justifique; monopolios de facto se han ocupado de impedir la libre competencia, ahogando a cualquiera que pretendiera vender pan a mitad de precio, mientras los responsables de poner coto a tanto desvarío han mirado para otro lado, seguramente porque algunos de ellos han estado más ocupados en servirse de sus cargos públicos, que

en servir al público, cargos cuyo número se ha multiplicado sin medida en los últimos años.

Esta actitud indecente ante la derrota que tomaba nuestra nave es, en mi humilde opinión, la causa primitiva de la zozobra que padecemos, pero el motivo por el que no terminamos de soltar escota y dejar que las velas hinchadas nos empujen a puerto seguro, tiene mucho que ver con el olvido de los códigos éticos que debieran regir el trabajo de los que gobiernan el buque, empeñados en navegar sólo a babor. No sé cuándo saldremos de esta, pero sí me atrevo a decir cómo: también en este capital asunto creo que la educación juega un papel fundamental para que la decencia recupere el protagonismo que nunca debió perder y se pueda rearmar moralmente a la sociedad de forma que recupere los valores del esfuerzo y del trabajo honrado y retribuido con justicia, y podamos navegar hacia el fin de la crisis.

### |ENCUESTA DEL DÍA|

**EL ADELANTADO.com**  
¿El sistema de lectura de matrículas regulará el acceso de vehículos a la Plaza Mayor?



\* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

### Ciudadano @delantado

**|PARTICIPA|** Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y di lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas semanales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

**|CIUDADANO|** Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico: [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

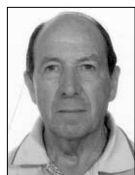
**|FOTO DENUNCIA|** Accede a la sección de Foto Denuncia en la edición digital y envía fotografías sobre alguna situación curiosa o denunciante.

**|BLOGGEE|** Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

► [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

[TRIBUNA] MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

# Mi paso por el semicentenario colegio "El Peñascal"



CON MI MÁS CORDIAL SALUDO y mi felicitación a la actual comunidad educativa de "El Peñascal" por el alegre cumpleaños, medio siglo de eficaz labor educativa, y mi más grato recuerdo para quienes allá por el 1961 comenzaban tan amplia andadura, año en que, por causa fortuita y triste, formé parte de su profesorado.

Me ha movido a escribir estas líneas el documentado, sentido y lleno de vivencias artículo, de José M<sup>a</sup> Gutiérrez de Diego, quien fue, el año del estreno del flamante Grupo Escolar, alumno mío, después profesor y director del Centro, "Cincuenta aniversario del Colegio El Peñascal". El susodicho artículo, junto a simpáticos y alegres momentos recuerda tal vez el más triste suceso dado en el Centro, el fallecimiento de uno de los maestros, y lo narra así José María: "Allí estaba el acta de entrega del colegio de enero de 1961, y la del 17 de mayo que me conmovió profundamente. Relataba cómo los alumnos de tercero, entre los que me encontraba, habían hallado el cuerpo de su maestro, Don Francisco Sanz, caído en el suelo con la tiza entre sus manos, cómo había muerto al día siguiente, y la decisión de decirle una misa"...

La repentina muerte de Don Paco fue la que me llevó a "El Peñascal", para sustituirlo.

Corría el año 1961, yo ejercía en el Colegio "Villalpando", todavía con resabios de su anterior denominación como "La Pista", bajo la

prudente, sabia y eficaz dirección del eminente pedagogo D. David Bayón Carretero, autor de numerosos estudios y publicaciones escolares, pedagógicas y profesionales, con quien mantenía mutuo afecto... Cuando se dio el nefasto óbito, la inspección, a la sazón presidida por D. Inocencio Santos Barata, comunicó a D. David que yo debía marchar a El Peñascal para ejercer allí la suplencia, lo que para mí supuso agrado alternativo, pues dejaba un colegio en que me sentía realizado personal y profesionalmente, pero accedía a otro al que tenía gran afecto, pues en él, todavía entonces en el casón de la calle Prado, por los últimos años de la década del cincuenta, realicé mis prácticas profesionales. Consecuencia de los años de prácticas era mi afecto por quienes fueron mis tutores, los dos D. Pacos, Sanz (el fallecido) y Nieto, Esmeralda, Marcionila, Paquita...

Después mantuve amigable trato, además de los citados con el director, Fidel Cillanueva Cámara, Paulita, Ángel Burgos, Ciriaco, así como con mi compañero de promoción José M<sup>a</sup>. Pérez Flor..., para todos ellos y alguno más que tiempo y muy jornaleada memoria tal vez me impidan recordar, así como para el entonces conserje, Pedro Ramos, mi afecto incondicional.

Finalizada mi prolongada misión "sustitutoria" hube de marchar a mi inicial destino, no sin antes asistir a un "litigio" en que ambos directores pedían mi permanencia en sus centros, lo que el inspector jefe resolvió enviando dos nuevos profesores a El

Peñascal y devolviéndome a mi original destino del Villalpando.

¿Quién me iba a decir cuando todavía en un bloque de viviendas hacía mis prácticas, que estaría en la plantilla del estreno del nuevo Colegio? Y menos que sería a causa del repentino fallecimiento de quien ya era amigo, y tanto me hablaba de su afición a la pelota vasca, al frontón, al que yo mucho había jugado de pequeño en pueblos de Ávila.

Recuerdo aquellos "reñidos y de constante revancha" partidos de fútbol, entre profesores y alumnos a las entradas y recreos, en los que había "figuras" en ambos bandos, que si los profesores teníamos a Fidel Cillanueva, antiguo jugador de la Gimnástica Segoviana, en los alumnos ya destacaba el hábil y rápido Malaquías del Pozo, que prontamente entraría en la primera plantilla de La Segoviana y tentado por clubes de tronío.

Y con especial afecto recuerdo que algunos alumnos salían a verme llegar en mi moto MV-150, y hasta un pequeñuelo, Aniceto, en mi despedida la besaba emocionado...

La vida que pasa y la muerte que no perdona se ha llevado a gran parte de aquellos compañeros y amigos, pero de los alumnos todavía, muchos hoy maduros, cada cual en sus diferentes puestos de la sociedad, pero todos ciudadanos honestos, me saludan con respeto y afecto.

Pues eso, que feliz efeméride y, como dicen en los pueblos, salud para otros tantos.

## EDITORIAL

## Asociarse contra la crisis

EN ÉPOCAS TAN DELICADAS ECONÓMICAMENTE como las que vivimos, resulta imprescindible buscar sinergias o socios con los que colaborar en busca de soluciones o propuestas imaginativas que nos permitan capear el temporal que está cayendo. La unión, dicen, hace la fuerza. Si el asociacionismo es una fórmula ideal en cualquier momento de la vida y en las más variadas facetas, lo es aún más en situaciones tan duras como la que nos está tocando vivir.

Cualquiera de los muchos empresarios segovianos se enfrenta desde hace, al menos, un par de años a problemas que había vivido en alguna ocasión, pero que no se le habían presentado de forma tan acusada como en la actualidad. Cada uno de esos creadores de riqueza se las ve y se las desea para mantener su industria a flote, ante la tremenda caída del consumo interior, el cierre total de los créditos y el impago de compradores. Hace ya muchísimos meses que la cadena de pago se rompió y los bancos cerraron el grifo crediticio asfixiando a nuestros industriales, que lejos de encontrarse con la comprensión de la Administración ven cómo el número de inspecciones laborales y fiscales se ha disparado alarmantemente ante la necesi-

dad de los poderes públicos de recaudar.

La Federación Empresarial Segoviana (FES) y la Cámara de Comercio abogan por la internacionalización de las empresas y por la innovación como fórmulas para salir de esta crisis. Una apuesta acertada ante la caída de las compras en el mercado interior y oportuna para asegurar la competitividad de nuestras empresas en un mundo globalizado, en el que cualquier entidad situada en cualquier sitio del globo puede ser nuestro competidor.

Esas dos deberían ser las dos grandes preocupaciones de nuestras empresas, pero lamentablemente la crisis trae también mayor inseguridad y en los últimos meses las asociaciones de polígonos industriales de El Cerro, Honoraria y Valverde del Majano vienen denunciando un incremento de los robos registrados en sus áreas comerciales. Resulta lógico que hayan decidido crear una federación de polígonos para defender intereses comunes, mientras las fuerzas de seguridad ponen todo de su parte para reducir esos robos. Bastantes problemas tienen ya nuestros empresarios para conciliar el sueño, como para que tengan que estar pendientes de quien o quienes pueden hacerles una visita no deseada a sus negocios.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGÜELA

**CELEBRE LA COMUNIÓN DE SUS HIJOS EN NUESTRA CASA, QUE ES LA SUYA**  
TENEMOS PREPARADOS LOS JUEGOS, EL CASTILLO HINCHABLE, EL BAILE...

TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: JUAN MARTÍN

## Otra cosa pendiente

La nueva calle Jerónimo de Aliaga, la de la fuerte pendiente, ofrece una imagen poco atractiva en puntos como el que recoge esta fotografía, en la confluencia con Vía Roma, debido a la proliferación de postes "pasados de moda" que conviven con cables y farolas modernas. Queda por lo tanto otra cuestión pendiente en un lugar de la ciudad muy transitado y que se encuentra, además, en una de las tradicionales entradas al centro histórico y próximo a la Plaza de San Lorenzo, otro rincón rico en patrimonio.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





universidad  
opinina ecología



ciudadano  
@delantado

trabajo  
participa

www  
barrio  
blogs

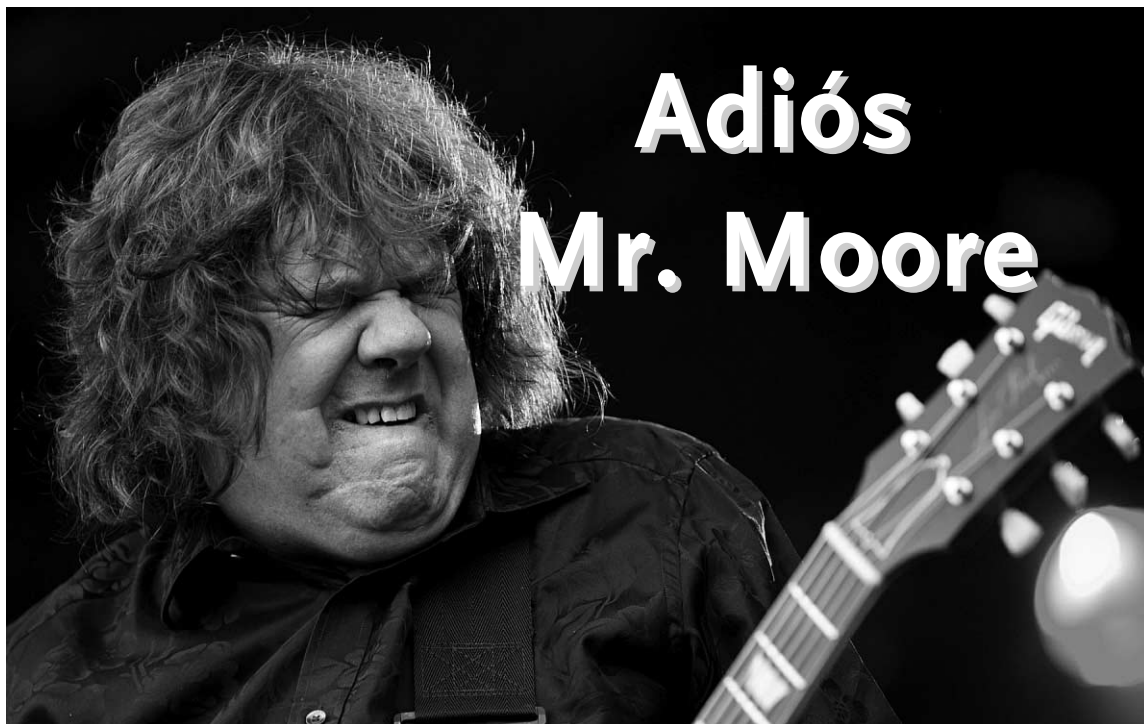


## |RATÓRICA MUSICAL Y OTROS AMIGOS| JAVIER VIDAL, RAT (\*)

Ya estamos otra vez. Así de fácil. Uno más o uno menos, dependiendo si estás aquí o más allá. Pero vaya menos. El blues, el rock, la guitarra y ¡qué demonios!, la vida se ha despedido de **Gary Moore**, 58 años después de que apareciera llorando de entre las piernas de Belfast.

Es raro sentarse para escribir de la muerte de alguien al que admiraba tanto. A pesar de su cara de perro, su mirada desafiante y ese aire un tanto desagradable de borracho al final de la barra, le admiraba. Me acuerdo de su mala leche tocando blues para aquellos que tienen problemas para dormir y que sueñan despiertos con chicas guapas que se cansan de esperar al músico. Porque fue con *"Still got the blues"* cuando me enteré que había un tipo irlandés que tocaba como si le persiguiera el mismísimo **Lucifer**. Y él, tan tranquilo. Tan pronto cómo le escuché me dije: Yo quiero tocar así de bien y acto seguido estaba metiéndome hasta el cuello en su discografía.

Pasó por diversas etapas sin importarle demasiado lo que la gente pensara. Cómo las hojas de los árboles, que pasan de brote al verde y terminan anaranjándose, hasta caer sobre nuestras cabezas en otoño. Porque así son algunos músicos. Personas que cambian y arrastran a su música con ellos. O tal vez es la música la que los lleva



por otros derroteros y les pone en peligro, para salir airosos o con la derrota escrita en la frente. El caso es escribir.

Ahora se reeditarán sus discos, el blues estará en boca de muchos durante unas semanas y en breve volverán las cosas a su cauce, con "artistas" vacíos acaparando las portadas. Eso es el blues. Un guitarrista muerto y miles de guitarristas vivos echándole de menos.

*"Bonita mujer"* **Gary Moore**.

### Descripción del blog



Javier Vidal, Rat, desmenuza la realidad musical desde el punto de vista del músico que desciende a los abismos de los conciertos, las giras, los sucios camerinos, las noches sin dormir y asciende a nivel del mar para mostrar la cara artística del negocio, sus conexiones con los miedos del músico, sus inseguridades, sus pensamientos, la búsqueda de la canción perfecta y de todo aquello que es imprescindible pero todavía no sabemos para qué.

(\*) Lo encontrarás en el blog "RATórica musical" en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Ciudadano@delantado

### |OPINIÓN|

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

### |CIUDADANO|

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

### |FOTO DENUNCIA|

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

### |BLOGGEE|

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

### |WEB 2.0.|

El otro periódico de Segovia, [eladelantado.com](http://eladelantado.com), también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores álbumes de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

► [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## FOTO DENUNCIA



**Capital de la Biodiversidad.** El Real Sitio de San Ildefonso fue galardonado el pasado septiembre con el premio "Capital de la Biodiversidad" y actualmente se encuentra a la espera de lograr el reconocimiento de Reserva de la Biosfera. ¿Será por mantener en su municipio esta diversidad? ¿Será por conservar esta identidad histórica, ambiental y cultural? La farola en primer término es única en todo el municipio. / FOTO: A.O.M



**Camino del Eresma.** En las inmediaciones del circuito de La Piedad. Después de avisarles más de cuatro veces sobre errores cuando lo construyeron, por fin lo liquidaron e inauguraron. Ahora está lastimoso. La Junta hizo el camino, lo dejó listo y abandonado. Les he preguntado por su abandono y me dijeron que lo van a traspasar al Ayuntamiento. Les pregunté al Ayuntamiento y me dijeron que no se lo han traspasado. Unos por otros y el deterioro es manifiesto. Además, falta un bolardo que impida el acceso de vehículos. / FOTO: DIEGO DONCEL



### Cuestión de bancos.

Estos son los nuevos bancos en los Jardínillos de San Roque, un excesivo número de ellos, frente a los instalados en otro pasillo de los mismos jardines. Además de estar todos al sol, son demasiados, están muy juntos y es el lugar idóneo para el botellón los sábados. En mi opinión, podrían reubicarse. Es increíble cómo se diseñan las ubicaciones de los bancos. / FOTO: D.DONCEL



|SEGOVIA, DESDE FUERA|

# Morir en soledad

BELÉN RODRIGO

Desde Lisboa



COMPARTO HOY CON VOSOTROS una noticia que nos debe llevar a reflexionar sobre la sociedad en la que vivimos. Parece increíble, pero es cierta, y triste si pensamos en lo que ello conlleva: morir en la más profunda soledad y sin que nadie se entere. Además de lo ridículo que puede ser en algunas ocasiones la burocracia.

Os cuento lo que estos días aparece en la prensa lusa. Una mujer ha aparecido muerta en el suelo de la cocina de su casa en donde se encontraba en dicho estado desde hace casi nueve años. Este sábado cumplirá 96 años. Augusta Martinho dejó de ser vista en agosto de 2002, cuando pagó la comunidad de

la casa en la que vivía, en Rinchoa, Rio de Mouro (zona de Sintra, Portugal). Vivía en un edificio desde hacía treinta años, con cinco pisos, pero únicamente una de sus vecinas del primero, Aida Martins, era quien mantenía algún contacto con ella. Al ver el buzón de correos de su vecina lleno le llamó la atención y decidió informar de su desaparición a la Guardia Nacional Republicana quienes dijeron que no podían derribar la puerta de la casa sin ninguna orden. Su siguiente paso fue intentar buscar a familiares de la

anciana y descubrió que tenía cinco sobrinos con los que no se hablaba y un primo, Armando Gaspar, de 84 años, que le acompañaba a las compras y al médico. Este primo también intentó visitar a su prima pero nadie abría la puerta.

También se informó de la desaparición de Augusta a la policía pero sin orden del tribunal nadie podía abrir la puerta. El primo llegó a ir trece veces al tribunal de Sintra para intentar conseguir dicha autorización, sin suerte. Otra vecina del tercero informó igualmente de la desaparición y

consiguió que un agente de la Policía Judicial fuese hasta la casa para saber si había novedades sobre la mujer.

La novedad llegó esta semana. La nueva propietaria de la casa, que la adquirió por subasta, llegó al local acompañada de un policía y un funcionario de las Finanzas porque existía un embargo sobre dicha casa. La puerta tenía la cadena echada y las llaves oxidadas en la cerradura. Al entrar y llegar a la cocina, encontraron el cuerpo en avanzado estado de descomposición de Augusta Martinho. Sus únicos ami-

gos, un perro y dos pájaros, también estaban muertos en el balcón.

Nadie, a excepción de ella, tenía las llaves de la casa y nadie consiguió que el tribunal diese la orden para entrar en ella. Difícilmente una anciana de entonces 87 años, sin apenas familia, ni amigos ni recursos, se iba a ir muy lejos de su casa. El sentido común llevaría a pensar que cualquier cosa le habría pasado dentro del hogar. Pero parece que el mundo vive muy ocupado y anda demasiado deprisa para pararse a buscar a una anciana. Aunque para ello fuese necesario algo tan sencillo, rápido y poco costoso como es derribar una puerta.

|TRIBUNA| JOSÉ LUIS CASLA MARTÍN

## No nos merecemos esto

ME PREGUNTO CON FRECUENCIA si de verdad hemos vivido, como nos dicen, como nos quieren hacer creer, muy por encima de nuestras posibilidades, consumiendo como posesos, endeudándonos con los bancos hasta extremos inconcebibles, viviendo alegre y despreocupadamente sin mirar hacia adelante, hacia un futuro que ahora parece de lo más negro e incierto para un importante sector de la población que se ve abocado al paro con la consiguiente marginación laboral que les impide mirar hacia adelante con ilusión, con esperanza, con una alegría de vivir sin la cual nada tiene sentido.

Cómo es posible que un período de tiempo tan pequeño -en po-

co más de un año- todo haya dado un vuelco de trescientos sesenta grados, que en tan poco tiempo se haya trastocado toda la economía mundial, que nadie, durante décadas, haya podido percibir que esto pudiera pasar, que no se haya podido remediar poco a poco, paso a paso, con medidas lentas y progresivas y no de golpe, cual hachazo doloroso y cruel, con unas consecuencias altamente traumáticas que han llevado a gran parte de la población al desánimo y al desaliento más absoluto como se puede contemplar hasta en la calle, donde la gente parece marchar algo más silenciosa, ausente y cabizbaja, como si una pesada losa pesara sobre los transeúntes.

Y pienso en los jóvenes, ya de por sí bastante acomodaticios hoy en día, y en su futuro y siento una profunda preocupación por su porvenir, por su ausencia de expectativas laborales, por su, a veces, ausencia de concienciación de lo que les está pasando, de la que se les viene encima, con un horizonte oscuro, casi negro, que debería ponerles en una rebelión permanente y que sin embargo se limitan a continuar en casa como si nada pasara, como si no fuera con ellos, con la que está cayendo, con la que está por caer. Es trágico frustrante y desolador.

Pero aún más preocupante es la situación en la que se encuentran los trabajadores con esa cierta edad, digamos a partir de los

cuarenta, que de una forma increíble, irresponsable y vergonzosa, es considerada por muchos como de ancianidad laboral. Es terrible, es triste, es de una injusticia desmedida, pero los que han sido despedidos recientemente tienen muy pocas posibilidades de conseguir un nuevo trabajo.

Con cargas familiares muchos de ellos y con una moral que arrastran por los suelos la desesperación es su día a día, y así se va creando una bolsa de población que vive en la angustia permanente, que se acrecienta trágicamente cuando son varios los miembros de la familia que se encuentran en la misma situación.

Ningún Estado puede permitirse las espantosas cifras que

arrojan las estadísticas de un paro galopante, insoportable e insufrible que golpea las conciencias de los ciudadanos de un País que no se cree lo que ve y oye porque le cuesta admitir que esas cifras sean reales. Pero pocos son los que pueden afirmar que no conocen a alguien que haya perdido su empleo o que se encuentre en paro permanente. Un estado social y de derecho no puede maltratar así a sus ciudadanos.

No me pidan soluciones ni permitan que se las pidan a ustedes. Bastante nos han castigado con las ultrajantes medidas que han dictado desde las poltronas de sus despachos. No nos merecemos esto, nadie se merece esto.

### Ciudadano @delantado. El lector opina en las noticias y en las Redes Sociales sobre...

#### ►►Avras cree que el sistema de lectura de matrículas genera más inconvenientes

Las cámaras y equipos que controlarán la entrada de vehículos al recinto ya han sido instalados. El trabajo se centra en ajustar la aplicación informática del nuevo sistema

►►Está más que probado. El sistema de lecturas de matrículas, para el que viaje fuera de Segovia está en muchos lugares como por ejemplo el centro de Benidorm que muchos de los segovianos conocemos. Cuando entras si vas a un hotel te hacen rellenar un formulario con tus datos y la matrícula del coche, y por la mañana en servicio de carga y descarga no se multa en ese horario./ KACIKE

#### ►►Tráfico reordenará el tránsito peatonal en el entorno de la calle Huertas de Cuéllar

La concejalía de Tráfico tiene previsto acometer una reordenación del tránsito peatonal en el entorno de las calles Huertas, Gabriel García Márquez y Bartolomé de la Cueva, instalando vallas.

►►Una apuesta... Estoy seguro, que las vallas se colocará justo antes de las elecciones. ¡¡Vergonzoso que tenga que ser así!! Debería haber elecciones todos los años, así por lo menos se harían más cosas. Cuatro años con el pueblo muerto y justo ahora por ejemplo ponen una valla en la zona de San Gil, para recordarnos el tema de la guardería... no va a existir guardería que más dure su construcción. O el pedazo cartel instalado en el parque de una obra de Las Lomas (allí no se vería el logo de la Junta) Lo dicho, ¿qué te apuestas a que se empiezan a hacer cosas antes de las elecciones?/ KUELLAR

#### ►►El empresario Javier Giráldez formará parte de la lista del PSOE de Segovia

Después de haber flirteado durante meses por el PP y UPyD, Giráldez se decanta por el PSOE, una decisión que agradece Arahuetes, quien asegura no haberle prometido ninguna responsabilidad.

►►Antinatura ... Esta es una "alianza" antinatural. ¿Cómo un empresario puede defender los intereses de la gente trabajadora? Nunca

ha sucedido. Giraldez resta votos al PSOE y no se los da al PP. Raro, raro, raro./ MAGRO

#### ►►Los lectores opinan en Facebook

Lee todos los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y, di ¡hazte fan!.

#### ►►Un nuevo Parque del Peñascal

A A.G.Bravo, S.P.Estratégico, S.B.Giménez. les gusta esta noticia

►►Cuánta falta hacia arreglarlo. Me gusta mucho./ M.G.R.

►►Qué manera de tirar el dinero, igual que con el carril bici del Parque del Cementerio/ J.M.R.

#### ►►Tres sumilleres de Segovia optan al título Nariz de Oro

A M.M.Segovia, H.Martín, D.M.Falla, S.M.Hernanz, J.P.Zahonero, L.M.San Felipe les gusta esta noticia

►►Pero ¡qué buenos somos! Yo cantaré "A Por ellos oe, a por ellos OE!!!" / M.F.P.

#### ►►Un hombre encapuchado atracó un supermercado en La Albuera

Entre las malas noticias de esta jornada destaca esta./ J.M.EL EMPECINADO

#### ►►Toñi Salazar se casa el día de San Valentín

A L.M.Herranz, A.Telefonia les gusta esta noticia

►►Informo: Ante las reiteradas llamadas recibidas.....NO SE CASA EN EL AYUNTAMIENTO. Saluz/ P.ARAHUETES

#### ►►Un alumno de maillot amarillo

A J.M.El Empecinado, E.M.Ayuso, M.Horcajo les gusta esta noticia

#### ►►Un equipo unido en la ilusión, pero también en la pena

A M.J.Á.Enebral, y G.F. Plaza. les gusta esta noticia

►►Gran equipo... son unos ¡¡CAMPEONES!!!... SEGOVIA ESTA CON ELLOS./ G.F.P.

►►www.eladelantado.com Esto es una selección de las opiniones expresadas por los lectores de la edición digital y de los comentarios en la página de El Adelantado en Facebook

BAR SANTANA

### “Mujeres”

Ela RqueR expone hasta el próximo martes la muestra fotográfica “Mujeres” en el bar Santana, junto a la Plaza Mayor de Segovia. *(Foto: Kamarero)*

FARMACIAS DE GUARDIA

**SEGOVIA:**  
HOY: **Día y noche:** López Cuerdo. Corpus, 1.  
MAÑANA: **Día y noche:** Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. (Frente Academia de Artillería).

**EI ESPINAR:** Esta semana, despacho de la c/ Marqués Perales.

**OTRAS LOCALIDADES:** Las **24 horas**, los despachos de Cantalejo, Riaza y Navafría. De **10,00 a 22,00 horas**, los de las localidades de Torrecilla, Carbonero el Mayor, Lastras de Cuéllar, Nava de la Asunción y La Granja.

AGENDA6

Para comer bien ven a **BAR RESTAURANTE** en Cabañas de Polendos

**EL TUERTO DE PIRON**

LES INVITA EL DOMINGO 20 DE FEBRERO A DISFRUTAR DE LA 8ª EDICIÓN DE LA TRADICIONAL MATANZA DEL CERDO

TELÉFONO DE INFORMACION 921 49 62 35

HOY

# 13

febrero de 2011

Faltan 322 días

**Santoral**

Santos: Benigno, Lucinio, Esteban, Gilberto, Agabo, Julián y Poliuto.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL . . . . .921431212

COMISARÍA DE POLICÍA .921414700

PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115

GUARDIA CIVIL . .062 Y .921426363

INF DE CARRETERAS . . .921417131

BOMBEROS SEGOVIA . .921422222

BOMB. COCA . . . . .921586132

BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS . . . . .061

HOSPITAL GENERAL . . .921419100

HOSP. POLÍCLINICO . .921419100

H. MISERICORDIA .921460115-16

CRUZ ROJA . . . . .921440202

URGENCIAS . . . . .921440702

INFOCÁNCER (GRATUITA)

(24 HORAS) . . . . .900100036

Transportes

RADIO TAXI . . . . .921445000

ESTACIÓN RENFE . . . .902240202

ESTACIÓN DE

AUTOBUSES . . . . .921427707

Otros

EMERGENCIAS . . . . .112

TURISMO . . . . .921460334

AYUDA A LA VIVIENDA

(JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88

CORREOS . . . . .921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE

GOBIERNO . . . . .921759000

JUNTA DE

CASTILLA Y LEÓN . . . .921417384

DIPUTACIÓN . . . . .921113300

**AYUNTAMIENTOS**

SEGOVIA . . . . .921419800

AYLLÓN . . . . .921553000

CANTALEJO . . . . .921520001

CANTIMPALOS . . . . .921496009

CARBONERO

EL MAYOR . . . . .921560002

COCA . . . . .921586011

EL ESPINAR . . . . .921181700

FUENTEPELAYO . . . . .921574000

MOZONCILLO . . . . .921577392

NAVALMANZANO . . . .921575002

N. ASUNCIÓN . . . . .921580036

NAVAS DE ORO . . . . .921591000

PALAZUELOS

DE ERESMA . . . . .921449354

RIAZA . . . . .921551016

SAN ILDEFONSO . . . . .921470018

STA. MARÍA LA REAL

DE NIEVA . . . . .921594036

SEPÚLVEDA . . . . .921540000

TURÉGANO . . . . .921500000

VILLACASTÍN . . . . .921198008

EXPOSICIONES

Kate Teale

Collages de Kate Teale en el bar la Zarzamora. Hasta el 28 de febrero.

BAR LA ZARZAMORA (JUNTO A PZA. DE SAN ESTEBAN)

Ela RqueR

“Mujeres”, muestra fotográfica de Ela RqueR en el bar Santana. Hasta el 15 de febrero.

BAR SANTANA

Eduardo Garay

Muestra de fotografías pictóricas “Flores”, de Eduardo Garay. Hasta el 18 de febrero.

CAFÉ-BAR SAN MARTÍN

Vidrieras de la Catedral de Segovia

Primera vidriera restaurada en la Catedral, perteneciente al grupo de vidrieras del S. XVI, en las que trabaja el equipo de Vetraria Muñoz de Pablos. Hasta septiembre.

CATEDRAL DE SEGOVIA

50 aniversario CEIP ‘El Peñascal’

Con motivo del 50 aniversario del CEIP ‘El Peñascal’ (antes Calvo Sotelo), puede visitarse un aula museo, de 17 a 18 horas todos los martes lectivos hasta finales de mayo.

CEIP ‘EL PEÑASCAL’

El traje segoviano

Muestra “Entre manteos y jubones” sobre la historia del traje segoviano. Organiza la asociación de aguederas del barrio de San Lorenzo en colaboración con la Obra Social y Cultural de Caja Segovia. Hasta el 28 de febrero, de lunes a jueves, de 17.00 a 19.00 h.

CENTRO LOS MOLINOS

Damaris Montiel

Exposición de pintura y escultura de la artista Damaris Montiel en esta galería de arte especializada. La muestra lleva por nombre ‘Stretch’. Hasta el 4 de marzo.

GALERÍA ÁFRICA (CASA SIGLO XV)

Javier Cuadrado

“Esencia de Japón” es el título de la muestra que Javier Cuadrado expone en la galería ‘Un Enfoque Personal’ (Marqués del Arco, 30 - junto a la Catedral). Podrá verse hasta el 28 de febrero. Domingos cerrado.

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Palabras para un rostro

Exposición patrocinada por el Ministerio de

Cultura con fotografías de 38 escritores y sus propias reflexiones ante la imagen de su rostro. Imagen y palabra unidas en esta muestra que puede visitarse hasta el 27 de febrero.

LA ALHÓNDIGA

Alicia Urda y Teresa Vivanco

‘Color y tierra’ es el nombre de la exposición conjunta de pintura de estas dos artistas que puede visitarse en el Palacio de La Floresta. Hasta el día 15 de febrero. Domingos, cerrada.

LA FLORESTA

La Dama de Corinto

Muestra de José Luis Guerin, realizado para las salas del Museo ‘Esteban Vicente’. Se trata de una instalación audiovisual, que gira en torno a la relación entre cine y pintura. Puede verse hasta el 24 de abril.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

“La Calle Real”

Muestra fotográfica “La Calle Real de arriba abajo” que ofrece imágenes sobre la evolución del entorno de esa calle. Abierta al público hasta junio.

MUSEO RODEA ROBLES

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967), en la sala de exposiciones del Museo de Segovia (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA

Carmen Moreno

Muestra de óleos de Carmen Moreno en la sala de exposiciones del teatro Juan Bravo. Hasta el 27 de febrero.

TEATRO JUAN BRAVO

Lamolla y Christian Hugo

Muestra ‘Lamolla. Espejo de una época’, que recupera la obra y la memoria del pintor surrealista Antoni García Lamolla. En las Salas del Palacio del Torreón hasta el 30 de mayo. En la Sala de las Caballerizas continúa la muestra ‘Papeles quemados’, del artista Christian Hugo, hasta hoy, día 13.

TORREÓN DE LOZOYA

Santas San Frutos San Cristóbal

Muestra “Acuarela”, de Santas San Frutos San Cristóbal en el Museo del Trillo. Hasta el día 12 de marzo.

CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

Nueve artistas en Segovia

Muestra “La luz y la paciencia. Nueve artistas en Segovia” en la galería ArteSonado del Real Sitio de San Ildefonso. Hasta el día 30 de marzo.

REAL SITIO. GALERÍA ARTESONADO

Remodelación en el Museo del Vidrio

Por remodelación de las salas, el Museo Tecnológico del Vidrio estará cerrado al público hasta el día 14 de febrero, reabriendo el día 15 de febrero con el horario habitual.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Xonia Wunsch

Óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Conectar cita en el teléfono 620761550. Lunes cerrado.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

Jesús Santos

Muestra de monotipos “Tiempos íntimos”, de Jesús Santos, en el centro de turismo rural Laureana Marcos de Tizneros. Hasta el 25 de octubre.

TIZNEROS

Luciano Esteban

Muestra del pintor segoviano Luciano Esteban en la galería Nave E del polígono ‘Nicomedes García’. Hasta el día 7 de abril.

VALVERDE DEL MAJANO. GALERÍA NAVE E

TEATRO

Función teatral

Hoy, a las 19.00 h., la compañía El Cau del Unicorn Teatro y la Puerta Mágica representa la obra “La vía láctea”, una función recomendada para público a partir de seis años.

Precio único, seis euros (Club Amigos del Juan Bravo, cinco). Red de Teatros Públicos de Castilla y León.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

OTRAS ACTIVIDADES

Presentación de libro

Hoy domingo, a las 13.30 h., presentación del libro “Melque de Cercos. Historia, arte y costumbres de un pueblo de Segovia”, de Félix Pérez Yuste.

El acto está patrocinado por el Ayuntamiento de la localidad.

MELQUE DE CERCOS. AYUNTAMIENTO

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Programación hasta el 17 de febrero. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

El santuario (3D) (105 m.)

Viernes, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.15 h.; domingo con sesión matinal, 12.00, 16.00, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; y lunes y martes, 18.05, 20.10 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

El discurso del rey (120 m.)

Viernes, 19.30, 22.00 y 00.15 h.; sábado, 17.00, 19.30, 22.00 y 00.15 h.; domingo con sesión matinal, 12.00, 17.00, 19.30 y 22.00 h.; y lunes y martes, 19.30 y 22.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

CINEBOX

Programación hasta el 17 de febrero. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

El santuario

Todos los días, 18.05, 20.15 y 22.25 h.; viernes y sábado, 00.35 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Sed de venganza

Todos los días, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; viernes y sábados, 00.00 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Enredados (101 m.)

Viernes, 18.20 y 20.20 h.; sábado y domingo, 16.20, 18.20 y 20.20 h.; lunes y martes, 18.20 y 20.20 h.; y sesión matinal el domingo, 12.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Cómo sabes si...? (116 m.)

Viernes y sábado, 22.10 y 00.40 h.; y de domingo a martes, 22.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Primos (94 m.)

Viernes, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; sábado, 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; domingo con sesión matinal,

12.10, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; y lunes y martes, 18.10, 20.10 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Enredados (3D) (101 m.)

Viernes, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; domingo con sesión matinal, 12.00, 16.00, 18.00 y 20.00 h.; y lunes y martes, 18.00 y 20.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Amor y otras drogas (114 m.)

Viernes y sábado, 22.10 y 00.20 h.; y de domingo a martes, 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Red (114 m.)

Viernes, 18.00, 20.10, 22.20 y 00.30 h.; sábado, 15.50, 18.00, 20.10, 22.20 y 00.30 h.; domingo con sesión matinal, 12.00, 15.50, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; y lunes y martes, 18.00, 20.10 y 22.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

127 horas (96 m.)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo con sesión matinal, 12.00, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y lunes y martes, 18.15, 20.15 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

The fighter

Todos los días, 20.15 y 22.30 h.; sábado y domingo, 00.40 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Más allá de la vida

Todos los días, 18.50 y 21.30 h.; viernes y sábado, 00.10 h.; y sábado y domingo, 16.15 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

La trampa del mal

Todos los días, 18.05, 20.05 y 22.05 h.; viernes y sábado, 00.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Red

Todos los días, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS



**Javier Juana**  
 PELUQUEROS  
 HOMBRE - MUJER

**NOVEDAD**  
 Soluciones  
 en casos de  
 quimioterapia

antes  
 después

Soluciones  
 con prótesis  
 capilares

antes  
 después

**PELUCAS - POSTIZOS**  
**C/ San Francisco 38**  
**Tel.: 921 44 27 17**

**Semana de Cocina Segoviana**

Mañana comienza la XIX edición de la Semana de Cocina Segoviana y el acto de inauguración tendrá lugar a las 20.00 h. en el Salón La Granja del Centro de Congresos y Convenciones de Corps, Parador de La Granja.

VARIOS ESCENARIOS

**Bibliobús**

El servicio de bibliobús de la Diputación Provincial visitará mañana lunes día 14 los municipios de Veganzones, Sebúlcor, Cabezuela, Samboal, Narros de Cuéllar, Campo de Cuéllar, Torreadrada, Fuentesoto y Fuentidueña.

El martes se trasladará a las localidades de Fuente-  
 rebollo, Carrascal del Río, Boceguillas, Collado Her-  
 moso, Santo Tomé del Puerto, Castillejo de Mesleón,  
 Cerezo de Arriba y Cerezo de Abajo.

VARIAS LOCALIDADES

**Charla sobre Alzheimer**

Mañana lunes, a las 17.00 h., el centro cultural Ca-  
 ja Segovia de Sacramenia acogerá una charla sobre  
 prevención y cuidados en la enfermedad de Alzhei-  
 mer, que impartirá la psicóloga de AFA Segovia, Al-  
 mudena Alonso Sanz.

SACRAMENIA. CENTRO CAJA SEGOVIA

**CONVOCATORIAS****Centro intercultural Asiri**

Actividades organizadas por Cáritas Diocesana en  
 el centro intercultural Asiri del barrio de San Loren-  
 zo. Continúa abierto el plazo de inscripción para  
 clases de árabe, los lunes de 19 a 20.30 h. y para  
 un curso de cocina española, los lunes de 11 a 13 h.

SEGOVIA. CENTRO ASIRI. BARRIO SAN LORENZO

**Becas para un curso de pintura después del cine**  
 La Universidad de Valladolid convoca becas para el  
 curso 'La pintura después del cine', un ciclo de  
 conferencias y proyecciones del Museo Esteban Vi-  
 cente que contará con la presencia de prestigiosos  
 directores de cine. Las becas están dirigidas a pro-  
 fesores, personal de Administración y Servicios y  
 alumnos y cubrirán hasta el 75% del coste de la  
 matrícula. Los interesados deberán presentar la so-  
 licitud en la Unidad de Apoyo Docente hasta el 16  
 de febrero. La asistencia al 80% de las actividades  
 se reconocerá con 2 créditos de Libre elección.

SEGOVIA. UVA

**Curso de monitor de tiempo libre**

El Ayuntamiento de Torrecaballeros convoca este  
 curso, con título oficial de la Junta de Castilla y Le-  
 ón, para mayores de 18 años que tengan, como mí-  
 nimo, el Graduado Escolar o Graduado en Ense-  
 ñanza Secundaria. El curso comenzará el 1 de mar-  
 zo y durará 300 horas, la mitad en periodo de  
 prácticas. Información en el Punto de Información  
 Juvenil de Torrecaballeros. Imparte: EDETIL. El pla-  
 zo de inscripción finaliza mañana 14 de febrero.

TORRECABALLEROS. AYUNTAMIENTO

**Segovia Joven. Programación de invierno**

La Concejalía de Juventud organiza un programa  
 de actividades para este invierno, para menores de  
 18 años y jóvenes mayores de edad. Más informa-  
 ción en la Casa Joven: Paseo San Juan de la Cruz;  
 en el Centro Cívico de Nueva Segovia: C/ Dámaso  
 Alonso s/n, junto al pabellón Pedro Delgado; en la  
 página web [www.segoviajoven.es](http://www.segoviajoven.es) y por correo ju-  
 ventud@segovia.es y en el tlf. 902201610.

SEGOVIA

**Cursos de Artes Escénicas**

El Teatro Juan Bravo (Diputación Provincial) infor-  
 ma de que está abierto el plazo de pre-inscripción  
 para los cursos del VI Foro de las Artes Escénicas y  
 la Cultura: Segovia 2011. Las acciones formativas  
 han comenzado este mes de febrero con un curso



Restaurant

**Edulis**

Disfruta de nuestro  
 menú de San Valentín

☎ 921 49 31 23 • ENCINILLAS

de percusión (El ritmo de las Raíces a los Rasca-  
 cielos), y continuarán hasta julio con otros de vi-  
 deoclips, técnica vocal e interpretación ABC Estu-  
 dio, escenografía, caracterización y producción  
 cinematográfica. Información: Teatro Juan Bravo.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

**Premio Agapito Marazuela**

El Ayuntamiento de Valverde del Majano y la Ron-  
 da Segoviana organiza el III Premio Europeo de  
 Nueva Creación de Folklore Agapito Marazuela  
 al que podrán concurrir cualquier persona, gru-  
 po, colectivo o institución de cualquier nacionali-  
 dad. Estos deberán remitir una maqueta en so-  
 porte CD en la que incluirán obligatoriamente  
 una nueva versión de 'La entradilla', una nueva  
 versión o adaptación de cualquier otro tema del  
 Cancionero de Castilla de Agapito Marazuela y  
 una obra completamente libre, original y relacio-  
 nada con el folklore en general.

Las maquetas se enviarán antes del 31 de marzo  
 a: Ronda Segoviana, apartado de Correos 539,  
 40080 Segovia. Más información en [www.ronda-segoviana.es](http://www.ronda-segoviana.es) o en el Ayuntamiento de Valverde.

VALVERDE DEL MAJANO

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a  
 marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a sep-  
 tiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a  
 marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiem-  
 bre de 9,30 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITAN-  
 TES** Tlf.: 921 466720. e-mail: [infor@turismodesegovia.com](mailto:infor@turismodesegovia.com). Todos los días de 10 a  
 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos  
 de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos  
 de información de la Rotonda del Pastor y de  
 Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tlf.  
 921 462396. Horarios: de miércoles a domín-  
 go de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.  
 Lunes y martes, cerrado.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf.  
 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00  
 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua  
 Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado  
 lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas  
 de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

**IGLESIA DE LA VERACRUZ** Tlf. 921 43 14  
 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30  
 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12  
 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado,  
 de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Do-  
 mingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

**TORREÓN DE LOZOYA** Tlf. 921 46 24 61:  
 Laborables excepto lunes de 18.00 a 21.00 h.  
 Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de  
 18.00 a 21.00 h. Los lunes permanece cerra-  
 do.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ES-  
 TEBAN VICENTE** Tlf. 921 46 20 10: Cerra-  
 do los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a  
 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de  
 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00  
 a 14.00 h. Visitas guiadas. Tlf.: 921460613/15.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ So-  
 corro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a ju-  
 nio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de  
 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, mar-  
 tes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a  
 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00  
 h. Cerrado fiestas locales.

**AGENDA SOCIAL****Cumpleaños.**

¡¡Feliz cumple-  
 años, **Sofía!!**.  
 Celebra tus 5  
 añitos con tu  
 hermana y una  
 tarta muy  
 grande; y no  
 se te olvide pe-  
 dir un deseo  
 antes de so-  
 plar las velas.  
 Un besazo de  
 toda tu familia.

**Cumpleaños.**

Felicidades,  
**Jimena**. Hoy  
 cumples dos  
 añitos y toda  
 la familia te  
 desea que los  
 pases muy  
 bien. Un beso  
 de tu hermano  
 Israel.



**ACMY. Pasamos mil historias  
 siempre juntas y hasta ahora.  
 Cosa de cuatro.**



**Recuerdo.** Hay per-  
 sonas de una calidad  
 humana tan excep-  
 cional que transfor-  
 man al conocido en  
 compañero, al com-  
 pañero en amigo y al  
 amigo en hermano.  
 Tu eras sin duda uno  
 de esos. Hoy hace un  
 mes que nos dejaste.  
 Te queremos, te re-  
 cordamos y te extra-  
 ñamos.



**AQQUEDUCTO**  
 restauración segoviana

Teléfono de RESERVAS  
**921 43 69 12**

TODOS LOS SÁBADOS • ORQUESTÍN EN DIRECTO

*Cenas con Baile de salón*

**20€**  
 (ESPECTÁCULO  
 INCLUIDO)

Exquisito Menú para elegir entre 7 primeros y 7 segundos platos  
 además de una degustación de postres







► MEDIO AMBIENTE

# La superficie arbolada de la provincia ha aumentado un 36% en cuatro décadas

**Motivos.** El abandono de terrenos agrícolas, la disminución del pastoreo y la labor de forestación realizada por la Administración Regional han propiciado el aumento del arbolado

**Densidad por habitante.** Segovia es la segunda provincia de Castilla y León con mayor superficie arbolada por habitante (1,63 hectáreas), únicamente superada por la despoblada Soria

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Durante generaciones, los niños escucharon a sus padres que, en tiempo remoto, una ardilla podía cruzar España sin tocar el suelo. A los escolares se les decía que la riqueza forestal patria había ido mermando a medida que pasaban los siglos. Y, aunque en la memoria colectiva se mantienen todavía esas ideas, los más recientes estudios demuestran que, al menos en las últimas décadas, la superficie forestal arbolada está creciendo, haciendo más verosímil esa imagen de una ardilla atravesando toda la Península Ibérica, de sur a norte, sin bajar de las ramas.

En la provincia de Segovia, la superficie forestal arbolada ha incrementado un 36% en los últimos 40 años. El dato aparece en el 'Mapa de Vegetación de Castilla y León', realizado recientemente por la Junta de Castilla y León con la Universidad Politécnica de Madrid y el Ministerio de Medio Ambiente. Así, de las 178.600 hectáreas de superficie forestal arbolada que había en Segovia hace cuatro décadas se ha pasado a 243.458. Hoy, la provincia de Segovia cuenta con el 7% de la superficie boscosa de Castilla y León.

Por importantes que puedan parecer esos datos, lo cierto es que el incremento de superficie forestal arbolada en Segovia ha sido, en

el mismo intervalo de tiempo, menor a otras provincias del entorno, como Ávila, Burgos, León o Salamanca, donde la transformación del paisaje ha sido todavía más notable.

¿Por qué se ha producido ese aumento de la superficie forestal arbolada?. Desde la Junta se entiende que hay más de un motivo. "Desde que dejaron de cultivarse

**La provincia de Segovia suma en la actualidad el siete por ciento de la superficie boscosa regional**

zonas marginales y disminuyó el pastoreo, la superficie forestal arbolada comenzó a incrementarse, de forma natural; es una regeneración", afirma una técnica de la Administración Regional, que también quiere resaltar el papel que ha jugado la Junta en las dos últimas décadas, desde que en 1993 comenzó a convocar ayudas para forestar, siguiendo la política de la Unión Europea de incentivar el abandono de ciertos cultivos cuya

productividad era baja.

En la actualidad, Segovia es la segunda provincia de Castilla y León con mayor superficie arbolada por habitante (1,63 hectáreas / hab.), únicamente superada por la despoblada Soria.

**BOSQUES** En cuanto a los principales tipos de bosque existentes en Segovia, los pinares tienen un peso específico muy importante (el 61% de su arbolado). Por otra parte, Segovia alberga 12.600 hectáreas de sabina albar, lo que la convierte en la tercera provincia de la región con mayor superficie de esta especie, por detrás de Soria y Burgos. Las fresnedas son otro hábitat característico de Segovia, provincia que cuenta con el 27% de la superficie regional de este tipo de bosque.

Por otra parte, entre los matorrales más característicos de la provincia de Segovia, el 'Mapa de Vegetación de Castilla y León' destaca los jarales de *Cistus laurifolius*, los piornales de *Cytisus purgans* y de *Genista cinerascens* y los de cantueso o tomillo.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el aumento de la superficie arbolada en  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Vista lejana de los montes de Valsaín, uno de los bosques mejor conservados y de mayor interés

## La Junta subvencionó en 2010 la plantación de 480.000 árboles

G.H. / SEGOVIA

La Junta de Castilla y León subvencionó, durante el año 2010, la plantación de 480.410 árboles en la provincia de Segovia, una cifra muy superior a la del ejercicio precedente, cuando fue de 305.097.

De acuerdo a los datos facilitados por el Servicio Territorial de Medio Ambiente, de la cifra total (480.410), un total de 356.744 son primeras plantaciones y 123.666 son reposiciones. En total, con las ayudas económicas que concede la Administración Regional, durante el año 2010 se forestaron en la provincia un total de 899 hectáreas.

Las cifras ofrecidas por la Junta muestran que el número de coníferas y el de frondosas plantadas en 2010 es muy similar (247.783 de las primeras y

232.627 de las segundas).

Además de estas ayudas, la Junta concedió otras a los ayuntamientos de la provincia para la creación y el mantenimiento de zonas verdes. En la convocatoria de 2010, un total de 99 núcleos lograron estas ayudas, que propiciaron la plantación de 27.227 árboles.

Por otra parte, desde la Consejería de Medio Ambiente también se ofrecieron plantas a los centros de enseñanza de la provincia, con el objeto de concienciar al alumnado del importante papel que desempeñan los árboles en el medio ambiente. Así, durante la celebración del 'Día Forestal Mundial' de 2010, Medio Ambiente repartió un total de 3.412 plantas, en 22 centros de enseñanza repartidos por toda la provincia de Segovia.



HOTEL\*\*\*\*

*Puerta de Segovia*



**SALONES ESPECIALES y SALAS INDEPENDIENTES**  
para celebrar sus **COMUNIONES, BODAS,**  
**BANQUETES y REUNIONES**  
Tratándole como siempre como usted se merece  
**VISÍTENOS Y CONSULTE PRECIOS**  
Información y reservas en 921 437 161



Dirigido por  
**Julían**  
y  
**Nicolás**  
Herrero



# AL DÍA | LOS PREMIOS GOYA, CON SABOR SEGOVIANO

El director de cine segoviano David Pinillos confía hoy en sumar su nombre a la relación de cineastas nacidos en esta provincia que poseen el ansiado Premio Goya que desde hace 25 años concede la Academia de Cine Española a

los mejores trabajos realizados en los últimos 12 meses. Pinillos fue nominado para este premio con su primer largometraje "Bon appetit", que ha alcanzado notable éxito tanto en la crítica como en el público, y de obtener el

galardón, sería el segundo segoviano con este premio, que ya tiene en su haber la directora de producción Esther García, y al que han estado nominados otros segovianos como Luis Callejo o Lucía Jiménez.



ecológico de la provincia de Segovia. /ALBERTO BENAVENTE



Uno de los árboles caídos en La Granja hace un año con motivo de la 'tormenta perfecta'. //JUAN MARTÍN

## Los Jardines Reales, un año después de la tormenta

Un total de 891 árboles cayeron durante la 'ciclogénesis explosiva', daño que Patrimonio Nacional ha paliado con un plan de recuperación

## El Nordeste es la comarca susceptible de albergar mayor número de nuevas plantaciones

Para 2011 se han autorizado forestaciones en un total de 312 hectáreas de la provincia

G.H. / SEGOVIA

¿Cuál es la comarca de la provincia susceptible de albergar mayor número de nuevas plantaciones?. Los técnicos de la Junta lo tienen claro: el Nordeste. En segundo lugar, la llamada Campiña —con capital en Santa María la Real de Nieva—. Y después, la Tierra de Pinares. Al final de este *ranking* se sitúa la Sierra de Guadarrama que, en general, está ya cubierta de arbolado.

Para el presente ejercicio, la Junta ha tramitado 25 nuevos expedientes, que supondrán la forestación de 312,63 nuevas hectáreas, con una inversión que supera los 694.000 euros.

Como curiosidad, desde la Junta se resalta que el número de consultas que recibe para plantar maderas nobles, como pueden ser el nogal o el cerezo, se ha visto incrementado en los últimos años.

G.H. / SEGOVIA

Cuando está próximo a cumplirse el primer aniversario de la 'ciclogénesis explosiva', Patrimonio Nacional ha hecho ya balance de lo que supuso esa 'tormenta perfecta' para los Jardines Reales de La Granja.

"En los vendavales anteriores, de los años 1996, 1998 y 2003, no se alcanzó el volumen de daños que en la tormenta perfecta", señalan desde Patrimonio Nacional. En total, en los Jardines Reales cayeron 891 ejemplares (pinos, cedros, píceas, abetos, tuyas, hayas, chopos, castaños, robles y carpes).

El fenómeno, que llegó a tener vientos racheados de hasta 180 kilómetros / hora, afectó especialmente en Segovia al pinar de Valsaín y a los Jardines Reales. Aunque la mayoría de los árboles quedaron descuajados o tronchados, también hubo otros que, por el

grado de inclinación en que quedaron, tuvieron que ser derribados.

En cualquier caso, desde Patrimonio Nacional se advierte que los daños están siendo paliados gracias a un proyecto denominado "Recuperación de los Jardines Históricos del Consejo de Administración de Patrimonio Nacional", en plena ejecución, que supondrá la plantación de 900 unidades durante un periodo de cuatro años. De hecho, en el último ejercicio se ha procedido a la plantación de cerca de 180 castaños.

En otro orden, Patrimonio Nacional ha dado a conocer que ha encargado un estudio del arbolado monumental de los Jardines Reales, con instrumentos científicamente punteros, para conocer el estado biológico en que se encuentran los ejemplares.

### En Segovia

La 'tormenta perfecta' no solo afectó al Real Sitio. En Segovia, y según datos recabados por los técnicos del Ayuntamiento, al menos 106 árboles fueron derribados a consecuencia de las rachas de viento.

De los ejemplares caídos, 75 eran coníferas y 31 frondosas. Las especies más dañadas fueron los cipreses de Arizona (29), los pinos piñoneros (26) y los álamos blancos (10).

En el resto de la provincia, y aunque menos afectada que Segovia y La Granja, también sufrió daños la zona de la Sierra de Guadarrama, entre los Cerezos y Arcones, por donde la 'tormenta perfecta' pasó bariendo. Por el contrario, en las Hoces del Duratón apenas tuvo incidencia.



## TARIMAS Y PUERTAS



# TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09





## ► SUCECOS

Un policía local de Valladolid pasa a disposición judicial por huir de un control

G. A. / SEGOVIA

Dos personas, una de las cuales se identificó como agente de policía local en Valladolid, han pasado a disposición del juzgado de guardia en Segovia como presuntos responsables de un delito de resistencia a la autoridad, después de huir de un control de alcoholemia.

Fuentes del Ayuntamiento de Segovia han informado de que la madrugada del viernes al sábado, cuando agentes de la Policía Local de Segovia habían indicado al conductor de un vehículo que se detuviera para proceder a un control de alcoholemia, éste emprendió la huida, lo que motivó una persecución en la que también participaron efectivos de la Policía Nacional alertados por el cuerpo municipal.

Posteriormente se consiguió localizar y detener el vehículo de los presuntos infractores y uno de los ocupantes se identificó como agente de la policía local en Valladolid y solicitó el *habeas corpus*, según la misma fuente. Esta figura jurídica garantiza la libertad personal del individuo, con el fin de evitar los arrestos y detenciones arbitrarias y se basa en la obligación de presentar a todo detenido en un plazo perentorio ante el juez, que puede ordenar la libertad inmediata del detenido si no encontrara motivo suficiente de arresto.

De esta manera, los agentes procedieron a abrir el correspondiente expediente y los ocupantes pasaron a disposición judicial como presuntos responsables de un delito de resistencia a la autoridad.

El Código Penal recoge penas de prisión de seis meses a un año para los autores de un delito de resistencia a agentes y funcionarios públicos contemplado en el artículo 556. También, pena de multa de diez a sesenta días por una falta de desobediencia leve, en el artículo 634.

## ► POLÍTICA

# Postigo recoge las necesidades vecinales del Cristo del Mercado

Las dos principales demandas del colectivo son la ubicación de unos servicios públicos en el Parque de la Dehesa y una instalación deportiva para los jóvenes del barrio

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El candidato del PP al Ayuntamiento de Segovia, Jesús Postigo, mantuvo el viernes un encuentro con miembros de la junta directiva de la Asociación de Vecinos del Cristo del Mercado para conocer in situ las necesidades existentes en esta zona. En dicho encuentro, los representantes vecinales le trasladaron la necesidad de reorganizar el tráfico en el barrio, puesto que es la principal entrada a la ciudad. En opinión del movimiento vecinal, debería acondicionarse, ya que al ser vía de acceso a Segovia, tendría que tener una buena imagen.

Los vecinos también indicaron al candidato popular la necesidad que existe en el Parque de la Dehesa de habilitar unos servicios públicos, por la masiva afluencia de jóvenes y mayores en las tardes primaverales. El presidente del colectivo, Juan Bautista Mullor, explicó a Postigo que en su día trasladaron al Ayuntamiento la idea de construir en dicho parque una reproducción del antiguo felato, con baños y una zona de lectura.

La construcción de una instalación deportiva abierta es otra de las demandas de la asociación, que en su opinión podría crearse en Las Lastras, puesto que no existe una zona polideportiva para los jóvenes del barrio. En este sentido, los vecinos también abogaron por cerrar al tráfico completamente la Plaza del Cristo, así como mejorar la iluminación en ésta y en la Calle del Cristo.

Por otra parte, los vecinos mostraron su malestar a Postigo por el poco apoyo municipal que reciben y porque no les hagan partícipes de la distribución de ayudas, tanto festivas, como culturales y de mantenimiento, a las asociaciones vecinales. En opinión de los representantes de la Asociación del Cristo del Mercado, el Ayuntamiento debería haber dejado participar a los vecinos en la confección del Reglamento de Participación Ciudadana, para que entre todos establecieran los criterios de reparto de subvenciones.



Jesús Postigo (a la izq.), durante la reunión que mantuvo con la asociación del Cristo. / EL ADELANTADO

También el viernes, Postigo participó en las actividades organizadas por la Asociación de Aguedas "Alba" del Hogar Centro con motivo de la celebración de Santa

Agueda.

**Ciudadano @delantado**  
Opine sobre las demandas del Cristo del Mercado en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Suplantan la identidad del candidato en Twitter

El candidato del Partido Popular a la Alcaldía de Segovia, Jesús Postigo, ha sufrido esta semana una suplantación de identidad en la red social Twitter, donde algún individuo se ha hecho pasar por él, haciendo creer a los usuarios de esta herramienta, erróneamente, que se trataba de Postigo. Sabiendo en el Partido Popular que se trataba de un impostor, se ha procedido a contactar con esta persona para esclarecer la situación y como no ha sido posible, tras varios intentos, se denunció en la propia red social la suplantación de identidad, por lo que inmediatamente fue retirado este perfil engañoso.

A pesar de este incidente, y en su propósito de difundir sus ideas y programa llegando al mayor número de segovianos, Jesús Postigo ha comenzado su andadura

en las redes sociales a través de Facebook. En dicho perfil aportará sus ideas sobre Segovia, sus reflexiones e intentará contestar a todos los internautas que se dirijan a él.

De hecho, el propio Postigo ha mostrado su satisfacción porque, en los pocos días que lleva trabajando con esta nueva herramienta, ya son muchas las personas que lo siguen a través de su Facebook y que le han dado la bienvenida.

Desde el Partido Popular advierten que cualquier página o perfil de las diferentes redes sociales que no aparezcan en la web del candidato, deberán ser consideradas como suplantación de identidad, puesto que en [www.jesuspostigo.es](http://www.jesuspostigo.es) aparece toda la información oficial del candidato.

**NUEVO NISSAN JUKE.**  
EL PRIMER CROSSOVER PEQUEÑO  
**URBANPROOF ENERGISED.**  
Nuevo Nissan Juke desde 16.250 €\*.

SHIFT\_the way you move



PURE DRIVE

**EMAYSA, S.A.**Peñalara, 2 - Segovia  
tel. 921 422 503Consumo mixto: 5,1-7,6 l/100 km. Emisiones de CO<sub>2</sub>: 134-175 g/km.

\* PVPR en PyB que incluye PPF, Transp., Nissan Assistance, IVA e imp. sobre determinados medios de transporte (IEMDT) calculado en base al nivel emisión CO<sub>2</sub> y tipo impositivo gral. aplicable para mercado español que puede no ser aplicable en su Com. Autónoma (consulte su Concesionario si su Com. Autónoma ha aprobado tipo impositivo específico de IEMDT). Precio válido hasta 28/02/11.



► 22-M

# Agudiez y Cantalejo acompañarán a Óscar López en las autonómicas

La candidatura segoviana aprobada ayer por la Comisión Ejecutiva Provincial se remitirá al Comité de Listas regional, que la elevará al Comité Autonómico del 26 de febrero

J.H. / SEGOVIA

La portavoz del PSOE en el Ayuntamiento de Cabezuela y vocal de la Comisión Ejecutiva Autonómica, Ana Agudiez, y el procurador socialista en las Cortes de Castilla y León, Octavio Cantalejo, serán los números dos y tres de la lista para las elecciones autonómicas que encabeza el secretario regional del PSOE, Óscar López.

La Comisión Ejecutiva Provincial del PSOE de Segovia aprobó ayer por unanimidad la lista para las elecciones autonómicas del próximo 22 de mayo. Previamente, la lista fue apoyada por la Comisión Ejecutiva Permanente.

El resto de la lista está integrada por: Ana Sanjosé, concejala de Tráfico y Transporte del Ayuntamiento de Segovia; Joaquín Quiñones, secretario de la Agrupación Local del PSOE de Palazuelos de Eresma; Yolanda Benito, alcaldesa de Bernuy de Porreros; y Alberto Peñas, secretario de la Agrupación Local del PSOE de Otero de Herreros.

El secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, destacó que "se trata de una lista que integra personas con experiencia y valía, con muchas ganas de trabajar para y por los segovianos y defender sus intereses, y que representan distintos ámbitos sociales y territoriales".

La candidatura se remitirá al Comité de Listas regional, que la elevará al Comité Autonómico que se celebrará el 26 de febrero.

**SATISFACCIÓN** Ana Agudiez mostró ayer su satisfacción por la confianza que el partido ha puesto en ella, así como por el apoyo mayoritario de las agrupaciones locales. Nacida en Cantalejo hace 41 años, aunque residente en Cabezuela desde hace 18 años, esta trabajadora social de los CEAS de la Diputación Provincial, está preparada para "enfrentar el cambio que lidera Óscar López", como afirma con convicción e ilusión.

Ana Agudiez asegura que es el momento de una nueva alternativa en Castilla y León, "después de 23 años de Partido Popular".

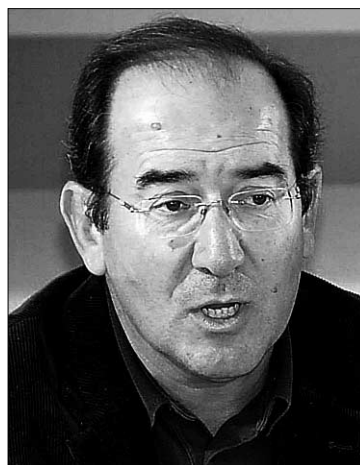
Por su parte, Octavio Cantalejo, acompañará de nuevo a Óscar



Un momento de la Comisión Ejecutiva Provincial del PSOE, ayer en la sede socialista. /EL ADELANTADO



Ana Agudiez.



Octavio Cantalejo.

López en la lista segoviana para las autonómicas, después de una legislatura como procurador por Segovia. Cantalejo agradeció también la confianza del partido y expresó su ilusión por su inclusión como tercero en la lista, aunque insistió en varias ocasiones que habrá que esperar a la ratificación

del Comité de Listas regional. "Seguiré trabajando en pro de la provincia y al lado de Óscar López, que desprende ilusión, y es el presente que garantiza el futuro", afirmó. Octavio Cantalejo tiene 56 años, es natural de Cuéllar, de donde fue alcalde durante diez años.

## David Rubio se queda fuera

El actual procurador segoviano socialista y alcalde de El Espinar, David Rubio, se ha quedado fuera de la lista para las autonómicas. Ha sido la sorpresa de la Comisión Ejecutiva Provincial, aunque no para él mismo, como ayer aseguró a esta redacción. "No me ha sorprendido nada. Los partidos son instrumentos útiles para la sociedad y cuando los electores decidan, entonces veremos", afirmó.

David Rubio expresó su máximo respeto por la decisión de la Comisión, y por los compañeros elegidos, aunque reflejaba cierto malestar por haber quedado excluido de la lista. De hecho, nunca ha negado que no quisiera repetir, pero acata la decisión de la Comisión Ejecutiva, que es la que decide finalmente, "y no las bases", de las que en gran parte se siente respaldado.

El alcalde espinariense insistió ayer en que ahora no es el momento de hacer valoraciones, sino cuando se conozcan los resultados de las próximas elecciones autonómicas. "Entonces será el momento de aplaudir o de pedir cuentas. Ya veremos", afirmó.

David Rubio ha sido procurador durante la presente legislatura y lleva como concejal del Ayuntamiento de El Espinar desde 1995, y dos legislaturas como alcalde. También fue durante ocho años secretario provincial del PSOE. Rubio explicó, por otro lado, que su ausencia de las listas autonómicas no afectará a su decisión de presentarse o no como candidato a la Alcaldía de El Espinar.

## Dos procuradores

El Partido Socialista de Segovia obtuvo en las últimas elecciones autonómicas dos procuradores, por cuatro del Partido Popular. Este año la provincia de Segovia contará con un procurador más, que ambas formaciones esperan conseguir.

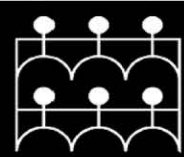
El PSOE obtuvo en 2007 un total de 35.067 votos, mientras que el PP sumó 49.525. Segovia registró 124.390 electores repartidos entre los siguientes grupos: Izquierda Unida-Los Verdes (2.923), Tierra Comunera (992), Los Verdes (1.524), Izquierda Republicana (331) y Alternativa Segoviana Independiente (1.214).

## LISTA AUTONÓMICA

- **Óscar López.** Secretario general del PSCyL.
- **Ana Agudiez.** Vocal de la Comisión Ejecutiva Autonómica y portavoz del PSOE en el Ayuntamiento de Cabezuela.
- **Octavio Cantalejo.** Procurador del PSOE en las Cortes de Castilla y León.
- **Ana Sanjosé.** Concejala de Tráfico y Transportes del Ayuntamiento de Segovia.
- **Joaquín Quiñones.** Secretario de la Agrupación Local de Palazuelos de Eresma.
- **Yolanda Benito.** Alcaldesa de Bernuy de Porreros.
- **Alberto Peñas.** Secretario de la Agrupación Local de Otero de Herreros.
- **Suplentes:** Milagros Matesanz. Alberto Serna. Elisa Serrano.

EN LA MEJOR ZONA DEL BARRIO DE LA ALBUERA (Segovia)

**27 VIVIENDAS**  
de PROTECCIÓN PÚBLICA



Incluido GARAJE y TRASTERO

Amplias zonas comunes de Jardín y Ocio

desde **122.000 €** + IVA

www.novaran.es

INFORMACIÓN CITA PREVIA:

**921 433 003**

C/ Pascual Marín, 15 (Segovia)  
cooperativa@novaran.es

EDIFICIO ALBUERA HOUSE





► ECONOMÍA

# El número de empresas desciende al nivel de hace seis años en Segovia

La Tesorería General de la Seguridad Social contabilizaba un total de 5.678 empresas inscritas el pasado mes de enero

• La provincia de Segovia alcanzó la mayor cifra de empresas inscritas en la Seguridad Social en la primera mitad del año 2007, superando las 6.300.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La crisis se ha cebado con el tejido empresarial de la provincia de Segovia. Así lo indica el número de empresas inscritas en la Seguridad Social, que ha descendido en los últimos cuatro años hasta recuperar el nivel de abril de 2005.

En este sentido, el pasado mes de enero las empresas inscritas eran 5.678, según los datos publicados por la Tesorería General de la Seguridad Social, lo que demuestra que la recesión se ha llevado por delante un total de 648, un descenso que supera el 10% del total.

La provincia alcanzó la cifra más alta de empresas en junio del año 2007, cuando sumaban 6.326, según la misma fuente. Aún así, al ser una de las provincias con menor población y superficie, ocupaba entonces el lugar número 45 en el ranking español por mayor número de empresas, superando únicamente a Ávila (6.034 empresas), Zamora (5.974), Palencia (5.402), Te-

ruel (5.193) y Soria (3.262).

Es destacable, sin embargo, que hace quince años, cuando en la provincia había 4.009 empresas inscritas, Zamora superaba ya esa cifra en un centenar, por lo que Segovia ha subido un puesto.

Hay que reconocer, sin embargo, que otras provincias que entonces estaban en torno a las 4.000 empresas, como Guadalajara o Cuenca, en Castilla-La Mancha, rondan en este momento las 6.500 cada una.

La creación de empresas en la provincia de Segovia guarda un saldo positivo en los últimos tres lustros, con un crecimiento de casi un 30% desde el año 1996. El aumento más espectacular tuvo lugar en los años 2005 y 2006, ya que pasó de tener 5.400 en diciembre de 2004 a 6.144 en enero de 2007, un 12% más.

Desde que se desencadenó la crisis económica, sin embargo, el descenso ha sido prácticamente constante todos los meses, destacando las caídas de octubre de 2007 (42 empresas menos que en septiembre), agosto de 2010 (un descenso de 49) y, sobre todo, la del pasado mes de enero, cuando se dieron de baja 88 empresas.

Entre las provincias con menor población, sólo Teruel tuvo peor evolución (-95).



Sede del INSS y la Tesorería de la Seguridad Social en Segovia. / A. BENAVENTE

## Inscripción de empresas

La inscripción de una empresa en la Seguridad Social es obligatoria cuando el empresario —persona natural o jurídica, aunque su actividad no esté motivada por ánimo de lucro— tiene a su cargo trabajadores por cuenta ajena que le prestan servicios y están incluidos en el campo de aplicación de cualquier Régimen de la Seguridad Social. La inscripción es un acto administrativo que realiza la Tesorería General de la Seguridad Social a solicitud del empresario y es válida durante la existencia de la persona natural o jurídica, o del ente empleador solicitante. Consecuente con la inscripción de la empresa, la Tesorería asigna un "Código de Cuenta de Cotización" para su identificación numérica, al que se vinculan todos aquellos otros que puedan asignarse a un empresario. Es importante señalar que éste debe solicitar este Código de Cuenta de Cotización en cada una de las provincias donde la empresa ejerza actividad, así como en determinados supuestos en que sea necesario identificar colectivos de trabajadores con peculiaridades de cotización. Para más información, en internet: [http://www.seg-social.es/Internet\\_1/index.htm](http://www.seg-social.es/Internet_1/index.htm).

## BLOC DE NOTAS

### También baja la cifra de autónomos

El número de inscripciones en el Régimen Especial de Trabajadores Autónomos (RETA) de la Seguridad Social descendió en más de dos centenares el año pasado en Segovia.

Durante 2010 el número de autónomos en la provincia de Segovia pasó de los 15.205 registrados a 31 de diciembre de 2009 a los 14.986 el 31 de diciembre del año pasado, a los que habría que sumar un nuevo descenso el pasado mes de enero, de 57 afiliaciones en el RETA y en la provincia.

Aunque el descenso anual en la provincia (-1,4%) es ligeramente menos acusado que el registrado en el conjunto de Castilla y León (-1,6%) y España (-1,8%), no deja de tratarse de una mala noticia para una provincia que necesita de emprendedores para relanzar su economía.

**CAMPAÑA** Por otro lado, esta misma semana la Seguridad Social ha firmado un acuerdo de colaboración con las principales organizaciones de autónomos a nivel nacional, mediante el cual se va a desarrollar una campaña para animar a este colectivo a cotizar en función de sus ingresos reales. Bajo el lema 'Hazlo por ti', informará a los trabajadores autónomos de la posibilidad de incrementar su base de cotización para obtener una pensión más digna y protegerse frente a contingencias como la enfermedad profesional, el accidente laboral y, desde el pasado año, al cese involuntario de actividad.

Restaurante

## La Parrilla del Sirenas

**MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES**  
**8,50 € IVA incluido**

**MENÚ FINES DE SEMANA**

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia  
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 [coisacb@yahoo.es](mailto:coisacb@yahoo.es)

**Plac sport**

Montaje de hierba artificial  
Montaje de pistas de Paddle y Tenis  
Mantenimiento  
Montaje de equipamiento deportivo

José Tapias Telf.: 678 658 116 LA GRANJA (Segovia) [placsl@hotmail.com](mailto:placsl@hotmail.com)

**\*CON ESTE PRECIO...**

**¡No merece la pena cenar en casa!**

Menú Cena 6,95€: Válido de domingo a jueves, no festivos ni vísperas, a partir de las 20 horas. El menú incluye un plato a elegir + bebida + postre. Por sólo 2€ más, haz tu Menú Cena más grande: 2 platos a elegir + bebida + postre. Y por 0,50 € más completa tu menú con café o infusión.

**Bon Appétit**

[www.facebook.com/bonappetit.sg](http://www.facebook.com/bonappetit.sg)

• Bon Appétit (calle de los bares)  
C/ Infanta Isabel, 12 | Tel. 921 46 39 33

• Bon Appétit (Acueducto)  
C/ San Juan, 14 | Tel. 921 46 31 90



## ► ECONOMÍA

# La Junta concedió ayudas por valor de 5,8 millones a la agroindustria

El Consejo de Gobierno ha conocido esta semana la cuantía económica que suman las subvenciones y préstamos a industrias del sector en la provincia durante el año pasado

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León ha conocido esta semana la cuantía económica de las ayudas a la industria agroalimentaria concedidas durante el año pasado y que en la provincia suma la cantidad de 5,8 millones de euros repartidos entre 25 proyectos empresariales.

Esta cantidad supone el 5,18% del total de ayudas repartidas en la Comunidad Autónoma, por encima del porcentaje que ha correspondido a provincias como Ávila y Salamanca.

Los 25 proyectos subvencionados por la Administración regional, a través del Instituto Tecnológico Agrario de la Consejería de Agricultura y Ganadería, han supuesto una inversión de más de 23 millones de euros.

Por número de proyectos Segovia es la quinta provincia de Castilla y León, donde se registraron un total de 262, destacando los 51 de Valladolid, 48 de Palencia, 39 de Salamanca y 36 de Burgos. La provincia más favorecida ha sido Palencia,



Huercasa, empresa de Sanchonuño que produce, entre otros, productos de V gama, una de las actividades subvencionadas por la Junta. / KAMARERO

que acapara el 30% de las subvenciones en 2010.

Con estas partidas se ha facilitado la creación de 604 puestos de trabajo en Castilla y León, el 70% jóvenes menores de 40 años en el medio rural.

La Consejería de Agricultura y

Ganadería considera que la industria agroalimentaria es un sector estratégico para la Comunidad Autónoma y el objetivo de las ayudas es fomentar la inversión y seguir mejorando la competitividad de las empresas. De esta manera persiguen fortalecer a este sector

que cuenta con más de 3.200 empresas y una producción bruta de 9.500 millones de euros de facturación a la salida de fábrica, que genera el 30% del valor añadido bruto y es la rama de actividad más importante de la industria manufacturera regional.

**MATERIAS PRIMAS** La Consejería que dirige la segoviana Silvia Clemente ha incrementado la subvención a aquellas sociedades que adquieran sus materias primas de agricultores y ganaderos de la región, a las empresas que hayan formalizado contratos homologados así como las industrias que pertenecen a la marca de garantía 'Tierra de Sabor', enseña creada para distinguir los productos agroalimentarios de calidad y para dar confianza al consumidor.

Por sectores, destacaron los derivados de cereal, pan, galletas y pastelería, seguido del lácteo y el denominado "Otros", que incluye subproductos y artículos de IV y V gama, productos preparados para el consumo rápido.

## ► SANIDAD

Los tratamientos de logopedia recibirán 210.000 euros en la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Junta de Castilla y León destinará cerca de 210.000 euros para 284 procedimientos de rehabilitación relacionados con la logopedia en Segovia.

En el último Consejo de Gobierno, celebrado el pasado jueves, se aprobó un presupuesto para garantizar que todos los pacientes de los servicios de logopedia de las gerencias de salud de Burgos y Segovia puedan acceder a procesos de rehabilitación.

Así, los ciudadanos de estas dos provincias podrán beneficiarse de los 1.054 procedimientos contratados para mejorar la calidad de vida de los pacientes que padezcan trastornos como la disfonía (153 procedimientos) o la afasia (57), o de los que sean portadores de un implante coclear, entre otros.

Esta actuación refuerza las acciones de curación y prevención de este tipo de dolencias, así como su rehabilitación y da respuesta a la creciente demanda asistencial que se registra de estos servicios.

## AHORA EL AUTÉNTICO 2x1 TAMBIÉN EN CRUCEROS



Y ADEMÁS  
**10% MENOS**  
En todos los cruceros y en todas las fechas de salida

RESERVA TU CRUCERO DESDE **60€**  
NIÑOS GRATIS<sup>(1)</sup>

### ESPECIALISTAS EN CRUCEROS:

Precios por persona en camarote doble. 2x1 basados en las tarifas máximas en los catálogos de Cruceros 2011 de las Compañías Navieras especificadas, para determinadas salidas, buques y categorías. Salidas hasta diciembre de 2011. \*Plazas limitadas hasta agotar cupo disponible. Aplicable a camarote doble. No aplicable a 3ª y 4ª personas ni grupos. (1) Niños gratis, consultar condiciones de cada Naviera. Reserva desde 60€ por persona a descontar el depósito efectuado, de acuerdo con las condiciones de pago de cada naviera. No incluye tasas de servicio 65€ para todas las Navieras (a pagar a bordo), ni tasas gubernamentales de salida (sólo para el crucero Tesoros del Caribe) ni gastos de gestión 10€ por reserva. Consulta condiciones de aplicación. Plazas limitadas. Precios desde.



Patrocinador del Equipo Olímpico Español

### BRISAS DEL MEDITERRÁNEO BUQUE SOVEREIGN

SALIDAS DE MARZO A NOVIEMBRE DESDE BARCELONA - 8 DÍAS / 7 NOCHES • TODO INCLUIDO

Barcelona, Villefranche (Mónaco/Montecarlo), Livorno (Florencia/Pisa), Civitavecchia (Roma), Nápoles, La Goulette (Túnez), Barcelona

desde **498€**

### CAPITALES BÁLTICAS BUQUE EMPRESS

SALIDAS DE MAYO A SEPTIEMBRE DESDE MADRID/BARCELONA - 8 DÍAS / 7 NOCHES • TODO INCLUIDO

Helsinki, San Petersburgo, Tallin (Estonia), Estocolmo, Warnemunde (Berlín), Copenhague

AVIÓN Y TRASLADOS INCLUIDOS DESDE MADRID/BARCELONA

desde **955€**

### ESENCIAS DEL MEDITERRÁNEO BUQUE GRAND VOYAGER

SALIDAS LOS DOMINGOS DEL 6 AL 27 DE MARZO DESDE MADRID/ZARAGOZA A BARCELONA - 8 DÍAS / 7 NOCHES • PENSIÓN COMPLETA

Barcelona, Túnez, Nápoles, Civitavecchia (Roma), Livorno (Florencia), Villefranche (Mónaco), Barcelona

AVE INCLUIDO DESDE MADRID/ZARAGOZA A BARCELONA\*

desde **439€**

**PULLMANTUR**

Royal Caribbean INTERNATIONAL

**COSTA** CRUCEROS

**Happy Cruises**

**IBERO** CRUCEROS

**MSC** CRUCEROS

**VIAJES ECUADOR**

www.viajesecuador.com 902 100 211

**HALCON VIAJES**

www.halconviajes.com 902 300 600



## Bienvenidos al circo de siempre.

Hoy domingo es el último día en el que se puede disfrutar del circo de Rody Aragón, que ha realizado varias funciones desde su llegada a Segovia el pasado viernes. El descendiente de la familia Aragón, con varias generaciones en el mundo circense, presenta un espectáculo al más puro estilo tradicional, con números de siempre, que finaliza con un homenaje al querido y siempre recordado Fofó. Con amplias localidades y calefacción bajo un carpa instalada en el recinto ferial de Nueva Segovia, el circo de Rody Aragón realizará hoy tres funciones, a las 12.00, 17.00 y 19.30 h. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE



► FIESTAS DE SANTA ÁGUEDA

# Nuria González, nueva alcaldesa del Centro Castellano y Leonés de Cataluña

La ex modelo y esposa del empresario Fernando Fernández Tapias recibió el bastón de mando de manos de Rosa Urbión, directora general de Turismo de la Comunidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La célebre modelo y esposa del empresario Fernando Fernández Tapias, Nuria González, es la nueva alcaldesa del Hogar Centro Castellano y Leonés de Cataluña al recibir de Rosa Urbión, directora general de Turismo de la Junta de Castilla y León, el Bastón de Mando. El acto tuvo lugar durante los actos programados para la tradicional fiesta de Santa Águeda, que se celebra en ese Centro desde hace más de treinta años y congrega a importantes personalidades de la vida política, cultural y social de Cataluña.

Además de este nombramiento y como es tradición, se realizó el de "home bueno e leal", que recayó en el abogado José Luis de Mier Marfil, del prestigioso bufete de Mier, y el concejal del Ayuntamiento de Barcelona por CIU Rai-

mond Blasi fue designado Matahombres. Como "Aguedera" fue nombrada Anna Miquel, profesora de artes plásticas del Hogar.

Fueron numerosos los asistentes destacados al acto, entre otros el ex jugador del FC Barcelona, Eusebio; los socios de honor Silvestre Sánchez Sierra, del Grupo hostelero Silvestre; Francisco Martín Frías, presidente de MRW; M<sup>a</sup> Josefa Carnicer, representante de Caja Duero; Julio Ríos, presidente de las casas regionales de España en Cataluña; y Luis Heras, presidente de la confederación internacional de casas regionales de Castilla y León.

**PREGÓN** Entre los numerosos políticos de Cataluña y Castilla y León que acudieron a los actos estuvieron tres representantes segovianos: la senadora y presidenta



Nuria González firma en el libro del Centro junto a Félix Calvo, presidente del mismo./ E.A.

de Femur Juana Borrego; la vicepresidenta de Caja Segovia y secretaria de Femur, Elena García Gil; y el alcalde de Coca, Juan Carlos Álvarez. La primera de ellas fue la encargada de leer el pregón, en el que realizó una atractiva exposición de la historia, folclore y atavíos de las famosas Águedas de Zamarramala y de cuya población es "Aguedera Honoraria e Perpetua". La cena de gala puso el colofón a la primera jornada de festejos.

El segundo día de fiesta comenzó con una reunión en la sede del Hogar de los numerosos participantes que, haciendo acopio de rosquillas y vino dulce, salieron en procesión con la Santa y acompañamiento de banderas y trajes regionales hasta la iglesia de San Andrés del Palomar, donde tuvo lugar una ofrenda de productos de la tierra. Tras el tradicional aperitivo de honor para socios y casas regionales, cerraron los actos una comida de hermandad y un baile de música en vivo, amén de la no menos tradicional cena exclusiva para mujeres.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las celebraciones de Santa Águeda fuera de la provincia en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ¡EVITE PROBLEMAS! COMPRE SU VIVIENDA DESPUES DE VERLA



"MANZANA GOLDEN", Edificio de 86 viviendas, locales, garajes y trasteros.

# navisa

VISITE EL PISO PILOTO  
Lunes a Sábado 10:00-14:00horas  
15:00-18:00horas  
Domingos 10:00-14:00 horas

OFICINA C/ Santo Tomás 2,  
40002 Segovia,  
Tel. 921 43 43 66, Fax: 921 43 44 32.  
[segovia@gruponavisa.com](mailto:segovia@gruponavisa.com)



**SEMANA MÁGICA**  
RESERVANDO DEL 7 DE FEBRERO AL 7 DE MARZO

**15% DE DESCUENTO<sup>(1)</sup>**

PREGUNTA POR  
**COMIDAS Y CENAS GRATIS<sup>(1)</sup>**

Y ADEMÁS  
**ESTANCIA Y VUELOS GRATIS<sup>(2)</sup>**  
PARA LOS MENORES DE  
**7 AÑOS**

© Disney / Pixar

**Disneyland PARIS**  
El Festival de los Momentos Mágicos

**PARA LLEGADAS DEL 6 DE ABRIL AL 7 DE NOVIEMBRE DE 2011**

(1) Consulta hoteles, habitaciones y vuelos de Air France de aplicación. 15% de descuento también aplicable a las excursiones de París y 20% de descuento en la cena espectáculo Buffalo Bill Wild West Show en 2ª Categoría. (2) No aplicable a las tasas aéreas (115 € en vuelos directos). Plazas limitadas. Consulta condiciones de esta promoción. Gastos de gestión no incluidos (9 € por reserva). PAGO APLAZADO EN 3 MESES SIN INTERESES, operación Financiada por Financiera El Corte Inglés E.F.C.S.A. RESERVA POR 60 € POR PERSONA, a descontar del anticipo a efectuar 2 meses antes de la salida.

Pago en **3 meses**  
**0% intereses**

**902 400 454**  
[www.viajeselcorteingles.es](http://www.viajeselcorteingles.es)

**VIAJES**  
**El Corte Inglés**



► CULTURA

# Esperando a Goya

David Pinillos espera sumarse hoy a la productora Esther García en la nómina de segovianos premiados por la Academia del Cine • Lucía Jiménez y Luis Callejo estuvieron nominados, pero no consiguieron la estatuilla

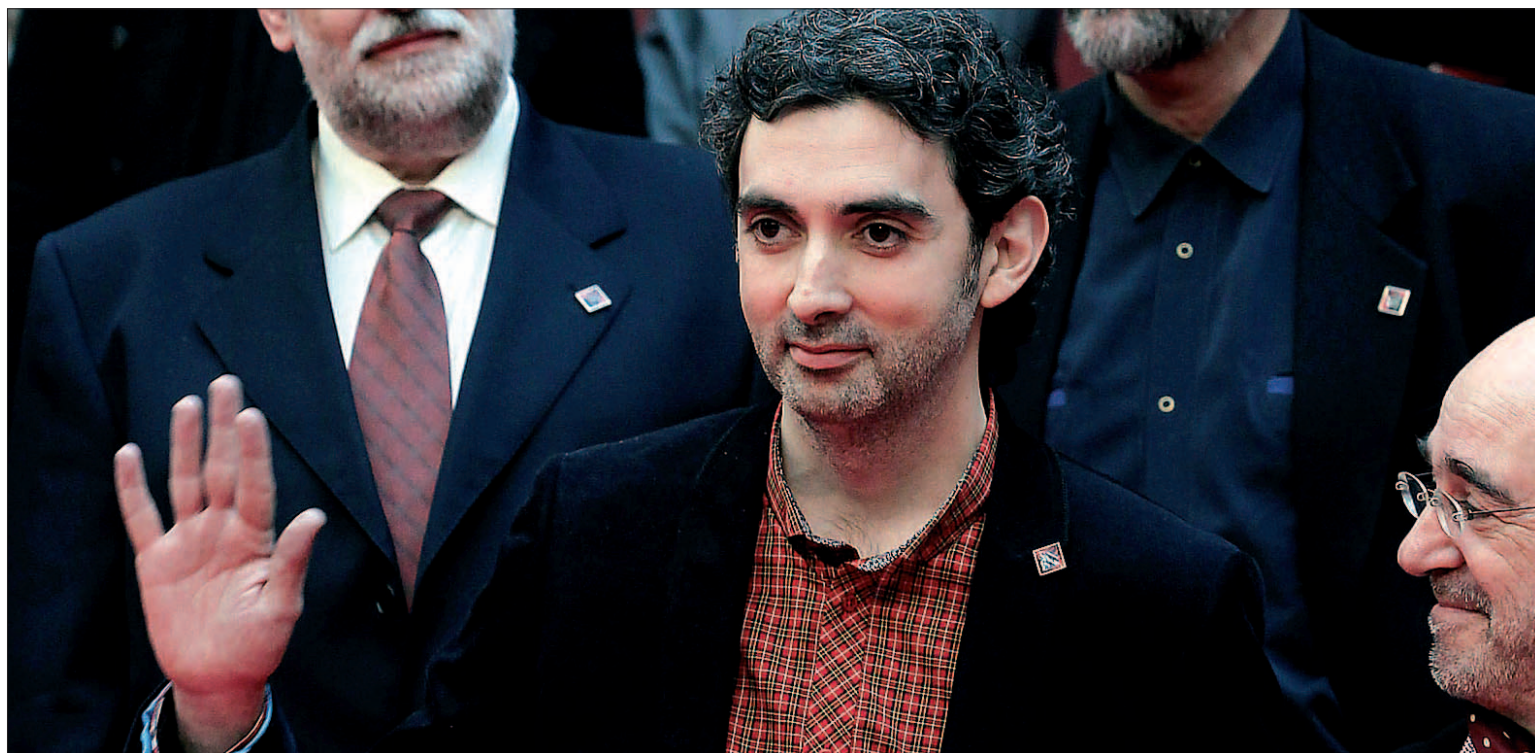
A.S.R. / SEGOVIA

Es de bronce, pesa cerca de tres kilos (doce menos que cuando nació hace 25 años) y no hay nadie en el mundo del cine que no quiera uno. La estatuilla con la imagen de Francisco de Goya con la que la Academia del Cine Español premia cada año a los mejores profesionales de la industria cinematográfica española podría reposar desde esta noche en casa de un segoviano, David Pinillos, que aspira a ser premiado como mejor director novel.

Pinillos, nominado por "Bon appétit", se convertiría en el segundo segoviano en conseguir el Goya, sumándose a Esther García, nacida en Cedillo de la Torre y muy orgullosa de su pueblo, por cierto, y que tiene en sus estanterías nada menos que tres goyas, por la dirección de producción de "Acción mutante", de Álex de la Iglesia, en 1992; "Todo sobre mi madre", de Pedro Almodóvar, en 1999; y "La vida secreta de las palabras", de Isabel Coixet, en 2005.

Madrialeño, aunque estrechamente vinculado con Segovia, el diseñador de vestuario Pedro Moreno tiene en su haber dos goyas al mejor vestuario, ambos por dos producciones de corte histórico, los que logró en 1996 por "El perro del Hortelano", de la fallecida Pilar Miró; y en 1999 por "Goya en Burdeos", de Carlos Saura.

Con nominaciones, aunque por el momento sin premio, los que quizá son los dos actores segovianos con más proyección en la actualidad: Lucía Jiménez y Luis Callejo. Lucía Jiménez estuvo nominada en 1996 como mejor actriz revelación por "La buena vida", la ópera prima de David Trueba, pero el premio lo ganó Ingrid Rubio, por "Más allá del jardín", de



Arriba, David Pinillos, en la recepción a los candidatos de este año. Abajo, Lucía Jiménez, en la Plaza Mayor, y Luis Callejo. / ICAL Y KAMARERO

Pedro Olea. Luis Callejo fue nominado en 2006 por "Princesas", de Fernando León de Aranoa, pero la estatuilla se la quedó Jesús Carro-

za, por "Siete vírgenes", de Alberto Rodríguez.

De hecho, Pinillos ya intentó su primer asalto al goya el año pa-

sado, no como director sino como montador, una profesión a la que lleva años dedicado, compaginándola con la dirección de cortos,

hasta que ha conseguido rodar su primer largometraje.

El año pasado, Pinillos estuvo nominado al Goya al mejor mon-



**MALLAS CASTILLA LEON S.L.**

**MATERIAL HÍPICA**

**LA MAYOR EXPOSICIÓN, LOS MEJORES PRECIOS**

**Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1**  
**Telf.: 921 44 15 80**  
 Visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)

**14 de febrero San Valentín**

**APERTURA NUEVO ESTABLECIMIENTO**  
 Avda. Fernández Ladreda 24

**JOYERIA-RELOJERIA**  
**LA APARECIDA**  
 CONCEPCIÓN MONJAS

Avda. Fernández Ladreda 24 - 40002 Segovia - Tel. 921 436 624



**Todo lo que pueda imaginar en un colegio, y mucho más...**

**ABIERTO PLAZO DE MATRÍCULA CURSO 2011/2012**

**Llame para reservar su plaza**  
**921 128 771**  
[info@best-schule.com](mailto:info@best-schule.com)

**LIMPIEZAS ERESMA**

**C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García**  
**40140 Valverde del Majano**

**921 437 806**  
**609 875 077**  
[administracion@limpiezaseresma.net](mailto:administracion@limpiezaseresma.net)





A la izquierda, Esther García, con uno de sus tres goyas, acompañada por Agustín Almodóvar. A la derecha, Pedro Moreno, ganador de dos estatuillas al mejor vestuario. / EFE/ICAL

taje por "Gordos", de Daniel Sánchez Arévalo, junto a Nacho Ruiz Capilla; el premio fue finalmente para Mapa Pastor, por "Celda 211", de Daniel Monzón.

**LOS RIVALES** Esta noche, Pinillos compite por el galardón a mejor director novel con Emilio Aragón, por "Pájaros de papel"; Juana Macías, por "Planes para

mañana" y Jonás Trueba, por "Todas las canciones hablan de mí".

La película del segoviano, protagonizada por Unax Ugalde, Nora Tschirner, Giulio Berruti y Herbert Knaup, llega a la ceremonia de los Goya avalada no sólo por un importante éxito de taquilla y su estreno en varios países europeos, sino también por varios premios previos. Por ejemplo, en el Festival

de Málaga, la película se alzó con el premio especial del jurado; además del de mejor actor, para Unax Ugalde, y el de mejor guión, para el propio Pinillos, Juan Carlos Rubio y Paco Cabezas; el jurado también concedió una mención especial a Nora Tschirner.

Recientemente, la Semana de Cine de Medina del Campo, cuya vigésimo cuarta edición se cele-

brará entre los días 18 y 26 de marzo, otorgaba al director segoviano el galardón de 'Director del Siglo XXI', un premio que tienen, entre otros, Daniel Sánchez Arévalo, Ángeles González Sinde, Juan Carlos Fresnadillo o Miguel Albaladejo,

"Bon appétit" narra una historia de amistad y de amor, la de Daniel, un joven y ambicioso chef español que consigue una plaza en

un prestigioso restaurante de Zurich y su amistad con una atractiva sumiller, Hanna.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las opciones de David Pinillos de ganar el Goya en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

# OPORTUNIDAD ÚNICA EN PALAZUELOS DE ERESMA

# ÚLTIMAS VIVIENDAS UNIFAMILIARES POR SOLO 228.900 € MÁS IVA

## ENTREGA INMEDIATA



GRUPO ANTONIO MARCOS

Información y venta:

**CONSTRUCCIONES ANTONIO MARCOS BARRENO, S.L.**

Telf.. 921 433696 Móvil 629 543 496

[info@construccionesamb.com](mailto:info@construccionesamb.com)



# Noche de akelarre

**Montaje:** Brujas, de Santiago Moncada.  
Una producción de Iniciativas Teatrales y Vomedios Films.

**Reparto:** Lara Dibildos, Arantxa del Sol, Juncal Rivero, Marina Lozano, Cristina Goyanes.

**Escenografía:** Paco y David Bello.

**Iluminación:** Javier Huarte.

**Dirección:** Manuel Galiana

**Lugar:** Teatro Juan Bravo.

**Fecha:** Viernes, 11 de febrero de 2011.

ANA SAN ROMUALDO / SEGOVIA

Cinco mujeres jóvenes, guapas y exitosas, antiguas alumnas de un internado suizo para niñas bien, se reúnen quince años después de dejar el colegio, en casa de una de ellas. Algunas se han seguido viendo, otras no saben casi nada del resto, o de parte del resto, desde la graduación, algunas dicen que no han visto a nadie pero mienten...

El caso es que la anfitriona, Elena (Marina Lozano), ha reunido a sus ex condiscípulas y teóricas amigas de la infancia, a saber Hortensia (Lara Dibildos), Carlota (Arantxa del Sol), Luisa (Juncal Rivero) y Amelia (Cristina Goyanes), con excusas variadas, porque sospecha, fundadamente, que una de ellas tiene un lío con su guapo marido, que está a punto de pedirle el divorcio.

La intención de Elena de averiguar la verdad sobre la aventura de su marido servirá para sacar a la luz, a lo largo de una tensa velada, los trapos sucios que las teóricas amigas no habían lavado desde el colegio y durante los últimos años, haciendo que, la que más y la que menos, saque, si no la escoba de bruja, sí las uñas de pantera, haciendo honor al nombre que se daban a sí mismas de niñas en el instituto.

Éste viene a ser el planteamiento argumental de "Brujas", la obra con un montón de caras conocidas en cartel que ha hecho una respetablemente larga temporada en Madrid y que hace me-



Las cinco protagonistas de "Brujas", el viernes, durante su actuación en el Teatro Juan Bravo. / ALBERTO BENAVENTE

ses emprendió una, seguro, no menos larga gira, que el viernes se pudo ver en el Teatro Juan Bravo. Un Juan Bravo, por cierto, no demasiado lleno para el habitual tirón de los nombres famosos, quizá porque la obra se incorporó a la programación con escasa antelación.

Quien vaya a ver "Brujas" pensando en pasar un rato entretenido, echar unas risas y ver, de paso, que tal lo hacen Lara Dibildos, Arantxa del Sol o Juncal Rivero,

pues se irá a su casa con el objetivo cumplido y con el plus de ver vestidos y zapatos monísimos. Supongo que casi nadie que busque un sentido un poco más allá del entretenimiento en el teatro irá a ver "Brujas"; y hará bien, porque los personajes no dejan de ser puros tópicos, la presunta reflexión sobre las relaciones humanas es superficial y el tono dramático, aún reconociendo la agilidad de los diálogos, no termina de funcionar en algunos momentos.

En cuanto a las actrices, hay que señalar que Arantxa del Sol, como la escritora con aires de superioridad, y Juncal Rivero, como la casquivana que vive, y muy bien, de los hombres, salvan el papel con solvencia. No puedo decir lo mismo de Lara Dibildos, que repite el registro de interpretaciones anteriores y continúa con problemas de dicción. Bien Cristina Goyanes y, sobre todo, Marina Lozano, completando el quinteto protagonista.

## CULTURA

### Teatro musical para niños en el Juan Bravo con "La vía láctea"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Teatro Juan Bravo ha programado para hoy domingo, a las siete de la tarde, un espectáculo de teatro musical para niños, dirigido a espectadores desde los seis años y público familiar, titulado "La vía láctea" y puesto en escena por El Cau del Unicornio y La Puerta Mágica.

"La vía láctea" es un musical de grandes marionetas y actores con la técnica del teatro negro, y combina humor, ternura, alegría, tristeza y magia, para ir conduciendo a los espectadores hasta una explosión de alegría final.

La compañía define el espectáculo como "más sensible" que trabajos anteriores, como "El fantasma mentiroso" o "Eureka!!", ya que trata temas como los miedos, la autoestima, la inmigración o la diversidad. También hay una evolución en cuanto a la estética y la música, con la incorporación de nuevos colaboradores para este espectáculo.

**SINOPSIS** Argos es un planeta ubicado en el centro de la Vía Láctea, cuyos habitantes se alimentan únicamente de leche y sus derivados (quesos, cuajadas, yogures...) que obtienen de unos manantiales y un gran lago de leche. Los argonianos tienen una curiosa característica, cuanto más aprenden, más les crece la cabeza; a todos menos a uno de ellos, el protagonista de esta historia, que se llama Karim.

Una sequía y el previsible final de los manantiales de leche llevan a Karim por toda la galaxia, buscando nuevas fuentes de alimentación.

## Menú Especial Todos los Miércoles de febrero

Sopa Castellana  
Cochinillo  
con ensalada  
Postre **9€**  
Pan, vino y agua

LA PARRILLA  
DE  
TEJADILLA



Teléfonos reservas:  
**921 44 21 49**  
**921 43 43 23**

Horario: ABIERTO  
TODOS LOS DÍAS,  
EXCEPTO LOS LUNES,  
PARA COMIDAS  
Y VIERNES Y  
SÁBADOS TAMBIÉN  
PARA CENAS

## Menú Especial Todos los días (comidas - cenas)

### Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland  
Croquetas caseras de jamón ibérico  
Pimientos del piquillo rellenos de merluza  
y gambas en salsa verde  
Espárragos trigueros fritos  
Revuelto de morcilla con patatas paja  
Carpaccio de buey al queso de oveja  
Plato de cuchara  
Ensalada mixta  
Ensalada de solomillo con salsa de queso

### Segundos

Solomillo a la parrilla  
Entrecot a la parrilla  
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata  
Perdiz de tiro escabechada  
Lubina a la parrilla  
Chipirones a la plancha con compota de cebolla  
Dorada a la espalda

### Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau  
Sorbete de limón al cava  
Brownie de chocolate  
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón  
Tiramisú en copa  
Pastel de queso  
Natillas caseras  
Arroz con leche casero  
Flan de huevo casero  
Leche frita

**25€**

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

## CENA DEGUSTACIÓN SAN VALENTÍN 2011

### Comenzamos con un surtido de platos de:

Saguito relleno de carbonara de secreto y piñones  
de Juarros de Riomoros  
Huevos fritos con carabinero en cama de patatas  
a lo pobre y aceite de trufa  
Emparedado de rulo de cabra con mezzclum de verdes y  
tallarines de sepia

### Seguiremos con unas viandas de carne y pescado:

Senderuelo de solomillo ibérico con salsa de oporto  
y chocolate al 70%  
Milhojas de bacalao con verduritas al dente y crema de bogavante

### Y finalizamos con este postre casero:

Flan de chocolate blanco con helado artesano de violeta

Bebida: Vino Zarraguilla Roble y Agua mineral.

**22€** i.v.a incluido

así nos ponen de  huevos las gallinas  
**restaurante**

C/Serafin, 7  
C/Colón, 5. Segovia  
Telf. reservas  
**921 461 740**

## Menú del día (martes a viernes)

### PRIMEROS PLATOS

Judiones  
Sopa de Cocido  
Callos con garbanzos  
Espárragos blancos  
Revuelto de morcilla  
Ensalada del día  
Macarrones  
Judías verdes

**9€**

Pan, agua, vino y Postres caseros

### SEGUNDOS PLATOS

Entrecot  
Carne al plato  
Lomo a la plancha  
Pechuga a la plancha  
Filete empanado  
Albóndigas  
Merluza en salsa verde  
Chipirones a la plancha





**III Concierto Solidario en el colegio Claret.** La iglesia del colegio Claret acogió ayer el III Concierto Solidario, en el que participaron "Sottovoce", "Ronda Segoviana", "Fernando y Llanos" y "Cuerda para rato". Por otra parte, los alumnos del colegio Claret han trabajado esta semana para poder financiar dos proyectos de cooperación relacionados con el agua: la construcción de un sistema de recolección de agua de lluvia e instalación de lavaderos, en dos comunidades de Esmeraldas (Ecuador) y el abastecimiento de agua potable a la comunidad de El Porvenir, en Departamento Cortés (Honduras). / FOTO: ALBERTO BENAVENTE

► CULTURA

## "La luz y la paciencia" en Galería Artesonado

Nueve mujeres artistas se reúnen en una exposición que estará abierta hasta el 30 de marzo, y de la que es comisario José María Parreño



Las nueve artistas participantes, con José María Parreño, comisario de la exposición. / JUAN MARTÍN

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Plantada como un panorama de la creación plástica que se realiza hoy en la ciudad de Segovia y su entorno, en esta exposición concurren nueve artistas que no son en absoluto artistas "locales", toda vez que exponen con regularidad en galerías de Madrid y de otras ciudades. Tampoco el hecho de que las nueve sean mujeres está motivado por una militancia feminista (si los nueve artistas fueran hombres no sería necesaria ninguna explicación). Tal vez lo único que haya que explicar sea la elección del poema de Antonio Machado, que sirve para plantear los dos elementos que confluyen en toda creación artística: el elemento irracional, espontáneo, que se sumerge en lo interior, y por

otro lado el trabajo consciente, la destreza y la toma de referencias del mundo exterior.

**LAS ARTISTAS, UNA A UNA** Tal y como propone Jesús Mazariegos, autor del texto que acompaña el catálogo, las nueve artistas combinan en una u otra proporción ambos ingredientes, dando como resultado un elenco de obras que van desde la abstracción más lírica y expresionista (Patricia Azcárate) al realismo arquitectónico que refleja nuestro entorno (Rosa Pérez-Carasa). Y en el lugar central de esa escala, el trabajo de video creación de Pilar Insertis, que Mazariegos califica convincentemente de "nuevo clasicismo". Las restantes propuestas son muy variadas: el proyecto -tan personal-

de Eloisa Sanz, de dotar de una espacialidad literal a su pintura, o -inversamente- la escultura cromática y lineal de Nieves Estaire. Un parecido rigor estructural tienen los cuadros de Mesa Esteban Drake, impregnados de misteriosa luminosidad. Por su parte, los dibujos volátiles de Isabel Rubio son un impresionante ejercicio de libertad expresiva, sin referente ni asidero alguno. Rotundidad y monumentalidad, son términos que se aienen bien con la escultura y también con el dibujo de Sel Jiménez, cuyos temas no pueden ser más cercanos. Y para terminar, cercanos también, pero de algún modo atemporales y ubicuos, los hermosos y desolados paisajes que realiza Sofía Madrigal.

## sorteosms adelantado

teatro



**Teatro Juan Bravo**

Gana 2 entradas para asistir a la actuación de:



**Juan Parrilla**

Ciclo Acústicos del Juan Bravo

Viernes 18 de febrero • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

**adelantado parrilla al 27775**

Fecha del sorteo: jueves 17, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 4

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



**La Parrilla de Tejadilla**

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

**adelantado parrilla al 27775**

Fecha sorteo: jueves 24 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



**La Oficina**

C/ Cronista Lecea, 10

Teléfono 921 460 283

**adelantado oficina al 27775**

Fecha sorteo: jueves 24 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



**Bon Appétit**

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

**adelantado creperia al 27775**

Fecha sorteo: jueves 24 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 cena para 2 personas el miércoles 2 de marzo en el Restaurante



**Restaurante D'Richard**

C/ Ochoa Ondátegui, 21

40001 Segovia

Teléfono 921 424 941

**adelantado drichard al 27775**

Fecha sorteo: martes 1 de marzo, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana una fritura para dos personas para el jueves 24 de febrero en restaurante:



**El cinco bolas**

Avda. Constitución, 38

40005 Segovia

Tel. 921 119 358

**adelantado cinco al 27775**

Fecha del sorteo: miércoles 23 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una fritura para dos personas).

fútbol

Gana 1 entrada para el partido de



**Gimnástica Segoviana - UD Santa Marta**

Domingo 27 de febrero • Estadio Municipal de La Albuera

**adelantado sego al 27775**

Fecha sorteo: viernes 25 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



**adelantado cinebox al 27775**

Fecha sorteo: jueves 24 de febrero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10



## PANORAMA

## RELIGIÓN

## Castilla y León Televisión retransmite hoy la misa desde la iglesia de Santo Tomás

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La parroquia de San Millán ha sido elegida por Castilla y León Televisión para llevar a cabo la retransmisión de la Santa Misa que se emite todos los domingos a las 11 de la mañana en La 8 para toda la región.

La Eucaristía fue grabada en la tarde de ayer para su emisión en diferido en un templo parroquial abarrotado de público, y la ceremonia religiosa fue oficiada por el párroco Julio Alonso Arranz, que en su homilía recordó la celebración de la jornada dedicada a Manos Unidas en toda la diócesis, así como las necesidades ur-

gentes en materia de alimentación sobre todo destinadas a la infancia.

El coro parroquial dirigido por Jesús Davía fue el encargado de poner música a los distintos momentos litúrgicos de la celebración, en la que participaron representantes de todos los movimientos y asociaciones que colaboran en la parroquia.

El canal de televisión desplazó un importante despliegue técnico y humano para la realización de la Santa Misa, con una unidad móvil y cuatro cámaras que grabaron la celebración.



Las cámaras de la televisión, en un momento de la grabación./ A.BENAVENTE

## ► TOROS



Leandro en el centro junto a Manolo Lozano y Francisco Javier./ ALBERTO BENAVENTE

## Leandro: 'Los éxitos de la pasada temporada los tengo que superar en la presente'

El matador de toros vallisoletano comentó sus inquietudes para el próximo periplo taurino en la Tertulia Segoviana

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El matador de toros vallisoletano Leandro fue el invitado especial de la 220 Tertulia Taurina de Segovia, cuya convocatoria tiene lugar en la sede de la misma, mesón Patricia.

Ya lo fue hace cuatro años y ahora repite motivado por los señalados triunfos del pasado año, sobre todo por el toreo de cadencia, estilo propio y suma elegancia que imprime a su toreo del gusto de los buenos aficionados. En esta su novena temporada como matador de toros afronta el reto más decisivo de su carrera apoderado por la casa Chopera.

"Tengo ese reto que espero cumplir de manera notable con actuaciones en las principales ferias y plazas. Las 25 corridas de toros de la pasada temporada resultaron satisfactorias, pero eso y los éxitos logrados lo tengo que superar para consagrarme de una vez por todas como figura del toreo.

La temporada pasada obtuve el beneplácito de crítica y afición y caujé faenas de mucha repercusión como las de Santander y Bilbao, especialmente ésta con el sexto toro de la tarde, un excelente animal de El Tajo, la ganadería de Joselito al que toreé extraordinariamente y maté mal. Ahora comienzo en Valencia, luego iré a otras plazas, algunas francesas y el 24 de abril Las Ventas formando terna con Curro Díaz y Morenito de Aranda. En la feria de San Isidro actuaré dos tardes. Tengo hecho Valladolid el 13 de mayo.

Sobre mis tiempos de cierta penuria, sólo me cabe decir que cada uno es responsable de sus actos y comportamiento. Por eso no me quejo y reconozco mis errores. Mi nueva situación de hombre casado me impulsa como es lógico a tomarme las cosas más en serio todavía. Vivo en Calatayut y los fines de semana me vengo hacia la zona de mi tierra. Ahora estoy básica-

mente por San Lúcar de Barrameda haciendo tentaderos sobre todo.

He toreado mucho en plazas segovianas tanto de becerrista, de novillero como de matador de toros. El pasado año, como sabéis, actué en Cantalejo en la corrida mixta y en Carbonero el Mayor donde cuajé un excelente toro de Charro de Llen al que toreé primorosamente y les corté las orejas, otorgándome la peña "La Capea" el trofeo a la mejor faena de la feria. Espero volver a Carbonero este año y, naturalmente, a otras plazas segovianas.

**EL COLOQUIO** Presente en el encuentro Manolo Lozano y el matador de toros salmantino Francisco Javier, el coloquio tuvo unas connotaciones muy interesantes con anécdotas y hechos reales que dotaron a la tertulia de un contexto realmente ameno. Leandro reconoció que fue Manolo Lozano el que impulsó a recobrar los ánimos, a situarse en una posición decisiva y a cambiar el nombre artístico de Leandro Marcos por el de simplemente Leandro.

Respecto a la feria taurina de San Pedro ciudad de Segovia, Lozano afirmó que hay una corrida de toros fija el día 26 de junio, televisada por la autonómica de Castilla-La Mancha. El responsable del ciclo, Pablo Lozano hijo, nos comentó recientemente que la feria puede estar constituida por tres festejos. Componentes de la tertulia tomaron la decisión de organizar un desplazamiento a Madrid para presenciar la corrida del 24 de abril. El óleo de Lope Tablada ilustra al invitado en un lance a la verónica vestido de gris perla y oro con remates en negro.

### K'ocina Castilla

Arquitectura de la Cocina

Nuevas exposiciones  
Paseo Conde Sepúlveda, 21  
Telf.: 921 44 71 61 - 608 626 889

Reforma  
integral  
de su  
cocina/vivienda



Alicatados  
Fontanería  
Pintura  
Carpintería, etc

### WOK Diamond

RESTAURANTE  
Reservas: 921 44 32 36



Comida sana, de excelente  
calidad y a buen precio.  
Salón cómodo,  
moderno y acogedor.

Avda. Constitución, 31  
Segovia





## PALAZUELOS DE ERESMA

INFRAESTRUCTURAS

# 'Defendiendo nuestro pueblo' propone finalizar el polideportivo por etapas para reducir el endeudamiento

La agrupación cuestiona la adjudicación de la explotación de las instalaciones, "que el Ayuntamiento no podrá asumir"

J.H. / PALAZUELOS DE ERESMA

La Agrupación de Electores 'Defendiendo nuestro pueblo' propone al Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma la conclusión del polideportivo "Arroyo de la Vega" por etapas, en función de los recursos económicos disponibles, "para así no endeudar más a nuestro municipio".

Este colectivo responde así al acuerdo adoptado entre el Ayuntamiento y la empresa que construye el polideportivo, Begar, para

la finalización de las obras del pabellón en un período de cuatro meses, y que fue aprobado por unanimidad por el pleno municipal. La agrupación muestra su alegría porque el Ayuntamiento intente poner un solución "al problema que él mismo había generado, al dejar el polideportivo sin terminar y en un estado de continua degradación, debido al abandono absoluto en el que ha estado durante más de dos años".

Sin embargo, 'Defendiendo



Estado actual del futuro polideportivo Arroyo de la Vega de Palazuelos de Eresma. /EL ADELANTADO

nuestro pueblo' afirma que la puesta en marcha del polideportivo no será inmediata. A este respecto, aseguran que quedarán pendientes las obras de urbanización de las calles adyacentes. "Sin esta urbanización no se puede dar licencia de primer uso al polideportivo municipal, y por tanto no puede entrar en funcionamiento", apuntan. Por otro lado, también explican que la adjudicación de la explotación de las instalaciones

está pendiente, "ya que el Ayuntamiento no podría hacerse cargo de su funcionamiento y mantenimiento, puesto que el coste en personal, material, calefacción, climatización, etc., resultaría insostenible". "El Ayuntamiento deberá iniciar un procedimiento de licitación y de estudio de las ofertas presentadas, firmar el contrato con la adjudicataria, y además esperar a que ésta elabore un plan de trabajo", añaden.

'Defendiendo nuestro pueblo' valora que se busquen soluciones para el polideportivo, "pero no a costa de hipotecar el futuro de los habitantes del municipio con una deuda que asciende a 8,9 millones de euros, y de incumplir el reciente Plan de Saneamiento Económico, aprobado en el mes de junio y que perseguía la recuperación del equilibrio financiero, la disminución del gasto neto y el incremento de los ingresos corrientes".

## SAN ILDEFONSO

TURISMO

## El Real Sitio participa en la creación de la Red de Turismo Industrial

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO

El Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso ha asistido en Talavera de la Reina (Toledo) al encuentro nacional promovido por Turespaña para la creación de la Red de Turismo Industrial, donde han participado instituciones, entidades y empresas comprometidas con el patrimonio industrial y cuya participación y experiencia se ha considerado de interés para la constitución de la red.

La Red de Turismo Industrial servirá de herramienta e instrumento de unión, transmisión de buenas prácticas y foro entre los destinos que están trabajando en la actualidad de manera poco coordinada, con el fin de compartir experiencias y poder convertir esta tipología de turismo en un referente a nivel europeo. Permitirá la identificación de sinergias, coordinar esfuerzos, compartir recursos e impulsar proyectos conjun-

tos que contribuyan al posicionamiento del segmento turístico cultural emergente que supone el turismo industrial.

El turismo industrial se ha convertido en los últimos años en una oferta turística emergente en el mercado nacional e internacional. A los atractivos de interés arquitectónico y tecnológico, histórico y social que incorpora, el turismo industrial aporta activos tan importantes como el de vincular el

sector productivo y científico con el turismo. La Real Fábrica de Cristales de La Granja es un claro ejemplo de esta vinculación, donde conviven en perfecta armonía el Museo del Vidrio, la Escuela Superior de Vidrio y el área de producción.

En el Real Sitio de San Ildefonso, además de la Real Fábrica de Cristales de La Granja, se encuentra el Real Taller de Aserrío Mecánico de Valsaín, que está actual-

mente en pleno proceso de recuperación para albergar el Museo Nacional de la Madera. Estos inmuebles son uno de los mejores ejemplos de recuperación del patrimonio industrial de los siglos XVIII y XIX, respectivamente, y actualmente en uso.

El Ayuntamiento de La Granja ha sido una de las primeras instituciones implicadas y comprometidas con la vinculación del patrimonio industrial y el turismo; no en vano, en el año 2006 participó activamente en el I Congreso Nacional de Turismo Industrial celebrado en Sagunto, y durante 2008 organizó el II Congreso Nacional de Turismo de Patrimonio Industrial en colaboración con la Fundación CNV.



AHORA TODA LA GAMA HONDA  
CON LAS VENTAJAS DEL PLAN 3

**HONDA**  
The Power of Dreams

**PLAN 3**  
HONDA

**0% TAE**  
HASTA 15.000 €  
Y 36 MESES

**3 AÑOS**  
MANTENIMIENTO  
GRATUITO

**5 AÑOS**  
GARANTÍA SIN  
LÍMITE DE KM.

Toda la gama Honda al 0% TAE en operaciones hasta 15.000 € y 36 meses. Importe restante al contado. TIN: 0%. Gastos de apertura: 0%. Oferta válida hasta fin de mes para vehículos financiados a través de Honda Bank GmbH S.E. Intereses subvencionados por Honda. Consulte condiciones de mantenimiento y garantía en la Red Oficial de Concesionarios Honda y/o en [www.honda.es](http://www.honda.es). Consumo mixto y Emisiones CO<sub>2</sub> para Gama Accord: 5,6-8,7 l/100 Km; 147-202 g/Km.



**Somosierra Automoción**

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA. \*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.



## Los Huertos celebró Santa Águeda.

Las mujeres de la localidad vistieron sus trajes típicos y manteos segovianos para honrar a Santa Águeda. En la festividad de este año han ocupado el cargo de mayordomas: Luci Marazuela, Juani Roldán, Dorita González y Teresa Martín. La fiesta comenzó con una misa y posterior procesión con la imagen de la santa en andas por las calles. El día festivo contó también con la tradicional taja-da de chorizo, a la que se sumaron vecinos y cofrades, en un ambiente alegre. / FOTO: ALVARO PINELA



### PANORAMA

#### SACRAMENIA

## La parroquia celebra una chocolatada a favor de Manos Unidas

EL ADELANTADO / SACRAMENIA

La parroquia de Sacramenia ha celebrado una chocolatada en el salón del Ayuntamiento, con el fin de concienciar a los vecinos con la campaña de Manos Unidas de este año y recaudar

fondos para ayudar a Haití.

El párroco de Sacramenia explicó el cartel de la campaña, y además se proyectó la película "Manos Unidas en Haití, un año después", disfrutando después de un rico chocolate.



Los más pequeños disfrutaron de la chocolatada. / EL ADELANTADO

#### NAVAS DE ORO

## Homenaje a Carmelo Catalina Rubio

En conmemoración y reconocimiento a Carmelo Ca-

talina Rubio, digno defensor de los derechos de los trabajadores, ayer tuvo lugar un homenaje en el parque dedicado a su persona. Carmelo Catalina murió el 31 de enero de 2004 tras un accidente doméstico.

## EL ESPINAR

#### INFRAESTRUCTURAS

# FES promueve la creación de una asociación de empresas de áreas industriales locales

La patronal entiende que un colectivo puede dar más peso a demandas en materias como suministro energético o seguridad

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

El secretario general de FES, José Luis de Vicente, y el presidente de la Asociación de Autónomos CE-AT-Segovia, Antonio Yagüe, se entrevistaron el viernes con un grupo de empresarios de las áreas industriales con las que cuenta El Espinar.

Ambos explicaron la conveniencia de crear una asociación que les agrupe como forma de defender, representar y promover sus intereses con más eficacia, una propuesta que obtuvo una excelente acogida entre los asistentes.

De hecho, se acordó durante el encuentro, al que asistió el agente de desarrollo local del municipio, que en breve se iniciarán los trámites para la constitución de la asociación, así como la divulgación de este proyecto entre los empresarios que no participaron en el encuentro.



Un momento de la reunión celebrada en El Espinar. / EL ADELANTADO

Hay que recordar que FES ha anunciado recientemente la próxima creación de una Federación Provincial de Asociaciones de Empresarios de Áreas Industriales, en la que se integrará el nuevo colectivo de El Espinar, junto a las agrupaciones que ya existen como la

de El Cerro, Hontoria y Valverde del Majano. FES entiende que la unificación de criterios y la formalización de un colectivo provincial pueden servir para dar más peso a las demandas de estos empresarios en materias como suministro energético o seguridad.



**LUZ** con claridad

[www.enercocuellar.com](http://www.enercocuellar.com)

## COMERCIALIZADORA DE ENERGÍA ELECTRICA PARA LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

- Siempre los **Mejores Precios**.
- Ofertas no condicionadas a otros productos o servicios.
- Con proximidad y personalización.

**Tfno. 921 144 871 - Fax 921 143 170**

Avda. de los Toros, 7 - 40200 CUELLAR (Segovia) - [comercial@enercocuellar.com](mailto:comercial@enercocuellar.com)



CUÉLLAR

DEPORTE

El segoviano Abraham Tapias, ganador absoluto del IV Duatlón de la villa

Por equipos destacaron el Triatlón Segovia 2016, en categoría masculina, y el Atalanta de Valladolid, en femenina • Más de 70 niños participaron en las categorías infantiles

• La cuarta edición del Duatlón Cross de la villa, organizado por el Club Triatlón Cuéllar, contó ayer con 130 participantes pertenecientes a una veintena de clubes deportivos de toda la región.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR Ciento treinta participantes se dieron ayer cita en el IV Duatlón Cross Villa de Cuéllar organizado por el Club Triatlón Cuéllar.

La prueba se desarrolló durante toda la jornada ya que por la mañana se disputó el III Duatlón para las categorías prebenjamín, benjamín, alevín e infantil con más de 70 niños del club de la villa y de otros como el Segovia 2016, Triatlón Valladolid, Triatlón Soria... Los participantes cuellaranos quedaron en muy buenas posiciones en las diferentes categorías.

El sol acompañó buena parte del desarrollo de las pruebas que este año como novedad discurrieron en parte por las calles de la villa.

Entre los participantes hubo representación de todas las provincias de la región, y especialmente de las de Valladolid y Segovia. Además destacó la presencia de dos duatletas del País Vasco. Por clubes, un año más el C.D Bomberos de Valladolid es el que más de-



Algunos de los participantes a punto de iniciar el recorrido en bicicleta de este IV Duatlón Cross de la villa. /GABRIEL GÓMEZ

portistas tuvo, junto al Triatlón Pisuerga, ambos con 14 duatletas. También destacó el Club Triatlón Segovia 2016, con diez miembros; y el Club Triatlón Cuéllar, con ocho representantes.

Muchos de los participantes felicitaron al Club de la villa por el diseño del recorrido que combinaba una zona más técnica con otra más suave. El público pudo también, con los cambios en el re-

corrido, disfrutar de la prueba.

**CLASIFICACIÓN** El segoviano Abraham Tapias del Club Segovia 2016 fue el ganador absoluto de la prueba seguido de Abelardo Periañez del triatlón Salamanca y Mario Cristóbal del Segovia 2016. El cuarto lugar fue para el cuellarano Paulino Montero del Bomberos de Valladolid. En categoría femenina la primera clasificada fue

Patricia Muñoz del Triatlón Pisuerga, seguida de Elena Olea del Club Atalanta y de la cuellarana Mª Carmen Riesgo.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el desarrollo del IV Duatlón Villa de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

El municipio licitará el arrendamiento de las fincas de desconocidos

N.P. / CUÉLLAR

El Ayuntamiento licitará mediante concurso el arrendamiento de las fincas de desconocidos resultantes del proceso de concentración parcelaria. El alcalde de la villa, Jesús García, señaló que el pasado 7 de febrero el Consistorio recibió la autorización del Ministerio desde la delegación territorial de Economía y Hacienda de Segovia para recibir en precario las fincas de dueño desconocido.

Las fincas tienen una superficie de 63,35 hectáreas y el canon o tipo mínimo de licitación del arrendamiento se ha fijado en 54,25 euros por hectárea al año. Este tipo puede ser mejorado al alza. El plazo de adjudicación, al igual que las masa común y patrimoniales, recientemente adjudicadas, será de 5 años. El plazo para presentar ofertas será de ocho días naturales desde la publicación del anuncio en el BOP.



Las fincas tienen una superficie de 63,35 hectáreas./GABRIEL GÓMEZ

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el 20 de febrero)

CONVOCATORIAS

**Certamen literario Alfonsa de la Torre** Plazo de presentación de trabajos hasta el 30 de marzo de 2011

**SALA CULTURAL ALFONSA DE LA TORRE**

**domingo 13 a las 18.00 horas** Proyección de "El Aprendiz de Brujo"

**Viernes 18 de febrero** 21.30 h. Fluir. Estilización del Flamenco. Compañía Ana Ferreira. Cante: Jesús Cáceres.

**Sábado 19 de febrero** 22.00 h. Monólogo con Sara Escudero

**Domingo 20 de febrero** 19.00 h. "Cuentos en una maleta" de la compañía El Ombligo y la Pelusa

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local .....921140002  
.....619374863  
Guardia Civil .....921143420  
Bomberos .....921140274  
Juzgado .....921140004  
Ayuntamiento .....921140014  
Oficina de Turismo .....921142203  
Estación de Autobuses .....921141513  
Centro de Salud.....921142244  
Urgencias .....921140820  
Cruz Roja .....921140869  
Correos .....921140817  
Polideportivo .....921140910  
Piscinas .....921140520  
Club de Golf .....921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24  
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar  
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar





## Herrera espera que el diálogo ayude a unir vínculos con el País Vasco

■ El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, confía en que el diálogo ayude a unir vínculos entre Castilla y León y el País Vasco. Así lo dijo en la celebración de los actos del Milenario de San Salvador de Oña (Burgos), donde se comprometió a conservar el monasterio benedictino.



# Las exportaciones superan la barrera de los 10.000 millones

**Crecimiento.** El II Plan para la Internacionalización empresarial consigue incrementar en tres años un millar el número de empresas exportadoras, hasta las 4.236

**Objetivo cumplido.** La iniciativa consigue reducir en 14 puntos el peso de la automoción en la salida al exterior y la dependencia con los países de la UE

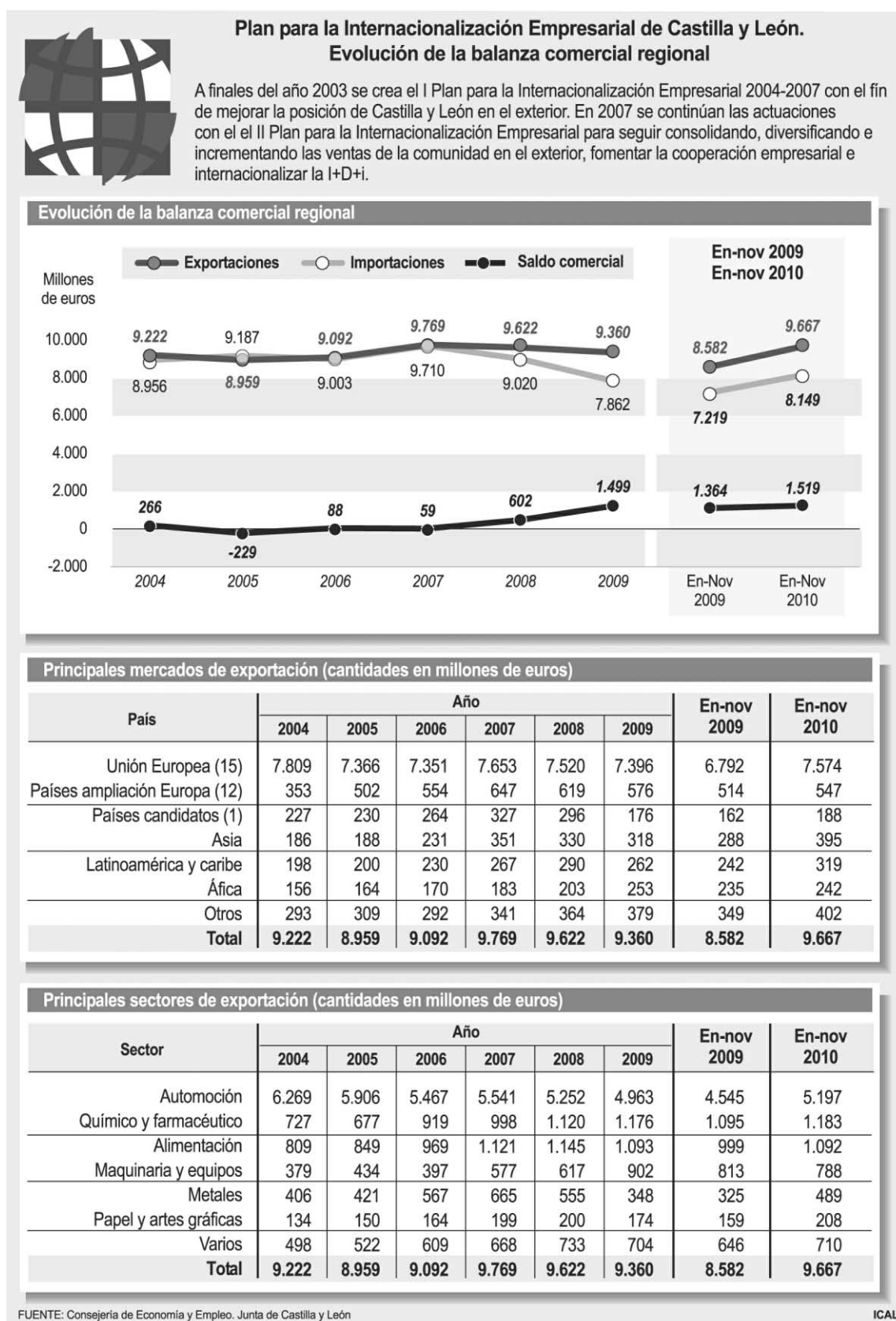
ICAL / VALLADOLID

El II Plan para la Internacionalización empresarial de Castilla y León (2008-2011), que entra ya en su recta final, ha conseguido incrementar en tres años un millar el número de empresas exportadoras hasta las 4.236, según indicó el vicepresidente segundo y consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva. Además, avanzó que las exportaciones de la Comunidad habían crecido hasta noviembre un 13 por ciento, por lo consideró 2010 un «año histórico» ya que superarán los 10.000 millones. Villanueva intervino al término de la reunión del Consejo para la Internacionalización empresarial de Castilla y León celebrada en Valladolid. Allí, explicó que se han alcanzado los objetivos previstos y aseguró que ahora el «reto» es superarlos y elaborar la nueva estrategia que entrará en vigor el próximo año.

En ese sentido, informó de que el saldo positivo de la balanza comercial se debe al incremento de las exportaciones, lo que se tradujo en un superávit de 1.519 millones, frente al déficit de 46.917 millones de España. De este modo, el crecimiento de las exportaciones en 2007-2010 fue del 6,37 por ciento y el de España de un -0,95 por ciento. La tasa de cobertura -hasta noviembre- era del 118,64 por ciento, mientras en el Estado cayó hasta el 78,36 por ciento.

Además, la autonomía incrementó la cuota de participación en las exportaciones del país, al pasar del un 5,1 por ciento al 5,9 por ciento. Un cambio, que atribuyó al «intenso» trabajo de las cámaras de Comercio, el Instituto Español de Comercio Exterior (ICEX) y Cecale.

**DIVERSIFICACIÓN.** Villanueva hizo hincapié en la diversificación de los sectores exportadores y de los mercados. Sostuvo que se ha reducido el peso de la automoción en las exportaciones un 14 por ciento. En 2004, representaban un 68 por ciento, mientras al cierre del ejercicio pasado significaban un 54 por ciento. Además, se han incrementado en más de 300 las empresas exportadoras en sectores como la ingeniería, los servicios o las tecnologías de la información y la comunicación, áreas en las que el consejero reconoció



Los empresarios piden que una sola voz dirija los planes de internacionalización

ICAL / VALLADOLID

El presidente del Consejo regional de Cámaras de Comercio, Vicente Villagrà, defendió ayer la necesidad de «unificar y coordinar» los planes que persiguen promover la internacionalización empresarial en Castilla y León. Por ello, pidió que dirija estos procesos una «sola batuta», que dejó en manos de la Junta. Además, destacó los buenos resultados obtenidos por Castilla y León en los procesos de internacionalización, ya que su balanza comercial tiene un saldo positivo. En ese sentido, indicó que no se debe caer en la «autocomplacencia» y aseguró que los retos a los que se enfrenta la economía autonómica son «enormes», si bien destacó la tasa de cobertura de exportaciones e importaciones que alcanza en la autonomía el 118,64 por ciento.

**«INFRAUTILIZACIÓN».** No obstante, aseguró que existe una «infrautilización» de la capacidad productiva de la economía y consideró que la «única salida» para afrontar la crisis es «aprovechar» los mercados emergentes, lo que consideró un «desafío inapelable».

Por su parte, el secretario general de Cecale, Héctor García Arias, defendió la necesidad de llevar a cabo iniciativas imaginativas y de aprovechar sinergias. Mientras, la directora del ICEX en Castilla y León, Isabel Clavero, calificó de pioneros los sistemas de coordinación entre los planes de comercio del Gobierno y de la Junta e indicó que se están elaborando «calendarios comunes».

que la Comunidad tenía poca presencia hace años.

También destacó que han ganado peso las exportaciones de productos de valor añadido como los químicos, la maquinaria o la

transformación agroalimentaria. Además, remarcó que se han duplicado las exportaciones en sectores vinculados al cuero, los metales, las artes gráficas, las cerámicas o el vidrio.

Respecto a la diversificación de mercados, destacó que se ha reducido hasta seis puntos la concentración de exportaciones dirigidas a países de la Unión Europea de los 15, pasando de un porcen-

taje del 85 por ciento en 2004 a un 78 por ciento en 2010. Asimismo, los principales incrementos en el último ejercicio se han producido en países como Rumania, Reino Unido y Marruecos.



# La Junta niega que España-Duero y Unicaja tengan contactos oficiales

Villanueva respeta los movimientos de la entidad, aunque no sean iguales a los «gustos» del Ejecutivo regional y López confía en Del Canto porque «explora todas las fórmulas»

• Unicaja califica de «pura especulación» las informaciones que apuntan a una posible fusión con la caja castellano y leonesa con el fin de evitar la bancarización de ambas.

AGENCIAS / VALLADOLID

«Yo creo que Caja Duero-Caja España en estos momentos, oficialmente, no tiene ningún contacto con ningún grupo», afirmó ayer el vicepresidente segundo y consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva. Además, precisó que el posible inicio de conversaciones con Unicaja se enmarcan en la «preocupación» que existe en todas las entidades financieras del país sobre la modificación de la regulación que prepara el Gobierno de España. De esta forma, desmentía las informaciones que apuntaban a una posible fusión entre ambas para alcanzar el diez por ciento del core capital y evitar así la bancarización, tal y como aseguraba ayer un diario leonés.

Ante esto, Villanueva sostuvo que las cajas estudian su situación estratégica para alcanzar el core capital exigido, precisamente, el mandato dado a su juicio por el Consejo de Administración de la entidad castellana y leonesa a su presidente, Evaristo del Canto, y su director general, Lucas Hernández. El consejero consideró que se trata de «trabajar internamente» para «buscar alianzas» en el ámbito nacional, internacional o en los bancos europeos.

Respecto a si la Junta ve con buenos ojos una alianza señaló



El consejero de Economía, Tomás Villanueva (2i), preside el Consejo de Internacionalización de Castilla y León. / E.M. (ICAL)

que el Gobierno autonómico respetará la decisión que de forma autónoma adopte la caja. «Otra cosa son los gustos». Al respecto, indicó que la Junta trabajará para que la entidad tenga «futuro», sea la «gran caja» de Castilla y León y mantenga su naturaleza jurídica.

**CONFIANZA.** Mientras, el secretario autonómico del PSOE y candidato a la Junta, Óscar López, aseguró confiar en el la labora desarrollada por el presidente de Caja España- Duero, Evaristo del Canto, porque está haciendo su traba-

El consejero de Economía asegura que trabajarán para que la «gran caja tenga futuro»

jo «y explorando todas las fórmulas para alcanzar el core capital exigido antes de septiembre». «Duero y España buscan sus posibilidades», aseveró.

Desde Unicaja calificaron de «pura especulación» su posible fusión, y fuentes de la misma advirtieron que «no hay nada» de lo que las noticias apuntaban ayer. Según publicaba ayer un periódico digital, tampoco desde Caja España-Duero confirmaron este acercamiento y aseguraron que «a día de hoy» no han iniciado contactos con otras cajas

► CARBÓN

Villanueva reconoce que mantienen el diálogo con la Xunta gallega

ICAL / VALLADOLID

El vicepresidente segundo y consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva, indicó ayer que la Junta trabaja desde «hace mucho tiempo, aunque no lo haya comunicado, con el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, la Xunta de Galicia y las compañías eléctricas sobre los recursos presentados a la aplicación del Real Decreto que regula las ayudas a la compra de carbón autóctono. «Nunca hemos interrumpido el contacto», apostilló. Así, señaló que el Ministerio debe «reanudar» el diálogo con el gobierno gallego.

► EJECUTIVO REGIONAL

Califican a dos tipos de ballenas como especies «vulnerables»

ICAL / VALLADOLID

La Junta considera que dos tipos de ballenas, la marsopa común y el cachalote, forman parte del catálogo de especies «vulnerables» de Castilla y León. Así figura en una tabla sobre la relación de mamíferos amenazados, que recoge el Programa de Desarrollo Rural 2007-2013, actualizado el 2 de diciembre de 2010 y con una extensión de 812 páginas, tal y como informó ayer CyLTV. Este documento establece el conjunto de actuaciones cofinanciadas con el Feader.

## Los parlamentos ven en las revueltas de Túnez y Egipto una oportunidad para el Sáhara

ICAL / VALLADOLID

La Conferencia de Intergrupos Parlamentarios, formada por 40 parlamentarios de todas las asambleas españolas y el Frente Polisario, estimaron ayer que las revueltas en Túnez y Egipto son una «oportunidad» para la democratización en la zona y para llegar a una solución en el conflicto de El Sáhara, para el que piden el liderazgo de la Unión Europea y España y el derecho a la celebración de un referéndum de autodeterminación.

El presidente de la Conferencia de los Intergrupos Parlamentarios, Jesús Loza, explicó que este órgano, que se reunió ayer en la sede de las Cortes de Castilla y León para examinar la situación y ponerse «deberes» con un plan anual, tra-

baja en la búsqueda de una «solución urgente» para el Sáhara occidental, cuya situación calificó como «la última colonia de África».

La revuelta en el campamento saharagui de El Aaiún en noviembre fue el detonante de las ocurridas en Túnez y en Egipto, que han supuesto la dimisión de sus respectivos presidentes por la presión de ambos pueblos a favor de la libertad y la democracia, idea en la que coincidieron Jesús Loza y Bucharaya Beyun, representante de la Delegación Saharaui en España, asiste a la reunión que se celebra en la sede de las Cortes.

Por su parte, el representante del Frente Polisario en España reivindicó que las revueltas en el Túnez y Egipto tienen su origen en la

rebelión de los saharauis por el desmantelamiento en noviembre del campamento de 'Gdeim Izik' por Marruecos y recalcó que el país alauí tiene que «cambiar y haber democracia por las buenas o por las malas».

«En Marruecos tiene que ocurrir lo que ha pasado en Egipto», afirmó, para recordar el acto de protesta que está previsto en Marruecos el próximo 20 de febrero. Beyun aseguró que el Rey de Marruecos es «más rico» que los ex presidentes de Túnez y de Egipto y que el pueblo marroquí «es más pobre» que los tunecinos y egipcios, por lo que estimó que las condiciones son más propicias para que en ese país ocurra lo mismo.

Sin embargo, subrayó que la



Fernández Santiago (3i), conversa con los participantes en el encuentro. / ICAL

solución para el conflicto de El Sáhara no depende sólo de lo que pase en Marruecos, sino que tiene que llegar desde el respeto al derecho internacional y el cumplimiento de las resoluciones legales que piden un referéndum para los saharauis. «Cualquier solución para por un referéndum», aseveró.

En la resolución, aprobada durante la mañana de ayer, se apostó por la descolonización del Sáhara,

por su derecho a la autodeterminación a través de un referéndum, el apoyo al Frente Polisario como legítimo representante del pueblo saharauí, el respaldo a Naciones Unidas y su envío para el Sáhara, la condena al desmantelamiento de El Aaiún y el llamamiento a la Unión Europea y a España para que refuercen el liderazgo en apoyo de una solución democrática para este conflicto.





JAVIER HERRERO

Matador de Toros

ENTREVISTA

# «Quiero ir cuanto antes a Madrid para meter la cabeza lo más pronto posible»

JORGE CANCHO

**¿Cómo afronta el invierno ante su primera temporada completa de alternativa?**

Con la ilusión propia de ser ya matador de toros, con la responsabilidad e incertidumbre de saber qué pasará este año. Y para paliar ese miedo, lo mejor es entrenar fuerte y duro todos los días para estar física y mentalmente preparado para cuando llegue el momento.

**Un doctorado que llegaba el pasado mes de septiembre, pero que se hizo esperar después de cuatro años como novillero...**

Lo que más se hizo esperar fue que mi nombre empezara a sonar. Hasta 2009 era un desconocido para mucha gente, si bien aquel año después de lo que pasó en Madrid fue cuando cogí el ambiente suficiente para al año siguiente tomar la alternativa.

**Fue en un mano a mano, algo poco usual y que incrementa si cabe la responsabilidad del alternante...**

Desde luego y más cuando tienes a ese pedazo de torero enfrente como es *El Cid* y encima cuando atravesaba el mejor momento de la temporada. Era todo un reto, pero al caerse del cartel inicial Talavante tras sufrir un percance, no me quedaba otra que echarle ganas e ilusión.

**Un brindis al cielo. ¿A quién?**

A mi abuelo Elías. Murió cuando yo tenía cinco años, pero fue él con su afición quien me metió el gusanillo en el cuerpo, de ahí que se lo quisiera agradecer de esa manera.

**¿Qué le dijo su padrino?**

Me llenó de orgullo e ilusión que una figura del toreo como es él supiera quién era Javier Herrero. Y me comentó que mi trayectoria había sido muy parecida a la suya y que me veía condiciones y valor para ser torero, recalándome que no me aburriera jamás de luchar por lo que más quería.

**Usted se llevó tres orejas y un rabo en tan señalado día, ¿funcionó el paisaje?**

En mi tierra, en Cuéllar, nadie regala nada. La gente me quiere en el pueblo, pero en la plaza me lo tengo que ganar. Ahí está lo que pasó con el tercer toro de esta tarde. Fue con el que mejor estuve de los tres, pero como fallé con la espada no corté nada.

**Sigue con Javier Chopera como apoderado, pero se cae del tándem Jorge Luguillano. ¿Cuál es el planteamiento para este 2011?**

Yo no sabía muy bien si Jorge seguiría o no con nosotros. El caso es que continuó como poderdante de Javier Chopera y lo que queremos es confirmar en Madrid cuan-



Javier Herrero durante la entrevista en 'Grana y Oro'. / ÓSCAR NAVARRO

Debutó en Madrid como novillero en julio de 2009 cuando sólo había toreado un festival aquella temporada. Esa tarde se ganó un sitio en la final de las 'nocturnas', ciclo del que fue triunfador, logrando además un puesto en la 'Feria de Otoño' y varios contratos en plazas importantes como las de Salamanca, Valladolid o Zaragoza. Fue en el mes de septiembre del pasado año cuando se doctoró en su Cuéllar natal, en un mano a mano con 'El Cid', y ahora espera volver cuanto antes a 'Las Ventas' para tratar de abrirse hueco en el escalafón mayor.

"GRANA Y ORO"  
EN FACEBOOK

facebook.com/granayoro

«Si continúo empujando con los codos espero también poderme abrir hueco como matador de toros»

«Las orejas son importantes, pero a la larga, si te mantienes fiel a tu estilo, acabas ganando más»

«El 'Valle del Terror' me hizo menos traumático el paso al toro»

**¿Ha notado la diferencia entre el utrero y el toro, o el Valle del Terror le había curado de espanto?**

No lo he notado en exceso. De novillero, por muchos pueblos me ha tocado matar auténticas corridas de toros y eso a la larga me ha ayudado a que el cambio fuera menos traumático.

**Se me hace extraño que sea el primer matador de Cuéllar, siendo ésta una tierra amante del toro como pocas...**

En los últimos cincuenta años ha habido quince o veinte personas que lo han intentado, pero ninguno rompió. Siempre ha habido gran afición a los toros, pero con el tiempo se ha tendido más hacia los espectáculos de calle como los encierros.

**Y eso ha perjudicado a las corridas...**

Los encierros siempre han sido únicos, pero antes se tenían como un acompaña-

miento más. Con el tiempo, todos los esfuerzos se han centrado en estos espectáculos y se han ido olvidando de las corridas. Y a mí, como torero, lo que me gustaría es que se recuperara la importancia que tuvo la feria de mi pueblo no hace tanto.



to antes con la idea de hacer algo positivo allí y así conseguir nuevos contratos, pues la cosa está muy difícil este año.

**Y es que lo verdaderamente complicado empieza ahora...**

Pues sí. Ahí está la historia del toreo en la que se ve que muchos novilleros que funcionaban bien, tras tomar la alternativa se quedaron parados y no salieron a flote. Lo normal es que al cambiar de escalafón y de ambiente merme el número de festejos, pero si sigo empujando con los codos espero también poder abrirme hueco en las corridas de toros.

**¿Pero no es casi imposible tal y como está montado este tinglado y más en estos tiempos de crisis?**

Es un círculo muy cerrado que se ve agravado por el delicado momento económico que vivimos. Se ha reducido mucho el número de corridas y las que se montan se hacen con carteles rematados y en los que cuesta mucho entrar. Por eso la intención es ir lo más pronto posible a Madrid y dar motivos para ir metiendo la cabeza poco a poco.

**Madrid le dio mucho como novillero. ¿No sería mejor como matador de toros esperar e ir allí suficientemente preparado?**

Como novillero debuté en Las Ventas en uno de los momentos que menos toreado estaba. Sólo había hecho un festival en Navas de Oro antes de hacer el paseíllo en julio de 2009 en Madrid, si bien di una vuelta al ruedo entonces y eso me permitió pasar a la final de las nocturnas, haciéndome con el ciclo y ganándome un puesto en la Feria de Otoño. Posteriormente, el pasado año estuve allí otra tarde y aunque en ninguna de las cuatro comparencias toqué pelo, básicamente por fallar con los aceros, creo que me he ganado el respeto de aquella afición.

**Los que mejor le conocen dicen que le falta marketing, que no sabe venderse...**

Es cierto. Cuando no puedo hacer el toreo clásico que me gusta jamás tiro por la calle del medio. Mis maestros, con Andrés Vázquez a la cabeza, me inculcaron mostrarme siempre fiel a mi concepto, actuara en un pueblo o en una plaza de primera. Acertada o equivocadamente es el sendero que he elegido y del que jamás me moveré, pese a que lo fácil sería lo otro. No cabe duda de que las orejas son importantes, pero a la larga si te mantienes fiel a tu estilo acabas sacando más. Y gracias a eso, cuando llegué a Madrid en 2009 fue más fácil que me fluyera allí, delante de aquel exigente público, lo que yo había venido haciendo desde siempre.



# El buzón

REVISTA GRATUITA

Domingo 13 de Febrero de 2011

Año XIV

Número 672

AGENDA CULTURAL, EVENTOS, MÚSICA, ASOCIACIONES, EXPOSICIONES, TEATRO, ANUNCIOS, CURIOSIDADES

Edita : Segomédios Publicidad S.L.

Maquetación : Segomédios Publicidad S.L.

Impresión : El Adelantado de Segovia

Publicidad : Segomédios Publicidad S.L.

Depósito Legal SG. 112/01

## EL TIEMPO



SEGOMÉDIOS  
PUBLICIDAD S.L.

Domingo



8°C -1°C

Lunes



6°C -1°C

Martes



4°C 3°C

Miércoles



3°C -3°C

Jueves



6°C -2°C

Viernes



8°C -1°C

Sábado



11°C -1°C

## Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria  
compra - venta - alquiler  
habitaciones - garajes
- Motor  
coches - motos - bicicletas  
hogar - oportunidades  
enseñanza.
- Trabajo - Animales - Varios

Anuncios Gratuitos

921 43 37 30

## Neumáticos



NEUMÁTICOS  
**LA UNIÓN**  
SERVICIO LA UNIÓN SEGOVIA, S.L.

## Pre-ITV - Aceite



C/ Fresno, nº 88 - Sector D • Políg. Ind. "Nicomedes García"  
40140 VALVERDE DEL MAJANO (Segovia) • Tlfs. 921 490 786



C/ Soldado Español, nº 8 • 40001 SEGOVIA • Tlfs. 921 432 132 • 921 420 129

## CULTURA

### Agenda Cultural

PAG.2

VENTA DE PISOS, CASAS, CHALET Y ALQUILER



PAG.3

INTERCAMBIO DE CONOCIMIENTOS - TRUEQUE  
INTERCAMBIO DE SERVICIOS

OLMOS  
JOYERIA



PAG.4

AGENDA CULTURAL DE:

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

Exposiciones - Tertulias  
Conferencias - Becas  
www.cajasegovia.es

PAG.5

ENSEÑANZA, TRABAJO, SERVICIOS, VARIOS



LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE



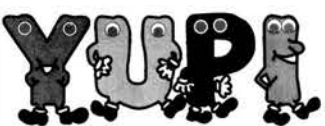
DIETÉTICA

PAG.6

## CARNAVAL 2011



SÉ LA ESTRELLA  
DE LA FIESTA  
GRACIAS A  
TU DISFRAZ  
TOY PLANET



Gran Surtido  
de Disfraces  
**DISFRACES**  
6€ Y 12€

José Zorrilla, 80  
y  
Ccial Luz de Castilla

Todos los **Regalos** para el día de  
**enamorados**  
14 Febrero: San Valentín. ¡No te olvides!  
Elige entre los más diversos artículos:  
Peluches, decoración, bisutería, bolsos,  
carteras, cinturones, corbatas, agendas,  
perfumes, detalles, mecheros, bolígrafos,  
relojes, sonido, electrónica, fotografía,  
calculadoras, mochilas, y mucho más...

**Todo Útil**  
José Zorrilla, 30

## Consejos de belleza

**NUEVO**  
Intercambios  
Trueques

VER PAG.4

LAS MEJORES OFERTAS



PAG.7



INMOBILIARIA  
FINANCIACIÓN

100% \*

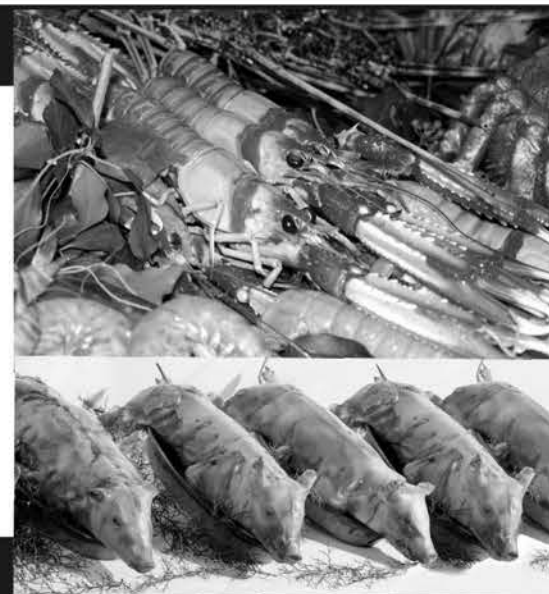
PAG.8

## Para comer bien en Segovia .....

Restaurante - Marisquería

# Lago

Disfrute de nuestros acogedores y confortables salones  
para pasar una velada tranquila y a la vez de los mejores  
productos del mar y la tierra



CTRA. LA GRANJA (SEGOVIA)

921 42 00 59



## ¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?



**921**  
**43 37 30**  
**24**  
**HORAS**

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

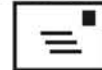
**1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS**

- \* Complete todos los apartados del cupón (adjunto)
- \* Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- \* Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- \* Utilice un máximo de 15 palabras por anuncio.
- \* AUTOMOVILES : Escriba : Marca, modelo, año/matricula, color, kms ...
- \* INMOBILIARIAS : Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones ...

**2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS**

- \* Los anuncios son sólo para particulares.
- \* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indiquenlo para dar de baja su anuncio..
- \* No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.
- \* Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.
- \* El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- \* El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.
- \* En anuncios de contactos deben remitirse por correo y con fotocopia de DNI.

+ sello  
tarifa oficial



**Apartado**  
**Correos**  
**376**  
**40080**  
**SEGOVIA**

EL CAMBIO DE NÚMERO DE TELÉFONO PARA SUS ANUNCIOS, ES DEBIDO A QUE MUCHOS LECTORES DE EL BUZÓN NO PUEDEN UTILIZAR EL SERVICIO 807 POR NO TENER CONFIGURADA SU LÍNEA Y HACIENDO CASO DE SUS RECLAMACIONES HEMOS DECIDIDO REALIZAR EL CAMBIO A UN NÚMERO DE TELÉFONO FIJO, EL CUÁL TENDRÁ UN MÍNIMO COSTE PARA NUESTROS LECTORES. PERDONEN LAS MOLESTIAS. GRACIAS

# Agenda Cultural

**EXPOSICIONES**

**Alicia Ubago y Diego Rosales**  
Pinturas de los artistas Alicia Ubago y Diego Rosales en el bar El Casco Viejo, junto a iglesia de San Esteban. Hasta el 12 de febrero.  
BAR EL CASCO VIEJO

**Kate Teale**  
Collages de Kate Teale en el bar La Zarzamora. Hasta el 28 de febrero.  
BAR LA ZARZAMORA (JUNTO A PZA. DE SAN ESTEBAN)

**Ela RqueR**  
"Mujeres", muestra fotográfica de Ela RqueR en el bar Santana. Hasta el 15 de febrero.  
BAR SANTANA

**Eduardo Garay**  
Muestra de fotografías pictóricas "Flores", de Eduardo Garay. Hasta el 18 de febrero.  
CAFÉ BAR SAN MARTÍN

**Vidrieras de la Catedral de Segovia**  
Primera vidriera restaurada en la Catedral, perteneciente al grupo de vidrieras del S. XVI, en las que trabaja el equipo de Vetraria Muñoz de Pablos. Hasta septiembre.  
CATEDRAL DE SEGOVIA

**50 aniversario CEIP 'El Peñascal'**  
Durante esta semana, hasta el viernes y de 17 a 18 horas, puede visitarse el aula museo, la exposición de fotografías y documentos históricos del colegio El Peñascal (antes Calvo Sotelo), que celebra este año su 50 aniversario. El aula museo estará abierto después, todos los martes lectivos, en el mismo horario, hasta finales de mayo.  
CEIP 'EL PEÑASCAL'

**El traje segoviano**  
Muestra "Entre manteos y jubones" sobre la historia del traje segoviano. Organiza la asociación de aguederas del barrio de San Lorenzo en colaboración con la Obra Social y Cultural de Caja Segovia. Hasta el 28 de febrero, de lunes a jueves, de 17.00 a 19.00 h.  
CENTRO LOS MOLINOS

**Javier Cuadrado**  
"Esencia de Japón" es el título de la muestra que Javier Cuadrado expone en la galería 'Un Enfoque Personal' (Marqués del Arco, 30 - junto a la Catedral). Podrá verse hasta el 28 de febrero. Domingos cerrados.  
GALERÍA 'UN ENFOQUE PERSONAL'

**Palabras para un rostro**  
Exposición patrocinada por el Ministerio de Cultura con fotografías de 38 escritores y sus propias reflexiones ante la imagen de su rostro. Imagen y palabra unidas en esta muestra que puede visitarse hasta el día 27 de febrero.  
LA ALHÓNDIGA

**Alicia Urda y Teresa Vivanco**  
"Color y tierra" es el nombre de la exposición conjunta de pintura de estas dos artistas que puede visitarse en el Palacio de La Floresta. Hasta el día 15 de febrero. Domingos, cerrados.  
LA FLORESTA

**La Dama de Corinto**  
Muestra de José Luis Guerin, realizado para las salas del Museo 'Esteban Vicente'. Se trata de una instalación audiovisual, que gira en torno a la relación entre cine y pintura. Puede verse hasta el 24 de abril.  
MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

**"La Calle Real"**  
Muestra fotográfica "La Calle Real de arriba abajo" que ofrece imágenes sobre la evolución del entorno de esa calle. Abierta al público hasta junio.  
MUSEO RODA ROBLES

**Damaris Montiel**  
Exposición de pintura y escultura de la artista Damaris Montiel en esta galería de arte especializada. La muestra lleva por nombre 'Stretch'. Hasta el 4 de marzo.  
GALERÍA ÁFRICA (CASA SIGLO XVI)

**Fernando Arranz López**  
Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967), en el Museo de Segovia. Puede visitarse en la sala de exposiciones del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.  
MUSEO DE SEGOVIA

**Carmen Moreno**  
Muestra de óleos de Carmen Moreno en la sala de exposiciones del teatro Juan Bravo. Hasta el 27 de febrero.  
TEATRO JUAN BRAVO

**Christian Hugo**  
Muestra "Papeles quemados", del artista Christian Hugo, en la Sala de las Caballerías del Torreón. Hasta el 13 de febrero.  
TORREÓN DE LOZOYA

**Santas San Frutos San Cristóbal**  
Muestra "Acuarela", de Santas San Frutos San Cristóbal en el Museo del Trillo. Hasta el día 12 de marzo.  
CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

**Remodelación en el Museo del Vidrio**  
Por remodelación de las salas, el Museo Tecnológico del Vidrio estará cerrado al público hasta el día 14 de febrero, reabriendo el día 15 de febrero con el horario habitual.  
REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

**Xonia Wunsch**  
Óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requiñada. Concertar cita en el teléfono 620761550. Lunes cerrado.  
REQUIÑADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

**Luciano Esteban**  
Muestra del pintor segoviano Luciano Esteban en la galería Nave E del polígono "Nicomedes García". Hasta el día 7 de abril.  
VAL VERDE DEL MAJANO. GALERÍA NAVE E

**INFORMACIÓN ÚTIL****PARKINGS DE LA CIUDAD**

**P Velódromo** Paseo Ezequiel González, 11. Tfno 921 44 32 87. Abierto 24h. **GRÚA MUNICIPAL**

**P Municipal** (Regimiento de Artillería) C/ Coronel Rexach, s/n. Abierto de 8:00 a 16:00 h.

**P Acueducto** Fdez Ladreda, s/n. Tfno 921 44 34 09.

**P Eurostars Plaza Acueducto** Avda. Padre Claret, 4. Tfno 921 41 34 03. Abierto 24h.

**P José Zorrilla** C/ José Zorrilla, s/n. Tfno 921 41 30

**P Robotizado** C/ Colón, 8. Tfno 677 47 75 21. Abierto

**P Acueducto Oriental** Avda. Padre Claret, s/n. Tfno 921 43 61 26. Abierto 24h.

**ILUMINACIÓN DE MONUMENTOS:**

Viernes, sábados, domingos, festivos y víspera de festivos desde el anochecer hasta las 00:00h.

**POLICÍA LOCAL** Tel. 921 43 12 12

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA** Tel. 921 41 98 00

**AMBULANCIAS** Tel. 112

**RADIO TAXI** Tel. 921 44 50 00

**BOMBEROS** Tel. 921 42 22 22

**AUTOBUSES URBANOS** 921 46 27 27

**BUS TURISTICO** Tel. 921 46 67 21

**RENFE** Tel. 902 24 02 02

**FARMACIAS DE GUARDIA SEMANA**

**D 13 FARMACIA LOPEZ CUERDO**

Corpus, 1 Tfno: 921 462254

**L 14 FARMACIA ÁLVAREZ HERRANZ**

Muerte y Vida, 2 (Frente Academia Artillería)

Tfno: 921 428918

**M 15 FARMACIA GARCÍA CARRETERO**

Cervantes, 27 (Junto Acueducto)

Tfno: 921462787

**X 16 FARMACIA TAMAYO BARBERO**

José Zorrilla, 41

Tfno: 921 440673

**J 17 FARMACIA TAMAYO BARBERO**

Santo Tomás, 5

Tfno: 921 435006

**V 18 FARMACIA ATIENZA**

José Zorrilla, 117

Tfno: 921422141

**S 19 FARMACIA MATEOS RODRÍGUEZ**

San Francisco, 9

Tfno: 921 428220

## MÚSICA Y TEATRO



**JUAN PARRILLA**  
**CICLO ACÚSTICOS DEL JUAN BRAVO**  
Cuarteto Flamenco flauta, violín viola y violonchelo  
18 de febrero de 2011 20:30h



**MIGUEL POVEDA**  
**CICLO ACÚSTICOS DEL JUAN BRAVO**  
RECITAL FLAMENCO  
19 de febrero de 2011 20:30h



**BANDA DE CARBONERO EL MAYOR**  
**APERITIVOS MUSICALES ABANDA**  
20 de febrero de 2011 13:00h



VI CURSOS DIPUTACIÓN DE SEGOVIA  
SEGOVIA, FORO DE LAS ARTES ESCENICAS Y LA CULTURA  
CURSOS DE LA FUNDACIÓN UNIVERSIDADES DE CASTILLA Y LEÓN  
ORGANIZA TEATRO JUAN BRAVO / DIPUTACIÓN DE SEGOVIA

**Teatro Juan Bravo**

**SU MAÑANA ES HOY**



**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE  
Campaña LII  
www.manosunidas.org - 902 40 07 07

**4º Objetivo Milenio**  
**La mortalidad infantil**  
Proyectos en Haití, Nicaragua  
Etiopía, India, Paraguay y Perú

**palabras**

La Alhóndiga - Segovia  
27 de enero - 27 de febrero 2011



Un proyecto de  
**Su Alonso & Inés Marful**

Horarios: martes a viernes 17:00 a 20:00  
sábado 12:00 a 14:00 y 17:00 a 20:00  
domingo 12:00 a 14:00  
lunes descanso



## INMOBILIARIA

Pisos venta, casas, chalet, parcelas, pisos alquiler, locales, habitaciones.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>* PISOS VENTA *</b></p> <p>Apartamento 1 dormitorio,cocina y baño amueblados,Plz Peñascal.Tel 687548674 - 921422283</p> <p>Apartamento C/Escultor Marinas,exterior, 2 dormitorios,salón/teraza.Tel 678625405</p> <p>Apartamento 50m,Los A.S.Rafael,1 dormitorio,trastero,85.000€.Tel 659751064</p> <p>Vendo piso C/Las Latras,7, restaurado, 2 dormitorios,2 terrazas,soleado,trastero Tel 921460602</p> <p>Piso en Prádena,105m,3 habitaciones,aseo baño,salón comedor,2 terrazas,garaje y trastero. Tel 629406203</p> <p>Vendo o alquiler piso en Bernuy 2 habit. cocina, salón, baño completo, trastero y garaje. Terraza de 60m. Venta. 130.000€ alquiler.380E tlf.690.86.19.53</p> <p>Urge vender piso en Espirido,60m,1 habitación,garaje,trastero,luminoso,99.000€. Tel 659545141</p> <p>Piso edf castellana,J.Zorrilla,2 dormit,78m exterior,3ª planta,trastero.Tel 615300543</p> <p>Dúplex S.Lorenzo,4 dormit,2 baños/aseo, terraza solarium,240.000€.Tel 676631878</p> <p>Piso C/Velazquez,z.J.Zorrilla,3 dormit,con calef indv,cocina amueb,2 terrazas, 1º sin ascensor. Tel 921432813</p> <p>Vendo/alquilo,vivienda Pº C.Sepúlveda,1 100m,reformada,3 dormit c/armarios emp 2 baños,cocina amueblada.Tel 649771961</p> <p>Piso Manuel de Falla,reformado,3 dormit, exterior,soleado,económico,Tf 921420126 622305193</p> <p>Apart. Torrecaballeros,amueblado,1 dormit garaje, 92.000€. Tel 921460864</p> <p>Piso Torrecaballeros,2 dormit,2 baños,con terraza 40m,garaje y trastero, orientación sur. Tel 647432376</p> <p>Urge vender piso Torrecaballeros,3 dormit 2 baños,trastero 9m,Tel 636722685</p> <p>Piso Ezequile Glez,3 dormit,salón,cocina, todo exterior,calef indv,Tel 606715877</p> <p>Urge vender piso en El Carmen,126.000€, para entrar a vivir. Tel 921432360</p> <p>Piso S.Cristobal,3 dormit,baño,aseo,amueblado,garaje,trastero,piscina comunitaria. Tel 921428454</p> <p>Piso en Zamarramala. Tel 639060283</p> | <p><b>* CASAS *</b></p> <p>Casa indv La Albuera,2 plantas,9 dormit, salón,cocina,2 baño,terrazza,patio,agua y calef gasoil. negociable.Tel 627590890</p> <p>Casa z.Sta María,precio tasación,reformada,160m,5 habitaciones,2 baños,jardín, garaje (3),Tel 921594432 noches</p> <p>Alquilo casa en Torrecaballeros,frente colegio,recién reformada,3 habitaciones,2 baños,amueblada.Tel 666905075</p> <p>Casa 3 dormitorios,nueva,Espirido,venta o alquiler. Tel 639154519</p> <p>Alquilo casa S.Lorenzo.Tel 675680770</p> <p>Alquilo casa Basardilla,3 dormit, ático, peque patio amueblada. Tel 646522821</p> <p>Casa z.Sta María,160m,2 baños,5 habit., garaje (3),PVtasación,Tel 921594258 noches</p> <p>Casa Garcillan 130m,4 habit,2 baños,semi amueblada,chimenea. Tel 615180857</p> <p>Sra mediana edad alquila casa gratis a cambio de limpieza diaria, con carnet de conducir, La Granja. Tel 921471891</p> <p><b>* CHALET *</b></p> <p>Vendo chalet en parcela de 600m, 3 dormitorios,2 baños,salón,cocina,Ortigosa del Monte. Tel 687419750</p> <p>Chalet pareado La Higuera, en 350m de parcela,3 dormitorios,2 baños,cocina, salón,solarium,2 garajes.Tel 676304999</p> <p>Adosado Garcillán,a estrenar,4 dormitorio 3 baños,mobiliario nuevo,opción alquiler, precio convenir.Tel 659213837</p> <p>Chalet en parcela 320m,145m const,252m jardín,en Segovia capital.Tel 680132785</p> <p>Chalet El Sotillo,340m,520m parcela,4-5 dorm,3 baños,2 aseos,bodeg, garaje (2) ,piscina,con o sin muebles.Tel 650959035</p> <p>Alquilo chalet adosado Trescasas,amueblado,3 dormit,baño,aseo,garaje,jardín bbq y patio. Tel 666286806</p> <p>Adosado estilo rústico Brieva,sin estrenar, 2 plantas,4 dorm,3baños,jardín,garaje, 215.000€ Tel 629745689-921485260</p> <p>Adosado Hontoria,250m,5 dormit,2 baños, aseo,jardín/porche 130m.Tel 629581884</p> <p>Chalet independiente,zona tranquila,cerca de Segovia,parcela 700m,vivienda 400m, Tel. 672750774</p> <p>Chalet independiente,El Sotillo,parcela de 700m,420m vivienda,piscina,bodega,salón 50m doble altura. Tel 666525288</p> | <p><b>* PARCELAS*</b></p> <p>Finca rústica secano/regadío,Rapariegos, 80Hts,otras urbanas,2 paneras,corral,nave Tel 690069053,dejar msj,(operado laringe</p> <p>Solar urbano,1.000m,a 16km A6 y N-601, , a 23km N-110, Tel 699210621</p> <p>Finca 19.100m,cercada,edificio, agua,luz, 12km Segovia,acceso Ctra Tel 661540501</p> <p>Finca urbana Carrascal d Cuesta,a 25km Segovia,de 700 a 800m Telf 660153317</p> <p>Finca rustica en hontalbilla,50.000 m2,vallada,sondeo luz,telf- 616487204</p> <p>Finca urbana Muñoveros,luz,agua a pie de finca.750m,Ctr Cantalejo.Tel 696617715</p> <p>1.000m urbanos en Etreros,Tel 699210621</p> <p>Parcela urbana 1.275m,Navas de Riofrio, vallada,agua,luz. Tel 629076809</p> <p>Fincas Turégano,urbana 542m,en alameda eras castillo,san gregorio.Tel 914737924</p> <p><b>* PISOS ALQUILER*</b></p> <p>Alquilo/vendo piso céntrico,amueblado,5 dorm,3 baños,cocina,salón.Tel 609626405</p> <p>Piso compartido,4 habit,independt c/llave, C/Sta Catalina. Tel 921437043</p> <p>Ático, 1-2 pax,cocina indep,baño,450€con gastos(luz,agua) y wifi. Tel 629745689</p> <p>Chalet Trescasas,3 dormit,3 baños,salón 30m,jardín, garaje(2), 500€, amueblado, Tel 670495528</p> <p>Piso La Lastrilla,3 dormit,2baños,garaje y trastero,muebles opcional.Tel 615126339</p> <p>Piso a estudiantes,totalmente equipado .Tel 635497277</p> <p>Estudio casco antiguo,amueblado,exterior, 1 persona. 400€ con cdad.Tel 607614704</p> <p>Piso Palazuelos,vacio/amueblado,2 dormit 2 baños, jardín 100m, garaje, trastero,económico. Tel 679987546</p> <p>Estudio amueblado,1 persona,z.Correos, 360€ con calef y cdad. Tel 679832032</p> <p>Piso La Lastrilla,nuevo,amueblado,2 dorm todo exterior,ascensor. Tel 667423877</p> <p>Estudio amueblado,L.A.S.Rafael,ascensor terraza 30m,175€ mes. Tel 676286281</p> <p>En Madrid C/Atocha,apart amueblado, 1 dormit, 650€ c/cdad. Tel 679832032</p> <p>Ático amueblado,seminuevo,cerca universidad y centro. Tel 609946163</p> | <p>Piso nuevo 2 dormit,calef individual, zona Sta Eulalia, amueblado. Tel 921430627 699269449</p> <p>Piso céntrico,muy luminoso,2 dormit,baño amueblado. Tel 921 426318</p> <p>Ático Escultor Marinas,2 dormit,amueblado,calefacción individual.Tel 921426318</p> <p>Estudio casco antiguo,j.teatro Juan Bravo, amueblado, 1persona,375€ concomunidad Tel 607614704</p> <p><b>* LOCALES/NAVES*</b></p> <p>Alquilo nave Pol El Cerro,500m,renta económica. Tel 646071403</p> <p>Vendo local Nueva Segovia,en esquina, 150m, 2 plantas,1 acondicionada,para cualquier actividad.Tel 921432813</p> <p>Naves desde 200/700m,cruce Ctra Zamarramala/Autovía,puerta 5x5,desde 300€ Tel 607614704</p> <p>Se alquila nave de 700m2 equipada para criar conejos calefaccion y refrigeracion tlf: 667079871.</p> <p>Alquilo nave/almacén,Valseca.921522075</p> <p>Alquilo local pequeño acondicionado, en zona J.Zorrilla/El Cristo.Tel 921425052</p> <p>Alquilo nave Pol.Hontoria,c/principal,P80 nave 1.250m,parecla 4.200.Tel 620888998</p> <p>Nave Pl.Hontoria,1.250m. Tel 639060283</p> <p>Naves acondionadas,diferentes superficies y alturas desde 400€.Tel 616485868</p> <p><b>LOCALES ALQUILER</b></p> <p>Alquilo local ccial,junto Plz Mayor, calle S.Frutos,7. Tel 921460515-626075880</p> <p>Alquilo local en casa,parking,aseo,ideal despacho,.C/Velarde,9.Tel 620617705</p> <p>Traspaso tienda frutos secos y bollería, zona céntrica,acondicionado. 627983513</p> <p>Alquilo 2 locales céntricos,23 y 60m,para consultas,despachos.. Tel 646989396</p> <p>Alquilo Guarderia/Escuela Infantil. Céntrica. Patio de recreo. 921425219</p> <p>Oficina Via Roma, 75m, varios despachos salas juntas Tel 616237627 - 649422281</p> <p>Vendo local comercial,acondi,j.churrería del Carmen.urge. Tel 636272980</p> <p>Alquilo local ccial, centro ccial almuzara, calle real. 24m escaparate.Tel 921462521</p> <p>Alquilo local 25m,z.centro,acondicionado, económico.Tel 629215317 tardes-noches</p> <p>Alquilo local ccial,85m,junto a C/Real. Tel 921463521</p> <p><b>* HABITACIONES *</b></p> <p>Alquilo habitación a señorita piso compartido,z.Sto Provisional. Tel 638087006</p> <p>Alquilo habitaciones piso compartido en zona El Salvador,sólo chicas estudiantes Tel 921443001-637268290</p> <p>Se alquilan en piso compartido grande y céntrico, 3 habitaciones a profesores....etc Tel 696766085</p> <p>Alquilo habitación a señorita, en piso compartido. Tel 654320867</p> <p>Alquilo 3 habitaciones,céntrico,calef/agua central,cerca universidades,comodidades, Tel 679624354</p> <p>Alquilo en Móstoles (Madrid),habitación con salón y baño en chalet 200m, 299€ + gastos. Tel 691342777</p> <p>Alquilo habitación S.Lorenzo,casa particular. Tel 622444977</p> <p><b>GARAJES</b></p> <p>Alquilo plaza garaje,parking José Zorrilla, Tel 659373236</p> <p>Vendo garaje,S.Cristobal,urb las moras, Tel 659213837</p> <p>Alquilo plaza garaje en C/ Santa Isabel, Tel 921420372 - - 679162721</p> <p>Vendo plaza garaje amplia,C/S.Vicente Ferrer,3,entre C.Sepúlveda y J.Zorrilla, Tel 921434408 - 680615373</p> <p>Alquilo plaza garaje,C/Larga, bloque terraza jardín. Tel 921429212</p> <p>Vendo plaza garaje,Palazuelos,j.Iglesia. Tel 699863972</p> <p>Alquilo garaje/almacén,80m,Carbonero el Mayor,C/Segovia. Tel 639154519</p> <p>Alquilo plaza garaje P.Claret,28,coche o motos,Tel 619633411-921436797</p> <p>Alquilo plaza garaje,C/Larga.Tel 600630 582</p> <p>Alquilo plaza garaje céntrica,Mahonías. Tel 675301734</p> <p>Alquilo plaza garaje,Fdez Ladreda,75€, venta 27.000€. Tel 607614704</p> <p>Alquilo plaza garaje C/Sta Isabel. 420372 679162721</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



# SEGOMEDIOS

## PUBLICIDAD S.L

TELF. Y FAX (921) 42 33 56

INFO@PUBLICIDADSYR.COM



**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

**921 43 37 30**

**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

## TRUCOS DE BELLEZA: El rostro

### Piel reluciente con toallas calientes



Tras una intensa jornada de trabajo tu piel está mate y con un tono grisáceo muy poco favorecedor. Es normal, ya que es resultado de haber estado tantas horas frente al ordenador y bajo los focos de esa luz artificial de tu oficina. Si quieres devolverle la luz perdida y aportarte una dosis extra de luminosidad, toma nota de este truco. Antes de aplicar tu hidratante y una base de maquillaje iluminadora, limpia tu piel con toallas calientes. Puedes empaparlas con agua caliente y escurrirlas bastante para evitar el exceso de líquido. Date con ellas un delicado masaje al tiempo que eliminas impurezas y células muertas.



### Una máscara en gel para evitar los brillos

Lo dicen todos los maquilladores: para evitar los brillos en la piel es necesario no sobrehidratarla. Esto se consigue aplicando una cantidad limitada de producto y utilizando lociones *oil free* que no aporten grasa a la piel.

Otra alternativa que recomiendan los expertos de La Prairie es aplicar la hidratante y posteriormente poner sobre tu rostro una máscara de gel caliente. La encontrarás en centros de belleza y tiendas naturistas. El calor facilitará la absorción y potenciará las propiedades de los productos



ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA  
PINTURA - PARQUET - TARIMA

**edicta servicios**  
Reparaciones del Hogar

Cervantes, 28 · 40001 Segovia ·  
Tel. 921 413914  
www.edictaservicios.es



## Ahorra en Servicios Intercambia conocimientos

Si nos paramos a pensarlo con detenimiento, el **dinero** no es más que papel y metal. Todo lo demás es el valor que le otorga el sistema y que nosotros hemos ido adquiriendo desde que somos pequeños y recibimos nuestra primera moneda. Pero, **¿qué vale un euro?** Al igual que el dólar, y al contrario que las divisas antiguas, **el euro no tiene una equivalencia en cantidad de oro, no está respaldado por nada físico.**

Digo todo esto, porque estos datos me hicieron más fácil el camino a la hora de poner en práctica el **intercambio de conocimientos**, una gran forma de ahorrar dinero.

Cuando se nos rompe una cañería, llamamos al lampista y pagamos la factura. Cuando necesitamos clases particulares, vamos a una academia y pagamos la factura. Nos pasamos el día pagando facturas sin pensarlo demasiado, pero, **¿cómo se calcula el valor real del trabajo?** Si eres autónomo creo que entenderás bien mis palabras (si eres diseñador aún más). Y la respuesta es la siguiente: No se puede, no existe ninguna fórmula exacta.

Así pues, intenta hacer una lista de lo que tu puedes ofrecer, que sabes hacer y cuanto tiempo puedes dedicar a ello, y la próxima vez que necesites un servicio por el que normalmente pagarías, plantéate la alternativa. Yo personalmente, llevo años ofreciendo mis conocimientos en distintas áreas a cambio de multitud de servicios, y aparte del dinero

que me he ahorrado, la sensación es mucho mejor que la del puro intercambio de tarjetas de crédito, os lo aseguro.

Y para todos los que mientras leéis esto os seguís preguntando cómo calcular el valor de tu tiempo o de lo que ofreces para que no te tomen el pelo, solo os puedo asegurar que el volumen de horas que ha tardado alguien a aprender a hacer páginas web es equiparable al que ha dedicado la vecina de arriba a aprender a cocinar. Si os podéis liberar de este sistema de pensamiento, ya tendréis mucho de ganado, pues **el equilibrio es necesario, pero lo puedes modelar tú.** Todo lo demás, lo dejo a manos del sentido común y la responsabilidad de cada uno.

He aquí unos cuantos ejemplos

- Cena a cambio de ayuda costurera
- Rascador de gato a cambio de ayuda para transportar un armario
- Clases de español a cambio de compartir la red inalámbrica
- Transporte diario al trabajo a cambio de un día semanal de clases de ofimática
- Cambio pc por portátil

**A partir de ahora, abrimos una nueva sección en la Revista El Buzón, para ayudar a personas que no pueden pagar un servicio profesional pero sí pueden pagarlo con sus servicios, intercambios o trueques.**

### ¿Qué es una Red de Intercambio de Conocimientos?

Las Redes de Intercambio de Conocimientos son grupos de personas interesadas en intercambiar conocimientos, experiencias y habilidades. Se trata de una manera diferente de enseñar, aprender y relacionarnos, en la que todo el mundo puede transmitir aquello que sabe.

Es crear una Red de intercambio de conocimientos que se basa en la idea del trueque. Nunca se paga con dinero ningún curso en el que uno aprende, sino que se corresponde ofreciendo enseñar algo que uno sabe. Nuestra responsabilidad es poner en contacto a la gente que ofrece enseñar un taller y la que quiere aprender. No hay límites de edad, es cuestión de enlazar a los que quieren aprender un tema con aquella persona que se ofrece a enseñarlo.

**"Todo el mundo sabe algo que a otro le puede interesar"**

Fomentamos el antiguo sistema del trueque sin intervención del dinero porque somos idealistas y nos gusta la idea de construir un mundo más humano, pero sabemos que en los tiempos que corren esto es muy difícil y a veces la gente se queda más con la idea de que es gratis que con el concepto de compartir lo que se sabe.

**Anuncie su intercambio por teléfono 921433730 o por mail: elbuzon@guiasegovia.com**

**CON TU RELOJ  
RECIBIRÁS UNA  
CRUZ DE REGALO**

Medallas de Comunión

Colecciones Especiales  
para comuniones

**OLMOS  
JOYERIA**  
José Zorrilla, 76 (Segovia)  
Tel. 921 44 51 17

**Técnicas y Servicios  
Parasitarios para su Salud y Bienestar  
por una buena calidad de vida**

Shiatsu  
Acupuntura  
Craneopuntura china  
Craneopuntura japonesa  
TuiNa  
Auriculopuntura  
Moxibustión  
Fitotecnica china  
Ampuku  
Ventosas

**Shiatsu y Zen**  
Reserva cita previa  
Telf 630 22 22 50  
info@shiatsuyzen.es  
a domicilio y empresas

Despacho profesional en el Vivero de Empresas del Ayto. de Segovia  
en la C/ Árias Dávila (antigua casa de socorro). Reserva cita previa.



**ESPECIAL**
**XIX SEMANA DE LA COCINA**

# XIX Semana de Cocina Segoviana

**DEL 14 AL 27 DE FEBRERO DE 2011**

Organiza:


 Agrupación Industrial  
 Hosteleros Segovianos  
[www.hosteleriasegoviana.es](http://www.hosteleriasegoviana.es)  
[www.cocinasegoviana.com](http://www.cocinasegoviana.com)

Patrocinadores Principales:



Patrocinadores:

Colaborador:


 2016  
**SEGOVIA**  
 CANDIDATURA  
 CAPITAL EUROPEA DE LA CULTURA

**CASTILLA Y LEÓN ES VIDA**


CASTILLA Y LEÓN


**CAJA SEGOVIA**  
 Obra Social y Cultural

**abertis**  
 autopistas  
 acesa aucat aulesa aumar avasa castelana-iberistas

**VIÑEDOS DE NIEVA S.L.**  
 NIEVA - SEGOVIA

**gasNatural**  
 fenosa


Patrocinadores de XI Concurso Nacional de Jóvenes Cocineros:

 IES La Albuera | Royal | Segofood | Selectos de Castilla | Supreme Delicatessen | Copesco | Cascajares |  
 Hacienda Vargas | Asociación de Cocineros Segovianos

Colaboran:

 El Adelantado de Segovia - Imprenta Rabalán - Asociación Provincial de Fabricantes y Expendedores de Pan Segovianos  
 Fundación Centro Nacional del Vidrio - Publicaciones Marbel



**M E N Ú S**

**LA BRASERÍA DE SAN RAFAEL**  
Avenida Alto del León, 56  
40410 San Rafael (Segovia)  
Tel. 921 171 790  
riabreria@terra.es

**Menú**

Para entrar en calor...

- Crema y Crujiente de Boletus con Tartufo.

Para que nos conozcas...

- Queso Brie en costra de Almendra con reducción de zumo de Naranja.
- Tiraditos de Solomillo con seta Enoky.

Del mar a la mesa...

- Lomos de Corvina al vapor con crema de Guisantes y aire de Trufa.

Del corral y del monte...

- Muslos de Capón rellenos de Setas de Otoño.

Para terminar...

- Crema de Queso fresco con Helado de Violeta y gajos de Mandarina.
- Tarta Crujiente de Manzana y Plátano Caramelizado.

Bebidas:

- Blanco de Nieva Verdejo D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 36,00 € IVA incluido**



**LA FINCA DE DUQUE**  
Ctra. de Soria, Km. 172  
Tel. 921 403 013  
40170 SOTOSALBOS (Segovia)

**Menú**

Entrantes:

- Alcachofas con habas, jamón y pasas.
- Judiones con rabo de toro.

Primer plato:

- Taco de bacalao con asadito de cebolla, pimiento y patata.

Segundo plato:

- Pie de cerdo relleno de hongos.

Postre:

- Crepes suzette rellenos de crema de castañas y pasas.

Bebida:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.
- Café y aguardiente

**Precio: 37,00 € IVA incluido**



**DUQUE**  
Cervantes, 12  
40001 Segovia  
Tfno: 921 46 24 87  
Fax: 921 46 24 82  
www.restauranteduque.es  
info@restauranteduque.es

**Menú**

Entrantes:

- Pulpo frito con mojo.
- Judiones con cocochas de bacalao.

Primer plato:

- Lomo de lubina sobre cama de chipirones y su caldo gelatinoso.

Segundo plato:

- Carrillera de cerdo ibérica con compota de berenjenas y patatas ajopollo.

Postre:

- Brownie con mousse de chocolate y tocino de cielo.

Bebida:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.
- Café y aguardiente

**Precio: 38,00 € IVA incluido**



**EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA**  
Pza. del Marqués de Lozoya, 3  
40160 Torrecaballeros (Segovia)  
Tfno.: 921 40 10 60  
Fax: 921 40 12 28  
www.el-rancho.com  
info@el-rancho.com

**Menú**

Aperitivos:

- Alcachofa rellena de cardo con almendras, gratinadas con sabayón de queso de cabra.

Primer Plato:

- Ensalada templada de careta y puntillas con rúcula y almendra.

Pescado:

- Brocheta de pulpo, rape y carabineros con puré de patata y aceite de pimentón.

Sorbetes:

- De cítricos con caviar de menta y sirope de plátano.

Carne:

- Cordero asado en nuestro horno de leña.

Postre:

- Bomba de chocolate blanco con bizcocho de avellana y galleta crujiente caramelizada con cristal de avellana

Vinos:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Tinto a la carta.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.; Agua, pan y licor.
- Agua Mineral Aquabona.; Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 35,00 € + vino**



**LA HOSTERÍA - CA, TECHU**  
C/ El Pilar, 20  
40400 El Espinar (Segovia)  
Tfno.: 921 181 662  
r\_catechu@catechu.e.telefonica. net

**Menú**

Entradas:

- Ensalada templada de boletus de El Espinar y cecina de caballo del Moraga.
- Cilindro de matanza y huevo del corral de Caballar.
- Vieira con sus tres pimientos y jamón segoviano.

Plato de cuchara:

- Nuestro pote gabarrero ya típico en Ca, Techu.

Un Pescado:

- Lomito de bacalao sobre cama de cebolleta encanelada con salsa de café y PX.

La carne:

- Tourmados de ibérico con salsa de Oporto y setitas de otoño.

Antes del postre:

- Degustación de quesos de Segovia y membrillo del huerto de atrás.

Postre:

- Torrija caramelizada con helado de leche merengada.

Vinos y licores de la semana:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 36,00 € IVA incluido**



**HOTEL CÁNDIDO-PORTICO REAL**  
C/ Gerardo Diego s/n  
40004 Segovia  
Tfño.: 921 41 39 72  
Fax: 921 44 08 36  
www.candidohotel.es  
alopez@candidohotel.es

**Menú**

Aperitivo:

- Consomé gelée de jamón ibérico de Guijuelo.

Entrada:

- Ravioli crujiente de morcilla de Segovia con emulsión de cangrejos de río y salteado de pera.

Pescado:

- Lomo de bacalao con cebollita confitada y boletus edulis.

Carne:

- Carrilleras de cochinillo cocinadas a baja temperatura con salsa de tinto de Ribera del Duero.

Postre:

- Leche frita con piñones del Carracillo, anís y crema helada.

Vinos:

- Vino D.O. Rueda Superior Blanco de Nieva.
- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 40,00 € IVA incluido**



**HOTEL-SPA LA CASA MUDÉJAR RESTAURANTE EL FOGÓN SEFARDÍ**  
Isabel la Católica, 8 y Judería Vieja, 17 y 19  
40001 Segovia  
Tfño.: 921 466 250  
Fax: 921 466 238  
info@lacasamudejar.com  
www.lacasamudejar.com

**Menú**

Entrante:

- Alminar de Jamón Ibérico con sus Verduritas sobre Pasta Brick.

Primer Plato:

- Risotto de Bogavante sobre Membrillo de Pimientos del Piquillo coronado con Espuma de Puerros y Virutas de Trufa Negra.

Segundo Plato:

- Milhoja de Mero con Láminas de Piña Natural Caramelizada y Salsa de Almendras al Pedro Ximénez.

Cortante:

- Sorbete de Mojito a la hierbabuena.

Tercer Plato:

- Tajine de Pato Braseado a la Naranja.

Postre:

- Crujiente de Cristal del Real Sitio con Mousse de Mango.

Bebidas:

- Blanco Nieva Verdejo D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Café.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 39,95 € IVA incluido**



**LA COCINA DE SEGOVIA**  
Paseo Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tfño: 921 43 74 62  
Fax: 921 42 81 61  
www.lacocinadesegovia.es  
reservas@lacocinadesegovia.es

**Menú**

- Ensalada de Vegetales con Jamón de Pato, Queso de cabra y Mollejas salteadas.

- Crema de Boletus y foie con polvos de Jamón.

- Braseado de Pulpo y Bacalao con Crujiente de Tubérculos y Reflejo de Marisco.

- Prensado de Morros, Setas y Piñones con reducción de Valtiendas y Mousse de Garbanzos.

- Leche Frita de Mango con helado de Stacciatela.

- Café e infusiones.

Minardises.

De Nuestra Bodega:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

.

**Precio: 43,00 € IVA incluido**



**LA CODORNIZ. RESTAURANTE**  
Hnos. Barral, 1  
40001 Segovia  
Tfño.: 921 46 38 97 / 921 46 39 04  
Fax: 921 46 38 97  
www.restaurantelacodorniz.com  
lacodorniz@restaurantelacodorniz.com

**Menú**

Entrantes:

- Pastel de Cabracho con Salsa Rosa o Mahonesa de Marisco.
- Delicias de Pato al Brandy.

Primer Plato:

- Crema de Cangrejos.

Segundo Plato:

- Bacalao en Salsa de Puerros con crujiente.

Tercer Plato:

- Caldereta de Cordero Pastoril o Cochinillo Asado de Segovia "Marca de Garantía" con patatas panaderas.

Postre:

- Flan de chocolate Amargo en Salsa de Cacao blanco.

Bebidas:

- Blanco Nieva D.O. Rueda.
- Vino Crianza Ribera del Duero.
- Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

.

**Precio: 41,00 € IVA incluido**



**MESÓN DE CÁNDIDO**  
Plaza del Azoguejo, 5  
40001 Segovia  
Tfño.: 921 42 59 11  
Fax: 921 42 96 33  
www.mesondecandido.es  
candido@mesondecandido.es

**Menú**

Aperitivo:

- Tosta de solomillo de cordero lechal con almendras y tomillo.
- Chips de verduras y hortalizas de Castilla y León.

Entrada fría:

- Terrina de caza (Liebre, Paloma Torcaz y Pato) con pistachos verdes e higos con reducción de hierbas.

Entrada caliente:

- Huevo a la cazuela con boletus, foie-gras y vino de Toro.

Pescado:

- Lomito de trucha asalmonada a las brasas de sarmiento, con miel de flores y cortezas de limón.

Carne:

- Paletilla de lechal cocinada a 65º glaseada en leche de oveja y juliana de verduritas.

Postre:

- Soufflé de queso curado de oveja Tierra de Sabor.

Bebidas:

- Vino D.O. Rueda Superior Blanco de Nieva.
- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**..Precio: 45,00 € IVA incluido**



**POSADA REAL DE LAS VEGAS**  
C/ Ermita, s/n  
40173 Requijada (Segovia)  
a 6 Km de Pedraza  
921 069 030/ 668 282 626  
Fax: 921 069 728  
www.posadalasvegas.es  
info@posadalasvegas.es

**Menú**

Aperitivo:

- Crema ligera de tomate Raff con aroma de albahaca con Rissois de Langostinos.

Primer:

- Ravioli de Setas Silvestres con salsa dulce de balsámico de Módena.

Pescado:

- Crepe de Bacalao con gambas gratinado con Parmesano.

Carne:

- Rabo de buey a la antigua con su salsita melosa y puré de zanahoria.

Postre:

- Espuma de Queso y Confitura de Frutos del Bosque.
- Café Nesspreso.

Vinos:

- Blanco: Blanco Nieva Sauvignon.
- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Tinto: Silencio de Valdiruela Roble 2008 D.O. Ribera Duero.
- Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 40,00 € IVA incluido**



**MESÓN RESTAURANTE LA OFICINA**  
Cronista Lecea, 10  
40001 (Segovia)  
Telf.: 921 46 02 83  
Fax: 921 46 02 83  
www.restaurantelaoficina.com  
restaurantelaoficina@hotmail.es  
reservas@restaurantelaoficina.com

**Menú**

Entrantes:

- Ensalada de tallarines y marisco con tomate concassé y vinagreta de miel y frutos secos.
- Hojaldre relleno de paté de jamón y bacon con queso de cabra al horno y mermelada de tomate.

Primer Plato:

- Brocheta de rape adobado sobre puré de patata y espinacas con salsa de espárragos blancos.

Segundo Plato:

- Milhojas de solomillo relleno de boletus edulis y foie con crema de mango.

Postre:

- Copa de mousse de chocolate con crema mascarpone y coco.

Bebidas:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda.
- Castillo de Peñafiel Roble (Ribera de Duero).
- Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.
- Cerveza Mahou.
- Agua Mineral Monte Pinos.
- Agua Mineral Aquabona.
- Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**..Precio: 35,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE NARIZOTAS**  
Plaza Medina del Campo, 2  
40001 SEGOVIA  
Telf.: 921 462 679  
Fax: 921 462 679  
www.narizotas.net  
narizotas@narizotas.net

**Menú**

Primera Degustación:

- Huevo con Guacamole, Langostino Salvaje sobre base de Cebolla Roja Caramelizada e Hilos de Salsa Rosa.

Segunda Degustación:

- Brandada de Bacalao en Bizcocho de Almendra con Queso Blanco y Confitura de Pimientos Rojos.

Tercera Degustación:

- Arroz Meloso de Rabo de Toro en Fajita de Mantecquilla y Polvo de Piñones.

Este año el 1º plato es marisco:

- Cigala Asada con Crujientes de Sumarro Ibérico y Salsa de su Coral sobre Costrón de pan Frito de 6 Cereales.

El 2º plato es pescado:

- Lomo de Bacalao Negro Atemperado al Horno con Mezcla de Tomate Natural y Crema de Queso Parmesano con su Navajita de Mar.

El corte lo hacemos con un...

- Sorbete de Cava, Vodka y Helado de Limón.

Las carnes finas van de 3º plato:

- Taco de Buey Gallego Albardado con Panceta.

Gelatina de Ternera con Salsa de Vino Verdejo.

El Postre es muy fresquito:

- Caramelo Líquido de Primavera con Helado de Crema Irlandesa cubierto de Nata de Fresas.

Bebidas que ponemos antes y durante:

- Blanco de Nieva D.O. Rueda / Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero / Agua Mineral Aquabona / Cerveza Mahou.

- Los cafés y el licor al final: Café Montecelio Natural 100% / Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 38,95 € IVA incluido**



**PARADOR SEGOVIA**  
Ctra. de Valladolid s/n  
40003 Segovia  
Tfño.: 921 44 37 37  
www.parador.es  
segovia@parador.es



MENÚS



**VENTA MAGULLO  
COMPLEJO HOSTELERO**  
Ctra de Soria, Km. 189.  
40196 La Lastrilla Segovia  
Tel. 921 435 011  
Fax: 921 440 763  
www.ventamagullo.es  
info@ventamagullo.es

Menú

Para abrir boca...

- Crema de calabaza y castaña con frutos secos y cecina de León.

Continuamos con...

- Tartar de Lomo de Ternera Blanca Lechal.

Nuestra ensalada de...

- Chipirones de anzuelo y mollejas de cordero confitadas con vinagreta balsámica de café.

De primer plato...

- Raviolis de perdiz de tiro guisada a las uvas con coulis de higos.

De nuestros mares...

- Ragout de Pulpo.

De la tierra...

- Lomo de Buey a la parrilla de sarmientos con crema de garbanzos, compota de puerros con membrillo y boletus salteados.

Un momento dulce...

- Sinfonía de plátano caramelizado, mousse de chocolate y cacahuete en texturas.

Para terminar...

- Café y dulces.
- Vodka al caramelo Sildka.

Bodega:

Blanco Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 40,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
CASARES**  
C/ Isabel la Católica, 1  
40001 Segovia  
Tfno.: 921 46 17 51  
Fax: 921 46 22 17

Menú

- Mini manzanas rellenas de foie gras.
- Arroz cremoso con verduritas de la huerta segoviana.
- Timbal de bacalao con lombarda, plátanos y confitura de pimientos asados.
- Lomo de ternera con flan ligero de espinacas y salsa de frutos secos.
- Mousse de frambuesa sobre sopa de yogur.

Vinos:

Aperitivo: Sidra Rosada.  
Blanco: Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Tinto: Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Dulce: P.X Leyenda.  
Café: Supracafé Círculo de Oro 100% Colombia.  
Infusiones, agua y pan.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 36,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
CLAUSTRO SAN  
ANTONIO EL REAL**  
C/ San Antonio El Real s/n  
40004 Segovia  
Tel. 921 41 34 55  
Fax 921 43 15 74  
info@sanantonioelreal.es  
www.sanantonioelreal.es

Menú

Aperitivo:

- Bombón de Foie en Aspic y Reducción de Málaga Virgen.

Entrante:

- Crema de Guisantes Tiernos con Lascas de Cecina de León.

Pescado:

- Aleta de Raya a la Parrilla sobre Verduras del Carracillo Escabechadas.

Carne:

- Presa Ibérica Confitada con Torta Cremosa de Tolocirio.

Postre:

- Crepes de Chocolate y Mango con Suzette de Fresas.

Bebidas:

Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Café e Infusiones.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 38,00 € IVA incluido**



**DIVINO**  
Valdeláguila, 7  
40003 Segovia  
Tfno.: 921 46 16 50  
Fax: 921 46 12 87  
lucio@restaurantedivino.com  
www.restaurantedivino.com

Menú

Aperitivos:

- Vieira asada con jugo cremoso de boletus y aire de pimentón.

Para empezar:

- Ensalada tricolor de lechugas con frutas frescas, queso de cabra y vinagreta de menta.

Seguimos con...

- Muslo de codorniz sobre sopa de cebolla roja y tomate confitado.

Para continuar con...

- Medallón de rape abardado con bacon a la plancha, con salsa de romero y arroz salvaje con bouquet de setas.

Un poquito de caza con...

- Lomo de ciervo adobado sobre cremoso de castaña crujiente de espárrago verde.

La hora del dulce...

- Helado de leche merengada sobre bizcocho de aceituna negra con su teja y mermelada de mango.

- \* Si alguno de estos platos no fuera de su agrado, a priori, le ofrecemos una alternativa a su gusto.

Estos platos podremos armonizarlos con...

Blanco Nieva fermentado en barrica D.O. Rueda.  
Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Torre de Barreda Syrah V.T. Castilla.  
Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Aquabona.  
Café puro Colombia.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 42,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
PANORÁMICO  
LA POSTAL**  
Calle Sacramento, 22. 40196.  
Zamarramala (Segovia)  
Tel. 921 12 03 29  
www.restaurantelapostal.com

Menú

Aperitivo:

- Cremoso de queso gratinado con reducción de Px.

Entrante:

- Sopa de judías pintas con foie natural y mouse de azafrán.

Pescado:

- Mero confitado a la naranja con un toque de almendra, miel y verduras naturales.
- Cortante de anís con cítricos.

Carne:

- Cuarto de conejo a la canela con boletus edulis y patata rellena.

Postre:

- Pequeño soufflé con frutas, helado y chocolate caliente.

Bebidas:

Blanco Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 38,00 € IVA incluido**



**EL PORTÓN DE JAVIER**  
C/ Villacastín 30- 40142  
Marugán – Segovia  
Tfno y Fax: 921 19 61 41  
www.elportondejavier.com  
restaurant@elportondejavier.com

Menú

Picamos:

- Tacita de calabaza con espuma de queso y virutas de cecina de León.

- Coca de panceta ahumada y salmón confitado.

Abrimos boca:

- Emulsión de níscales de Marugán con garbanzos.

Comenzamos:

- Arroz meloso de verduras y mejillón.

Seguimos:

- Cocochas de bacalao en salsa de cebolla con mahonesa de guisantes.

Continuamos:

- Terrina de morritos y oreja de cerdo con ajada de pimentón sobre crema de patata.

Terminamos:

- Variado de quesos con dulces.
- Sopa de chocolate con bizcocho de pistacho y crujiente.

Bebidas:

Blanco Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Surtido de panes.  
Café Dromedario 100% natural.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 38,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
JOSÉ MARÍA**  
C/ Cronista Lecea, 11  
(Junto a Plaza Mayor)  
40001 Segovia  
Tel.: 921 46 60 17  
Fax: 921 46 61 29  
reservas@rtejosemaria.com  
www.rtejosemaria.com

Menú

- Tostada de pan candeal con anchoas seleccionadas, tomate rafi y quesos de oveja y cabra de Castilla y León.
- Brotes de verduras tiernas con velo crujiente.
- Las patatas fritas enriquecidas con huevo frito, foie de oca y puntas de jamón.
- Pulpo asado al ajovarrio con pimentón y puré de patatas nuevas.
- Mosto-sorbete de nuestro Merlot con fresas silvestres.
- Barón de cordero lechal glaseado con salteado de setas y boletus. ó Cochinitillo asado de nuestra corte y hornada "El gran clásico" D. Marca de Garantía "Cochinitillo asado de Segovia".

Postre:

- Semiesfera de chocolate en tres texturas con gominola de pera. ó Nuestra Tarta segoviana de ponche con helado de turrón.

Vinos:

Blanco Verdejo de Nieva D.O. Rueda.  
Tinto del Pago de Carraovejas Autor 2008 D.O. Ribera del Duero.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou. / Agua Mineral Aquabona.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.  
Cafés e infusiones y orujos variados de nuestra bodega. .

**Precio: 49,50 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
LA CONCEPCIÓN**  
Plaza Mayor 15  
40001 Segovia  
Tef. 921 46 09 30  
Fax: 921 46 09 31  
www.restaurantelaconcepcion.com  
laconcepcion@terra.es

Menú

- Alcachofas rellenas de gambas y foie con mouselina de apio.
- Taco de ventresca de atún toro breseado sobre tempura de apio, melaza de frutos secos y vinagreta de fresas.
- Consomé de cigalas con risotto de boletus, berberechos y chips.
- Lomos de merluza rellenos de txangurro con aceite de chipirón.
- Mano ibérica rellena de setas con puré de calabazas asadas y reducción de vino oloroso de Jerez.
- Perras flambeadas con toffee al cardamomo y helado de vainilla.

Bebidas:

Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Vino Ramón Bilbao Crianza.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Pan y Café.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 48,50 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
LA VENTA VIEJA**  
Ctra. Nac. 603, km. 80  
40421 Origosa del Monte  
(Segovia)  
Tfno.: 921 48 91 64  
Fax: 921 48 91 97  
www.laventavieja.es

Menú

Entrantes:

- Trifásico compuesto de:
- Morritos de Cerdo con Setas del campo.
- Revuelto de morcilla con patatas paja y piñones de Villaverde de Iscar.
- Garbanzos de Polendos guisados al estilo Segoviano.

Para continuar:

2º Plato:

- Pimientos del Piquillo rellenos de marisco.

3º. Plato:

- Cochinito Asado (marca de garantía) en nuestro horno, con ensalada de temporada.

Postre:

- Tarta Ponche Segoviano con helado de leche merengada.

Bebidas:

Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto Viña Mayor D.O. Ribera del Duero.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.

Café y Licores:

Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12.

**Precio: 45,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE CASA SILVANO  
MARACAIBO**  
Paseo Ezequiel González, 25.  
40002 Segovia  
Tfno.: 921 461 545  
www.restaurantemaracaibo.com  
oscar@restaurantemaracaibo.com

Menú

Aperitivo:

- Trucha de Fuentesdueña con sal ahumada, té verde y crema de queso de Castilla y León.

Entrante:

- Patata asada con velo de panceta Ibérica de Guijuelo, harina de piñones y yema de huevos ecológicos de Fuentesmilanos con Trufa de Segovia.

Pescado:

- Bacalao a 45º con Garbanzos de Valseca y pata de ternera Aliste.

Carne:

- Rabo de vacuno relleno de hígado de pato de Abejar con salsa de vino de Valtienas.

Quesos:

- Quesos artesanos de Castilla y León.

Postre:

- Charlota de setas y sorbete de zanahoria del Carracillo.

Vinos de las jornadas:

Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou. Agua Mineral Aquabona. Café Colombia 100% Arabica Fairtrade. Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 50,00 € IVA incluido**

Otros vinos para nuestro menú:

Blanco seleccionado D.O. Rueda.  
Al fin nuestro vino elaborado por Óscar Hernando.  
VIVENCIAS 2008 D.O.P. Valtienas

**Precio: 59,00 € IVA incluido**



**COZINA  
DE HECHIZO**  
Camino del Molino, 16  
Carrascal de la Cuesta 40181  
Turégano (Segovia).  
650 762 741 / 656 494 108/  
921 069 012  
al\_primercrit@hotmail.com

Menú

Aperitivos:

- Snacks de yuca frita y frutos secos garrañados.
- Trío de trufas de Carrascal. (de queso de cabra con semillas de amapolas, sésamo y polvo de setas)
- Chupito de crema de alcachofas.

El comienzo:

- Ravioli artesano de pato, salsa de foie, crujiente de jamón y almendras.

Para seguir:

- Bacalao al horno con mayonesa de café sobre crema de judiones de La Granja.

Paréntesis de sabor:

- Sopa de cítricos y albahaca.

Continuamos:

- Taco de cochinitillo de Segovia laqueado en almíbar de cerveza negra sobre puré de patatas y canela.

Dulce sensación:

- Crocante de peras, nueces y queso zamorano con helado de vainilla.

Bodega:

Tres al Cuadrado D.O. Ribera del Queiles.  
Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Café o infusión.  
Whisky Dyc 8 años y combinado de Ginebra Larios 12.

\* Las bebidas que no están incluidas en el menú serán facturadas aparte.

**Precio: 37,40 € IVA incluido**



**HOTEL  
PUERTA DE SEGOVIA**  
Ctra de Soria, 12.  
40196 La Lastrilla (Segovia)  
Tel. 921 43 71 61  
Fax: 921 43 79 63  
www.hotelpuertadesegovia.com  
info@hotelpuertadesegovia.com

Menú

Aperitivo:

- Croquetas de Boletus.

Primer Plato:

- Crema Suave de Calabaza con Crujiente de Cecina.

Segundo Plato:

- Taco de Bacalao con Salsa de Tomate y Albahaca.

Tercer Plato:

- Milhoja de Cerdo Ibérico y Foie con Salsa de Ciruelas.

Postre:

- Natillas de Naranja con Suelo de Chocolate.

Vinos:

Blanco de Agejas.  
Blanco de Nieva D.O. Rueda.  
Vino Tinto de Agejas 2007.  
Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero.  
Cerveza Mahou.  
Agua Mineral Aquabona.  
Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 40,00 € IVA incluido**



**RESTAURANTE  
VILLENA**  
Plaza Mayor, 10  
40001 Segovia  
Tfno.: 921 46 17 42

Menú

Aperitivos:

- Mantecilla de Soria.
- Hornazo de setas y trufa.
- Chicharrones de trucha sanabresa.
- Sopa de zanahorias de Segovia y espuma de morcilla de Burgos.

Menú:

- Salpicón de morros de ternera de Ávila, encurtidos de Toro, cebolla roja y caviar de bacalao.
- Invierno en Castilla y León.
- Lenguado, achicoria de Cuéllar, almendras y puerros de Iscar.
- Cabrito de Castilla y León con endivias de Peñafiel.
- Degustación de quesos segovianos con su guarnición.
- Sopa de manzana reineta de El Bierzo, membrillo de tomate, yogur de Sacramenia y un helado de mantecadas de Astorga.
- Dulces de sobremesa.

Bodega:

Inedit Estrella Damm.  
Cerveza Mahou. Verdejo Cosecha 2009. D.O. Rueda.  
Blanco de Nieva D.O. Rueda. Emeraldibarra. Cosecha 2009. D.O. Ribera del Duero. Vino Tinto Fuentespina Selección D.O. Ribera del Duero. Gran Feudo Chivite. Moscatel. Cosecha 2009. D.O. Navarra. Agua Mineral Aquabona. Whisky Dyc 8 años y Ginebra Larios 12

**Precio: 56,00 € IVA incluido**

Feria de Productos Artesanos  
Tierra de Sabor



18, 19 y 20 de febrero en  
Avda. Fernández Ladreda, Segovia

\* Durante la Semana de Cocina Segoviana, se instalará una carpa con productos de Tierra de Sabor



**PROGRAMA DE LA SEMANA DE LA COCINA****LUNES 14 DE FEBRERO****ACTO DE INAUGURACIÓN.**

En el 'Salón La Granja' Centro de Congresos y Convenciones de Corps. Parador de La Granja. (Imprescindible invitación). **Hora:** 20:00

**MIÉRCOLES 16 DE FEBRERO****TALLER DE COCINA PARA NIÑOS.** En el IES La Albuera.

Exhibición de Acrobacias con Pizzas por Lorenzo Herrero de Pizzería DUMBO. **Hora:** 11:00

**JUEVES 17 DE FEBRERO****VII CONCURSO DE CORTE DE JAMÓN**

En LA CODORNIZ. MESÓN RESTAURANTE patrocina JAMONES HACIENDA VARGAS. Degustación de jamón, entrada libre. **Hora:** 17.00 horas

**VIERNES 18 DE FEBRERO****CATA DE VINOS Y CATA DE PRODUCTOS DE LA FAMILIA DYC.**

En el Restaurante EL PALACIO DE LA FLORESTA.  
Por la Asociación de Sumilleros de Segovia y Castilla y León.  
(Bodegas Fuentespina y Viñedos de Nieva, participación y entrada libre). **Hora:** 18.00 horas

**MARTES 22 DE FEBRERO****DÍA DE LA PROVINCIA. VISITA AL MUNICIPIO DE EL ESPINAR**

Los hosteleros visitarán una localidad de la provincia. **Hora:** 09:00

**MIÉRCOLES 23 DE FEBRERO****VII CONCURSO DE TIRADA DE CERVEZA.**

En el HOTEL LOS ARCOS y patrocinado por cervezas MAHOU (entrada libre). **Hora:** 18:00

**JUEVES 24 DE FEBRERO****XI CONCURSO NACIONAL DE JÓVENES COCINEROS 'CIUDAD DE SEGOVIA' COCINA EN MINIATURA.**

Se desarrollará en el IES LA ALBUERA con entrega de trofeos al finalizar el concurso (entrada libre, degustación de productos). **Hora:** 16:00

**DOMINGO 27 DE FEBRERO****CENA DE CLAUSURA DE LA XIX SEMANA DE COCINA SEGOVIANA EN EL RESTAURANTE EL PALACIO DE LA FLORESTA Y HOMENAJE A LOS HOSTELEROS GALARDONADOS:**

- \* **La Codorniz.** Mesón Restaurante (Segovia): Hnos. Alfonso y Lino García de Frutos.
- \* **Bar Castilla** (Real Sitio de San Ildefonso): Luis Alonso Dimas y Pilar Marcos Barreno.
- \* **Bar La Serrata** (San Rafael): Enrique Tapia Lozano y Julia Lozano Sanz. **Hora:** 21:00.

Todos los menús están elaborados con algún producto de la marca Tierra de Sabor.  
Durante la Semana de Cocina Segoviana, se instalará una carpa con productos de Tierra de Sabor.

# Servicios que AIHS ofrece a los asociados

**EL ADELANTADO**

La Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos (A.I.H.S.) es el medio legítimo y autorizado legalmente con el que cuenta el sector hostelero en Segovia y provincia, para poder defender los derechos y velar por los intereses del sector. Estar asociado es parte fundamental, así esta unión tendrá más solidez y se podrán llevar a cabo más proyectos para los asociados: nuevos servicios, descuentos con proveedores, promociones gratuitas, formación, guías, ferias, eventos, etc...

Con el objetivo de que considere la necesidad de asociarse por el bien común, el suyo propio y el buen funcionamiento de dicho sector, la Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos le da la bienvenida anticipada y sigue trabajando cada día, para así facilitar y ayudarle en su labor empresarial. Entre los servicios que facilita cabe destacar:

**ASESORAMIENTO****—Asesoría Jurídica**

\*Abogado

**—Asesoría Laboral y gestión de Nóminas y Contratos.****—Asesoría Fiscal**

\*Gestión de módulos

\*Asesoramiento sobre creación de empresas

**SERVICIOS****—Representación y negociación con instituciones**

\*Asesoramiento y gestión en la apertura de nuevos establecimientos.

\*Negociación Convenio Colectivo Hostelería.

\*Intermediación con las Instituciones, agilización de trámites.

\*Solicitud de permisos especiales de ampliación del horario de cierre: Navidades, Fiestas patronales, Carnaval, etc)

**—Turismo**

\*Confección y sellado de las Listas de Precios.

\*carteles obligatorios, (tabaco, alcohol, etc.)

\*Altas, bajas y cambios de titularidad.

\*Placa obligatoria de Restaurante, Bar, etc. gratuita.

**—Terrazas**

\*Gestión de autorización o modificación de ocupación de vía pública.

**—Formación Gratuita**

\*Cursos específicos del sector (manipulador alimentos, cocina, sumiller).

**—Bolsa de Empleo.**

\*Oferta y demandas

**—Acuerdos preferenciales y descuentos para el asociado con:**

- \*SGAE
- \*AGEDI
- \*APPCC
- \*Proveedores
- \*Bancos
- \*Aseguradoras
- \*Seguros médicos...

**—Seguro**

\*Gratuitos para asociados)

**—Publicaciones**

\*Página web :

www.hosteleriesegoviana.es

\*Revista informativa A.I.H.S.: 'SEGOVIA HOSTELERA'

\*Circulares informativas de interés para el sector (Normativas, leyes, etc.).

**—Actividades Promocionales**

\*Ferias, jornadas gastronómicas y guías.

**—Presencia en Organismos**

\*Federación Española de Hostelería (FEHR),

\*Confederación Española de Hoteles y Alojamientos turísticos (CEHAT)

\*Federación Castellano-Leonesa de Empresarios de Hostelería. (FCLEH)

\*Confederación de Org. Empresariales de Castilla y León (CECALE)

\*Consejo Sectorial de Turismo de CECALE.

\*Federación Empresarial Segoviana (FES)

\*Asociación para la Pro-

moción del Cochinillo Segoviano (PROCOSE).

\*Centro de Recepción de Visitantes. (CRV)

\*Patronato Provincial de Turismo de Segovia.

\*Segovia Convention Bureau.



Agrupación Industrial  
Hosteleros Segovianos  
[www.hosteleriesegoviana.es](http://www.hosteleriesegoviana.es)

Para más información: Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos — A.I.H.S. C/ Los Coches, 1. 40002. Segovia. Tel: 921 43 30 31. Fax: 921 44 07 18. [aihs@fesegovia.es](mailto:aihs@fesegovia.es) [www.hosteleriesegoviana.es](http://www.hosteleriesegoviana.es)

**PATROCINADORES AIHS**

**CAJA SEGOVIA**  
Obra Social y Cultural

**Inspiriam**  
comunicación · publicidad · marketing · eventos

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA  
El diario de los segovianos

**C. MUNICIO**  
MAQUINARIA PARA HOSTELERIA  
Y COLECTIVIDADES

**Mahou**  
★★★★★

**Centro Pitágoras**

**BODEGAS Fuentespina**

**logos**  
FORMACION

**H. Vargas**  
Jamones

**Globales**

**ATENOR**  
Centros de afilado profesional

**Merino, s.l.**

**VIÑEDOS DE NIEVA S.L.**  
NIEVA - SEGOVIA

**50 años**  
**DYC**

**TRACK 13**  
SERVICIOS AUDIOVISUALES

**muñoz**  
HOSTELERÍA

**[Grupo GALI]**

**MUNDO LABORAL**

**imprenta rabalán**





**Real Academia de Ciencias**  
Exactas • Físicas • Naturales

BIOLOGÍA MOLECULAR  
HISTORIA DE LA CIENCIA  
AGUA  
ENERGÍA  
TIEMPO  
MATEMÁTICAS  
GEOLOGÍA Y MEDIO AMBIENTE  
RAYOS CÓSMICOS  
MAQUINAS SENSIBLES

**2011**

**Lunes 14 de febrero:**  
"Armazones de cables y barras: de la escultura a la célula pasando por las matemáticas."  
**Jesús Ildefonso Díaz Díaz.**

Enero y febrero , 19:00 h

Sala Caja Segovia  
Carmen, 2  
Segovia  
Entrada libre. Aforo limitado

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural



2ª época nº 233



**FERNANDO ARAMBURU**

Martes 15 de febrero - 19:00 h

Sala Caja Segovia  
Carmen, 2  
Segovia

Entrada Libre. Aforo limitado

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

## XXII Becas de Medio Ambiente Caja Segovia 2011



5 Becas de 6.000€ cada una

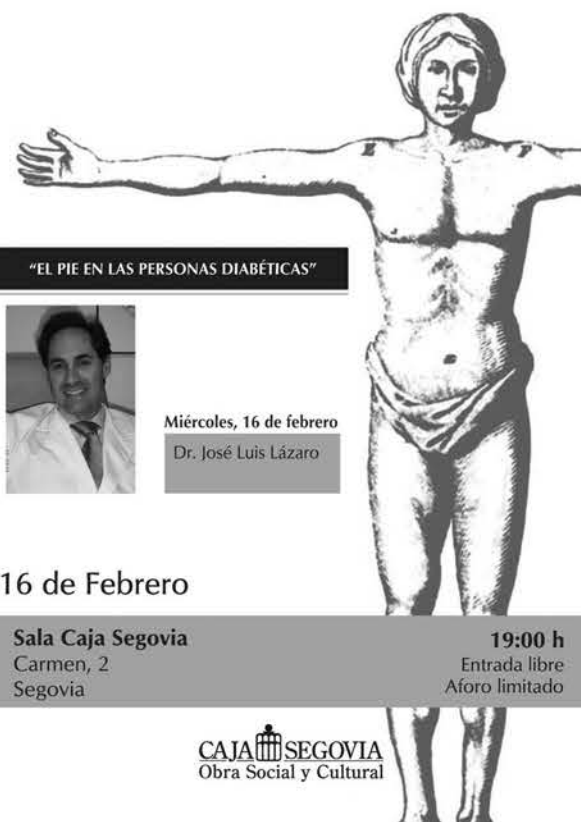
Presentación de proyectos *hasta el 15 de marzo*

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural



CICLO DE CONFERENCIAS

## Medicina y salud



"EL PIE EN LAS PERSONAS DIABÉTICAS"



Miércoles, 16 de febrero  
Dr. José Luis Lázaro

16 de Febrero

Sala Caja Segovia  
Carmen, 2  
Segovia

19:00 h  
Entrada libre  
Aforo limitado

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural



**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

**921 43 37 30**

**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

## Coches, Motos, Bicicletas, Industriales, Hogar, Trabajo

### \* COCHES \*

Vendo seat toledo 110cv, climatizador, con llantas aleación, Tel 921421742

Vendo peugeot 206d, 5p., itv 08/11, por no usar. buen estado. Tel 675537805.

Vendo Chrysler voyager 2.4se aut., 7 plazas todos los extras. Tel 617861691

Peugeot 307 swdhi, 110cv, diesel, año 05, 97.000km, color champán, t.e., manos libre, 6.500€. Tel 607614704

Seat Toledo, 110cv, climatizador, llantas, blouetooch, control km/h, Tel 921421742

Renaul fuego, 2.0gtx, año 85, rojo, 120.000 km reales, Tel 666972653

Diane 6, amarillo/negro, regalo accesorios doy garantía. Tel 921430075

Ford mondeo 1.8tdi, granate met., 5p., en garaje siempre, económico. Tel 657837482

Renault 21, buen estado, siempre en garaje. Tel 921444924

Ford scorio 2.0, 16v, 136cv, gasolina, 50.000km, 2.500€. Tel 686320809

Se compran todo tipo vehículos, camiones y furgonetas. Tel 653158907

Vendo jaguar xj 4.0S, impecable, cuero y demás extras. 3.750€. Tel 607614704

### \* MOTOS \*

Sanglas 500 para piezas. Tel 639154519

Vendo derbi antigua, 49cc, 4 velocidades, Tel 921430075

Scooter 125cc, con maleta para 2 cascos y bien cuidada. Tel 667645282

Yamaha wr 250cc, año 2008, 4.000km, Tef 657631720

Vendo moto usr 750cc. Tel 655788752

Ducati monster 750cc ie, mod 2002, 10.300 km, 3.800€. Tel 609781389

Kimco kxr 250 quad, 7.000km por no usar Tel 608914168

### \* BICICLETAS \*

Bicicleta bh cadete plegable y otra de paseo GAC, económicas. Tel 669213525

Bicicleta **CONSEGUIDO** modillos

Bicicleta free style gt performen sin usar azul. Tel 636731454.

Vendo o cambio bici montaña nueva por una de paseo. Tel 687481569

### \* INDUSTRIALES \*

Remolque basculante, vertedera 4 palas, cultivador y abonadora. Tel 921443692

Telescópica ansa, 13 m de brazo, 400h de uso, Tel 639154519

Carretilla elevadora Nissan, para 1.500kg 8.000€. Tel 659981801

Furgoneta peugeot expert 2.0, hdi, año 06, 150.000km, 5p., 6.900€. Tel. 659545141

### \* HOGAR \*

Estufa parafina turbo, Tel 921479049

Vendo 2 colchas, 1 matrimonio y otra de 1,05m, bordadas, precio convenir, como nuevas. Tel 921440007 noches

Cama 90, 2 sofás de terraza, ventilador pie, mampara cristal 1 hoja, todo en buen estado Tel 691572730 - 921118199

Tresillo y dos sillones, piel vacuno, muy económicos. Tel 686768358

Vendo frigorífico zannusi combi, 125€ . Tel 615555030

Cristal mesa salón, 1cm grosor, viselado, 1,75x0,90 económico. Tel 625088179

Mesa redonda y 6 sillas de pino, nuevo Tel 626301966

### TRABAJO DEMANDAS

Se ofrece persona para trabajar por horas las tardes en tareas del hogar y fines de semana Experiencia Tel 654686501

Mujer con experiencia, busca trabajo externa, contrato o horas. Tel 650610992

Señora española cocina a domicilio y sencilla, la toda la vida. Tel 685195621

Mujer española, con exp. de confianza para cuidar mayores/limpieza. Tel 636343255

Señora española como aux admto, conserge...cert. de minusvalía. Tel 600364380

Se forran armarios empotrados, también chapuzas caseras. Tel 650619602

Señora busca trabajo cuidado niños, tareas hogar... Tel 622444977

Se ofrece señora para trabajar, interna o externa o x horas. Tel 628349603

Chico busca trabajo como ayudante de cocina. Tel 671290850

### TRABAJO OFERTAS

Se necesita oficial/auxiliar adelantado de peluquería. Tel 661510204

Necesito persona para distribución de productos ecológicos, provincia Segovia, Tel 600465700 (Fina)



**ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA  
PINTURA - PARQUET - TARIMA**

## edicta servicios Reparaciones del Hogar

Cervantes, 28 · 40001 Segovia  
Tel. 921 413914  
www.edictaservicios.es



### \* OPORTUNIDADES \*

Piano vertical, del S.XIX, negro, regalo taburete original, 1.200€. Tel 630587019

4 ruedas, llantas aluminio, nuevas 165/60/r13. Tel 686334363

Porches, pergolas, terrazas... De madera laminada, autoclave, Tel 639460428

Vendo libros oposición auxilio judicial, temario y test. Tel 921434080-687481569

Máquina de escribir, electrónica, regalo margaritas. Tel 921434080-687481569

Ver **CONSEGUIDO** pre

### \* ENSEÑANZA \*

Titulada E.O.I., clases inglés, todos niveles grupos/individ Tel 921428804 - 646305496

Profesora francés nativa da clases niños adultos todos los niveles, preparación a delf y dalf. Tel 653930016

Diplomada da clases contabilidad financiera para empresas, fp, dirección, turismo, o posiciones.. Tel 654686501

### \* ANIMALES \*

Vendo yeguas hipanobretanas y potras Tel 606955283

Vendo bracas alemanas, 4 meses, vacunadas, chip, inicio caza. Tel 670375798

Cachorros golden blancos y labradores negros. Tel 609198637

Vendo yegua bien montada, tamaño medio. Tel 676997920

Vendo 2 yeguas preñadas negras, 5 y 7 años. Tel 667471940

Vendo 2 potras de 1 año, (falta de espacio manchas como las de los indios, dóciles y cariñosas. Tel 647416946

Reg **CONSEGUIDO** nestizos

Vendo gallinas kikas. Tfno. 609439718

Regalo gatitos 2-6 meses. Tel 697481780

Regalo cariñosos gatitos. Tel 921460777

Vendo camadas yorshire terrier tamaño tai, pedigrí padre/madre, papeles, buen precio. Tel 627939007

### \* VARIOS \*

Vendo mueble de comedor, buena calidad, buen precio. Tel 606997757

Vendo radio cassett philips en perfecto estado, 40€. Tel 606997757

Vendo chopos en Veganzones madera-bles. Tel 667645282

Vendo gato hidráulico para camiones Tel 921479049

Revistas motor clásico, de autoaventura 4x4 y Reales Sitios, anteriores 2002 Tel 680957268

Vendo carro tienda, mod ineska 500€ buen estado, Tel 630025945

Vendo lavavajillas bosch casi nuevo, medida estándar, 350€ Tel 605011106

Vendo cabeza de toro disecada, buen precio. Tel 699873033

Traje pierre cardin, T 46, 50€, color gris oscuro, usado 1 vez. Tel 650619602

Transportes y mudanzas, también fines de semana. Tel 620783702

Piedra de musgo para fachadas y paredes Tel 921422162

Vendo leña encina y fresno cortada, buen precio. Tel 921422162

Vendo económicamente los dos trajes de comunión más maravillosos que jamás hayan existido. Tel 696289924

Se venden bancos de madera de 3 metros de largo. Tfno. 645814356.

Vendo floración de laureles, nacidos la pasada primavera, Tel 921430075

Se hacen transportes, mudanzas y limpiezas, también festivos y fines de semana. Tel 649163901

Vendo chaquetón piel Sra, a estrenar 20€, ropa chico 18-26 años (pantalones, cazadoras...) y 2 candelabros antiguos, todo económico. Tel 921431766-627255507

Vendo carro para carga y descarga 50€, y cabecero cama, y 2 cabeceros mesillas de estilo 1900 de bronce e hierro 2.000€, Telf 607652368

Menaje de hostelería, vajilla, cubiertos, copas, mantelería, prácticamente nuevo y parte a estrenar. Tel 921433894 tardes

Dormitorio matrimonio 1,35, adornos en bronce, aire acondicionado portátil, todo muy económico. Tel 625230003

Vendo leña de encina y carbon vegetal de encina para barbacoa, también por sacos, tlf. 630077597

Ofertón: leña seca encina y pino albar, con servicio domicilio, CyL, Tel 687423851

Gratis: se entre sacan pinares por la madera. Tel 687423851

Vendo pizarras y compro leña para quemar. Tel 620607510

Se venden guantes de moto piel, negros, T XL, a estrenar, marca garibaldi, 20€. Telf 689488757

Aspirador de coche nuevo, 30€, libro de Sanchez Dragó 5€, regalo albornoz rojo, Tel 650601258

Columpio musical, casi nuevo, 6 a 16 meses, se regalan hamaca y parking (60€) Tel 627939007

Blackberry de ocasión, a estrenar, 180€, vodafone. Tel 605929211

Contador y reloj de luz, seminuevo, sólo 20€. Tel 921432360

Traje de novia, nuevo. Tel 921437769

**Compro de segunda mano, parideras, boxes de gestación y rejillas de parto plástico o hierro fundido, para nave de porcino Tel 608900240**

Vendo lote de ropa, todo nuevo a estrenar, caballero/señora, 70€ Tel 921431766

## LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE



Plaza de la Rubia, S  
Tel. 921 46 02 50

**mi Piel**

Alferez Provisional, 6  
Tel. 921 43 83 87



**LOCHERBEER**

**Cosmética Natural**

Delicado en la piel,  
eficaz a la vista.



**Santiveri®**  
**DIETÉTICA Y SALUD**  
www.herbolariosegovia.com

José Zorrilla, 100  
Telf.- 921 42 13 32

Plaza de los Espejos, 3  
(junto Museo Esteban Vicente)  
Telf.- 921 46 24 47



DESCUENTOS MÍNIMOS GARANTIZADOS

**-10% -20% -30% -40%**

CIENTOS DE PRODUCTOS  
CON DESCUENTOS HASTA

**-50%**

HIPERMERCADO CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA  
**EROSKI** SEGOVIA  
OFERTAS VÁLIDAS DEL 14 AL 19 DE FEBRERO DE 2011  
*contigo*



Lleche Calcio (Eroski),  
varios tipos, 1 L  
**-10%**  
**0,63€** 0,70€



Aceite oliva LA MASIA,  
suave o suntuo, 1 L  
**-20%**  
**2,07€** 2,59€



**-40%**  
**1,66€** 2,78€  
Vino tinto joven D.O. Rioja  
BUSTINZA, 75 cl



Vino Italia Lambrusco,  
S.ORSOLA, varios  
tipos, 75 cl  
Sale el litro a: 2,67€

**-20%**  
**2€** 2,50€



Chicharro, kg  
**1,95€**



Kiwi, kg  
**2,09€**



**-30%**  
**4,60€** 6,59€  
Lomo trozo fileteado,  
bandeja 1 kg



**-10%**  
**35,10€** 39€  
Jamón curado  
(EROSKI), pieza



Pan de molde BIMBO,  
415 g  
Sale el kilo a: 2,41€

**-30%**  
**1€** 1,43€



**-30%**  
**2,77€** 3,96€  
Coca-Cola, 330 g  
varios tipos



Refresco COCA COLA,  
varios tipos, 33 cl  
Comprado 5 unidades  
Sale el litro a: 1,56€  
Comprado 8 unidades  
Sale el litro a: 1,42€

**-10%**  
**0,47€** 0,52€  
Por compra de  
8 unidades



Papel higiénico  
SCOTTEX,  
32 rollos + 8 gratis  
Sale la unidad a: 0,19€

**-10%**  
**7,34€** 8,15€



Aceite REPSOL, 5 L  
Sale el litro a: 3,98€

**19,90€** desde

**2x1**  
En medias, mini  
medias y leggings  
CHEROKEE, IRIS  
y VISTO BUENO



Lote 6 bikini mujer  
Sale la unidad a: 0,67€  
Talla M-G-SG

**4€**

TECNOLOGIA LED

LED OKI, mod. V19B-LED4  
- USB grabador  
- Sintonizador de TDT FULL HD  
para poder ver canales de  
Alta Definición  
- Sistema LED que contribuye al  
ahorro energético

**139€**

## DESCUBRE LO ÚLTIMO DE BELLE OFERTA ESPECIAL DE LANZAMIENTO



CREMA FACIAL belle CAVIAR THERAPY  
Con Extracto puro de Caviar que reduce las arrugas y los signos de fatiga  
de la piel, dejándola más joven y bella.  
El caviar aporta a la piel una dosis concentrada de nutrientes que estimulan  
la regeneración celular consiguiendo un efector reafirmante casi inmediato.

**6€**



CREMA FACIAL belle LUXURY PEARL  
La acción conjunta del Polvo Micronizado de Perla y alga marina Chondrus  
Crispus consigue una hidratación profunda durante 24 horas. Su uso conti-  
nuado, aporta una mayor luminosidad y tersura en la piel.  
Con filtros solares UVA-UVB, SPF15 y Vitamina E, protege de la acción de  
los radicales libres y del fotoenvejecimiento prematuro.  
La piel recupera toda su tersura y firmeza, luce unificada y luminosa.

**6€**



CREMA FACIAL belle BABA DE CARACOL  
El extracto de Baba de Caracol es un ingrediente activo de origen natural  
con una elevada concentración de principios que combaten el envejecimiento  
cutáneo, tonifican y aportan firmeza a la piel, al tiempo que actúan como un  
ligero efecto peeling.  
Luce una piel regenerada y con menos signos de envejecimiento.

**4€**

Gama dermatológicamente testada. Hipoalergénica

DE VENTA EXCLUSIVA EN TIENDAS EROSKI

Oferta válida hasta el 9 de marzo

## Nos vamos de Carnaval

Los disfraces más originales y divertidos para que disfrutes del Carnaval

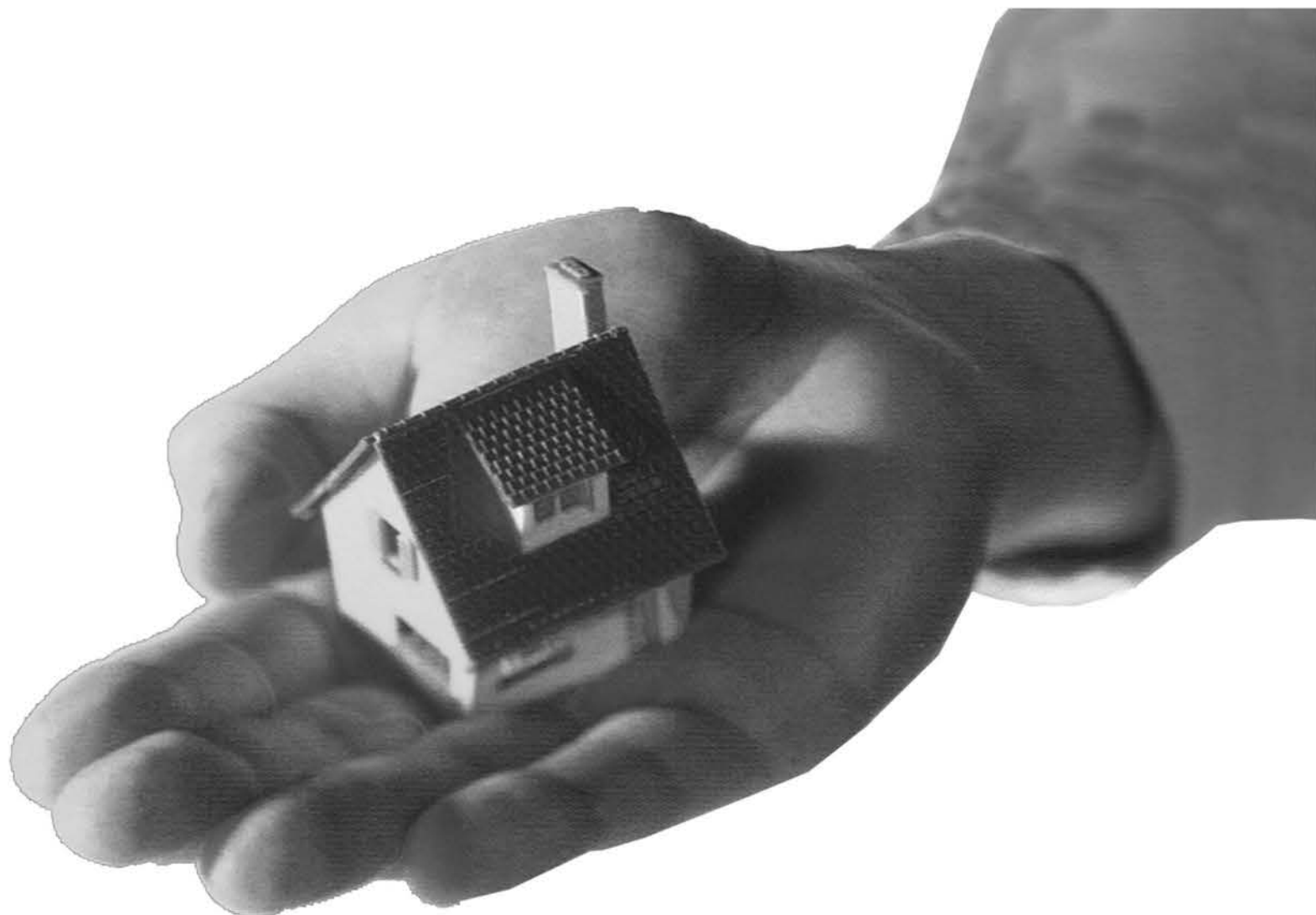
Disfraz infantil surtido  
precio/unid  
**6,99€**

Disfraz adulto surtido  
precio/unid  
**8,99€**



# OPORTUNIDADES INMOBILIARIAS

Consulte nuestra cartera de viviendas



FINANCIACIÓN  
**100%\***

Condiciones  
Preferentes



EDICTA SERVICIOS

Servicios Inmobiliarios de Caja Segovia

[www.cajasegovia.es](http://www.cajasegovia.es)

[www.edictaservicios.com](http://www.edictaservicios.com)

Cervantes, 28 Tel. 921 46 03 15





TRIGO LIMPIO

LUIS MIGUEL DE DIOS

ENTRAR EN SUERTE

GONZALO SANTONJA

# Convergencia y Desunión



Andamos estos días presumiendo de Convergencia. (Por una vez no insultamos a los catalanes, sino que se nos llena la boca con la palabreja de marras). Y presumimos porque, según un informe de la Fundación de Cajas de Ahorros (Funcas), Castilla y León ha sido la segunda comunidad que más ha convergido con la Unión Europea en el periodo 2000-2009. Nada menos que 17,24 puntos, casi nueve más que la media española. Partimos de 88,13 sobre el 100 de Europa y hemos alcanzado

los 105,3, es decir que somos más ricos que la media europea y que España, que no pasa de 100,8. Pobretones, que son todos unos pier-nas. En lo de converger sólo nos han ganado los del chacolí, que se estiraron hasta los

18,33 puntos y ahora alcanzan los 128,6. No hay nada como ser de Bilbao o así para converger hasta donde sea menester. Claro que el País Vasco no pilla a Madrid, que, con sus 131,3 puntitos, golea. Desde Felipe II los madrileños convergen como nadie, aunque sea a costa de desertizar a sus alrededores.

¿Y esto de converger con Europa para qué vale? De momento, para que nos quiten ayudas como zona desfavorecida, Objetivo-1, y para que en la Junta saquen pecho y se apunten el tanto. ¿De verdad somos más ri-

cos que Baleares, Valencia o Murcia?; ¿alguien se cree que Soria, con sus 114,6, está 14 puntos por encima de la media europea?; ¿no será que, al ser cada vez menos, tocamos a más aunque crezcamos poco o nada?; ¿hemos convergido por méritos propios o porque ha bajado mucho la media con la entrada de Eslovaquia, Bulgaria, Rumanía y demás?; si convergemos tanto y superamos a casi todos, ¿por qué se van nuestros jóvenes, algunos a comunidades que están más abajo en el escalón?; ¿por qué seguimos perdiendo población?; ¿por qué la provincia Soria tiene una densidad de nueve habitantes por kilómetro cuadrado y si quitamos sus seis núcleos más poblados no pasa de tres?...

Parece que Soria está que se sale, pero Ávila y Zamora continúan apuradas. Ninguna alcanza los cien puntos (la primera se queda en 90,5 y la segunda, ¡ay la segunda!, en 85,9, más la última de España en tasa de actividad y a la cola en Renta Familiar Bruta). Se ve que a estas dos provincias no ha llegado la salvífica Convergencia sino los efectos de la eterna Desunión. O sea, que ningún poder ha logrado (sospecho que ni se ha intentado) acabar con los desequilibrios existentes entre las tierras de Castilla y León. Al contrario, esas diferencias se han agrandado, lo que equivale a decir que mientras convergemos con Europa, «desconvergemos» con nosotros mismos. Y, de paso, nos desunimos, como ha ocurrido con el lío de las cajas de ahorros y como sucede cada vez que suena algo para establecerse en algún sitio: todos a pedirlo y a poner a parir al de al lado. Total, que si usted quiere lucir palmito y sacar tajada, ponga una Convergencia en su vida. Lo de la Unión está más difícil. No va con nosotros. Con converger ya nos basta. Y nos sobra.

## III Centenario

El próximo fin de semana comenzarán en Béjar (Salamanca) los actos de celebración del III Centenario de la Plaza de Toros de El Castañar, La Ancianita, que es mi plaza de toros, donde nació a la dicha de la afición al toreo, la más antigua del mundo, levantada en 1711 (hasta bien entrado el siglo XVIII los espectáculos taurinos transcurrían en las plazas mayores, al amparo de andamiajes provisionales) con permiso del coso cuadrado de Las Virtudes de Santa Cruz de Mudela (Ciudad Real). Ambas van por delante de la onubense de Campofrío (1718), la manchega de Almadén (1756) y la limeña de El Acho, la primera de América (1766), y las cinco son anteriores a las de Ronda (1784), cumbre de belleza, y Sevilla, epicentro de quinquiescencias.

La Plaza de El Castañar, templo del arte y ágora de libertades, responde al tesón de los bejaranos de aquella época, adelantados y adalides de la democracia que por el derecho a decidir cómo, cuándo y dónde se entregaban al festín soberano de sus gustos plantaron cara a la titular del ducado, Teresa Sarmiento de la Cerda, administradora de los estados de los Zúñiga en nombre de su primogénito, menor de edad. Señora de armas tomar, feudal y en extremo piadosa, doña Teresa quería imponer en sus amplios dominios un imperio de rosarios, triduos, aleluyas, procesiones y nazarenadas, si acaso con la concesión de alguna función taurina para lucimiento de los caballeros, alarde de intransigencia que originó una cadena de asperezas a cuyo final el pueblo se salió con la suya: impuso las corridas a pie y alzó la plaza, tan sólida como sus razones y tan bien armada como su apuesta por el libre albedrío, rodeada de castaños y fraguada de granito, ramas para el vuelo de los sueños y piedra con vocación de eternidad.

En la estela de aquellos hombres y mujeres que doblegaron al poder absoluto, la Asociación de Amigos de la Plaza de Toros de Béjar y un nutrido grupo de aficionados, magníficamente presididos por J. Álvarez Monteserín, han diseñado un programa a la altura del reto, tejido con los recursos del ingenio y los resortes de la generosidad. Manos a la obra, han llegado a la del alba, tan contentos, tan gallardos, tan alborozados y tan expectantes como don Quijote, ya armado caballero, cuando salió de la venta. Será de justicia que todo les salga a pedir de boca.

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



UN MINUTO MÍO JESÚS QUIJANO

Veamos con atención lo que viene sucediendo en algunos países del que denominamos «mundo árabe». Comenzó en Túnez, con las consecuencias ya conocidas, que apuntan a un cambio bastante radical de modelo social y político; ahora la inquietud está centrada en Egipto, con alcance y resultados aún inciertos; y se detectan movimientos, y reacciones para prevenirlos o evitarlos, en otros países de la zona.

¿Hay algo en común en estos acontecimientos? Parece evidente que sí: se trata de países con elevada población joven, que accede fácilmente a las nuevas formas de comunicación, con estructuras de poder político largamente ejercido, con poca legiti-

## Las revueltas árabes

ción democrática y con marcada tendencia autoritaria; a ello se suma un nivel elevado de desigualdad social y económica, y un choque cultural creciente entre tradiciones, influencias religiosas, modos de vida del pasado y del presente, etc. Son lugares, además, donde el contacto con otras gentes (la vía de penetración turística en Túnez y en Egipto es bien evidente) habrá agudizado las contradicciones con cierta rapidez. Algo de esto sabemos por aquí, ¿no es cierto?

Con independencia de las similitudes que puedan encontrarse, una cosa es cierta: vivimos en un mundo tan comunicado, con tanta capacidad de intercambio y de movilización, que cada vez será más difícil mantener largo tiempo fórmulas persona-

listas de poder, amparadas en el puro ejercicio continuado de la autoridad, o en elementos cuasi mágicos que han configurado liderazgos sin contraste participativo. En una parte del mundo, los modelos políticos basados en legitimidades no democráticas terminaron con la Revolución francesa hace más de dos siglos; en otros sitios fueron necesarias experiencias traumáticas, a veces muy prolongadas, para asentar la libertad. Hoy ya no hay concepción teocrática o carismática que resista la corriente crítica multiplicada y ampliada por las redes sociales. Por eso sería mejor facilitar la salida que resistirse a ella, especialmente si es evidente que la resistencia está destinada al fracaso.





## EL APUNTE

### Elorza ve «mucho más que brotes verdes» en el entorno radical

■ El alcalde de San Sebastián, Odón Elorza, ve «mucho más que brotes verdes» en el mundo de la antigua Batasuna a favor de jugar a la política desde los principios democráticos, aunque consideró que, incluso con Sortu legalizado, quedan ocho años para conseguir la normalización en Euskadi.

## LA FRASE

«El Gobierno inventará una fórmula para que los 'abertzales' estén presentes en las elecciones»

JAIME MAYOR OREJA  
EX MINISTRO DEL INTERIOR



El escritor Andrés Sorel (c) fue el encargado de dar a conocer la nueva formación de la izquierda 'abertzale'. / EFE

# El corto camino hacia la legalización de Sortu

La presentación del nuevo partido de la izquierda 'abertzale' deja a Interior y a la Fiscalía 40 días para impedir su presencia en las urnas

PILAR CERNUDA / MADRID

Llegan documentos a la Fiscalía General del Estado. Llegan informes, biografías, certificados y datos sobre las personas que están detrás de Sortu, la nueva formación política que tiene su origen en Batasuna, como sus fundadores no tuvieron reparo en visualizar durante el acto de presentación. Fue el pasado martes en el Palacio Eskalduna de Bilbao, con Rufi Etxebarria -que formó parte de ETA- como cabeza más representativa; el abogado habitual de etarras Iñigo Iruin llevando la voz cantante; y la plana mayor de la Mesa Nacional de Batasuna entre el público para expresar su apoyo público al nuevo partido.

Iruin, inteligente y muy preparado profesional, experto en asuntos constitucionales, había advertido de que nadie debía responder preguntas ni dar información sobre Sortu, ya que estaba en riesgo su posible legalización. Rufi Etxebarria resistió la tentación ese día, pero no el siguiente, y realizó unas declaraciones a una radio nacional que, evidentemente, tiene ya la Fiscalía, porque indican claramente, sin tapujos, que el nuevo grupo político defiende los mismos

planteamientos que Batasuna, no condena el terrorismo y no está dispuesta a desvincularse de ETA.

El camino a recorrer por los *abertzales* persiguiendo su legalización tiene los pasos, y los plazos, muy definidos.

Dos días después de la presentación oficial del partido, sus promotores acudieron al registro del Ministerio de Interior con los estatutos y documentos necesarios para solicitar su inscripción. Allí les pusieron los sellos correspondientes que acreditaban que se habían presentado los papeles, sin que eso presuponga que Sortu queda inscrito como partido, sino que se abre un plazo de 20 días para tomar una decisión.

Si Interior no se mueve, no toma ninguna iniciativa, no hace nada en ese plazo de tiempo, la solicitud *deviene firme* y automáticamente Sortu queda inscrito como partido legal. Por el contrario, si en esos 20 días, como parece que ocurrirá, la cartera de Rubalcaba recopila información sobre el partido y la envía a la Fiscalía General del Estado, al cabo de ese tiempo la decisión queda en manos de ese organismo, que cuenta con otros 20 días de plazo para pronunciarse. Nos

encontramos, por tanto, en la primera fase del proceso, pues desde que se presentó la solicitud en el registro, el Ministerio de Interior ha empezado a enviar informes.

La Fiscalía -y en algunas ocasiones la Abogacía General del Estado- es la única autorizada para dirigirse al Supremo, que es quien debe resolver a través de su Sala Especial del Artículo 61, que es la que *conoce de los procesos de ilegalización de partidos políticos*. Fue precisamente ese departamento el que en 2003 dio la razón al Gobierno de entonces cuando inició la tramitación de ilegalización de Batasuna. En su sentencia dictaminó la prohibición de ese partido «y sus sucesores»; por eso ahora lo que debe demostrar con

**Batasuna sabe que es difícil que un grupo afín sea aprobado, por lo que podría jugar al victimismo**

los informes pertinentes, es que Sortu es el partido *sucesor* de Batasuna, que es precisamente hacia donde se dirigen las investigaciones de la Policía y la Guardia Civil. Es el asunto que más preocupa a Iruin, pues si ha medido muy bien el texto que recoge los estatutos del partido, no ha logrado que los miembros de Batasuna se mantengan ajenos al nacimiento de Sortu. ¿Cómo es posible que hayan cometido ese error que da argumentos sobrados a quienes no están por la legalización? Pues, como explica un experto en cuestiones relacionadas con ETA y Batasuna, «les pierden dos cosas: la chulería y la necesidad de enviar un mensaje a sus seguidores, que se visualice que siguen en el machito, que son ellos los que tratan de meter un gol al Gobierno».

**ETA NECESITA PRESENCIA.** Independientemente del papel jugado por Batasuna, de las intenciones de ETA, del discurso de Iruin al presentar el nuevo partido -intervención «magistral», según un profesional- y de la carga política de esta polémica que debería ser solo judicial, lo que todo el mundo se pregunta es si Sortu podrá concurrir a las elecciones del 22 de mayo, que aparentemente es el objetivo de sus promotores. Y hay que insistir en lo de *aparentemente*, porque en este intento de legalización existe una trastienda. Trastienda política. Y no en el Gobierno, en el PNV o en la *facción Eguiguren* del PSE, que se han declarado partidarios de la legalización, sino en la propia ETA y en los responsables de Batasuna. El 18 de abril acaba el plazo para presentación de candidaturas a

las elecciones autonómicas y municipales. El Ministerio de Interior dispone de 20 días para enviar informes a la Fiscalía, que dispone de 20 días más para enviar sus informes al Supremo. Ningún abogado que se marque un objetivo deja correr los plazos hasta el punto de dejar solo tres o cuatro semanas de tiempo al Alto Tribunal para dictar sentencia, sobre todo cuando ha dispuesto de tres años para iniciar el procedimiento. Es decir, que podría sospecharse que Batasuna, consciente de que es difícil que un partido afín sea legalizado, podría estar jugando la carta del victimismo. Si la falta de sentencia le impide estar en las elecciones del 22 de mayo, con toda seguridad se sentiría más fuerte ante su *clientela* para acusar al Ejecutivo central de cerrarle las puertas que si hubiera una sentencia negativa con argumentos sólidos que la justifiquen. Eso explicaría la desfachatez de los dirigentes *abertzales* al avalar con su presencia al nuevo partido, demostrando así sin ninguna duda que se trata de un partido *sucesor*, lo que deja el camino fácil a la Sala que deba pronunciarse sobre la legalización.

Porque es evidente que a ETA le importa por encima de todo estar en las instituciones, para recaudar fondos y para tener más voz. Pero no es una locura deducir que, segura de que no va a conseguir que se legalice un partido afín, ha decidido nuevamente la vía de la confrontación con lo que ellos llaman «El estado español» para tratar de justificar, ante los suyos, que solo pueden alcanzar sus objetivos políticos a través de la violencia y el terrorismo.



## Y EL GOYA ES PARA...

La gran fiesta del cine español será esta noche grandiosa, a pesar de que Buena Fuente, su maestro de ceremonias, no ha desvelado ni uno solo de sus momentos sobre el escenario

MATEO SANCHO (EFE) / MADRID

A escasas horas de la gala, la preparación de la 25 edición de los Goya en el Teatro Real de Madrid se ha convertido en una película en sí misma, una «superproducción con un guión que encaja perfectamente», según sus responsables, y que esta noche espera salir victoriosa ante tanta expectación.

«Y el Goya es para... el Teatro Real», bromeaba Juan Diego en el ensayo general, en el que se mantuvo el secretismo para no desvelar las sorpresas que llevan prometiendo desde hace semanas.

La más grande, en realidad, la dio el propio presidente de la Academia, Álex de la Iglesia, al anunciar su dimisión hace dos semanas por su desacuerdo con la ley Sinde.

Ayer, sobre el escenario del coliseo madrileño, vestido para la ocasión con telas de plata -por el metal de las bodas que los Goya celebran- y dos atriles polimorfos, Paco Tous se metía en la piel del cineasta vasco para ensayar los planos del esperadísimo discurso.

No en vano, en letras más grandes que los demás carteles para la



Andreu Buenafuente será, una vez más, el presentador de la gala. / EFE

asignación de sitios, en las butacas 2 y 4 de la fila 9 lucían los nombres del anfitrión de la fiesta y de la ministra de Cultura, Ángeles González-Sinde. Solo Javier Bardem, que aterrizaba anoche en Madrid, competía con ellos en tamaño en la butaca 2 de la fila 1.

Dentro de su espectacularidad, el Teatro Real es, en realidad, pequeño: solo 1.750 butacas en total -algunas de ellas con visibilidad nula- y una platea plagada de candidatos. Los académicos, de hecho, han sido filtrados mediante sorteo para atri-

buir las localidades restantes.

A pesar de todo, la fiesta será grandiosa: se ocultan estrictamente los vídeos pregrabados, se resisten a dar el nombre del presentador del Goya a la mejor película y Buena Fuente no ha mostrado a la prensa ni uno solo de sus momentos sobre el escenario. Sí se sabe que presentará premio su antecesor como maestro de ceremonias, José Corbacho, así como extrañas parejas -Verónica Forqué y Mario Casas o Gonzalo Suárez y Najwa Nimri-, pesos pesados como Mercedes Sampietro o

Ariadna Gil o en solitario como Elena Anaya.

En el ensayo, iban sonando ganadores ficticios: Karra Elejalde o Natasha Yarovenko, aunque el primer nombre que sonaba era, en boca de Quim Gutiérrez, *También la lluvia* con el mejor montaje.

Imanol Arias, acompañado de la actriz y expresidenta de la Academia Aitana Sánchez-Gijón, decidía otorgarse el Goya a sí mismo.

Y mientras, una gran pantalla que se dividía en cuatro partes (una para cada candidato) iba revelando algunas ausencias con fotos de archivo, como las de Sergi López y Ryan Reynolds.

Pero, ¿cuál será la gran sorpresa? Las respuestas eran solo descartes: no serán ni Vargas Llosa ni Iker Casillas. Almodóvar está en China y el palco de la Casa Real estará vacío de sangre azul.

Pero, el espectáculo, además, estará en la Plaza de Oriente, donde se han desplegado los 2.000 metros de alfombra roja protegidos del frío y la posible lluvia -invitada habitual de estos premios- por unas carpas transparentes.

### Ganadoras del Goya a la mejor película

|      |                                                 |
|------|-------------------------------------------------|
| 2010 | Celda 211                                       |
| 2009 | Camino                                          |
| 2008 | La soledad                                      |
| 2007 | Volver                                          |
| 2006 | La vida secreta de las palabras                 |
| 2005 | Mar adentro                                     |
| 2004 | Te doy mis ojos                                 |
| 2003 | Los lunes al sol                                |
| 2002 | Los otros                                       |
| 2001 | El Bola                                         |
| 2000 | Todo sobre mi madre                             |
| 1999 | La niña de tus ojos                             |
| 1998 | La buena estrella                               |
| 1997 | Tesis                                           |
| 1996 | Nadie hablará de nosotras cuando hayamos muerto |
| 1995 | Días contados                                   |
| 1994 | Todos a la cárcel                               |
| 1993 | Belle Époque                                    |
| 1992 | Amantes                                         |
| 1991 | ¡Ay, Carmela!                                   |
| 1990 | El sueño del mono loco                          |
| 1989 | Mujeres al borde de un ataque de nervios        |
| 1988 | El bosque animado                               |
| 1987 | El viaje a ninguna parte                        |



INFOGRAFÍA

La gala será retransmitida por la primera cadena de TVE, a partir de las 22,00 horas.

| <br><b>LOTERÍA NACIONAL</b>                                                                         |                       | <b>SORTEO DEL DÍA</b><br><b>12 DE FEBRERO DE 2011</b><br>Diez series de 100.000 billetes cada una |                       | <b>SORTEO</b><br><b>12</b><br><b>11</b> |                       | <b>Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final</b><br>Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo |                            |                       |                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------------|-----------------------|
| 0                                                                                                   | 1                     | 2                                                                                                 | 3                     | 4                                       | 5                     | 6                                                                                                                                                                                                                                      | 7                          | 8                     | 9                     |
| Números Euros/Billete                                                                               | Números Euros/Billete | Números Euros/Billete                                                                             | Números Euros/Billete | Números Euros/Billete                   | Números Euros/Billete | Números Euros/Billete                                                                                                                                                                                                                  | Números Euros/Billete      | Números Euros/Billete | Números Euros/Billete |
| 40800 ..... 660                                                                                     | 40801 ..... 600       | 40802 ..... 600                                                                                   | 40803 ..... 600       | 40804 ..... 660                         | 40805 ..... 600       | 40806 ..... 7.680                                                                                                                                                                                                                      | <b>40807 ..... 120.000</b> | 40808 ..... 7.740     | 40809 ..... 720       |
| 40810 ..... 660                                                                                     | 40811 ..... 600       | 40812 ..... 600                                                                                   | 40813 ..... 600       | 40814 ..... 660                         | 40815 ..... 600       | 40816 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40817 ..... 600            | 40818 ..... 660       | 40819 ..... 600       |
| 40820 ..... 1.560                                                                                   | 40821 ..... 600       | 40822 ..... 600                                                                                   | 40823 ..... 600       | 40824 ..... 660                         | 40825 ..... 600       | 40826 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40827 ..... 600            | 40828 ..... 660       | 40829 ..... 600       |
| 40830 ..... 660                                                                                     | 40831 ..... 600       | 40832 ..... 600                                                                                   | 40833 ..... 600       | 40834 ..... 660                         | 40835 ..... 600       | 40836 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40837 ..... 600            | 40838 ..... 660       | 40839 ..... 600       |
| 40840 ..... 660                                                                                     | 40841 ..... 600       | 40842 ..... 600                                                                                   | 40843 ..... 600       | 40844 ..... 660                         | 40845 ..... 600       | 40846 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40847 ..... 600            | 40848 ..... 660       | 40849 ..... 600       |
| 40850 ..... 660                                                                                     | 40851 ..... 600       | 40852 ..... 600                                                                                   | 40853 ..... 600       | 40854 ..... 660                         | 40855 ..... 600       | 40856 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40857 ..... 600            | 40858 ..... 660       | 40859 ..... 600       |
| 40860 ..... 660                                                                                     | 40861 ..... 600       | 40862 ..... 600                                                                                   | 40863 ..... 600       | 40864 ..... 660                         | 40865 ..... 600       | 40866 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40867 ..... 600            | 40868 ..... 780       | 40869 ..... 600       |
| 40870 ..... 660                                                                                     | 40871 ..... 600       | 40872 ..... 600                                                                                   | 40873 ..... 600       | 40874 ..... 660                         | 40875 ..... 600       | 40876 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40877 ..... 600            | 40878 ..... 960       | 40879 ..... 600       |
| 40880 ..... 660                                                                                     | 40881 ..... 600       | 40882 ..... 720                                                                                   | 40883 ..... 600       | 40884 ..... 660                         | 40885 ..... 600       | 40886 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40887 ..... 600            | 40888 ..... 660       | 40889 ..... 600       |
| 40890 ..... 660                                                                                     | 40891 ..... 600       | 40892 ..... 600                                                                                   | 40893 ..... 600       | 40894 ..... 660                         | 40895 ..... 600       | 40896 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 40897 ..... 600            | 40898 ..... 660       | 40899 ..... 600       |
| 61800 ..... 660                                                                                     | 61801 ..... 600       | 61802 ..... 600                                                                                   | 61803 ..... 600       | 61804 ..... 660                         | 61805 ..... 600       | 61806 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61807 ..... 600            | 61808 ..... 660       | 61809 ..... 720       |
| 61810 ..... 660                                                                                     | 61811 ..... 600       | 61812 ..... 600                                                                                   | 61813 ..... 600       | 61814 ..... 660                         | 61815 ..... 600       | 61816 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61817 ..... 600            | 61818 ..... 660       | 61819 ..... 12.600    |
| <b>61820 ..... 600.000</b>                                                                          | 61821 ..... 12.600    | 61822 ..... 600                                                                                   | 61823 ..... 600       | 61824 ..... 660                         | 61825 ..... 600       | 61826 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61827 ..... 600            | 61828 ..... 660       | 61829 ..... 600       |
| 61830 ..... 660                                                                                     | 61831 ..... 600       | 61832 ..... 600                                                                                   | 61833 ..... 600       | 61834 ..... 660                         | 61835 ..... 600       | 61836 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61837 ..... 600            | 61838 ..... 660       | 61839 ..... 600       |
| 61840 ..... 660                                                                                     | 61841 ..... 600       | 61842 ..... 600                                                                                   | 61843 ..... 600       | 61844 ..... 660                         | 61845 ..... 600       | 61846 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61847 ..... 600            | 61848 ..... 660       | 61849 ..... 600       |
| 61850 ..... 660                                                                                     | 61851 ..... 600       | 61852 ..... 600                                                                                   | 61853 ..... 600       | 61854 ..... 660                         | 61855 ..... 600       | 61856 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61857 ..... 600            | 61858 ..... 660       | 61859 ..... 600       |
| 61860 ..... 660                                                                                     | 61861 ..... 600       | 61862 ..... 600                                                                                   | 61863 ..... 600       | 61864 ..... 660                         | 61865 ..... 600       | 61866 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61867 ..... 600            | 61868 ..... 780       | 61869 ..... 600       |
| 61870 ..... 660                                                                                     | 61871 ..... 600       | 61872 ..... 600                                                                                   | 61873 ..... 600       | 61874 ..... 660                         | 61875 ..... 600       | 61876 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61877 ..... 600            | 61878 ..... 960       | 61879 ..... 600       |
| 61880 ..... 660                                                                                     | 61881 ..... 600       | 61882 ..... 720                                                                                   | 61883 ..... 600       | 61884 ..... 660                         | 61885 ..... 600       | 61886 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61887 ..... 600            | 61888 ..... 660       | 61889 ..... 600       |
| 61890 ..... 660                                                                                     | 61891 ..... 600       | 61892 ..... 600                                                                                   | 61893 ..... 600       | 61894 ..... 660                         | 61895 ..... 600       | 61896 ..... 600                                                                                                                                                                                                                        | 61897 ..... 600            | 61898 ..... 660       | 61899 ..... 600       |
| <b>Terminaciones</b>                                                                                | <b>Terminaciones</b>  | <b>Terminaciones</b>                                                                              | <b>Terminaciones</b>  | <b>Terminaciones</b>                    | <b>Terminaciones</b>  | <b>Terminaciones</b>                                                                                                                                                                                                                   | <b>Terminaciones</b>       | <b>Terminaciones</b>  | <b>Terminaciones</b>  |
| 350 ..... 360                                                                                       | 301 ..... 300         | 3002 ..... 1.500                                                                                  | 293 ..... 300         | 1084 ..... 1.560                        | 145 ..... 300         | 6976 ..... 1.500                                                                                                                                                                                                                       | 6397 ..... 1.500           | 098 ..... 360         | 09 ..... 120          |
| 820 ..... 960                                                                                       |                       | 172 ..... 300                                                                                     |                       | 264 ..... 360                           |                       | 926 ..... 300                                                                                                                                                                                                                          | 247 ..... 300              | 678 ..... 360         |                       |
| 20 ..... 360                                                                                        |                       | 82 ..... 120                                                                                      |                       | 404 ..... 360                           |                       |                                                                                                                                                                                                                                        | 477 ..... 300              | 878 ..... 360         |                       |
| 0 ..... 60                                                                                          |                       |                                                                                                   |                       | 434 ..... 360                           |                       |                                                                                                                                                                                                                                        | 557 ..... 300              | 68 ..... 180          |                       |
|                                                                                                     |                       |                                                                                                   |                       | 4 ..... 60                              |                       |                                                                                                                                                                                                                                        |                            | 8 ..... 60            |                       |
| <b>ESTE SORTEO ADJUDICA 3.584.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 42.000.000 DE EUROS</b> |                       |                                                                                                   |                       |                                         |                       |                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                       |                       |
| <b>PREMIO ESPECIAL</b><br>2.940.000 €<br>Núm. 61820<br>PRIMER PREMIO                                |                       | FRACCIÓN<br>5.ª                                                                                   |                       | SERIE<br>2.ª                            |                       | PREMIO ACUMULADO<br>3.000.000 €                                                                                                                                                                                                        |                            |                       |                       |

### INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billetes» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.





## LA OLA REBELDE SE EXPANDE

**Una multitud se concentra en Saná para cantar: «Ayer Túnez, hoy Egipto, mañana Yemen»** ■ Miles de personas se manifestaron el viernes en una plaza de Saná la capital de Yemen, para celebrar el derrocamiento de Mubarak, y para cantar: «Ayer Túnez, hoy Egipto, mañana Yemen». El presidente, Alí Abdulá Salé, reunió a la cúpula militar y política.

## LA FRASE

«La gente se rebela y no solo en Europa, sino también en otras partes del mundo»

ANGELA MERKEL  
CANCELLER ALEMANA

## LA REVOLUCIÓN AFRICANA

## RESACA DE UN DÍA HISTÓRICO



Un hombre muestra una bandera de Egipto por las calles de El Cairo para celebrar la renuncia del presidente Hosni Mubarak, después de 30 años en el poder. / EFE

# El Ejército egipcio promete respetar los acuerdos de paz con los israelíes

**Democracia.** Los militares que sustituyen a Mubarak garantizan el traspaso del poder a una autoridad civil que venza en las urnas

**Festejos.** Miles de personas toman las calles de El Cairo para celebrar la caída del dictador y el inicio de una nueva era en el país

MARINA VILLÉN (EFE) / EL CAIRO

Una nueva era se avecina en Egipto. La cúpula militar que dirige el país desde la renuncia de Hosni Mubarak se comprometió ayer a traspasar el poder a una autoridad civil elegida democráticamente y a mantener los acuerdos internacionales, mientras miles de personas seguían celebrando el triunfo de la revolución.

Entre cánticos y fuegos artificiales, los ciudadanos abarrotaron de nuevo las calles del centro de El Cairo y de otras localidades, para festejar el fin de tres décadas de un Gobierno dictatorial y el comienzo de otra etapa. Este período se inauguró con el esperado comunicado del Consejo Supremo de las Fuerzas Armadas, al que Mubarak cedió el viernes todos sus poderes después de 18 días de protestas.

«Aspiramos al traspaso pacífico del poder a una autoridad civil

elegida para gobernar la nación y construir un Estado democrático y libre», reza el texto, que fue leído en televisión por un portavoz.

Los militares también garantizaron que se cumplirá con «todos los acuerdos y tratados regionales e internacionales», en un mensaje claramente referido al tratado de paz con Israel firmado en 1979, e instaron al actual Ejecutivo y a los gobernadores del país a «llevar a cabo sus funciones hasta la formación de un nuevo Gabinete».

Este anuncio fue bien recibido por el movimiento islámico Hermanos Musulmanes, la principal fuerza opositora de Egipto, que, sin embargo, reclamó que se aceleren las reformas. En un comunicado, la formación consideró que la cúpula castrense ha adoptado una «orientación correcta para el traspaso pacífico del poder», pero pidió la derogación inmediata de la Ley de

Emergencia, vigente desde 1981, y la disolución del Parlamento.

El ilegalizado grupo exigió también libertad para la creación de partidos políticos, la convocatoria de elecciones libres y limpias y que se acelere la formación de un Gobierno nacional compuesto por «personalidades patriotas e independientes para que administre el país de una forma interina».

**ALGARABÍA POPULAR.** Mientras las decisiones de los dirigentes y las exigencias de la oposición se cocinaban en los despachos, decenas de miles de ciudadanos tomaron el corazón de El Cairo en un ambiente festivo en el que se respiraba la esperanza por un futuro prometedor. «Por primera vez en tres décadas, esta generación se siente digna, orgullosa de su país y segura de que puede cambiar el futuro», comentó en la cairota plaza

Tahrir, símbolo de la revolución el arquitecto Ali Mikkawi. En este histórico lugar, epicentro de la rebelión que comenzó el pasado 25 de enero, Mikkawi se mostró positivo, aunque reconoció que «ahora empieza un camino difícil».

«El futuro nos pertenece, hemos sido capaces de echar a uno de los dictadores más fuerte de la región», subrayó Mikkawi, mientras muchos de sus amigos desmontaban la tienda de campaña que tenían en el centro de la plaza.

No solo han logrado echar a Mubarak del poder, sino también llevar ante la Justicia a muchos de los antiguos ministros y dirigentes del régimen. Entre ellos, el ex primer ministro Ahmed Nazif y el actual titular de Información, Anás al Fiqi, a quienes el fiscal general decidió prohibir la salida del país por delitos de corrupción y malversación de fondos.

## EN DETALLE

## ‘Perdón. Construimos una nación’

La plaza Tahrir, símbolo de la revolución egipcia, empieza a ser abandonada por los manifestantes, mientras otros cairotas se encargan de limpiarla y desmantelar el campamento.

Decenas de miles de egipcios acudieron ayer a la plaza cairota de Tahrir para desmantelar el campamento en el que muchos de ellos pernoctaban y limpiar este simbólico lugar que durante dos semanas se ha convertido en su hogar.

*Perdón por las molestias. Construimos Egipto*, se leía en un cartel que llevaban muchos de los voluntarios, que armados con guantes, escobas, bolsas y mascarillas limpiaban la zona e incluso recolocaban los adoquines que días antes habían sido utilizados como proyectiles en los enfrentamientos con los partidarios del régimen.

Auténticos batallones de limpieza formados por voluntarios se afanaban en barrer las aceras y la calzada y retirar todo deshecho de este plaza, cuyo nombre significa *Liberación* y que ha sido el epicentro de la revolución que forzó la caída el viernes de Hosni Mubarak.

La joven diseñadora gráfica Nura al Gazar aseguró, mientras se ajustaba unos guantes de látex, que quieren «limpiar Tahrir porque es un lugar simbólico» y así demostrar también que pueden «construir un futuro mejor» para Egipto.

En opinión de Gazar, asidua a las manifestaciones que comenzaron el pasado 25 de enero, «en un día o dos como máximo la plaza estará vacía». «Hemos conseguido lo que queríamos, no tiene sentido seguir aquí», agregó.

Este parecía ser el sentimiento general en la zona, donde casi la mitad de las tiendas instaladas durante las dos últimas semanas ya habían sido desmontadas, al igual que los hospitales de campaña.

Mientras los enfermeros recogían los medicamentos y los utensilios de primeros auxilios, cientos de personas acarreaban los cartones, plásticos y varas metálicas utilizados para levantar estos improvisados refugios revolucionarios.



## PALESTINA

**La ANP convoca elecciones para septiembre** ■ La Autoridad Nacional Palestina (ANP) anunció ayer la convocatoria de elecciones presidenciales y legislativas para septiembre en los territorios palestinos. La división política entre la ANP y el Gobierno de Hamás en Gaza ha impedido hasta ahora la llamada a las urnas, pese a que los mandatos han expirado. No obstante, Hamás rechazó la celebración de comicios «porque aumentan la división del pueblo palestino». Además, en las calles de Gaza celebraron la victoria de la revolución egipcia.



## IRAK

**Al menos 28 muertos en un atentado suicida** ■ Al menos 28 personas murieron ayer y 25 resultaron heridas en un ataque suicida contra un autobús que llevaba a peregrinos chiitas a la ciudad de Samarra, a 120 kilómetros al norte de Bagdad, según informaron fuentes policiales, que agregaron que el supuesto autor del atentado fue un terrorista suicida que portaba un cinturón de explosivos. La cifra de víctimas es todavía provisional y no se descarta que aumente el número de muertos debido a las lesiones de distinta gravedad de los heridos.

## LA REVOLUCIÓN AFRICANA

## TENSION EN EL MAGREB

# Los argelinos cogen el testigo

Más de 30.000 policías impiden por la fuerza que miles de manifestantes se concentren en la capital para pedir una democratización del régimen del presidente Abdelaziz Buteflika

• La marcha, que había sido convocada hace casi un mes, tras la caída de Ben Alí en Túnez, se salda con la detención de 400 personas, entre ellas varios periodistas extranjeros.

EFE / ARGEL

Un impresionante despliegue policial impidió ayer por la fuerza que miles de personas se manifestaran en las calles de Argel en demanda de la democratización del régimen argelino, en la que constituyó la mayor protesta vivida en la capital desde hace una década.

Más de 3.000 ciudadanos, desafiando la prohibición del Gobierno, se concentraron en la plaza del Primero de Mayo una hora antes de que comenzara la marcha, pero fueron impedidos de recorrer las calles en manifestación por los cerca de 30.000 policías y fuerzas antidisturbios que tomaron la ciudad.

La marcha había sido convocada hace casi un mes, tras la caída del presidente Ben Alí en Túnez, por la Coordinadora Nacional por la Democracia y el Cambio (CNDC), que agrupa a varias organizaciones de la sociedad civil y a algunos partidos de oposición.

Cientos de agentes uniformados y de civil se mezclaron entre los manifestantes y detuvieron a decenas de personas, entre ellas varios sindicalistas y representantes de organizaciones de la sociedad civil pertenecientes a la dirección de la CNDC.

Según las organizaciones convocantes, los arrestados ascendieron a más de 400, entre ellos cerca de 50 mujeres y varios periodistas argelinos y extranjeros.

La concentración se extendió durante horas de forma pacífica hasta que por la tarde los agentes policiales cargaron con porras contra los manifestantes y hubo violentos enfrentamientos que se saldaron con decenas de heridos.

El extremo despliegue policial no impidió que los manifestantes -en su mayoría jóvenes, pero también trabajadores de diferentes sectores sociales, abogados y profesores universitarios- lanzaran consignas contra el régimen encabezado por el presidente argelino, Abdelaziz Buteflika.

«Estamos hartos de este poder», «Democracia auténtica y libertad» «Abajo el sistema podrido y corrupto», «Buteflika, lárgate» o «Queremos un país gestionado por los jó-



Varios argelinos gritan lemas durante la manifestación convocada por los opositores al presidente. / M. MESSARA (EFE)

venes y no por los viejos», eran algunos de los lemas coreados por los participantes encajonados en una calle adyacente a la plaza por varios cordones policiales.

Los agentes impidieron que más ciudadanos pudieran acceder a la protesta, aunque franquearon,

en cambio, el paso a una veintena de adolescentes que, gritando consignas a favor de Buteflika, intentaron provocar incidentes violentos.

El presidente de la Liga Argelina de Defensa de los Derechos Humanos (LADDH), Mustafá Buchachi, afirmó que «el poder ha utili-

zado la fuerza para no dejar a los argelinos manifestarse pacíficamente» y aseguró que se cortaron «todos los accesos a la capital» por lo que «mucha gente del interior» no pudo llegar a Argel.

«Este comportamiento de un régimen totalitario, que siempre ha intentado dividir a los argelinos, prueba que no hay voluntad de cambiar y abrirse a la sociedad», dijo el dirigente de la LADDH, uno de los convocantes de la protesta.

Asimismo, subrayó que la Liga demanda «no un cambio en el régimen, sino un cambio radical del mismo y el establecimiento de una verdadera democracia con elecciones limpias y libres».

Para Buchachi, la manifestación «fue un éxito, pese a la represión policial, ya que ha conseguido romper el muro de silencio y de miedo» que todavía pesa sobre el país tras la atroz guerra civil de la década de los 90.

Italia, en estado de emergencia ante la llegada de miles de inmigrantes tunecinos

AGENCIAS / ROMA

El Gobierno italiano decretó ayer el «estado de emergencia humanitaria» por la llegada en los últimos días de más de 3.000 inmigrantes, procedentes en su mayoría de Túnez, a la isla mediterránea de Lampedusa, en un continuo trasiego de embarcaciones con origen en el norte de África. Ayer, una de esas barcas naufragó, provocando la muerte de un hombre y la desaparición de otro.

El Ejecutivo de Silvio Berlusconi informó de que dicha medida se aprobó en un Consejo de Ministros extraordinario convocado de modo urgente para hacer frente a la llegada de «numerosos ciudadanos norteafricanos al territorio meridional».

«Tal medida permitirá la inmediata adopción, con un mandato a la Protección Civil, de las medidas necesarias para controlar el fenómeno y asistir a los ciudadanos en fuga desde los países norteafricanos», indicaron desde el Gabinete transalpino.

El ministro de Trabajo, Maurizio Sacconi, informó de que el Gobierno está en contacto con las autoridades de la UE, quienes «han procedido con paso lento hasta ahora».

Horas después del decreto de estado de emergencia, una barcaza con inmigrantes a bordo naufragó en el golfo de Gabes, al este de Túnez. La nave se dirigía hacia las costas de Europa y en el suceso murió una persona y otra permanece desaparecida.

La embarcación se partió en dos por una sobrecarga de ocupantes y 10 de los 12 viajeros fueron rescatos sanos y salvos.



Inmigrantes en Lampedusa.

## El primer inmolado en Marruecos

Un joven de 26 años murió el pasado jueves en la ciudad de Ben Guerir, al norte de Marrakech, después de prenderse fuego como forma de protesta, en el que es ya el primer caso de fallecimiento por esta causa en Marruecos.

El fallecido estaba en paro desde que se licenciara del Ejército, el pasado mes de julio. Hasta entonces, sirvió para las milicias alauitas cerca de la ciudad de Esmara, en el Sáhara Occidental, donde tuvo una discusión con otros dos soldados. El suicida había presentado una denuncia por el incidente, según explicaron desde los medios de comunicación de Rabat.

El pasado mes de enero, un hombre también se inmoló en Túnez, dando pie a las protestas que acabaron con el régimen de Ben Alí. Por eso, las autoridades marroquíes, como en otros casos de intentos de inmolación, atribuyeron esta muerte al supuesto desequilibrio mental del protagonista y descartaron cualquier vinculación política.



El Unami remontó para acabar ganando por 2-1 a la Segoviana B en el derbi.

PÁGINA 40



Un momento del partido

**FÚTBOL.** La Gimnástica Segoviana juega esta tarde en La Albuera ante el Tordesillas. PÁGINA 39**FÚTBOL.** El CD La Granja goleó al Norma (5-1) tras jugar un completo encuentro. PÁGINA 40

# El play off... ¿y al

Después de competir de igual a igual con ElPozo en la Copa del Rey, y con el Barcelona en la Copa de España, el Caja Segovia

| CAJA SEGOVIA                                           | INTER                                                       |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| <b>6</b>                                               | <b>4</b>                                                    |
| Cidao<br>Geison<br>Matías<br>Lozano<br>Sergio González | Juanjo<br>Ortiz<br>Gabriel<br>Eka<br>Betao                  |
| David<br>Tobe<br>Borja<br>Esquerdinha<br>Antoñito      | Schumacher<br>Borja<br>Hugo<br>Juanra<br>Marquinho<br>César |

#### ÁRBITROS

Gallo y Velasco, del colegio asturiano. Mostraron tarjetas amarillas a Tobe, Esquerdinha, Lozano y Sergio González por los locales, y a Eka por los visitantes. Expulsaron por roja directa a Eka (m.40).

#### GOLES

1-0 (m.7) Esquerdinha; 2-0 (m.18) Lozano; 2-1 (m.21) Gabriel; 3-1 (m.26) David; 4-1 (m.29) Lozano; 5-1 (m.31) Ortiz (p.p.); 5-2 (m.32) Betao; 6-2 (m.36) Lozano; 6-3 (m.39) Tobe (p.p.); 6-4 (m.39) Borja.

#### INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la vigésima jornada de Liga en la División de Honor de fútbol sala, disputado en el pabellón Pedro Delgado con la presencia de 1.800 espectadores.

#### JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La euforia es mala consejera, porque frena a la razón y da alas a la lengua. Pero después de ver el "repasín" (con matices) que el Caja Segovia le dio al Inter Movistar en la victoria del conjunto segoviano sobre el madrileño por 6-4, a uno le queda la sensación de que este equipo tiene bastante más recorrido esta temporada que el simple hecho de jugar el play off.

Llegaba el Inter a Segovia herido en su orgullo tras la dolorosa derrota ante el Xacobeo Lobelle en la Copa, y su actitud sobre la cancha fue muy diferente a la que mostró ante el conjunto gallego. Muy agresivo en la presión, en la primera parte se pareció al conjunto arrasador de anteriores campañas, pero en todas sus acciones ofensivas, alguna de ellas muy clara, se encontró con un Cidao absolutamente descomunal bajo los palos. El capitán del Caja lo paró todo en el primer tiempo, y le dio seguridad al equipo para que siguiera creyendo en el sistema de salida de balón ensayado durante la semana para desartar la defensa madrileña.

Pero el Caja ha alcanzado un nivel parecido (freno en la euforia) al que tienen los mejores equipos de la Liga, y por ello en la primera ocasión clara que dispuso marcó el 1-0, gracias a una increíble acción de Esquerdinha, que tras superar a Juanjo pidió perdón a la grada por el error en el penalti ante el Barcelona. Perdonado.

A partir del ecuador del primer período, el Inter comenzó a apre-



Sergio González disputa el balón a Schumacher. / JUAN MARTÍN



Cidao se adelanta a la acción de Betao cuando el Inter estaba más volcado sobre la portería segoviana.

tar de firme, y tanto Gabriel como Schumacher y Betao dispusieron de claras ocasiones para haber igualado el choque. Pero Cidao volvió a hacerse grande, y cuando más apretaba el Inter, un contragolpe bien llevado acabó con Matías poniendo el balón en la cabeza a Lozano, que marcó el 2-0.

El último arreón del Inter antes del descanso no le sirvió para reducir las diferencias, pero sí para dejar constancia de que los pupilos de David Marín no se iban a rendir. Y en el primer minuto del segundo tiempo Gabriel encontró el premio del gol, poniendo el marcador en un puño. Había partido, porque el Inter lo intentaba, pero el Caja comenzaba a sacar beneficios de su calidad en la salida de presión.

El paso de los minutos fue haciendo mella en el Inter, poco acostumbrado a correr, y a pesar de que David Marín dio entrada a dos rotaciones más, César y Marquinho que en la primera parte

habían estado inéditos, el físico del Caja Segovia se fue imponiendo. David tuvo también su oportunidad de redimirse ante la afición marcando el 3-1, y Lozano puso el cuarto a diez minutos del final. Juanjo, otro portero del

**Lozano, con tres goles, lideró al equipo en el apartado realizador, pero todo el conjunto realizó un buen partido ante un rival plagado de campeones**

mismo nivel que Luis Amado, no pudo hacer nada en ninguno de los tantos que encajó.

Con Cidao en plan estrella, con Geison atando en corto a Betao, con Lozano y Esquerdinha demostrando calidad en sus acciones, y con un Matías "picado" con Velas-

co por una bronca que le echó el técnico tras un cambio algo "raro", el Caja no sólo le sobrevivía al Inter, sino que en muchos momentos le tenía fuera del partido. Por ello se vio normal que el técnico del conjunto alcalaíno tuviera que volver a apostar por el portero-jugador cuando todavía restaban diez minutos para la conclusión del choque, al igual que hizo en el choque de Copa ante Lobelle. En la segunda acción ofensiva del Inter, una mala devolución de Ortiz a Eka, improvisado portero, se convirtió en el quinto gol local.

La ventaja era clara, pero quien sepa un poco de deporte sabrá que a los equipos campeones nunca hay que darlos por muertos. El Inter apretó los dientes, ajustó su ataque a la defensa del Caja, y Betao marcó culminando la mejor acción ofensiva visitante de todo el partido. Pero los de casa ya no dejaron que su oponente volviera a superar la línea defensiva con su calidad al primer toque, y Geison

tuvo el sexto gol en sus botas antes de que Lozano culminara su mejor tarde como jugador del Caja con el tercer tanto de su cuenta particular.

La afición segoviana, que le tiene una manía especial al Inter Movistar, comenzó a jalea con "olés" las acciones del Caja cuando aún restaban cuatro minutos para la conclusión. Demasiado cuando el rival que se tiene enfrente es un equipo hecho para ganar. Tobe en una acción desafortunada, y Borja de lanzamiento cruzado, pusieron un inquietante 6-4 en el electrónico con más de un minuto por jugar. Fue el momento en el que Jesús Velasco pidió tiempo muerto, colocó a sus jugadores, y les dio la tranquilidad necesaria para que defendieran con mucho criterio el último ataque madrileño, que acabó con Eka expulsado tras derribar a Esquerdinha, y con Juanra encontrándose de nuevo con Cidao, que le despejó un lanzamiento de doble penalti con el partido acabado.



# ÁRBITROS ERRORES EVIDENTES

■ Minuto 1 de partido, Gabriel golpea con la plancha el tobillo de Sergio Lozano a un metro del árbitro. No hay sanción. Minuto 5. Juanjo sale de su área para taponar una internada de Geison y despeja el lanzamiento del brasileño con la mano. Sin sanción. Fueron sólo dos ejemplos del arbitraje que realizaron los asturianos Gallo y Velasco, que pese a sus evidentes errores de apreciación, no influyeron en el resultado final. Pero la pitada con la que se fueron a los vestuarios se la merecieron de largo.



# go más?

via derrotó con justicia al Inter Movistar con un estelar Cidao bajo los palos



riana en la primera parte del encuentro. / JUAN MARTÍN

## LOS ENTRENADORES



Los jugadores del Caja se abrazan tras marcar un gol. / JUAN MARTÍN

### ► JESÚS VELASCO

## «El equipo me ha transmitido más solidez»

J.M. / SEGOVIA

Jesús Velasco consideró al final del encuentro que la primera parte estuvo "más equilibrada" de lo que reflejó el 2-0 con el que se llegó al descanso, "pero creo que hemos hecho un buen primer tiempo, aunque sí ha habido momentos en los que el rival ha llegado a nuestra portería. El equipo me ha transmitido más solidez que en meses atrás, y en ese aspecto considero que sí vamos mejorando. En el segundo tiempo hemos sido bastante superiores, aunque hemos podido tener una victoria abultada, y al final hemos acabado sufriendo".

El técnico del Caja Segovia alabó al Inter "que con el balón es muy peligroso, porque tiene jugador muy buenos técnicamente, y de hecho con el portero-jugador nos han ganado el parcial por 2-3. Pero en general hemos sido superiores".

Por otra parte, David Marín también consideró que su equipo había hecho méritos suficientes para haber marcado algún gol antes del descanso, "pero Cidao ha estado muy bien, sacando muchos remates claros de mis jugadores. El portero-jugador no deja de ser un recurso que usamos cuando las cosas van mal, como ha sido el caso".

## AFICIÓN

► **Siempre fiel.** Salvando el molestísimo pitido del altavoz que un grupo de seguidores del Caja se empeñó en usar de manera constante, el ánimo que recibió el equipo desde la grada fue de nuevo espectacular, aunque el pabellón no estuviera lleno en sus gradas.



De esta forma superó Esquerdinha a Juanjo para hacer el 1-0 / JUAN MARTÍN

**CrashRacing-MX**

Ctra. Segovia, 28  
CANTALEJO (Segovia)  
Telfs. 676 83 72 73  
921 52 12 36

LOS PRECIOS DE LOS NEUMÁTICOS  
INCLUYEN EL MONTAJE

**MICHELÍN PILOT SPORT 2CT**

|                                  |
|----------------------------------|
| 120/70-17 + 180/55-17 = 290,00 € |
| 120/70-17 + 190/55-17 = 290,00 € |

**ACEITE CASTROL**

|                                   |
|-----------------------------------|
| <b>POWER 1 TTS 100% SINTÉTICO</b> |
| 7€/L 72€/12L                      |
| <b>POWER 1 GPS 4T 10W40</b>       |
| 15€/L 160€/12L                    |

**TRAJES COMPLETOS MOTOCROS DESDE 60€ - TROY LEE DESINGS**

**OFERTAS HASTA FIN DE EXISTENCIAS**



# Los tres primeros equipos de la División de Honor no fallaron esta jornada

D.L.P. / SEGOVIA

La vigésima jornada no trajo consigo excesivas sorpresas, ya que los tres primeros equipos de la clasificación no fallaron en sus respectivos enfrentamientos.

Así, una semana más el líder continúa siendo el FC Barcelona Alusport, tras conseguir la victoria más abultada de toda esta campaña (10-0) ante el colista Gestesa Guadalajara. Los flamantes campeones de la Copa de España no dieron opción a los alcarreños, que ya iban perdiendo 5-0 en el minuto 8.

Quien tampoco pierde comba es el Fisiomedia Manacor, que venció por la mínima en el pabellón Miguel Ángel Nadal ante el Playas de Castellón (2-1) y sigue segundo. Juan Carlos y Miguelín colocaron a los insulares por delante en el marcador, mientras que la respuesta castellonense llegó demasiado tarde, con el tanto de Javi Matía cuando solo quedaban dos minutos para el final.

En tercera posición, una jornada más, se encuentra ElPozo Mur-

| RESULTADOS                       |  |      |
|----------------------------------|--|------|
| FC Barcelona - Gestesa           |  | 10-0 |
| Benicarló - Marfil Santa Coloma  |  | 3-2  |
| Caja Segovia - Inter Movistar    |  | 6-4  |
| Carnicer Torrejón - OID Talavera |  | 5-4  |
| ElPozo Murcia - Sala 10 Zaragoza |  | 4-3  |
| Manacor - Playas de Castellón    |  | 2-1  |
| Triman Navarra - Reale Cartagena |  | 3-5  |
| Xacobeo Lobelle - Azkar Lugo     |  | 10-6 |

cia, que se tuvo que emplear a fondo para que los tres puntos se quedaran en casa. Los de Duda ganaron por 4 a 3 al Sala 10 Zaragoza, en un partido en el que se vieron seis goles en la segunda parte.

Así, tras el 1-0 de Saúl, después del descanso los goles De Bail y Valença (en propia puerta) parecían dejar sentenciado el choque con el 3-0. Pero el ex del Caja Segovia, Nano Modrego, en dos ocasiones; y Valença, remontaron hasta colocar el 3-3 a falta de dos minutos para el final. Pero, en el último suspiro apareció la calidad de Viniçius para cerrar el encuentro con el cuarto gol murciano.

| PRÓXIMA JORNADA                       |  |  |
|---------------------------------------|--|--|
| Azkar Lugo - Fisiomedia Manacor       |  |  |
| Gestesa Guadalajara - Carnicer        |  |  |
| Inter Movistar - Benicarló            |  |  |
| Marfil Santa Coloma - Xacobeo Lobelle |  |  |
| OID Talavera - ElPozo Murcia          |  |  |
| Playas de Castellón - FC Barcelona    |  |  |
| Reale Cartagena - Caja Segovia        |  |  |
| Sala 10 Zaragoza - Trimán Navarra     |  |  |

Pero si hay un marcador que destaca esta jornada es el 10-6 con que terminó la fiesta goleadora del derbi gallego entre el Xacobeo Lobelle y el Azkar Lugo. El jugador local Rafael fue el más acertado, con cuatro dianas, que ayudaron a los de Tomás de Dios a mantenerse en quinto lugar, a solo un punto del Inter, que es cuarto.

En cuanto al resto de marcadores, Benicarló ganó por 3-2 al Marfil Santa Coloma y es séptimo; el Trimán Navarra cedió los tres puntos al Reale Cartagena (3-5); y el Carnicer Torrejón venció por 5 a 4 al OID Talavera.

| CLASIFICACIÓN        |        |         |   |   |   |    |    |       |   |   |    |    |    |         |    |   |    |    |     |
|----------------------|--------|---------|---|---|---|----|----|-------|---|---|----|----|----|---------|----|---|----|----|-----|
| EQUIPOS              | Puntos | EN CASA |   |   |   |    |    | FUERA |   |   |    |    |    | TOTALES |    |   |    |    |     |
|                      |        | J       | G | E | P | GF | GC | J     | G | E | P  | GF | GC | J       | G  | E | P  | GF | GC  |
| 1 FC Barcelona       | 47     | 10      | 9 | 1 | 0 | 54 | 14 | 10    | 6 | 1 | 3  | 38 | 23 | 20      | 15 | 2 | 3  | 92 | 37  |
| 2 Manacor            | 45     | 10      | 8 | 1 | 1 | 40 | 25 | 10    | 6 | 2 | 2  | 30 | 22 | 20      | 14 | 3 | 3  | 70 | 47  |
| 3 ElPozo             | 43     | 10      | 7 | 1 | 2 | 47 | 31 | 10    | 6 | 3 | 1  | 43 | 32 | 20      | 13 | 4 | 3  | 90 | 63  |
| 4 Inter Movistar     | 41     | 10      | 6 | 2 | 2 | 32 | 22 | 10    | 6 | 3 | 1  | 34 | 24 | 20      | 12 | 5 | 3  | 66 | 46  |
| 5 Xacobeo Lobelle    | 40     | 11      | 8 | 2 | 1 | 55 | 30 | 9     | 4 | 2 | 3  | 34 | 28 | 20      | 12 | 4 | 4  | 89 | 58  |
| 6 Caja Segovia       | 37     | 11      | 8 | 1 | 2 | 51 | 31 | 9     | 4 | 0 | 5  | 27 | 28 | 20      | 12 | 1 | 7  | 78 | 59  |
| 7 Benicarló          | 31     | 11      | 6 | 1 | 4 | 37 | 25 | 9     | 4 | 0 | 5  | 18 | 21 | 20      | 10 | 1 | 9  | 55 | 46  |
| 8 Sala 10 Zaragoza   | 29     | 10      | 6 | 1 | 3 | 34 | 26 | 10    | 3 | 1 | 6  | 29 | 37 | 20      | 9  | 2 | 9  | 63 | 63  |
| 9 Xota Navarra       | 28     | 11      | 6 | 3 | 2 | 37 | 31 | 9     | 2 | 1 | 6  | 29 | 29 | 20      | 8  | 4 | 8  | 66 | 60  |
| 10 Marfil Sta Coloma | 22     | 10      | 3 | 1 | 6 | 28 | 30 | 10    | 3 | 3 | 4  | 34 | 43 | 20      | 6  | 4 | 10 | 62 | 73  |
| 11 Talavera          | 22     | 9       | 3 | 1 | 5 | 25 | 32 | 11    | 4 | 0 | 7  | 29 | 37 | 20      | 7  | 1 | 12 | 54 | 69  |
| 12 Azkar Lugo        | 20     | 9       | 4 | 1 | 4 | 31 | 32 | 11    | 2 | 1 | 8  | 37 | 46 | 20      | 6  | 2 | 12 | 68 | 78  |
| 13 Carnicer          | 19     | 10      | 2 | 2 | 6 | 34 | 40 | 10    | 3 | 2 | 5  | 27 | 34 | 20      | 5  | 4 | 11 | 61 | 74  |
| 14 Reale Cartagena   | 17     | 10      | 2 | 3 | 5 | 23 | 32 | 10    | 2 | 2 | 6  | 30 | 47 | 20      | 4  | 5 | 11 | 53 | 79  |
| 15 Playas Castellón  | 16     | 9       | 4 | 0 | 5 | 13 | 24 | 11    | 1 | 1 | 9  | 17 | 45 | 20      | 5  | 1 | 14 | 30 | 69  |
| 16 Gestesa           | 1      | 9       | 0 | 1 | 8 | 23 | 46 | 11    | 0 | 0 | 11 | 15 | 68 | 20      | 0  | 1 | 19 | 38 | 114 |

| DIVISIÓN DE HONOR   |     | Azkar Lugo | Benicarló | Caja Segovia | Carnicer | ElPozo Murcia | FC Barcelona | Gestesa | Inter Movistar | Manacor | Marfil | Playas Castellón | Reale Cartagena | Sala 10 Zaragoza | Talavera | Xacobeo Lobelle | Xota Navarra |
|---------------------|-----|------------|-----------|--------------|----------|---------------|--------------|---------|----------------|---------|--------|------------------|-----------------|------------------|----------|-----------------|--------------|
| Azkar Lugo          |     | ■          | 4-0       | 2-3          |          | 5-5           | 2-5          | 3-2     |                |         |        | 4-5              | 6-3             |                  |          | 1-7             | 4-2          |
| Benicarló           | 6-4 | ■          |           |              |          | 1-2           | 2-2          | 6-1     | 1-3            |         | 3-2    | 5-1              |                 | 5-1              | 1-2      | 2-3             | 5-4          |
| Caja Segovia        | 5-3 | 4-2        | ■         |              | 6-3      |               |              | 9-2     | 6-4            | 1-1     | 5-7    | 4-2              | 5-2             | 3-4              | 3-1      |                 |              |
| Carnicer Torrejón   | 2-2 | 2-3        |           | ■            |          | 5-5           | 1-3          | 8-1     | 2-5            | 2-3     |        |                  |                 | 2-6              | 5-4      |                 | 5-8          |
| ElPozo Murcia       |     |            | 4-3       | 4-0          | ■        |               | 4-3          |         |                | 3-4     | 5-2    | 10-2             | 3-3             | 4-3              | 6-4      | 4-7             |              |
| FC Barcelona        |     |            |           | 5-2          | 3-3      | 6-1           | ■            | 10-0    |                |         | 8-0    | 5-1              | 6-3             | 4-1              | 3-1      | 4-2             |              |
| Gestesa             |     |            | 1-4       | 3-4          |          | 2-7           | 3-8          | ■       |                | 3-6     | 3-4    | 0-2              | 4-4             |                  |          | 4-7             |              |
| Inter Movistar      | 3-2 |            | 3-2       |              | 3-3      | 1-2           | 4-0          | ■       |                |         | 5-4    |                  | 6-1             | 1-3              |          | 4-4             | 2-1          |
| Manacor             | 4-1 | 4-1        |           | 5-2          | 3-6      | 2-1           | 6-5          | 2-2     | ■              |         |        | 2-1              |                 |                  | 7-2      |                 | 5-4          |
| Marfil Santa Coloma |     |            | 0-2       | 2-4          | 0-1      |               |              | 2-4     | 4-2            | ■       |        | 3-2              | 4-5             | 6-2              | 3-4      |                 | 4-4          |
| Playas Castellón    | 3-2 | 3-2        | 2-5       | 1-3          |          |               |              | 1-3     | 0-5            |         | ■      |                  |                 |                  | 0-3      | 2-1             | 1-0          |
| Reale Cartagena     | 3-5 | 1-0        |           | 4-4          |          |               |              | 3-4     | 3-4            | 2-2     | 4-4    | ■                | 2-1             | 1-4              |          |                 | 0-4          |
| Sala 10 Zaragoza    | 5-4 |            |           | 2-1          | 2-6      | 2-5           | 6-0          | 3-3     | 2-3            |         | 4-0    | 3-2              | ■               | 5-2              |          |                 |              |
| Talavera            | 1-5 | 2-4        |           | 3-6          |          | 2-6           | 4-1          | 3-5     | 1-1            |         |        |                  |                 | ■                | 6-2      | 3-2             |              |
| Xacobeo Lobelle     |     |            | 3-2       | 6-4          | 2-3      |               | 6-0          |         | 3-1            | 4-4     | 6-1    | 7-2              | 5-5             | 3-2              | ■        |                 |              |
| Xota Navarra        | 4-3 |            | 4-2       |              | 3-5      | 4-3           | 6-3          | 1-1     |                | 4-4     | 2-1    | 3-5              | 5-3             |                  | 1-1      | ■               |              |

CAJA SEGOVIA

MÁXIMO GOLEADOR

| GOLEADORES         |          |
|--------------------|----------|
| 1. ESQUERDINHA     | 18 GOLES |
| 2. SERGIO LOZANO   | 16 GOLES |
| 3. MATÍAS          | 10 GOLES |
| 4. BORJA           | 10 GOLES |
| 5. TOBE            | 9 GOLES  |
| 6. SERGIO GONZÁLEZ | 8 GOLES  |
| 7. DAVID           | 6 GOLES  |
| 8. CIDAO           | 3 GOLES  |
| 9. GEISON          | 3 GOLES  |
| 10. ANTOÑITO       | 3 GOLES  |

OPTICA  
damián  
Audio Center Plus

Venga a ver y oír con toda confianza

Ezequiel González, 37 - Segovia Telf. 921 42 96 70

Vía Roma, 30 - Segovia Telf. 921 41 20 49

CAJA SEGOVIA

JUGADOR MÁS DESTACADO

| PUNTUACIONES |               |
|--------------|---------------|
| 3 Puntos     | CIDAO         |
| 2 Puntos     | SERGIO LOZANO |
| 1 Punto      | ESQUERDINHA   |

CLASIFICACIÓN GENERAL

|                |           |
|----------------|-----------|
| 1. MATÍAS      | 27 PUNTOS |
| 2. CIDAO       | 21 PUNTOS |
| 3. ESQUERDINHA | 20 PUNTOS |
| 4. TOBE        | 17 PUNTOS |
| 5. LOZANO      | 15 PUNTOS |
| 6. BORJA       | 10 PUNTOS |

ALARMAS

PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS

CONTROL DE ACCESOS

CÁMARAS DE VIDEOVIGILANCIA

SEGOVIA  
Camino Valseca, 4  
La Lastrilla

www.drinseguridad.com

Atención telefónica 24h

921 41 28 48

SP 3-103

CAJA SEGOVIA

MEJOR JOVEN

| PUNTUACIONES |               |
|--------------|---------------|
| 3 Puntos     | SERGIO LOZANO |
| 2 Puntos     | DAVID         |
| 1 Punto      | BORJA         |

CLASIFICACIÓN GENERAL

|                  |           |
|------------------|-----------|
| 1. BORJA         | 34 PUNTOS |
| 2. DAVID         | 30 PUNTOS |
| 3. SERGIO LOZANO | 28 PUNTOS |
| 4. ANTOÑITO      | 15 PUNTOS |
| 5. AITOR         | 9 PUNTOS  |
| 6. DANIEL        | 7 PUNTOS  |
| 7. ALBERTO       | 1 PUNTO   |

ASCENSORES

SUBIMOS PERSONAS, BAJAMOS LOS PRECIOS

REDES  
SEGOVIA

INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO DE APARATOS ELEVADORES

921 43 99 41



FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN



Víctor Pérez arma la pierna izquierda para colocar el balón en el área, durante un encuentro anterior entre la Segoviana y el Atlético Tordesillas. / JUAN MARTÍN

| EL RESTO DE LA JORNADA          |                                                                            |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| ► <b>Valladolid B - Huracán</b> | Jugado ayer (1-1).                                                         |
| ► <b>V. Baños - Almazán</b>     | Jugado ayer (0-1).                                                         |
| ► <b>Villaralbo - Ávila</b>     | Jugado ayer (2-1).                                                         |
| ► <b>Astorga - Cristo Atl.</b>  | Jugado ayer (2-1).                                                         |
| ► <b>Bembibre - Aguilar</b>     | Domingo, 16:30.<br>Árbitro: Guillén García.<br>Campo: La Devesa.           |
| ► <b>Lermeño - Ponfe. B</b>     | Domingo, 16:30.<br>Árbitro: Ruiz Sánchez.<br>Campo: Arlanza.               |
| ► <b>Cebrereña - S. Marta</b>   | Domingo, 16:30.<br>Árbitro: Campos Goeloe.<br>Campo: El Mancho.            |
| ► <b>G.Íscar - Arandina</b>     | Domingo, 16:30.<br>Árbitro: Manso García.<br>Campo: Nuevo San Miguel.      |
| ► <b>Numancia B - Burgos</b>    | Domingo, 16:30.<br>Árbitro: Rodríguez Cayetano.<br>Campo: Francisco Rubio. |

# Vuelta a casa

La Gimnástica Segoviana se enfrenta al Tordesillas con el regreso a la convocatoria de Dani, Mariano y Roberto

**JAVIER MARTÍN / SEGOVIA**  
Casi un mes después de disputar su último partido en casa, la Gimnástica Segoviana volverá a pisar el campo de La Albuera para afrontar un partido de liga en principio de lo más asequible frente al Atlético Tordesillas, el primer rival al que derrotó el conjunto azulgrana en la primera vuelta de la competición.

La suspensión del partido ante el Huracán Z, (que podría disputarse el día de 2 de marzo, fecha del agrado de la Segoviana, o bien siete días más tarde, el día 9), llevó al equipo de Paco Maroto a perder su bien ganado liderato. Para recuperarlo la Segoviana deberá primer hacer los deberes, superando al Tordesillas, y esperar el resultado que llegue del partido que jueguen Numancia B y Burgos.

La semana de entrenamientos trajo consigo las buenas noticias de las recuperaciones de Dani y Otero, el primero entra en la convocatoria mientras que el segundo esperará una semana más, y las evoluciones positivas de Alex, al que se le han retirado las muletas, y Durán, que comenzó a hacer portería evidenciando su buena progresión. La mala noticia tuvo como protagonista a Ramsés, que sufrió un esguince de tobillo en el encuentro ante el Almazán, y se cae de la convocatoria, a la que vuelven los ex-sancionados Mariano y Roberto.

Precisamente la entrada en el

| EL PARTIDO                                              |  | HORA                                                        | CAMPO      | ÁRBITRO                 |
|---------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------|------------|-------------------------|
|                                                         |  | 16:30 horas                                                 | La Albuera | Garrido Ruiz (Palencia) |
| G. SEGOVIANA                                            |  | AT. TORDESILLAS                                             |            |                         |
| ENTRENADOR PACO MAROTO                                  |  | ENTRENADOR JOSE MANUEL ALONSO                               |            |                         |
|                                                         |  |                                                             |            |                         |
| <b>BANQUILLO</b><br>Mario, Manu, Agustín, Rubén y Dani. |  | <b>BANQUILLO</b><br>Puras, Héctor, Moncho, Giralda y Pirri. |            |                         |

equipo de estos dos jugadores pondrá a Maroto en una complicada tesitura a la hora de confeccionar la alineación, ya que si bien la lógica apunta a un ataque formado por Fran y Maikel por las bandas, con Roberto en la media-punta y Mariano como hombre más adelantado, los buenos partidos que ha realizado Rubén en la zona izquierda, y el rendimiento satisfactorio que ofreció Manu en Almazán por la derecha le crean al entrenador un bendito problema.

Donde no parece que haya dudas es en la portería, donde Dela tendrá la oportunidad de debutar ante los aficionados gimnásticos, con el juvenil Mario en el banquillo, ni en la defensa, donde Chus volverá al lateral diestro, con Che-

ma y Pablo en el eje, y el insustituible Víctor Pérez ocupando la banda izquierda.

No cabe duda de que, cuando de fútbol se trata, anticipar un resultado es de lo más temerario. Pero no cabe duda que todo lo que no fuera una victoria en casa frente a un equipo situado en puestos de descenso y que sólo ha sumado siete puntos como visitante sería

catalogado como el sorpresón de la jornada. Lo cierto es que la Segoviana debe volver a coger el ritmo, y sumar los tres puntos que hagan bueno el empate que el equipo logró en Almazán. En principio, y con las salvedades propias de esta época del año, el terreno de juego no será obstáculo para que el conjunto gimnástico pueda desarrollar su fútbol.

| ESTADÍSTICA                 |    |
|-----------------------------|----|
| <b>G. SEGOVIANA</b>         |    |
| Encuentros jugados en casa  | 10 |
| Partidos ganados en casa    | 7  |
| Partidos empatados en casa  | 2  |
| Partidos perdidos en casa   | 1  |
| Goles totales a favor       | 42 |
| Goles recibidos             | 15 |
| Goles marcados en casa      | 25 |
| Goles recibidos en casa     | 5  |
| Puntos totales              | 50 |
| Puesto en la clasificación  | 3  |
| <b>ATLETICO TORDESILLAS</b> |    |
| Encuentros jugados fuera    | 11 |
| Partidos ganados fuera      | 2  |
| Partidos empatados fuera    | 1  |
| Partidos perdidos fuera     | 8  |
| Goles totales a favor       | 20 |
| Goles recibidos             | 40 |
| Goles marcados fuera        | 10 |
| Goles recibidos fuera       | 25 |
| Puntos totales              | 19 |
| Puesto en la clasificación  | 18 |



EL PARTIDO DE LA JORNADA EN LA REGIONAL UNAMI - GIMNÁSTICA SEGOVIANA B

# El Unami remontó para llevarse el derbi

La Segoviana B se adelantó muy pronto, pero los azules le dieron la vuelta al marcador con dos goles de Juanlu

| UNAMI | SEGOVIANA B |
|-------|-------------|
| 2     | 1           |

**UNAMI:** Roberto, Alberto, Pocho, Laruso, Fran, Carlos, Felipe (Mariano, minuto 77), Seta, Juanlu (Álvaro, minuto 90), Chechu y Víctor Roldán (Morales, minuto 58).  
**GIMNÁSTICA SEGOVIANA B:** David, Gonzalo, Víctor (Darío, minuto 46), Demi (Mauro, minuto 79), Edu, Xavi, Javi (Carlos, minuto 61), Chamorro, Sergio, Hugo y P.J.

**ÁRBITRO**  
Carlos Martín Hernández, de la delegación segoviana. Por parte del Unami mostró una tarjeta amarilla a Víctor Roldán, Juanlu y Alberto. Por la Segoviana B, amarilla a Sergio, Gonzalo y David; y dos amarillas a Chamorro, la segunda en el minuto 78.

**GOLES**  
0-1 (minuto 8), Demi; 1-1 (minuto 70), Juanlu; 2-1 (minuto 87), Juanlu.

**DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA**  
El Unami se impuso a la Gimnástica Segoviana B en el derbi disputado ayer en La Albuera, gracias a dos goles logrados por Juanlu, que dieron la vuelta al marcador y remontaron el 0-1 conseguido por Demi.

Con un gran ambiente en las gradas, el encuentro comenzó con ambos conjuntos bien plantados en defensa, y con un Unami que empezaba a acercarse por ambas bandas. De todas maneras, la primera acción peligrosa para los azules llegó a balón parado, con un tiro de falta de Fran, muy cercano al área y que acabó estrellándose en el palo.

Pero quien se adelantó primero fue el filial gimnástico, por medio de un contragolpe tras un error



Dos jugadores disputan un balón por alto durante el derbi de ayer entre el Unami y la Gimnástica Segoviana B. / JUAN MARTÍN

defensivo de los locales, culminado por Demi. Un gol extraño ya que, aunque el árbitro finalmente lo dio como válido, en primera instancia el auxiliar levantó el banderín señalando fuera de juego, lo cual hizo que el portero se despistara y dejara marcar a placer al jugador azulgrana.

El Unami seguía intentándolo, pero se precipitaba en los pases frente a una Segoviana que se cerró muy bien atrás, conscientes de la importancia de haberse adelantado tan pronto, y con el peligro la-

tente de los contraataques, como el que montaron Edu y Javi, que terminó con un tiro demasiado cruzado de éste último.

En la siguiente jugada de ataque de los de Tito Domingo, los azules pidieron penalti por derribo a Seta dentro del área. Pero los gimnásticos no tardaron en responder con otra jugada de velocidad que Sergio no pudo acabar en gol, al encontrarse con un acertado Roberto. Rozando la media hora de partido, Juanlu remató mal un saque de esquina, en otra ac-

ción a balón parado que estuvo a punto de traer consigo el empate.

Durante los últimos diez minutos de la primera parte el guión no cambió, con un Unami con profundidad, pero sin acierto en los últimos metros; y una Segoviana B que ganaba una y otra vez la espalda a la defensa rival, pero que tampoco llegaba a culminar, si bien tres minutos antes del descanso Sergio tuvo en sus botas una ocasión desde lejos, que se marchó rozando el palo.

El Unami arrancó muy fuerte

tras el descanso, y en la primera jugada de ataque de este periodo un centro de Carlos desde la izquierda acabó con un tiro de Juanlu al palo. Poco después, Alberto tuvo el empate, pero su remate se marchó desviado

Mientras, la Segoviana B lo intentó con una buena jugada tras ganar la línea de fondo y centrar al área pequeña, donde Roberto no pudo bloquear el balón y la defensa tuvo que despejar a corner. Y a continuación Edu se plantó solo ante el portero, que esta vez le ganó la partida al delantero azulgrana.

**REMONTADA.** Y por el lado del Unami, seta tuvo la mejor ocasión para empatar con una internada por el centro del área, que terminó con un disparo que despejó el portero David por bajo. Hasta que llegó el 1-1, con un balón picado de Juanlu que pasó por encima del guardameta y se coló en la portería en el minuto 70.

El mismo Juanlu tuvo cerca el 2-1 cinco minutos después, pero no acertó a rematar con comodidad en el segundo palo. Los de Tito Domingo rozaron el triunfo en los minutos finales, con dos ocasiones seguidas, muy claras, para Morales. Pero fue la insistencia del '9' azul tuvo su recompensa a falta de 3 minutos, y consiguió el gol de la victoria para el Unami, cruzando muy bien el balón ante la salida de David.

# Una goleada, y vuelta a la normalidad

El Club Deportivo La Granja no tuvo problemas para imponerse a un Norma San Leonardo que careció de acierto defensivo

| 5 | CD LA GRANJA |
|---|--------------|
| 1 | NORMA        |

**CLUB DEPORTIVO LA GRANJA:** Yiyo, Jorge Migueláñez (Javi, minuto 68), Óscar Muñoz, Pluma, Óscar Herrero, Chechi (Ruso, minuto 63), Chiqui, Iván, Adrián (Mario, minuto 70), César Bravo y Dani Tejedor.  
**NORMA SAN LEONARDO:** Javi, Dani Pérez, Javi Delgado, Ubi (Juanra, minuto 90), Puertas, Jorge, Ruper, Dani Alonso, Sergio Muñoz, Saúl (Goyo, minuto 46) y Yoni (Dani, minuto 80).

**ÁRBITRO**  
Ruiz García, de la delegación vallisoletana. Por parte del Club Deportivo La Granja mostró una amarilla a Chechi y Adrián, y también amonestó al entrenador Luis Bertó. Por el Norma San Leonardo, amarillas a Dani Pérez y Javi Delgado.

**GOLES**  
1-0 (minuto 4), Adrián; 2-0 (minuto 28), Chechi; 3-0 (minuto 40), Dani Tejedor; 3-1 (minuto 43), Yoni; 4-1 (minuto 68), Chiqui; 5-1 (minuto 86), César Bravo.

**D.L.P. / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO**  
La Granja volvió a ganar después de dos empates seguidos, y lo hizo con contundencia, por 5 a 1, a



Así consiguió Dani Tejedor el tercer gol del Club Deportivo La Granja. / JUAN MARTÍN

un Norma San Leonardo que se mostró muy flojo a nivel defensivo y que se encontró muy pronto con el primer gol local, obra de Adrián por bajo tras un pase al hueco.

Este gol dio alas a los hombres de Luis Bertó, que tomaron las

riendas del partido y obligaron a los sorianos a cambiar su planteamiento y a adelantar las líneas. Pero el control de la pelota tenía color granjeño, y cerca de la media hora Chechi –a puerta vacía tras una falta lanzada por su hermano Jorge y la posterior asistencia de

Dani Tejedor–, colocaba el 2-0.

Antes del descanso se vieron dos tantos más, el 3-0 de Dani Tejedor, con un remate de cabeza solo delante del portero; y en la única jugada clara de peligro del Norma San Leonardo, Yoni recortaba distancias al borde del final. Un

gol que no amilanó a los granjeños, ya que continuaron con su dominio total y absoluto.

Fruto de ello fueron los dos goles logrados por los locales, con Chiqui y César Bravo como anotadores, que culminaron la goleada de La Granja.



| CD LA GRANJA     |         |
|------------------|---------|
| MÁXIMO GOLEADOR  |         |
| GOLEADORES       |         |
| 1. IVÁN          | 8 GOLES |
| 2. CÉSAR BRAVO   | 8 GOLES |
| 3. CHIQUI        | 6 GOLES |
| 4. CHECHI        | 5 GOLES |
| 5. PATXI         | 3 GOLES |
| 6. DOMINGO       | 3 GOLES |
| 7. ÁLEX          | 3 GOLES |
| 8. MARIO         | 2 GOLES |
| 9. GUY           | 2 GOLES |
| 10. DANI TEJEDOR | 2 GOLES |
| 11. PLUMA        | 1 GOL   |
| 12. RUÑO         | 1 GOL   |



**Excmo. Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso**





David Villa tuvo una sensación agri dulce, porque, aunque marcó, militó en el rival y el Barça no logró la victoria. / J. L. CEREJIDO (EFE)



Joaquín (d) firmó dos dianas.

## El Valencia agrava la crisis de un Atlético con poca suerte

| ATLÉTICO | VALENCIA |
|----------|----------|
| 1        | 2        |

**ATLÉTICO DE MADRID:** De Gea, Valera, Perea, Godín, Antonio López, Reyes, Tiago, Raúl García (Mario Suárez, m. 82), Fran Mérida (Juanfran, m. 62), Forlán y Agüero.  
**VALENCIA:** Guaita, Bruno (Miguel, m. 75), Stankevicius, Maduro (David Navarro, m. 79), Ricardo Costa, Jordi Alba, Joaquín, Topal, Tino Costa, Pablo Hernández y Soldado (Aduriz, m. 64).

**ÁRBITRO**  
Fernández Borbalán (C. andaluz).  
Expulsó con roja directa a Godín, del Atlético (m. 89). Además, amonestó al local Forlán (m. 44) y a los visitantes Tino Costa (m. 34), Maduro (m. 57), Jordi Alba (m. 58) y Topal (m. 78).

**GOLES**  
1-0, m. 3: Reyes, en una jugada individual. 1-1, m. 41: Joaquín remata un centro raso de Jordi Alba. 1-2, m. 86: Joaquín, con un disparo ajustado al poste desde fuera del área.

**EP / MADRID**  
El Atlético de Madrid sufrió ayer una nueva derrota, en este caso ante el Valencia, tras un encuentro que deja más que 'tocados' a los rojiblan cos en su propósito de disputar una competición europea la próxima temporada. También es muy mala la situación de su técnico, Quique Sánchez Flores, quien, no obstante, dijo tras el compromiso que había sido ratificado en su puesto.

La diferencia en el Vicente Calderón la marcó Joaquín, autor de las dos dianas visitantes. En los anfitriones, siguió poco inspirado el uruguayo Diego Forlán, que falló un penalti.

Curiosamente, al conjunto de la capital de España se le puso el choque a favor desde el inicio. Cuando ambos equipos estaban aún asentándose sobre el terreno, José Antonio Reyes aprovechó una indecisión en la zaga para batir a Vicente Guaita.

No obstante, toda la ilusión se transformó en presión a partir del empate del Valencia, rubricado poco antes del descanso. La tragedia 'colchonera' se completó en el minuto 86 con el 1-2 definitivo.

# El Barça concede un respiro

El equipo azulgrana rompe su racha de victorias frente a un Sporting muy disciplinado

| SPORTING                                                                                                                                                                                                | BARCELONA                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                                                                                                                                                                                                       | 1                                                                                                                                                                            |
| Cuellar<br>Sastre<br>Hernández<br>Botia<br>José Ángel<br>André Castro<br>Cases<br>De las Cuevas<br>(Canella, min. 59)<br>Nacho Novo<br>(Carmelo, min. 65)<br>Diego Castro<br>(Bilic, min. 87)<br>Barral | Valdés<br>Dani Alves<br>Piqué<br>Milito<br>(Keita, min. 65)<br>Maxwell<br>Mascherano<br>Xavi<br>Iniesta<br>(Bojan, min. 80)<br>Afellay<br>(Pedro, min. 46)<br>Villa<br>Messi |

**ÁRBITRO**  
Pérez Lasa (C. vasco). Amonestó a Cuellar, José Ángel, Barral, Valdés, Mascherano, Pedro y Xavi.

**GOLES**  
1-0, min 15: Barral. 1-1, min. 79: Villa.

**EP / GIJÓN**  
El Sporting de Gijón logró frenar ayer al Barcelona de los récords y puso fin a la racha de 16 victorias consecutivas del equipo azulgrana, que tuvo que encomendarse al oportunismo de David Villa para salvar un punto en El Molinón.

Los locales salieron muy 'enchufados' al encuentro y maniataron el juego de un adversario que, al menos durante los primeros 45 minutos, parecía estar pensando exclusivamente en el compromiso del próximo miércoles frente al Arsenal en la Champions.

Pep Guardiola realizó algunas rotaciones y la apuesta no resultó acertada esta vez. El entrenador presentó una alineación en la que no estaban jugadores como Pedro, Sergio Busquets o Eric Abidal. Los cambios perjudicaron a la fluidez habitual del combinado.

La situación se puso realmente negra para el Barcelona cuando, al

cuarto de hora de partido, David Barral superó en una carrera a Gerard Piqué e inventó un regate con caño incluido que le presentó delante de Víctor Valdés, al que batió con un gran derechazo.

Con el marcador a su favor, el Sporting se echó atrás y juntó muy

bien las líneas; entregó a los rivales el balón, pero su enorme disciplina provocó que ese dominio no se tradujera en apenas oportunidades de gol.

Tras el descanso, Guardiola rectificó y dio entrada a Pedro por Ibrahim Afellay, circunstancia que



Leo Messi estuvo menos brillante de lo habitual. / J. L. CEREJIDO (EFE)

hizo que el bloque aumentara su intensidad. En cuanto a Dani Alves, mejoró su versión y, ahora sí, las ocasiones comenzaron a sucederse, aunque los visitantes se estrellaban una y otra vez contra la figura de Iván Cuellar.

El argentino Leo Messi retrasó su posición y Villa se quedó de '9', con Pedro y Alves entrando muy bien por los costados. Mientras, el Sporting esperaba agazapado en su área, por si surgía una opción de contraatacar.

De hecho, los hombres de Manolo Preciado dispusieron de una acción para sentenciar con el 2-0, pero no la aprovecharon y pagaron su fallo.

**EQUILIBRIO.** Este 'latigazo' se limitó a actuar como una reacción aislada, porque el Barça continuó insistiendo. Pasada la media hora del segundo acto, y con la contienda fría, una sensacional asistencia en profundidad de Messi encontró a Villa, que tras darse cuenta de la mala salida de Cuellar, conectó una vaselina que colocó las tablas en el marcador.

Con el empate, Guardiola quemó las naves y dio entrada a un cuarto atacante, Bojan, lo que aumentó el bombardeo de balones sobre el área anfitriona. Sin embargo, estaba claro que no era el mejor día del líder de la Liga.

Al final, el punto les supo a victoria a los asturianos, que últimamente se han entonado en su lucha por evitar el descenso a Segunda División. La igualada reforzará su moral debido al enorme potencial del Barça, que dejó instalado en 16 el récord de triunfos consecutivos en el torneo doméstico de la regularidad.



[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

## Cesc

Entre las miles de frases hechas (habituales de comediantes) sobre la guerra de sexos, hay una sensacional: ¿Quién es capaz de pagar 20 euros por una cosa que en realidad solamente vale cinco por el hecho de que la necesita? El hombre. ¿Y quién es capaz de pagar 10 euros por una cosa que en realidad vale 20 aunque no la necesite para nada? La mujer. Y la tercera vía: ¿Quién es capaz de disparar el precio de mercado de un futbolista que supuestamente necesita? El Real Madrid.

El sueño dorado del madridismo, o eso dicen, se llama Cesc Fábregas. Un futbolista, se supone, con potencial para arañar esas yardas de distancia que hay a día de hoy entre el Barcelona y el club blanco, un pelotero del centro del campo capaz de complementarse con el toque largo de Xabi y el músculo de Lass Diarra o de Khedira, un tipo con prestigio internacional, capacidad de liderazgo y muchísimo talento en sus botas.

Con todos esos condicionantes, el Arsenal no va a hacer el idiota: sabiendo que lo necesitan y que existe liquidez, y teniendo en cuenta que en la obsoleta o tradicionalista Inglaterra no estilan esos de las cláusulas de rescisión, Wenger y sus superiores se frotan las manos y le cuelgan una etiqueta así de gorda: 65 millones 'taca'.

El siguiente problema, dicen, radica en convencer al competidor de los 'gunners' de que jugar en el Real Madrid es algo tan digno como hacerlo en el Barcelona. No por nada: es que el chico -Fábregas- es 'culé' hasta la médula. Y hace poco, en una entrevista, lo confesó tan abiertamente que solo al final reaccionó con un tibiio «no cierro la puerta a nadie». Esa puerta está únicamente entreabierta, vale, pero abrirla del todo resulta tan escandalosamente caro que los aficionados seguiríamos cuestionando la ética de una política de fichajes abrumadora (van 400 'kilos' en dos temporadas) que deja en calzoncillos las locuras faraónicas de cualquier jeque.

# Duelo sin margen de error

El Madrid ha de ganar para soñar con la Liga y el Espanyol, para no descartar la cuarta plaza

EFE / MADRID

El Real Madrid saltará esta noche al césped de Cornellá-El Prat con la obligación de conseguir los tres puntos para mantener viva la esperanza de ganar la Liga, aunque se enfrentará a un rival, el Espanyol, que llega con urgencias al choque. Los 'periquitos', quienes, paradójicamente, podrían ayudar a su eterno rival, el Barça, acumulan dos derrotas consecutivas y han cedido terreno en la lucha por el acceso a la próxima Champions.

Los futbolistas de la plantilla blanca asumen que no tienen apenas margen para el error. «Pinchar sería decir adiós a la Liga», admitió con naturalidad hace escasos días Raúl Albiol.

Si desea prolongar el pulso con el líder, el conjunto 'merengue' debe mejorar el rendimiento que ha ofrecido recientemente a domicilio. El empate en Almería (1-1) y la derrota en el Reyno de Navarra contra Osasuna (1-0) han reducido bastante sus opciones de éxito, y un nuevo tropiezo haría saltar las alarmas.

En principio, y a pesar de haber reconocido que ciertos hombres se encuentran algo cansados, el técnico José Mourinho no efectuará más rotaciones que las estrictamente necesarias. La recuperación de Pepe, que ya ha superado su lesión muscular, puede ser la principal novedad en el once si el preparador portugués prefiere no forzar a su compatriota Ricardo Carvalho, quien, con molestias, abandonó la concentración de la selección lusa y se perdió el amistoso ante Argentina.

Cabe preguntarse si el buen hacer de Emmanuel Adebayor, autor de dos goles en sus primeras apariciones en el estadio Santiago Bernabéu, provocará una nueva ausencia de Karim Benzema en la alineación. El ex del Olympique de Lyon brilló con Francia en su victoria frente a Brasil, y no pierde la ilusión de actuar como la referencia ofensiva.

Antes de los compromisos internacionales, la Liga se paró con unas polémicas declaraciones de Mourinho, que lamentó que Cristiano Ronaldo sufra, en su opinión, entradas más duras que el delantero azulgrana Leo Messi. El antiguo integrante del Manchester United será, como casi siempre, el centro de atención sobre el césped. Viene de romper su sequía anotadora con dos dianas con el Real Madrid y otra con Portugal, y aspira a saciar pronto su hambre de títulos.

**DAVID GARCÍA, BAJA.** En cuanto al Espanyol, el entrenador Mauricio Pochettino no podrá contar finalmente con el lateral izquierdo David García, que se fracturó la nariz el pasado jueves; la máscara protectora que usó durante las últimas sesiones de trabajo de la semana no le proporciona la comodidad y visibilidad indispensables para participar.

Con respecto a la anterior convocatoria, Aldo Duscher vuelve después de cumplir una sanción,



Pepe (d) ya ha superado su lesión y retornó a la convocatoria del Real Madrid. / JUAN M. ESPINOSA (EFE)



## LAS DECLARACIONES

### ►AITOR KARANKA

(HABLO EN LUGAR DE JOSÉ MOURINHO DEBIDO A QUE ÉSTE ACUDIÓ A VER EL PARTIDO DEL OLYMPIQUE DE LYON, PRÓXIMO ADVERSARIO 'MERENGUE' EN LA CHAMPIONS)

«Todos los partidos me parecen vitales en estos momentos, considerando la ventaja que nos saca el líder»

### ►RAÚL BAENA

«Cristiano es mejor que Messi»

## Roberto Carlos deja el Corinthians

El antiguo defensa del Real Madrid Roberto Carlos ha tomado la decisión de abandonar el bloque brasileño del Corinthians a causa de las amenazas que venían sufriendo su familia y él tras la eliminación de la escuadra en la Copa Libertadores. Los directivos le han facilitado la rescisión de contrato. El próximo destino del lateral podría ser el Anzhí, club ruso que le ofrece cinco millones de euros anuales.

Raúl Baena ya se ha repuesto de sus problemas en el recto anterior de la pierna izquierda y Víctor Álvarez también fue citado.

La ausencia del lateral zurdo titular obligará al 'mister' a recomponer la zaga. De esta forma, Ernesto Galán y Javi López se disputarán el hueco del carril derecho, Jordi Amat y Juan Forlín ocuparán el eje de la defensa y Javi Chica cambiará de banda para ir a la izquierda. Por delante, figurarán los escogidos habituales.



**COPA DEL REY**

# El Madrid entra en 'su' final

El anfitrión reacciona después del descanso para imponerse al Power Electronics Valencia

| REAL MADRID | P. E. VALENCIA |
|-------------|----------------|
| 69          | 59             |

**REAL MADRID:** Prigioni (5), Llull (7), Velickovic (1), Reyes (6), Tomic (2) -cinco inicial-, Sergio Rodríguez (5), Tucker (8), Mirotic (15), Suárez (16) y Fischer (4).  
**POWER ELECTRONICS VALENCIA:** Cook (11), Martínez (19), Javtokas (-), Claver (7), Savanovic (6) -cinco inicial-, Agustín (2), Lishchuk (2), Navarro (3), Pietrus (-), De Colo (9) y Fernández.

**ÁRBITROS**  
Martín Bertrán, García Ortiz y Bultó. Eliminado por faltas personales Sergio Rodríguez (min. 35) en el conjunto 'merengue'.

**PARCIALES**  
11-14, 16-21, 19-13 y 23-11.

**EP / MADRID**  
El Real Madrid certificó ayer su clasificación para la final de la Copa del Rey en un partido que tuvo perdido durante muchos minutos, y en el que supo sufrir sin bajar los brazos para apeara a un Power Electronics Valencia que se derrumbó en el momento decisivo.

Los de Ettore Messina, tras una primera mitad aciaga en ataque (27-35), llegaron a estar hasta 13 puntos por debajo (27-40), pero no perdieron la calma y siguieron trabajando en defensa hasta que encontraron las ideas ofensivas liderados por Sergio Rodríguez, que volvió a asumir responsabilidades. El ex competidor de la NBA se repartió la responsabilidad con Carlos Suárez y Nicola Mirotic, y entre los tres sacaron al combinado a flote en una dura prueba.

Este éxito constituyó una nueva prueba de madurez para la escuadra blanca, que mantuvo así su racha inmaculada de 2011 y se metió en la pugna definitiva por el trofeo, que no se adjudica desde 1993. Aunque se enfrentará a un duro adversario, el bloque 'merengue' se apoyará en su coraje y su



Sergio Llull celebra el triunfo del Real Madrid en las semifinales del 'torneo del KO'. / JUAN CARLOS HIDALGO (EFE)

talento para intentar triunfar, apelando también a su condición de anfitrión.

Quedó claro que el técnico del oponente levantino, Svetislav Pesic, había trabajado muy bien el

compromiso en el aspecto estratégico. Durante una gran parte de la cita, los locales se sintieron agobiados por la presión rival; sin embargo, los hombres del serbio se diluyeron como azucarillos en los

minutos decisivos de la contienda, factor que aprovechó el Madrid para remontar. A pesar de su esfuerzo, al Valencia no le quedó otro remedio que resignarse a ser eliminado.

# El Barça completa el clásico al dejar fuera al Caja Laboral

El bloque dirigido por Xavi Pascual peleará hoy por revalidar el título

| BARCELONA | CAJA LABORAL |
|-----------|--------------|
| 92        | 73           |

**REGAL BARCELONA:** Rubio (10), Navarro (26), Anderson (17), Lorbek (4), Perovic (11) -quinteto inicial-, Sada (-), Ndong (4), Ingles (6), Morris (6), Lakovic (-), Grimau (4) y Vázquez (4).  
**CAJA LABORAL:** Huertas (4), San Emeterio (3), Oleson (9), Teletovic (5), Barac (15) -quinteto inicial-, Batista (8), Logan (15), Ribas (3), Bjelica (9) y Sow (2).

**ÁRBITROS**  
Hierrezuelo, Redondo y Conde. Sin eliminados.

**PARCIALES**  
21-11, 18-25, 23-13, 30-24.

**EP / MADRID**  
El escolta del Regal Barcelona Juan Carlos Navarro guió a su equipo ayer hacia la disputa de una nueva final de la Copa del Rey, en la que

defenderá esta tarde el título logrado el año pasado en Bilbao, y en la que se enfrentará a su víctima preferida, el Real Madrid, tras deshacerse con una inesperada comodidad del Caja Laboral.

El conjunto de la Ciudad Condal no dio opción a los baskonistas, que se despidieron impotentes. De este modo, el bloque azulgrana se vengó de lo ocurrido en la pasada Liga ACB, en la que ganaron los vitorianos.

El combinado dirigido por Xavi Pascual comenzó como un vendaval, y no echó en falta en absoluto a Pete Mickeal, descartado para el campeonato.

Si en los cuartos de final, los suplentes se emplearon a fondo para eliminar al DKV Joventut, en es-



Víctor Sada lanza a canasta.

ta ocasión fueron los titulares los que mostraron su cara más eficaz y arrolladora.

El Barça saltó a la cancha muy concentrado, ya que sabía que el adversario es una de sus 'bestias negras', y cualquier descuido podía resultar fatal.

Su disciplina, unida a su calidad y a sus numerosos recursos, no tardó en dar frutos. Navarro se empeñó en obtener ventaja y, casi en un abrir y cerrar de ojos, el electrónico señalaba un 17-6 preocupante para los alaveses.

El técnico Dusko Ivanovic, desesperado, paró el encuentro para evitar la sangría, puesto que solo Stanko Barac veía aro. Eso sí, no consiguió excesivos beneficios, como dejó claro el 21-8 que contempló el público.

En realidad, el esperado compromiso prácticamente concluyó en ese momento. El Caja Laboral no tiró la toalla y, de hecho, llegó a acercarse bastante a su rival en algunas fases, como por ejemplo justo antes del descanso. Sin embargo, nunca hubo en el pabellón la sensación de que los vascos pudieran remontar.

**NBA**

# Victorias de los hermanos Gasol y Rudy Fernández

**EP / NUEVA YORK**  
Los Ángeles Lakers contaron con la mejor versión de Kobe Bryant, muy inspirado en un escenario grandioso como el Madison Square Garden, y se llevaron el triunfo en su visita a los New York Knicks por un claro 96-113. Los adversarios se vieron impotentes ante la mejoría que ha experimentado el actual campeón en los últimos choques.

Como gran estrella de la NBA que es, a Kobe Bryant se le mira con lupa en cada partido, y se le señala con justicia cuando se juega demasiadas posesiones. Por eso mismo, también es justo halagar al '24' angelino cuando regala un recital como el de esta oportunidad.

El norteamericano anotó 33 puntos (con 12/17 en tiros de campo y 4/7 en triples) y capturó 10 rebotes, para convertirse en el más brillante de su equipo en ambos apartados estadísticos. La aportación del líder de la escuadra fue clave para que los hombres de Phil Jackson certificaran su cuarto triunfo consecutivo, dentro de la gira de siete encuentros a domicilio que están desarrollando.

De cualquier manera, el protagonista del acelerón que condujo a la victoria fue Pau Gasol. El pívot español tomó las riendas en el segundo parcial, saldado con un resultado de 20-32 favorable a los californianos. El catalán rubricó 12 puntos en ese período, para un total de 20 y seis rebotes. La contienda estaba casi sentenciada cuando se alcanzó el descanso.

**BATALLA FRATRICIDA.** En cuanto a los otros duelos con participación española, Rudy Fernández le ganó la partida a José Manuel Calderón, ya que los Blazers batieron a los Raptors por 96-102. El balear acabó con 23 puntos y el extremeño, con seis.

Además, Marc Gasol firmó nueve tantos en un nuevo éxito de los Grizzlies de Memphis, quienes superaron a los Bucks por 89-86.



Pau Gasol (c).



## GOLF

## Sergio García, a un golpe de los líderes en Dubai

Los golfistas españoles Sergio García, Álvaro Velasco y Álvaro Quirós se colocaron ayer a un solo golpe del liderato tras la disputa de la penúltima jornada del Dubai Desert Classic, en el que Tiger Woods, con idéntico resultado, también conserva intactas sus opciones de éxito. La igualdad está siendo máxima en el campo, ya que 10 competidores se encuentran muy juntos en la tabla. Con 208 impactos figura el trío cabecero, formado por el danés Thomas Aiken, el sudafricano Thomas Aiken y el británico Rory McIlroy.

## ESQUÍ

## Título mundial para Erik Guay en descenso

El canadiense Erik Guay se proclamó ayer nuevo campeón del mundo de descenso tras ganar la prueba reina de los Mundiales de esquí alpino en la estación alemana de Garmisch-Partenkirchen. El vencedor, que cumplirá 30 años en agosto y que hasta la fecha se había impuesto en tres citas de la Copa del Mundo, se sumó a la lista de sorpresas en el evento al cubrir la pista Kandahar 2, de 3.330 metros de longitud, en un tiempo de un minuto, 58 segundos y 41 centésimas, 32 menos que el gran favorito, el suizo Didier Cuche.

## MOTOCICLISMO

## Márquez y Terol cierran bien los test de Valencia

El Circuito de la Comunidad Valenciana Ricardo Tormo albergó ayer la conclusión de los primeros entrenamientos colectivos de las categorías 'pequeñas' del Mundial de motociclismo. En la última jornada de ensayos, sobresalieron Marc Márquez en Moto 2 y Nico Terol en los 125 centímetros cúbicos. El vigente campeón del octavo de litro evidenció una fantástica adaptación a su nueva cilindrada y, junto al escocés Scott Redding, fue el más rápido con un registro de 1:35.6. En cuanto a Terol, invirtió 100 segundos en su mejor vuelta.

## TENIS

## Verdasco sigue firme en el torneo de San José

El español Fernando Verdasco se clasificó ayer para las semifinales del torneo de tenis de San José (Estados Unidos), puntuable para el circuito de la ATP y dotado con 531.000 dólares en premios. El primer cabeza de serie del evento derrotó en su partido de cuartos al uzbeko Denis Istomin por 6-4 y 6-4.

## FÓRMULA UNO

## ENTRENAMIENTOS EN EL CIRCUITO DE JEREZ



Fernando Alonso continúa con su plan de puesta a punto para el Mundial. / JULIO MUÑOZ (EFE)

# Alonso causa buena impresión

Heidfeld, aspirante a sustituir a Kubica, certifica el mejor tiempo con el español segundo

EFE / JEREZ

El alemán Nick Heidfeld, que ayer pilotaba un Renault como candidato a sustituir al accidentado Robert Kubica, enseñó sus credenciales de la manera más eficaz al conseguir el mejor registro en la tercera jornada de entrenamientos de Fórmula Uno en Jerez, justo por delante del español Fernando Alonso (Ferrari).

El germano firmó su tiempo más brillante, 1.20.361, que además se convirtió en el récord de las pruebas en el trazado andaluz hasta la fecha, al comienzo de una última tanda de ocho vueltas con neumáticos muy blandos. Batió a su rival asturiano por apenas 132 milésimas (1:20.493).

Después del trabajo de la mañana, el ovetense dedicó la tarde a ejecutar tiradas largas con su Ferrari F150th Italia, mientras que el teutón Michael Schumacher, el más veloz del pasado viernes, también invirtió buena parte de la sesión vespertina en ese cometido. Al final, el 'Kaiser' concluyó en el tercer puesto (1:21.054).

McLaren, que prestó atención a los reglajes durante mucho tiempo, progresó en sus prestaciones a última hora, para colocar a Lewis Hamilton en la cuarta plaza.

Por su parte, el alemán Sebastian Vettel, actual campeón mundial, hizo diversas pruebas con los neumáticos en su Red Bull, y logró su mejor tiempo en una tanda de ocho vueltas por la tarde. Concluyó sexto con 1:21.574.

Merece la pena mencionar que Alonso, autor de 131 vueltas al circuito, realizó el test con un casco que llevaba estampada una ima-



Nick Heidfeld ganó opciones de hacerse con un volante en Renault. / J. M. (EFE)

gen del de su amigo Robert Kubica, que se perderá todo el Mundial por culpa del grave percance que sufrió cuando participaba en un rally en Italia.

El piloto nacional nunca ha escondido su fantástica relación con el polaco, al que visitó en el hospital en el que se encontraba.

## LAS MARCAS DEL DÍA

|                                   |          |
|-----------------------------------|----------|
| 1. N. HEIDFELD (ALE/RENAULT)      | 1.20.361 |
| 2. F. ALONSO (ESP/FERRARI)        | 1.20.493 |
| 3. M. SCHUMACHER (ALE/MERCEDES)   | 1.21.054 |
| 4. L. HAMILTON (GBR/MCLAREN)      | 1.21.099 |
| 5. K. KOBAYASHI (JAP/SAUBER)      | 1.21.242 |
| 6. S. VETTEL (ALE/RED BULL)       | 1.21.574 |
| 7. S. BUEMI (SUI/TORO ROSSO)      | 1.21.681 |
| 8. H. KOVALAINEN (FIN/LOTUS)      | 1.21.711 |
| 9. R. BARRICHELLO (BRA/WILLIAMS)  | 1.22.227 |
| 10. P. DI RESTA (GBR/FORCE INDIA) | 1.22.945 |
| 11. J. D'AMBROSIO (BEL/VIRGIN)    | 1.25.471 |

## LAS DECLARACIONES

## ►SEBASTIAN VETTEL

«He acabado bastante satisfecho con las pruebas»

«Al final, se trata de una cuestión de práctica; nos acostumbraremos a las novedades en el coche con el paso de las jornadas»

«Por el momento me está costando un poco utilizar el KERS, pero lo arreglaré»

## ►MARK WEBBER

«El mayor reto de esta temporada se encuentra en los neumáticos»

«Ahora no se deben sacar excesivas conclusiones»

## ►NICK HEIDFELD

«Aunque todavía necesito algo de margen, me he divertido mucho con el coche y no ha habido problemas significativos»





## EL DETALLE

**El presidente del Bundesbank, Axel Weber, confirma su renuncia**

■ El presidente del Bundesbank, Axel Weber, abandonará su cargo al frente de la institución el 30 de abril, según comunicó ayer el portavoz del Gobierno alemán, Steffen Seibert. El directivo, de 53 años, comunicó su decisión durante una reunión mantenida con la canciller Angela Merkel.

## LA CIFRA

5

Son los minutos del apagón general convocado para el martes por la Confederación Estatal de Asociaciones Vecinales (Ceav) para denunciar los abusos del mercado de la electricidad.



Un grupo de empleados, durante su jornada laboral en una cadena de ensamblaje en una fábrica de automóviles en la ciudad alemana de Bremen. / EFE

# Una fórmula contra la crisis

Patronal, Ejecutivo y sindicatos se las prometían muy felices después de meses de diálogo sobre la reforma laboral, pero llegó Angela Merkel y la batalla no ha hecho más que empezar

• Excepto CCOO y UGT, todos, incluido el Gobierno, se suman a la propuesta de la canciller alemana: supeditar los salarios a la productividad y beneficios empresariales.

## AGENCIAS / MADRID

A una gran parte de los casi cinco millones de parados nacionales poco o nada les preocupa si los salarios deben de estar ligados al IPC o a la productividad. Ellos se colocan en las hileras de los desocupados a las puertas de las oficinas del INEM con la esperanza de encontrar una salida a su situación. Su guerra es otra, porque necesitan hechos que les saque de una realidad para la que, aparentemente, nadie está preparado.

De ahí que la visita de Angela Merkel a España, tan fugaz como, en principio, eficaz, les diera lo mismo. ¿Qué les soluciona que las breves palabras de la canciller alemana, que recibieron un sinfín de felicitaciones, estuvieran adornadas con un buen número de consejos y advertencias sobre cuáles son los pasos que el Gobierno socialista de Zapatero debe seguir?

Sin embargo, lo que la política alemana propuso es, aparentemente, fácil: desvincular los convenios colectivos del incremento del IPC y, a cambio, supeditar los incentivos salariales a conceptos como productividad o beneficios empresariales. Claro que lo que no comentó Merkel es que la media salarial de su país es de 40.000 euros brutos al año, mientras que en España es de 21.500, casi la mitad.

Arturo Fernández, número dos de la CEOE, defendió rápidamente la postura de Berlín. Y como él, el ex presidente del Ejecutivo, Felipe González. A ambos se les fueron sumando, entre otros, el socialista Pedro Solbes, o el director general del Servicio de Estudios del Banco de España, José Luis Malo de Molina, que tachó de «residuo» y «obstáculo» ligar salarios al IPC. Del mismo modo lo destacaba hace unos días un informe del servicio de estudios del BBVA.

Últimamente, hasta el mismísimo Valeriano Gómez, ministro de Trabajo, apostó por una fórmula híbrida para que el empleado «no pierda poder adquisitivo», matizó.

No obstante, y como era de esperar, el secretario general de UGT, Cándido Méndez, puso el grito en

el cielo ante tal posibilidad. Aunque todos se las prometían muy felices para que la reforma laboral, vendida como un gran pacto social, llegase a buen puerto, empiezan a surgir las divergencias entre patronal, Ejecutivo y sindicatos, a las que hay que sumar las

La media salarial de Alemania es de **40.000 euros brutos al año**, y en España, de **21.500**, casi la mitad

«Tenemos que ser más rentables y competitivos», asegura el 'número dos' de la CEOE

opiniones de tertulianos y ex políticos. Y es que la batalla no ha hecho más que comenzar.

Fernández, vicepresidente de la CEOE, asegura que ligar los salarios a la productividad es «imprescindible» y, aunque reconoce que es un tema «complicado», pide a los representantes de los trabajadores que miren esta cuestión «con buenos ojos». Además, asegura que ahora es el momento de las reformas porque «se ha acabado el café para todos», en el sentido de que el modelo vital de los últimos 15 años debe ser cambiado por otro que sea sostenible. «Estamos en el siglo XXI y tenemos que ser más productivos y competitivos y empezar a cambiar el chip y eso requiere reformas», sostiene.

Por su parte, el sindicalista Cándido Méndez cree que la patronal se ha metido en «un camino complicado al defender la propuesta de la canciller alemana, porque se las exigirá una «mayor transparencia sobre su gestión y beneficios».

Mientras continúa el combate de palabras entre unos y otros, la tasa de desempleados aumenta y José Luis Rodríguez Zapatero, presidente del Gobierno, admite que la perspectiva de crear empleo «no va a cambiar de la noche a la mañana».

## BREVES

## EMPRESAS

**Nokia reducirá la plantilla tras aliarse con Microsoft**

■ El consejero delegado de Nokia, Stephen Elop, tras anunciar el acuerdo con Microsoft, por el que el fabricante usará el sistema operativo móvil del gigante de la informática, explicó que la situación de la compañía no es buena y que tendrán que recortar puestos de trabajo. En un comunicado interno, el CEO de la compañía había dejado claro a sus empleados que la situación de la empresa era muy grave, aunque por el momento no ha dado a conocer cuántos puestos serán sacrificados.

## PACTO SOCIAL

**Una cadena humana reclama en Valencia una pensión digna**

■ Varios centenares de personas formaron ayer una cadena humana en Valencia para reclamar el derecho a una pensión digna. Los participantes en la cadena lograron unir con la asistencia de más de 4.000 personas los más de 800 metros que separan la sede del Banco de España en la ciudad con la Tesorería de la Seguridad Social, según informaron los organizadores.

## GRECIA

**Atenas califica de «inaceptables» a los inspectores del FMI**

■ George Papandreu, primer ministro griego, calificó ayer de «inaceptable» el comportamiento de los inspectores del Fondo Monetario Internacional (FMI) en su labor de supervisión del plan de rescate. Los inspectores de la UE, el FMI y el Banco Central Europeo aprobaron el viernes otra ayuda de 15.000 millones de euros a Grecia. Aunque los comentarios realizados fueron más críticos que en ocasiones anteriores y pidieron a Atenas acelerar más las reformas, luchar contra los grupos de presión y vender más activos.

## MERCADOS

**La Bolsa de Wall Street sube tras la dimisión de Mubarak**

■ La Bolsa de Wall Street registró ayer notables ascensos, en la jornada del fin de los 30 años del régimen de Hosni Mubarak en Egipto, una noticia que logró cambiar el rumbo de una sesión que había comenzado en números rojos ante el aumento del déficit comercial estadounidense.





AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

| DÍAS DE CIRCULACIÓN | MADRID CHAMARTÍN | SEGOVIA GUIOMAR | VALLADOLID CAMPO GRANDE |
|---------------------|------------------|-----------------|-------------------------|
| LMXJV               | 08:45            | 09:13           | 09:50                   |
| SD                  | 10:15            | 10:43           | 11.20                   |
| LMXJV               | 11.15            | 11.43           |                         |
| SD                  | 12.00            | 12.28           |                         |
| LMXJVSD             | 15.30            | 15.58           | 16.35                   |
| LMXJVSD             | 17.30            | 17.55           |                         |
| LMXJVSD             | 19.15            | 19.43           | 20.20                   |
| LMXJV               | 20.00            | 20.28           |                         |
| LMXJVSD             | 21.05            | 21.33           | 22.10                   |

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

| DÍAS DE CIRCULACIÓN | VALLADOLID CAMPO GRANDE | SEGOVIA GUIOMAR | MADRID CHAMARTÍN |
|---------------------|-------------------------|-----------------|------------------|
| LMXJV               | 06:45                   | 07:22           | 07:50            |
| LMXJV               |                         | 07:00           | 07:28            |
| LMXJV               |                         | 08:00           | 08:28            |
| SD                  |                         | 09:05           | 09:33            |
| LMXJVSD             | 09:32                   | 10:09           | 10:37            |
| LMXJVSD             | 15.30                   | 16:07           | 16:35            |
| LMXJVSD             |                         | 18:20           | 18:48            |
| LMXJVSD             | 19:35                   | 20:12           | 20:40            |
| VSD                 | 21.30                   | 21:07           | 21:35            |



AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

| Hacia el Norte    |               |               |               |               |               |             |
|-------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|-------------|
| Tipo de tren      | ALVIA         | AVE           | ALVIA         | ALVIA         | ALVIA         | AVE         |
| Número de tren    | 4085          | 4089          | 4141          | 4167          | 4183          | 4209        |
| Circulación       | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Segovia           | 8:33 H        | 9:02 H        | 15:16 H       | 16:43 H       | 18:41 H       | 21:12 H     |
| Valladolid        | 9:17 H        | 9:37 H        | 15:59 H       | 17:32 H       | 19:24 H       | 21:47 H     |
| Palencia          |               |               | 16:32 H       |               | 19:57 H       |             |
| Aguilar de Campo  |               |               |               |               | 21:01 H       |             |
| Reinosa           |               |               |               |               | 21:27 H       |             |
| Torrelavega       |               |               |               |               | 22:17 H       |             |
| Santander         |               |               |               |               | 22:41 H       |             |
| Sahagún           |               |               | 17:03 H       |               |               |             |
| León              |               |               | 17:39 H       |               |               |             |
| Pola de Lena      |               |               | 18:58 H       |               |               |             |
| Mieres (Puente)   |               |               | 19:09 H       |               |               |             |
| Oviedo            |               |               | 19:32 H       |               |               |             |
| Gijón (cercanías) |               |               | 20:02 H       |               |               |             |
| Burgos            | 10:20 H       |               |               | 18:35 H       |               |             |
| Miranda de Ebro   | 11:11 H       |               |               | 19:39 H       |               |             |
| Vitoria           | 11:38 H       |               |               | 19:53 H       |               |             |
| Zumárraga         | 12:29 H       |               |               | 20:45 H       |               |             |
| Tolosa            |               |               |               | 21:13 H       |               |             |
| San Sebastián     | 13:22 H       |               |               | 21:33 H       |               |             |
| Irún              | 13:48 H       |               |               | 21:55 H       |               |             |
| Hendaya           | 13:54 H       |               |               | 22:00 H       |               |             |
| Bilbao            | 12:46 H       |               |               | 22:11 H       |               |             |

| Hacia Madrid y Levante |               |             |               |           |               |             |
|------------------------|---------------|-------------|---------------|-----------|---------------|-------------|
| Tipo de tren           | AVE           | ALVIA       | ALVIA         | ALVIA     | AVE           | ALVIA       |
| Número de tren         | 4088          | 4072        | 4086          | 4140      | 4198          | 4174        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Segovia                |               | 11:04 H     | 13:18 H       | 18:44 H   | 20:10 H       | 21: 24 H    |
| Madrid (Chamartín)     |               | 11:43 H     | 13:53 H       | 19:23 H   | 20:42 H       | 21:59 H     |
| Albacete               |               | 14:29 H     |               | 22:09 H   |               |             |
| Alicante               |               | 15:58 H     |               | 23:38 H   |               |             |

| Desde el Norte    |               |             |               |           |               |             |
|-------------------|---------------|-------------|---------------|-----------|---------------|-------------|
| Tipo de tren      | AVE           | ALVIA       | ALVIA         | ALVIA     | AVE           | ALVIA       |
| Número de tren    | 4088          | 4072        | 4086          | 4140      | 4198          | 4174        |
| Circulación       | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Bilbao            |               |             | 8:55 H        |           |               | 17:10 H     |
| Irún              |               |             | 8:15 H        |           |               | 16:20 H     |
| San Sebastián     |               |             | 8:32 H        |           |               | 16:39 H     |
| Tolosa            |               |             | 8:51 H        |           |               | 17:26 H     |
| Zumárraga         |               |             | 9:22 H        |           |               | 18:15 H     |
| Vitoria           |               |             | 10:09 H       |           |               | 18:38 H     |
| Miranda de Ebro   |               |             | 10:30 H       |           |               | 19:38 H     |
| Burgos            |               |             | 11:25 H       |           |               | 19:31 H     |
| Gijón (cercanías) |               |             |               | 14:00 H   |               |             |
| Oviedo            |               |             |               | 14:28 H   |               |             |
| Mieres (puente)   |               |             |               | 14:46 H   |               |             |
| Pola de Lena      |               |             |               | 15:00 H   |               |             |
| León              |               |             |               | 16:24 H   |               |             |
| Sahagún           |               |             |               | 16:54 H   |               |             |
| Palencia          |               |             |               | 17:25 H   |               |             |
| Santander         |               | 7:05 H      |               |           |               |             |
| Torrelavega       |               | 7:30 H      |               |           |               |             |
| Reinosa           |               | 8:19 H      |               |           |               |             |
| Aguilar de campo  |               | 8:43 H      |               |           |               |             |
| Palencia          |               | 9:47 H      |               |           |               |             |
| Valladolid        | 8:30 H        | 10:19 H     | 12:33 H       | 17:59 H   | 19:35 H       | 20:39 H     |
| Segovia           | 9:05 H        | 11:06 H     | 13:18 H       | 18:46 H   | 20:10 H       | 21:31 H     |

| Desde Madrid y Levante |               |               |             |               |             |             |
|------------------------|---------------|---------------|-------------|---------------|-------------|-------------|
| Tipo de tren           | ALVIA         | AVE           | ALVIA       | ALVIA         | ALVIA       | AVE         |
| Número de tren         | 4085          | 4089          | 4141        | 4167          | 4183        | 4209        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D | L/M/X/J/V/D |
| Alicante               |               |               | 10:35 H     |               | 14:05 H     |             |
| Albacete               |               |               | 11:58 H     |               | 15:22 H     |             |
| Madrid (Chamartín)     | 8:00 H        | 8:30 H        | 14:40 H     | 16:10 H       | 18:05 H     | 20:40 H     |
| Segovia                | 8:33 H        | 9:02 H        | 15:16 H     | 16:43 H       | 18:41 H     | 21:12 H     |



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

| SEGOVIA-MADRID             |         |         |         |         |
|----------------------------|---------|---------|---------|---------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES |         |         |         |         |
| 5.45 D                     | 6.00 D  | 6.15 S  | 6.30 D  | 6.45 S  |
| 7.00 S                     | 7.30 D  | 7.45 D  | 8.00 S  | 8.30 S  |
| 9.00 D                     | 9.30 S  | 10.00 D | 10.30 R | 11.00 D |
| 11.30 D                    | 12.00 D | 12.30 S | 13.00 D | 13.30 D |
| 14.00 D                    | 14.30 R | 15.00 D | 15.30 D | 16.00 R |
| 16.30 D                    | 17.00 D | 17.30 D | 18.00 S | 18.30 D |
| 19.00 D                    | 19.30 D | 20.00 R | 21.00 D | 21.30 S |
| SÁBADOS LABORABLES         |         |         |         |         |
| 6.45 D                     | 7:30 D  | 8:00 D  | 8:30 S  | 9.00 D  |
| 9.30 S                     | 10.00 D | 10.30 R | 11.00 D | 11.30 D |
| 12.00 D                    | 12.30 S | 13.30 D | 14.30 S | 15.30 D |
| 16.00 R                    | 16.30 D | 17.00 D | 17.30 D | 18.00 S |
| 18.30 D                    | 19.00 D | 19.30 D | 20.00 R | 21.00 D |
| 21.30 S                    |         |         |         |         |
| DOMINGOS Y FESTIVOS        |         |         |         |         |
| 8.30 S                     | 9.30 D  | 10.30 R | 11.30 D | 12.30 S |
| 13.30 D                    | 14.30 S | 15.30 D | 16.00 R | 16.30 D |
| 17.00 D                    | 17.30 D | 18.00 D | 18.30 D | 19.00 D |
| 19.30 D                    | 20.00 R | 20.30 D | 21.00 D | 21.30 S |
| 22.30 D                    |         |         |         |         |

D: Expediciones DIRECTAS / \* Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

| MADRID-SEGOVIA             |         |         |         |         |
|----------------------------|---------|---------|---------|---------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES |         |         |         |         |
| 6.30 D                     | 7.00 D  | 7.30 D  | 8.00 R  | 8.30 D  |
| 9.30 S                     | 10.00 D | 10.30 D | 11.00 S | 11.30 D |
| 12.00 D                    | 12.30 D | 13.00 D | 13.30 S | 14.00 D |
| 14.30 D                    | 15.00 R | 15.15 D | 15.30 D | 16.00 D |
| 16.30 D                    | 17.00 S | 17.30 D | 18.00 D | 18.15 S |
| 18.30 D                    | 19.00 D | 19.30 D | 19.45 S | 20.00 D |
| 20.30 D                    | 20.45 R | 21.00 D | 21.30 S | 22.00 D |
| 22.30 S                    | 23.00 D |         |         |         |
| SÁBADOS LABORABLES         |         |         |         |         |
| 8.00 S                     | 8.30 D  | 9.30 S  | 10.00 D | 10.30 D |
| 11.00 S                    | 11.30 D | 12.00 D | 12.30 D | 13.00 D |
| 13.30 S                    | 14.00 D | 15.00 R | 15.30 D | 16.00 D |
| 17.00 S                    | 18.00 D | 19.00 D | 19.30 D | 20.00 R |
| 20.30 D                    | 21.00 S | 21.30 D | 22.00 D | 22.30 S |
| DOMINGOS Y FESTIVOS        |         |         |         |         |
| 8.00 S                     | 9.00 D  | 10.00 D | 10.30 D | 11.00 S |
| 11.30 D                    | 12.00 D | 13.00 D | 14.00 D | 15.00 R |
| 16.00 D                    | 17.00 S | 18.00 D | 18.30 D | 19.00 D |
| 19.30 D                    | 20.00 R | 20.30 D | 21.00 D | 21.30 D |
| 22.00 D                    | 22.30 S |         |         |         |



AUTOBUSES

| SALIDAS DE SEGOVIA                                                                                                                              |  |  |  |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|
| LUNES A VIERNES LABORABLES                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |
| ABADES: 13:30 y 19:30 horas.                                                                                                                    |  |  |  |  |  |  |
| AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.                                                                    |  |  |  |  |  |  |
| AREVALO: 18:30 horas.                                                                                                                           |  |  |  |  |  |  |
| AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.                                                                                                                    |  |  |  |  |  |  |
| BERNARDOS: 14:30 horas.                                                                                                                         |  |  |  |  |  |  |
| COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.                                                                                    |  |  |  |  |  |  |
| CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |
| ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)                                                                                                              |  |  |  |  |  |  |
| FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |
| FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                                               |  |  |  |  |  |  |
| HOYUELOS: 13:00 horas.                                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |
| LABAJOS: 13:30 horas.                                                                                                                           |  |  |  |  |  |  |
| LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)                                                                                                           |  |  |  |  |  |  |
| MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.                                                                                                                   |  |  |  |  |  |  |
| MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.                                                                                               |  |  |  |  |  |  |
| NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.                                                                  |  |  |  |  |  |  |
| NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.                                                                                                       |  |  |  |  |  |  |
| PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h. |  |  |  |  |  |  |
| PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.                                                                                                            |  |  |  |  |  |  |
| REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)                                                                                       |  |  |  |  |  |  |
| RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.                                                                                                              |  |  |  |  |  |  |
| SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                                                |  |  |  |  |  |  |
| SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.                                                                                                                   |  |  |  |  |  |  |
| SANGARCIA: 13:00 horas.                                                                                                                         |  |  |  |  |  |  |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.                                                                                 |  |  |  |  |  |  |
| SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.                                                                                                |  |  |  |  |  |  |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.                                            |  |  |  |  |  |  |
| SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.                                         |  |  |  |  |  |  |
| TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.                                                           |  |  |  |  |  |  |
| TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)                         |  |  |  |  |  |  |
| VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15                                                                                   |  |  |  |  |  |  |
| VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)                                                                                                       |  |  |  |  |  |  |
| SÁBADOS LABORABLES                                                                                                                              |  |  |  |  |  |  |
| ABADES: 13:30 horas.                                                                                                                            |  |  |  |  |  |  |
| AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.                                                                            |  |  |  |  |  |  |

AREVALO: 13:00 horas.  
AYLLON: 14:00 horas.  
BERNARDOS: 13:30 horas.  
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.  
FUENTESAUCA: 13:30 horas.  
LABAJOS: 13:30 horas.  
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.  
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
RIAZA: 14:00 horas.  
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9.05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
SACRAMENIA: 13:30 horas.  
SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30.  
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.  
TORRECABALLEROS: 9.05; 12.00; 13.30; 14.00; 19.30 y 22.30 horas.  
VALSAIN: 7.40; 8.50; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15.

DOMINGOS Y FESTIVOS  
AYLLON: 18:30 horas.  
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 18:30 horas.  
FUENTESAUCA: 19:30 horas.  
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.  
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
PRADENA: 18:30 horas.  
RIAZA: 18:30 horas.  
SACRAMENIA: 19:30 horas.  
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.  
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11,30; 13:30; 15:30; 17,00; 18,45; 20,15; 21:30; 22:30 horas.  
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.  
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.  
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18,45; 20,15 horas



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

| Segovia - Ávila                     |  |
|-------------------------------------|--|
| Lunes a viernes                     |  |
| 7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30- 20:00 |  |
| Sábados, domingos y festivos        |  |
| 9:00 - 18:00                        |  |
| Domingos y festivos                 |  |
| 20:30                               |  |
| Ávila - Segovia                     |  |
| Lunes a viernes                     |  |
| 6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00 |  |
| Sábados, domingos y festivos        |  |
| 10:15 - 19:15                       |  |

| Segovia - Ávila - Salamanca                                                                                          |                            |                            |                             |                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                                                                                                                      | Lunes a viernes laborables | Lunes a viernes laborables | Sábados, domingo y festivos | Sábados, domingo y festivos |
| Segovia                                                                                                              | 7:30                       | 14:00                      | 9:00                        | 18:00                       |
| Llegada a Ávila                                                                                                      | 8:45                       | 15:00                      | 10:00                       | 19:00                       |
| Salida de Ávila                                                                                                      | 9:00                       | 15:15                      | 10:15                       | 19:15                       |
| Peñaranda de Bracamonte                                                                                              | 9:55                       | 16:10                      | 11:10                       | 20:10                       |
| Salamanca                                                                                                            | 10:30                      | 16:45                      | 11:45                       | 20:45                       |
| Salamanca - Ávila - Segovia                                                                                          |                            |                            |                             |                             |
|                                                                                                                      | Lunes a viernes laborables | Lunes a viernes laborables | Sábados, domingo y festivos | Sábados, domingo y festivos |
| Salamanca                                                                                                            | 6:30                       | 13:15                      | 8:30                        | 17:30                       |
| Peñaranda de Bracamonte                                                                                              | 7:05                       | 13:50                      | 9:05                        | 18:05                       |
| Llegada a Ávila                                                                                                      | 8:00                       | 14:45                      | 10:00                       | 19:00                       |
| Salida de Ávila                                                                                                      | 8:15                       | 15:00                      | 10:15                       | 19:15                       |
| Segovia                                                                                                              | 9:15                       | 16:00                      | 11:15                       | 20:15                       |
| Servicio combinado Autores - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones |                            |                            |                             |                             |

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

| SEGOVIA - MADRID            |                           |                 |              |              |              |                  |                  |                 |
|-----------------------------|---------------------------|-----------------|--------------|--------------|--------------|------------------|------------------|-----------------|
| ESTACIONES                  | L - V (A partir 12 enero) | 17122 L - V (1) | 17126 DIARIO | 17128 DIARIO | 17130 DIARIO | 17132 DIARIO (2) | 17134 DIARIO (3) | 17136 L - V (1) |
| Segovia                     | 6:20                      | 7:55            | 10:55        | 12:55        | 14:55        | 16:50            | 18:55            | 20:55           |
| Navas de Riofrío            |                           | 8:04            | 11:03        | 13:03        | 15:04        | -                | 19:04            | 21:02           |
| Ortigosa del Monte          |                           | 8:08            | 11:07        | 13:07        | -            | -                | 19:07            | 21:05           |
| Otero Herreros              |                           | 8:12            | 11:13        | 13:13        | 15:11        | -                | 19:11            | 21:10           |
| Los ángeles San Rafael      |                           | 8:15            | 11:16        | 13:16        | 15:14        | 17:10            | 19:14            | 21:13           |
| El Espinar                  |                           | 8:21            | 11:20        | 13:20        | 15:18        | 17:14            | 19:18            | 21:18           |
| San Rafael                  |                           | 8:24            | 11:23        | 13:23        | 15:21        | 17:17            | 19:21            | 21:21           |
| Tablada                     |                           | -               | 11:29        | -            | -            | 17:24            | -                | -               |
| Cercedilla                  | 7:05                      | 8:37            | 11:35        | 13:35        | 15:33        | 17:35            | 19:33            | 21:35           |
| Villalba de Guadarrama      |                           | 9:00            | 11:58        | 13:58        | 15:58        | 17:58            | 20:00            | 21:58           |
| Madrid - Chamartín          |                           | 9:38            | 12:37        | 14:37        | 16:37        | 18:37            | 20:37            | 22:36           |
| Madrid - Nuevos Ministerios |                           | 9:43            | 12:42        | 14:42        | 16:42        | 18:42            | 20:42            | 22:41           |
| Madrid - Recoletos          |                           | 9:47            | 12:46        | 14:46        | 16:46        | 18:46            | 20:46            | 22:45           |
| Madrid - Atocha             |                           | 9:51            | 12:50        | 14:50        | 16:50        | 18:50            | 20:50            | 22:49           |

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

| MADRID - SEGOVIA            |                           |                 |                  |              |              |                  |              |                 |
|-----------------------------|---------------------------|-----------------|------------------|--------------|--------------|------------------|--------------|-----------------|
| ESTACIONES                  | L - V (A partir 12 enero) | 17121 L - V (1) | 17125 DIARIO (2) | 17127 DIARIO | 17129 DIARIO | 17133 DIARIO (3) | 17135 DIARIO | 17137 L - V (1) |
| Madrid - Atocha             |                           | 7:33            | 10:01            | 12:02        | 14:01        | 16:02            | 18:02        | 20:02           |
| Madrid - Recoletos          |                           | 7:36            | 10:04            | 12:05        | 14:04        | 16:05            | 18:05        | 20:05           |
| Madrid - Nuevos Ministerios |                           | 7:40            | 10:08            | 12:09        | 14:08        | 16:09            | 18:09        | 20:09           |
| Madrid - Chamartín          |                           | 7:47            | 10:16            | 12:16        | 14:15        | 16:16            | 18:16        | 20:16           |
| Villalba de Guadarrama      |                           | 8:30            | 10:57            | 12:57        | 14:57        | 16:57            | 18:57        | 20:57           |
| Cercedilla                  | 7:05                      | 8:58            | 11:21            | 13:21        | 15:20        | 17:21            | 19:22        | 21:23           |
| Tablada                     |                           | -               | 11:26            | -            | -            | -                | 19:27        | -               |
| San Rafael                  |                           | 9:08            | 11:36            | 13:36        | 15:34        | 17:31            | 19:35        | 21:43           |
| El Espinar                  |                           | 9:11            | 11:40            | 13:39        | 15:37        | 17:34            | 19:38        | 21:46           |
| Los ángeles San Rafael      |                           | 9:16            | 11:45            | 13:44        | 15:42        | 17:38            | 19:43        | 21:51           |
| Otero Herreros              |                           | 9:19            | 11:48            | 13:47        | 15:45        | -                | 19:46        | 21:54           |
| Ortigosa del Monte          |                           | 9:23            | 11:53            | -            | 15:50        | -                | 19:50        | 21:59           |
| Navas de Riofrío            |                           | 9:26            | 11:56            | 13:54        | 15:54        | 17:48            | 19:54        | 22:03           |
| Segovia                     | 7:50                      | 9:35            | 12:04            | 14:02        | 16:03        | 17:57            | 20:03        | 22:13           |

1. No circula el 8/12/08 2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos. 3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

Cuando más nos necesitas

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61 - En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

LAC

EMPRESA CERTIFICADA

EL SEÑOR

D. Ángel Sanz Criado

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 12 de febrero de 2011

A los 64 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Celia Delgado Garrido; hijos, Ángel y Manuel Sanz Delgado; madre, Trinidad Criado Fraile; madre política, Emiliana Garrido Postigo; hermanos, Ismael, Óscar, Esau, Rebeca y Esperanza Sanz Criado; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 13:45 horas, en la iglesia parroquial de El Salvador en Cuéllar; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Cuéllar.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN CUÉLLAR

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

| Segovia - Cuéllar - Valladolid |       |       | Valladolid - Cuéllar - Segovia |           |             |
|--------------------------------|-------|-------|--------------------------------|-----------|-------------|
| De lunes a viernes             |       |       |                                |           |             |
| R D 5:55                       | 6:45  | 8:05  |                                | D S 6:00  | 6:35 7:45   |
| 6:45                           | 7:45  | 8:40  |                                | 6:45      | 7:35 8:35   |
| * 7:45                         | 8:45  | 9:40  |                                | * 7:45    | 8:35 9:45   |
| 9:00                           | 9:55  | 10:50 |                                | 9:00      | 9:50 10:50  |
| D 9:00                         | 9:40  | 10:30 |                                | D 9:00    | 9:40 10:30  |
| # 11:00                        | 11:55 | 12:50 |                                | # 11:00   | 11:50 12:50 |
| 12:00                          | 12:55 | 13:50 |                                | 12:00     | 12:50 13:50 |
| * # 13:00                      | 13:55 | 14:50 |                                | # * 13:00 | 13:50 14:50 |
| 14:00                          | 14:55 | 16:00 |                                | 14:00     | 14:50 15:50 |
| 15:00                          | 15:55 | 16:50 |                                | 15:00     | 15:50 16:50 |
| D 15:00                        | 15:40 | 16:30 |                                | D 15:00   | 15:40 16:30 |
| 16:00                          | 16:40 | 17:30 |                                | 16:00     | 16:40 17:30 |
| 17:00                          | 17:55 | 18:50 |                                | 17:00     | 17:50 18:50 |
| D 17:00                        | -     | 18:30 |                                | D 17:00   | - 18:30     |
| 18:00                          | 18:55 | 19:50 |                                | 18:00     | 18:50 19:50 |
| # 19:00                        | 19:55 | 20:50 |                                | # 19:00   | 19:50 20:50 |
| + * 20:00                      | 20:55 | 21:50 |                                | / # 20:00 | 20:50 21:50 |
| # 21:00                        | 21:55 | 22:50 |                                | # 21:00   | 21:50 22:50 |

| Sábados |       |       |         |       |       |
|---------|-------|-------|---------|-------|-------|
| 6:45    | 7:45  | 8:40  | 6:45    | 7:35  | 8:35  |
| * 9:00  | 9:55  | 10:50 | * 9:00  | 9:50  | 10:50 |
| 11:00   | 11:55 | 12:50 | 11:00   | 11:50 | 12:50 |
| * 13:00 | 13:55 | 14:50 | * 13:00 | 13:50 | 14:50 |
| 15:00   | 15:55 | 16:50 | 15:00   | 15:50 | 16:50 |
| * 17:00 | 17:55 | 18:50 | * 17:00 | 17:50 | 18:50 |
| 19:00   | 19:55 | 20:50 | 19:00   | 19:50 | 20:50 |
| 21:00   | 21:55 | 22:50 | 21:00   | 21:50 | 22:50 |

| Domingo y festivos |       |       |         |       |       |
|--------------------|-------|-------|---------|-------|-------|
| -                  | 8:00  | 8:50  | * 9:00  | 9:50  | 10:50 |
| * 9:00             | 9:55  | 10:50 | 11:00   | 11:50 | 12:50 |
| 11:00              | 11:55 | 12:50 | * 13:00 | 13:50 | 14:50 |
| * 13:00            | 13:55 | 14:50 | * 17:00 | 17:50 | 18:50 |
| L                  | 16:00 | 16:50 | 19:00   | 19:50 | 20:50 |
| * 17:00            | 17:55 | 18:50 | L 20:00 | -     | 21:30 |
| 19:00              | 19:55 | 20:50 | 21:00   | 21:50 | 22:50 |
| 21:00              | 21:55 | 22:50 | 23:00   | 23:50 | -     |

R: Recorrido Campus # : Ruta y directo \* : Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo + : Julio y agosto solo hasta Navalmanzano / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuellar - Navalmanzano y Carbonero L: Sólo días lectivos de octubre a junio \* Pasan por El Henar



## ANUNCIOS BREVES


**921 46 12 12**

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
 publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

## POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,48 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 18 % IVA

## TRABAJO

**TOPOGRAFO TITULADO.** Mediciones de fincas, informes catastro. PRECIOS ECONOMICOS. 629663271.

**ANIMADORES PARA** actos públicos en Castilla y León. Trabajo seguro. 983293157

**MANTENIMIENTO EN** edificios públicos. Altos ingresos. 983305096

**PARA REPARTIDORES** de correspondencia y documentación pública. De lunes a viernes. Alta demanda. Información. 983210400

**CORREDURIA DE Seguros** solicita para segovia personal Administrativo-comercial. Imprescindible dominio de informática. Contrato laboral. Enviar Curriculum al apartado de correo Nº 14 de Segovia.

**SE NECESITA** chapista y pintor para taller. 699422724.

## VENTAS

**SE VENDE** piso en El Sotillo, frente Eroski. Tres habitaciones. Teléfono 653989577.

## TRASPASOS

**TRASPASO TINTORERÍA EN SEGOVIA**  
 PRECIO A CONVENIR  
 Telf. 649 28 27 27

## IMPAGADOS

**COBROS EL Zorro.** Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

## MAQUINARIA AGRÍCOLA

**AGRICOLA DANI** y Juan. HIDA-GRI cosechadora de zanohorias, ajos, nueva cosechadora automática de puerros, presentada en Agraria 2011.

**HERPA, PULVERIZADORSE** arrastrados y suspendidos.

**DISTRIBUIDOR KUHN.** EL fresasadoras acaballadoras para patatas y zanohorias.

**ABONADORAS, SIEMBRA** monogramo, maíz, girasol. Respuestas originales. Consultar ofertas. C/ Magnesio, 25 Valladolid. 983201365.

## INMOBILIARIOS

**CAMBIO CASA** en Hoces del Duraton por piso Segovia. 620607510.

## AGENCIAS MATRIMONIALES

**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza mayor, 21. Valladolid. 983338688.

## RELAX

**TRAVESTI ALEXIA**  
 674 824 052

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** Asiaticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

**MADURITA. RUBIA** explosiva. Completísima. Viciosa. Delante

encantada, detrás más. 617748189.

**SEGOVIA ESTRENA.** Dos hermanas juntas. Completísimas. Frances dos bocas. 686126363.

**SEÑORA ESPAÑOLA.** Viuda. Muy complaciente. Necesitando sexo. No cobro. 608077712.

**RECIENTE DIVORCIADA.** Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

**PRIMERA VEZ** travesti Sofia. Rubia, cuerpo escándalo, 23x5 dotación. Viciosisima. 648943461.

**VICTORIA RUSA.** Dulce, simpática. Completísima. Francés natural. Salidas. Discretísima. 682803034.

**TANIA, CARIÑOSA** y muy discreta. 652453649.

**JUDITH RUBIA** 20 años. Discreta. Masajes, juguetes. Más servicios. 652234299.

## CONTACTOS

**SEPARADA CON** ganas de cama. solosexo. 0 € 686199116.

**SOLO CHICOS**  
 803 423 507

**CONTACTOS REALES**  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**¡Te haré gozar!**  
 803 553 652  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

## TAROT

**Tarot de Analía**  
 806 416 468  
 902 884 526 Consulta 15€  
 Precio máximo: Red Fija: 1,18 euro/min. Red Móvil: 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

## Guía de Servicios Profesionales y Salud


**921 46 12 12**

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
 • publicidad@eladelantado.com



**CAMPOS**  
 Diseño y reforma de interiores

**Rubén Campos** 687 56 58 97

C/ Escuderos, 16 40001 Segovia  
 reformasdeinteriorcampos@gmail.com

**Residencia 3ª Edad**  
**Prádena Salud**  
 Válidos y asistidos  
 Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León  
 Médico, Enfermera  
 fisioterapeuta,  
 terapia Ocupacional,  
 Podología,  
 Peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
 609 25 26 27 - 607 16 09 75  
 c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

**E. DEL PRADO**  
 Mantenimiento

**¡TU AYUDA EN DOMICILIO!**

y ahora  
 Baños • Cocinas  
 Limpieza de Cristales

Más de 25 años de EXPERIENCIA 659 317 170

**BAR**  
**la alastra**  
**CAFETERÍA**

- Variedad en desayuno
- Menú
- Platos combinados
- Raciones

**Amabilidad**

Conde Sepúlveda, 53  
 Telf. 921 444 862  
 SEGOVIA

**CENTRO DE PSICOLOGÍA**  
**AVANTI**  
 Cita previa  
 Telf. 687 274 790

Avda. de Portugal Torres Vip nº 4  
 LOS ÁNGELES DE SAN RAFAEL  
 SEGOVIA

Este espacio para profesionales lo tienes en

guía de servicios profesionales y salud

**INMOBILIARIA MANSINO**  
 Símbolo de eficacia nuestras ofertas

**PROMOCIÓN DE CHALETS PAREADOS EN TRESCASAS**  
 DESDE 175 M² CONSTRUÍDOS  
 PARCELA 300 M²  
 ¡ACABADOS EN ESTILO RÚSTICO!  
 ¡SE ACEPTAN MODIFICACIONES!  
 ¡¡LLAVE EN MANO Y EN CONSTRUCCIÓN!!

**ALQUILER DE VIVIENDAS A ESTRENAR EN ESPIRDO**  
 TOTALMENTE AMUEBLADAS  
 1, 2 y 3 DORMITORIOS  
 GARAJE Y TRASTERO  
 ¡DESDE 250 €/MES!!

**ÚLTIMOS CHALETS EN SEBÚLCOR**  
 (PRÓXIMO A LAS HOCES DEL DURATÓN)  
 220 M² CONSTRUÍDOS  
 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS  
 COCINA AMUEBLADA, ARMARIOS VESTIDOS  
 GARAJE CON CAPACIDAD PARA 3 VEHÍCULOS  
 PATIO 50 M²  
 EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES  
 ¡A ESTRENAR!  
 ÍSOLO 145.000 €!

**TELF.: 921 44 30 31**

**ARCO**  
 arco-ramirez.com  
**921471474**

**OFERTA**  
**30%**  
**DESCUENTO**

DESDE **270.000 €**

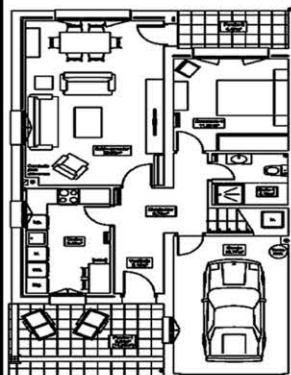
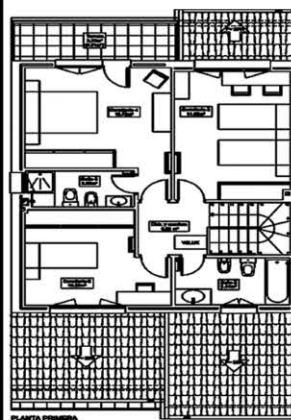
**5ª FASE**

**Chalets Adosados y Pareados en parcelas de 350 y 500 m²**

FINANCIA

**caja segovia**

**ROBLEDO T**



**ROBLEDO T**

**VISITE CHALET PILOTO**

**RAMIREZ T**

**CALIDAD**

C/ Calandria, 8  
 SAN ILDEFONSO  
 arco-ramirez.com



CRUCIGRAMA BLANCO

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
|    | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |
| 1  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 2  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 3  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 4  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 5  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 6  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 7  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 8  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 9  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 10 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 11 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 12 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 13 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 14 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 15 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 16 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 17 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 18 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 19 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 21 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 23 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 25 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |

Este crucigrama tiene 144 cuadros negros

**HORIZONTALES.-** 1: Enfermedad epidémica grave. Ganso.- Período de tiempo. Partícula incandescente de ceniza. Al revés, aflicción.- 2: Planta liliácea usada en farmacia (PI). Flechas. Término, conclusión. Demostrativo. Tuesto.- 3: Valor pecuniario en que se estima una cosa (PI). Adjetivo posesivo. Cierta mes. Cierta droga. Artículo.- 4: Repetición del sonido. Demostrativo. Echo mal de ojo. Cartel.- 5: Astrónomo griego. Adorno circular rehundido en un paramento. Cierta flor. Al revés, holle.- 6: Exclamación. Al revés, antigua ciudad caldea. Nota musical. Metaloiide. Asociación de ganaderos en lo antiguo. Dibujo.- 7: Paleontólogo alemán famoso. Nota musical. Pérdia del habla. Poesía.- 8: Demostrativo. Hachón. Observar. Resumen de todo lo dicho en una obra.- 9: Sacerdotisas de Baco. Al revés, adorno que se pone a las caballerías. Prefijo que significa tres. Pabellón auditivo. Preposición.- 10: Animal solípedo. Atrevido. Apareciera. Condimento. Al revés, río catalán.- 11: Alondra. Aquántelo. Cierta canción. Aguardo.- 12: Pronombre personal. Al revés, cierto número. Símbolo químico. Al revés, grupo, tanda (PI). Cierta familiar (PI). Artículo.- 13: Demostrativo. Plural de vocal. Cierta articulación del cuerpo. Al revés, adorno en el techo (PI). Borde de la calle.- 14: Cáscara. Cierta animal. Al revés, terminación verbal. Exclamación. Letra griega (PI).- 15: Campesino. Al revés, cierto número. Pensaran.- 16: Ánade. Manosees. Flecha. Yerma. Al revés, nota musical.- 17: Conjunción latina. Anuda. Interés excesivo en un préstamo. Hongo. Nombre de consonante.- 18: Negación. Tira de chapa de hierro. Señal de tráfico. Relata. Observan.- 19: Sabana pequeña. Costado. Preposición inglesa. Al revés, árbol de las tiliáceas. Conjunto de dos voces o instrumentos.- 20: Al revés, chupa. Al revés, fenecí. Prefijo. Contracción. Adorno circular rehundido en un muro. Nota musical.- 21: Artículo.En el rostro. Al revés, atravesase. Condenado.- 22: Nombre de consonante. Paliza. Almas. Patria de Ulises. Al revés, arma defensiva del cuerpo (PI).- 23: Número romano. Culpado. Al revés, ser. Al revés, provecho. Adverbio.- 24: Una metales. Cercado de arbustos.Vitrina. Inacentuada. Vocal repetida.- 25: Signo ortográfico. Fatigue. Atentos.

**VERTICALES.-** 1: Entre. Al revés, desmejore, adelgace. Contienda, riña de palabra.- 2: Artículo. Islas rasas que abundan en el mar de las Antillas. Plural de consonante. Porción de gana-

do. Pronombre personal.- 3: Somnolencia. Instrumento musical. Al revés, palpo. Condimento. Del verbo ser.- 4: Río mediterráneo. Del verbo ir. Estabas. Cierta metal. Engañoso. Conjunción latina.- 5: Demostrativo. Punto cardinal. Símbolo químico. Al revés, terna. Al revés, onda. Punto cardinal.- 6: Al revés, movimiento involuntario. Pronombre posesivo. Tenga, posea. Denotar regocijo.- 7: Adverbio. Altar. Cierta número. Al revés, pronombre personal. Marchita. Cierta metal.- 8: Barco. Me carcajeé. Al revés, une de cierta forma. Onomatopeya del ruido de un golpe. Escoja. Consonante repetida.- 9: Al revés,dejes de ocupar un cargo. Al revés, paza el ganado. Que tiene el pelo blanco. Cierta juguete. Al revés, nombre de consonante.- 10: Preposición inglesa. Preposición castellana. Proporciono, aisgno. Cierta proyectil. Al revés, registra desde lo alto.- 11: Roedor. Turbado. Cada una de las dos asambleas o cuerpos colegisladores establecidos por el Estatuto Real.- 12: Temores. Pronombre personal. Al revés, presa famosa. Preposición.- 13: Agorases. Al revés, negación. Consonantes diferentes. Pamplina.- 14: Terminación verbal. Orificio del cuerpo. Ojetes. Demostrativo. Vasija de barro.- 15: Al revés, domesticques. Al revés, símbolo químico. Juego público. Al revés, capa profunda, capa subterránea.- 16: Chulapo. Gordo. Cierta gema (PI). Nota musical.- 17: Aldeano. Equivóquenlo. Impulso repentino que induce a una cosa mala.- 18: Ligo. Pronombre personal. Enojo. Encubre u oculta lo que no quiere que se vea o se sepa. Preposición.- 19: Del verbo ir. Tulla. Encapricha. Labra. Al revés, valle cantábrico.- 20: Policía nazi. Al revés, envuelve. Del verbo ir. Contracción.- 21: Al revés, cierto número. Furor. Al revés, nota musical. Terminación verbal. Idolatra. Pronombre personal.- 22: Agarraré con fuerza. Tira de chapa de hierro (PI). Al revés, granero. Empareja. Al revés, preposición.- 23: Nombre de consonante. En el rostro. Al revés, señora. Maneras. Conjunción.- 24: Al revés, que predice males o desgracias (Fem). Acuario. Preposición inglesa.- 25: Símbolo químico. Arriesgado. Posterga, arrinconada. Del verbo ser. Letra griega.- 26: Demostrativo. Eleva. Ente. Cierta arteria. Constelaciones.- 27: Animal radiado. Lanchas. Dictamen.



Aries 21 marzo a 19 abril .

Salud discreta. Un complejo vitamínico le vendría bien. Abandono de su correspondencia. Incomprensión en el amor.



TAURO 20 abril a 20 mayo.

Salud excelente. Aproveche el día para dedicar más tiempo al cuidado de su aspecto físico. Apoyo total de su pareja a todas sus propuestas.



Géminis 21 mayo a 20 junio.

Salud muy buena.El optimismo estará presente en todo lo que haga esta jornada. Sintonía totalcon su pareja a lo largo de la jornada.



CÁNCER 21 junio a 22 julio.

Salud en alza.Aproveche el día para realizar esos pequeños trabajos domésticos . Se sentirá muy inseguro en el amor.



LEO 23 julio a 22 agosto.

Procure hacer más ejercico y no se apoltrone. Dedique más horas al esparcimiento. En el amor notará unmayor distanciaamiento..



VIRGO 23 agosto a 22 septiembre .

Bajón drástico de energía. Descanse más. Deje las tareas del hogar para mejor ocasión. Su actitud no será bien vista por su pareja.



LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.

Salud magnífica.Día idóneo para sorprender a su familia mostrando sus dotes culinarias. Día gratificante para su vida afectiva.



ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.

Vigile lo que toma y no cometa excesos o el aparato digestivo le dará molestias. Relájese y tómese hoy las cosas con calma. Pasable en el amor.



SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.

Se encontrará muy bien física y mentalmente. Aproveche hoy para hacer deporte . Situación delicada en el amor por un mal entendido.



CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.

Salud emuy. Hoy tendrá ocasión de dar muestras de gran templanza en las relaciones con los amigos. Haga de la sinceridad la nota en el amor.



ACUARIO 20 enero a 18 febrero.

Controle sus nervios. Dedique más tiempo de lo usual a su familia y se verá gratificado. En el amor intente acercarse más a su pareja.



PISCIS 19 febrero a 20 marzo.

Beba más agua, ya que le tonificará. La armonía volverá al círculo familiar. Su pareja no estará hoy a la altura de lo que esperaba de ella.

SOLUCION

VERTICALES.- 1: Entre. Al revés, desmejore, adelgace. Contienda, riña de palabra.- 2: Artículo. Islas rasas que abundan en el mar de las Antillas. Plural de consonante. Porción de gana- do. Pronombre personal.- 3: Somnolencia. Instrumento musical. Al revés, palpo. Condimento. Del verbo ser.- 4: Río mediterráneo. Del verbo ir. Estabas. Cierta metal. Engañoso. Conjunción latina.- 5: Demostrativo. Punto cardinal. Símbolo químico. Al revés, terna. Al revés, onda. Punto cardinal.- 6: Al revés, movimiento involuntario. Pronombre posesivo. Tenga, posea. Denotar regocijo.- 7: Adverbio. Altar. Cierta número. Al revés, pronombre personal. Marchita. Cierta metal.- 8: Barco. Me carcajeé. Al revés, une de cierta forma. Onomatopeya del ruido de un golpe. Escoja. Consonante repetida.- 9: Al revés,dejes de ocupar un cargo. Al revés, paza el ganado. Que tiene el pelo blanco. Cierta juguete. Al revés, nombre de consonante.- 10: Preposición inglesa. Preposición castellana. Proporciono, aisgno. Cierta proyectil. Al revés, registra desde lo alto.- 11: Roedor. Turbado. Cada una de las dos asambleas o cuerpos colegisladores establecidos por el Estatuto Real.- 12: Temores. Pronombre personal. Al revés, presa famosa. Preposición.- 13: Agorases. Al revés, negación. Consonantes diferentes. Pamplina.- 14: Terminación verbal. Orificio del cuerpo. Ojetes. Demostrativo. Vasija de barro.- 15: Al revés, domesticques. Al revés, símbolo químico. Juego público. Al revés, capa profunda, capa subterránea.- 16: Chulapo. Gordo. Cierta gema (PI). Nota musical.- 17: Aldeano. Equivóquenlo. Impulso repentino que induce a una cosa mala.- 18: Ligo. Pronombre personal. Enojo. Encubre u oculta lo que no quiere que se vea o se sepa. Preposición.- 19: Del verbo ir. Tulla. Encapricha. Labra. Al revés, valle cantábrico.- 20: Policía nazi. Al revés, envuelve. Del verbo ir. Contracción.- 21: Al revés, cierto número. Furor. Al revés, nota musical. Terminación verbal. Idolatra. Pronombre personal.- 22: Agarraré con fuerza. Tira de chapa de hierro (PI). Al revés, granero. Empareja. Al revés, preposición.- 23: Nombre de consonante. En el rostro. Al revés, señora. Maneras. Conjunción.- 24: Al revés, que predice males o desgracias (Fem). Acuario. Preposición inglesa.- 25: Símbolo químico. Arriesgado. Posterga, arrinconada. Del verbo ser. Letra griega.- 26: Demostrativo. Eleva. Ente. Cierta arteria. Constelaciones.- 27: Animal radiado. Lanchas. Dictamen.

Tenemos todas las carpas que necesitas para cualquier evento

eventos especiales  
www.trackter.com  
Tlfn. 921 430 822

Empresa Colaboradora  
SEGOVIA 2011 LA CÁMARA COMERCIAL DE LA CIUDAD



EL TIEMPO

SOLEADO

LLUVIOSO

NUBES

NIEBLA

CHUBASCOS

GRANIZO

LLUVIA DÉBIL

TORMENTA

CUBIERTO

NIEVE

El sol sale a las 08:14 y se pone a las 18:48

NUEVA

04/03

CRECIENTE

12/03

LLENA

18/02

MENGUANTE

24/02

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué es el IPCC?

Son las siglas en inglés del Grupo Intergubernamental sobre el Cambio Climático, un organismo de la ONU que se creó en el año 1988 para estudiar el pasado, presente y futuro del cambio climático.

Servicios Audiovisuales de Meteorología. [www.activamultimedia.com](http://www.activamultimedia.com)

HOY

10° MÁX.  
3° MÍN.

Lluvia débil

La nubosidad de tipo alto y medio irá en aumento el domingo por la mañana. A medida que avance el día nevará moderadamente. En el llano caerá lluvia fina. En la Sierra de Guadarrama el cielo estará nublado por la mañana. Ligera subida de temperaturas. Mínimas alrededor de 3°C, máximas en torno a 10°C. Vientos moderados del sur al principio, rolando a oeste durante la tarde.

5° MÁX.  
2° MÍN.

MAÑANA

Algo nuboso a nuboso

Predominarán las nubes sobre los claros la mañana del lunes. Por la tarde se esperan más nubes, y por la noche el cielo tenderá a estar cubierto de nubes. Ligera bajada de temperaturas.

8° MÁX.  
4° MÍN.

MARTES

Abertura de claros

La lluvia será ligera la mañana del martes. Por la tarde se abrirán grandes claros, y por la noche la nubosidad será variable. Ligera bajada de temperaturas. Mínimas alrededor de 4°C, máximas en torno a 8°C.

14 CAPACIDAD  
7 NIVEL ACTUAL

58 CAPACIDAD  
43 NIVEL ACTUAL

5 CAPACIDAD  
4 NIVEL ACTUAL

NIVELES DE LOS EMBALSES

Últimos datos disponibles

hm<sup>3</sup>

VIENTO

32 km/h

RAYOS UV

Índice de radiación bajo

SENSACIÓN TÉRMICA

7°

DIRECCIÓN

Suroeste

COTA DE NIEVE

1300 m

POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN

80%

EN ESPAÑA

HOY

Un frente activo entrará por Galicia y avanzará hacia el interior. Las lluvias abundantes barrerán el oeste y centro del país, siendo más abundantes en todo el noroeste peninsular. Sol en el Mediterráneo hasta última hora.

MAÑANA

Un primer frente se retirará por el Mediterráneo, dejando algunos chubascos. Quedarán restos de nubes abundantes. Por la tarde, un nuevo frente llegará a Galicia, acompañado de fuertes vientos. Notable descenso térmico.

MARTES

El frente dejará lluvias abundantes en el sur y el este peninsular y las Baleares. Tras él entrarán chubascos por el noroeste. También se esperan precipitaciones débiles en el archipiélago canario. Temperaturas más bajas.

TEMPERATURAS PREVISAS PARA HOY

|           | MÁX | MÍN |             | MÁX | MÍN |             | MÁX | MÍN |               | MÁX | MÍN |
|-----------|-----|-----|-------------|-----|-----|-------------|-----|-----|---------------|-----|-----|
| A Coruña  | 12° | 10° | Cáceres     | 14° | 5°  | Guadalajara | 10° | 1°  | Madrid        | 11° | 4°  |
| Albacete  | 14° | 1°  | Cádiz       | 17° | 8°  | Huelva      | 16° | 7°  | Málaga        | 15° | 8°  |
| Alicante  | 15° | 6°  | Castellón   | 16° | 4°  | Huesca      | 11° | 3°  | Melilla       | 17° | 9°  |
| Almería   | 14° | 7°  | Ceuta       | 15° | 11° | Jaén        | 12° | 4°  | Murcia        | 17° | 6°  |
| Ávila     | 10° | 2°  | Ciudad Real | 14° | 3°  | Las Palmas  | 21° | 15° | S.C. Tenerife | 20° | 13° |
| Badajoz   | 14° | 2°  | Córdoba     | 15° | 5°  | León        | 7°  | 2°  | Santander     | 14° | 10° |
| Barcelona | 14° | 9°  | Cuenca      | 13° | 0°  | Lleida      | 12° | 3°  | Segovia       | 10° | 3°  |
| Bilbao    | 15° | 7°  | Girona      | 12° | 8°  | Logroño     | 11° | 2°  | Sevilla       | 17° | 7°  |
| Burgos    | 9°  | 1°  | Granada     | 15° | 3°  | Lugo        | 9°  | 4°  | Palma         | 15° | 8°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Pamplona      | 13° | 1°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Taragona      | 13° | 10° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Teruel        | 11° | -3° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Toledo        | 14° | 1°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Valencia      | 16° | 6°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Valladolid    | 11° | 3°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Vitoria       | 13° | -1° |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Zamora        | 10° | 5°  |
|           |     |     |             |     |     |             |     |     | Zaragoza      | 11° | 1°  |

EN EUROPA

HOY

Se retira el anticiclón, dando paso a una enorme borrasca atlántica que enviará sucesivos sistemas frontales a la Península Ibérica. Uno de ellos entrará de madrugada por el noroeste peninsular.

|           | MÁX  | MÍN  |
|-----------|------|------|
| Amsterdam | 9°   | 3°   |
| Atenas    | 16°  | 6°   |
| Belgrado  | 6°   | -2°  |
| Berlín    | -1°  | -3°  |
| Berna     | 9°   | 4°   |
| Bruselas  | 10°  | 6°   |
| Bucarest  | 5°   | -5°  |
| Estocolmo | -6°  | -12° |
| Londres   | 11°  | 7°   |
| Moscú     | -15° | -17° |
| París     | 12°  | 5°   |
| Praga     | 3°   | -5°  |
| Roma      | 13°  | 8°   |
| Varsovia  | 0°   | -6°  |

BONOLOTO

Miércoles 9 de febrero

|          |    |           |    |    |    |
|----------|----|-----------|----|----|----|
| 3        | 12 | 18        | 19 | 32 | 45 |
| Complem. | 27 | Reintegro | 8  |    |    |

BONOLOTO

Viernes 11 de febrero

|          |    |           |    |    |    |
|----------|----|-----------|----|----|----|
| 4        | 10 | 21        | 24 | 29 | 43 |
| Complem. | 1  | Reintegro | 4  |    |    |

LOTería PRIMITIVA

Jueves 10 de febrero

|          |    |           |    |    |    |
|----------|----|-----------|----|----|----|
| 1        | 4  | 5         | 28 | 45 | 49 |
| Complem. | 11 | Reintegro | 8  |    |    |

LOTería PRIMITIVA

Sábado 12 de febrero

|          |    |           |    |    |    |
|----------|----|-----------|----|----|----|
| 17       | 29 | 35        | 46 | 47 | 48 |
| Complem. | 1  | Reintegro | 9  |    |    |

GORDO PRIMITIVA

Domingo 6 de febrero

|                      |    |    |    |    |
|----------------------|----|----|----|----|
| 12                   | 14 | 26 | 39 | 46 |
| Nº Clave (Reintegro) | 1  |    |    |    |

EUROMILLONES

Viernes 11 de febrero

|           |    |    |    |    |
|-----------|----|----|----|----|
| 12        | 14 | 15 | 19 | 23 |
| Estrellas | 7  | 8  |    |    |

EL 7/39

Jueves 10 de febrero

|    |    |           |    |    |
|----|----|-----------|----|----|
| 1  | 9  | 11        | 13 | 14 |
| 23 | 32 | Reintegro | 0  |    |

Domingo 6 de febrero

|    |    |           |    |    |
|----|----|-----------|----|----|
| 5  | 11 | 13        | 14 | 29 |
| 33 | 38 | Reintegro | 7  |    |

ONCE

Sábado 12 de febrero

Serie 026 01711

|           |               |       |
|-----------|---------------|-------|
| Viernes   | 11 de febrero | 76588 |
| Jueves    | 10 de febrero | 29043 |
| Miércoles | 9 de febrero  | 41235 |
| Martes    | 8 de febrero  | 39895 |
| Lunes     | 7 de febrero  | 89420 |
| Domingo   | 6 de febrero  | 60584 |

SUPER ONCE DE LA ONCE

Sábado 12 de febrero

|    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|
| 6  | 8  | 9  | 14 | 17 |
| 19 | 31 | 32 | 41 | 47 |
| 53 | 55 | 57 | 59 | 60 |
| 61 | 64 | 71 | 74 | 80 |

> ¿CHANCLAS EN INVIERNO?

Equipa tu coche con neumáticos de invierno y garantiza tu seguridad.

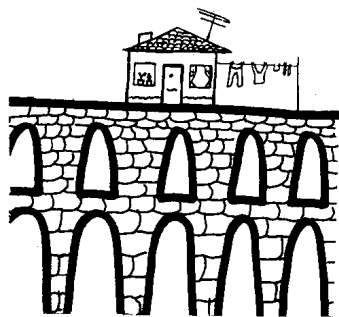
[www.drivercenter.es](http://www.drivercenter.es)

RIGARVE

C/ Guadarrama, 38  
Pol. Ind. El Cerro  
40006 SEGOVIA  
Tel. 921 430 008

Atención al cliente: 902 196 037





# EL ADOSADO

PERDONEN, PERO ALGUNOS NO SOMOS TODAVÍA COMPLETAMENTE GILIPOLLAS

# DE EL ADELANTADO

DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

XVI AÑO TRIUNFAL - 13 de febrero de 2011 - nº 760



Lo tenemos todo previsto: mañana vamos todas a la pelu a cardarnos y a ponernos mechas

y yo en vez de Nekane me voy a llamar Soraya

SORTU

## De personas y cosas

### Una curiosidad:

Ha tenido que ocurrir un auténtico clamor popular en internet y en las secciones abiertas al público de diarios y emisoras, para que los políticos se den cuenta de que a ellos mismos tampoco les gustaban algunos de los privilegios de que gozaban. ¡Qué jeta!

### Una cifra:

Escalofriante. Que muestra lo inteligente y honradamente que se ganaban el pan nuestros dirigentes de bancos, cajas y cajones. Uno de cada cinco créditos hipotecarios se concedían en condiciones de claro riesgo. Por ahora (y la cosa sigue creciendo) esos créditos suicidas ya suman 90.000 millones de euros, de los cuales casi 20.000 corresponden a Cajamadrid y Cía. No nos extraña que se jubilen y prejubilén como señores. Es que no se merecen otra cosa.

### Una foto:

La del alcalde de La Granja "abriendo —según decía el pie— un taller de autoestima". Suponemos que lo abriría para inaugurarlo, porque falta, lo que se dice falta, no le hace al hombre.

### Una confirmación:

Sospechábamos que el director general de Tráfico era bastante majadero. Ahora, tras el incidente con el jefe provincial de Palencia, sabemos que es además un pésimo dirigente, injusto y hortera. O sea: que tenemos director para rato.

### Otra piscinita:

Cubierta. La que va a construir el Ayuntamiento en La Albuera. Que aquí lo importante es inaugurar. Mientras, la vieja y nunca mejor dicho, se cae a trozos, no se renueva el procedimiento de depuración absolutamente obsoleto y tóxico (especialmente para sus trabajadores) y se mantiene una temperatura muchas veces propia de animales (de sangre fría, por supuesto). Y de propina no dispone de un desfibrilador, cuando entre sus usuarios mayoritarios destacan atletas machacándose, enfermos y viejetes. ¡Pues, que no les pase nada!



Sí, sí, Leire, lo de Arahuetes, Óscar López y Giráldez si que es una auténtica conjunción cósmica... Y A TRES BANDAS!!

La política es una cosa muy elevada. De hecho desde la Grecia antigua, e incluso antes, solo se han dedicado a ellas los mejores. Y el pueblo lo que tiene que hacer es votar cada cuatro o cuarenta años (como se ha hecho siempre en España) y en los entreactos estar calladito o tomarse algo en el ambigü.

Esta misma semana hemos asistido en Segovia a una delicada, alambicada y florentina maniobra política de altísimos vuelos, que lógicamente ha resultado incomprensible para el populacho, o sea ustedes (tenía que haber escrito "vosotros", purria), pero que pronto ocupará un lugar destacado en los manuales de ciencia política. Aunque intentar explicar algo elevado a la plebe es como echar caviar iraní a los marranos, voy a hacer el esfuerzo.

D. Javier Giráldez, una persona extrovertida y generosa y un superman de los negocios pero que ha encontrado en la política su kryptonita, fundó un partido llamado ASi en el que la "i", que él previsora-mente tuvo el cuidado de diseñar mas bajita, quiere decir "independiente". Pero incomprensiblemente, desde que lo montó anda como loco intentando asociarse con

## DE FORTUNAS Y BRIBONES

(Una crónica náutica de nuestro corresponsal Dutton Peabody \*)

cualquier otro partido. Recientemente, tras intentar desembarcar en el PP, manifestaba: "mi integración en el PP es complicada, porque yo no soy del PP". Eso se llama clarividencia. Uno no funda una peña del Atleti, con bufanda y todo, para luego ir al fútbol con los Ultrasur a ver jugar al Madrid.

Pero es que además él "se considera independiente radical...aunque dependiente de ASi". ¿Lo pillan? En pura línea del vivo sin vivir en mí, que decía una de Ávila o del yo he perdido mi libertad para que los españoles sean libres, que proclamaba el hijo de un lechero que llegó muy alto (el hijo, no el lechero). Entonces ¿para qué montó un partido, además tan independiente? La verdad es que el caso nos recuerda a un fijo de Quitapesares que se sacó el carnet de misógino y estaba todo el día dando la tabarra para que le admitieran en la Asociación de Amas de Casa. Pero ese al menos se alivió el día que le atiza-

ron un calambrazo en el coco que dejó sin luz a medio Palazuelos.

Pero tras amagar, con hábil estrategia, con un desembarco en Calais (léase PP), nuestro incombustible héroe se lanza a las playas de Normandía (o sea, el PSOE). Un giro de 180 grados, bueno en realidad bastantes menos que tampoco estamos en los tiempos de Gil Robles y Largo Caballero, en cuyas arenas socialistas resulta que el que manda...ES TAMBIÉN INDEPENDIENTE! aunque, eso sí, éste como es de familia de menos prosapia ha estudiado independencia por libre, o sea sin partido, ni libros ni nada.

Repasemos ahora juntos la hemeroteca a ver qué decía hace justamente un mes, aunque de todos es sabido que en alta política un mes equivale a casi un siglo, el cabeza de lista en referencia a los coqueteos del ahora Compañero Giráldez con los PPeros: "las alianzas electorales anti-natura que solo persiguen arrebat-  
tar el poder a cualquier precio son siem-

pre nefastas". Toma ya. Claro que todavía era mejor cuando añadía: "los segovianos son inteligentes y no caerán en la trampa". Pues más te vale que los segovianos no lo sean tanto, majete.

Pero la guinda venía después: "Ni a Francisco Vázquez ni a Javier Giráldez les importa Segovia porque hace cuatro y ocho años se odiaban y ahora se quieren...no lo entiendo". Pues tranquilo Pedrito que en política como en el amor, no hay que entender, que lo importante no es con quien abre el baile la maciza, sino quien se la lleva al final al huerto.

Y como en las tartas para niños, encima de la guinda hay una bengala: "Nunca haré pactos para mantener el poder... Segovia está por encima de cualquier interés particular o partidista".

Pues nada, sin más comentarios cantemos todos juntos:

A Madris se va Luquero,  
Giráldez a la Cultura  
Y a tos se os ve el plumero

(\*) Dutton Peabody es el enviado especial de EL ADOSADO en Oriente Medio. Destinado hasta ayer en la Plaza de la Liberación de El Cairo, ha regresado corriendo a la Plaza Mayor de Segovia que es donde de verdad está el meneo.



|LA CIFRA|

# 150 MILLONES

El oligarca ruso Roman Abramóvich ha vendido su participación en la televisión rusa Canal Uno, controlada por el Estado, al magnate ruso Yuri Kovalchuk por 150 millones de dólares. Kovalchuk es una de las personas más influyentes en los medios de comunicación rusos ya que posee otros dos canales nacionales, la mayor agencia de publicidad para televisión del país y varias publicaciones impresas y portales de internet.

|EUROVISIÓN|

## Dana Internacional lucha por brindar otra victoria para Israel

La artista israelí Dana International, ganadora del Festival de Eurovisión en 1998 con el tema *Diva*, podría volver como representante de su país a la edición de este año, que se celebrará el 14 de mayo en Düsseldorf (Alemania). La página web oficial del certamen confirmó que la cantante es uno de los diez finalistas que concurren a la selección final de Israel para participar en el concurso, a la que presenta la canción *Ding Dong*, cuyo vídeo ya está colgado en YouTube.



|RODAJE NUEVA 'TV MOVIE'|



## SILVIA TORTOSA SE PONE EN LA PIEL DE 'CARMEN CERVERA. LA BARONESA'

Las actrices Silvia Tortosa, Mar Regueras y Esmeralda Moya interpretarán a la baronesa Thyssen en diferentes etapas de su vida en una miniserie que Telecinco comenzará a rodar en las próximas semanas. *Carmen Cervera. La baronesa* es el título de la serie de dos capítulos que retratará los acontecimientos más significativos de su vida, como sus matrimonios con Lex Barker, Espartaco Santoni y Heinrich von Thyssen, y su esfuerzo por radicar en España una de las colecciones de arte más importantes del mundo, ha informado hoy la cadena privada. Bajo la dirección de Joaquín Llamas (*Tierra de Lobos*), el rodaje se desarrollará en localizaciones de Barcelona y la Costa Brava, en colaboración con Brutal Media, productora de *Felipe y Letizia*. La nueva miniserie, basada en el libro homónimo de los periodistas Teo Lozano y Goya Ruiz, recreará la vida de Carmen Cervera

(Barcelona, 1943) desde su etapa de reina de la belleza -fue Miss España y Miss Europa en 1961- hasta su trabajo para traer a España la colección de arte que conforma el Museo Thyssen de Madrid, pasando por su relación con su hijo Borja, informó Telecinco. Silvia Tortosa (Barcelona, 1947) interpretará a la actual baronesa; mientras que sus colegas Mar Regueras (Barcelona, 1970) y Esmeralda Moya (Madrid, 1985) se ocuparán de las etapas de su vida anteriores. Telecinco explicó que continúa abierto el proceso para completar el reparto de los actores que interpretarán a las personas más destacadas de la vida de Carmen Cervera. El interés por llevar a la pantalla la trayectoria de la baronesa Thyssen, escrutada por las revistas del corazón cada semana mientras negocia con el Ministerio de Cultura sobre el futuro de su colección de arte, suscitó también el interés de otra productora, Boomerang Cine.

|EL ABANICO| Por Rosa Villacastín

## LA BODA DE LA DUQUESA DE ALBA, EN EL AIRE

Por más que a algunos se les llene la boca dando fechas para la boda de la Duquesa de Alba con Alfonso Diez, lo cierto es que los planes de celebrarla en Portugal -no en Dueñas como reiteradamente se ha publicado-, han quedado en agua de borrajas después de la reunión que el aspirante a duque mantuvo con dos de los hijos de la aristócrata -Duque de Huescar y Conde de Salvatierra- en el Palacio de Liria, el pasado 3 de febrero, y a la que asistió la propia duquesa, y los abogados de ambas partes. Reunión, en la que, por primera vez, se pusieron todas las cartas sobre la mesa, limándose algunos aspectos, como las visitas de Alfonso a Dueñas, que no a Liria, incluso cuando allí estén los hijos, puesto que ese es el deseo de Cayetana. El tema de la boda quedó aparcado para mejor ocasión, lo que en modo alguno quiere decir que esta se vaya a celebrar, ni en mayo, como algunos apuntaban, ni parece que en septiembre, que es para cuando está previsto que se celebre

una segunda reunión. Lo llamativo es que antes de finalizar el encuentro todos los presentes se juramentaron para que nada de lo que allí se había hablado se diera a conocer a los medios de comunicación. Promesa que inmediatamente incumplió el aspirante a duque, a quién le faltó tiempo para contárselo a los periodistas afines, que no de cámara, tal y como contó en *Sálvame* Jaime Peñafiel, con quien Alfonso había mantenido una larga charla la noche anterior. Otro de los aspectos de este romance son las filtraciones que ha hecho el propio Alfonso Diez, en el sentido de que había firmado ante notario su renuncia a heredar cualquiera de los bienes que le pudieran corresponder cuando fallezca la duquesa.



|SENTENCIA|



## TELECINCO, CONDENADO POR INTROMISIÓN EN EL HONOR DE PEPE NAVARRO

El Tribunal Supremo (TS) confirmó la condena impuesta en 2007 por la Audiencia Provincial de Madrid a Telecinco por intromisión ilegítima en el derecho al honor, a la intimidad y a la imagen del famoso presentador con motivo de comentarios vertidos en varios programas de la cadena. En una sentencia notificada se recuerda que entre los días 22 de febrero y 1 de marzo de 2006 en los espacios de crónica social *Aquí Hay Tomate*, *A tu lado* y *Salsa Rosa Express* se realizaron comentarios sobre la vida sentimental de Navarro a partir de la publicación de unas imágenes del presentador besándose en una playa con Vicky Martín Berrocal.



## |EL DATO|

## 80 AÑOS

La Radio Vaticana ha cumplido 80 años en antena, un aniversario que conmemora la puesta en onda del primer mensaje en latín del Papa Pío XI, el 12 de febrero de 1931. La emisora papal fue instalada por el mismo Giuglielmo Marconi y transmite en la actualidad en 45 lenguas diferentes y 38 idiomas a través de la página oficial de Internet. Además, cuenta con la colaboración de 355 personas, la gran mayoría laicos, con retransmisiones diarias en idiomas como el swajili, el francés, el polaco o el checo.

## |EEUU|

## El juicio por la muerte del 'rey del pop' será retransmitido por tv

El magistrado Michael Pastor que preside el caso de la defunción de Michael Jackson aseguró que permitirá la entrada de las cámaras de televisión en la Corte si son discretas. Ahora espera la propuesta de las cadenas.

|LOS PAYASOS DE LA TELE|  
ARMANDO RODRÍGUEZ

## 800 respuestas

Jordi Évole frente a Pep Guardiola, ese gran entrenador con pintas de ser místico que dirige el considerado mejor equipo del mundo. A Guardiola le rodea un aura misteriosa, sí, cada vez que uno se enfrenta a esa rutina y casi siniestra imagen de una conferencia de prensa, con ese panel publicitario detrás, un gesto recto de principio a fin de la respuesta... Y para completar ese hábito de misterio, hace poco me enteré de que jamás ha concedido una sola entrevista. Miento. Sólo una: al Banco Sabadell (el técnico es la imagen de la campaña de publicidad de la entidad) para elaborar un folleto promocional. ¡Toma ya!

De cuando en cuando, *el Follonero* consigue perlas. Acudió con Olga Viza, una sensacional *parada* televisiva, para preguntarle por la enorme cantidad de ruedas de prensa que da un entrenador de fútbol. Guardiola, metódico y con el mismo gesto de siempre, le respondió: «En el mes de enero daré 21 ruedas de prensa con una media de 40 preguntas. ¡Son 800 respuestas!». ¿De veras que alguien quiere entrevistar a Guardiola o a Mourinho? Son tipos que llenan muchos minutos de televisión, personajes a los que deberíamos conocer de sobra... Y sin embargo, insistimos, ¿por qué?

Tal vez por cosas como ésta: un partido amistoso, que sólo valía para recaudar dinero para la Asociación de Futbolistas Españoles, tuvo una audiencia de 6,7 millones de espectadores. El duelo entre España y Colombia superó a todos sus competidores con mucha diferencia. Esta situación da pie a otra pregunta: ¿En qué iluminado de Antena 3 estuvo eso de programar la estupenda película *Elizabeth* a la misma hora del fútbol? Cabrían 800 preguntas, pero sólo una respuesta: patinazo.

## Juanjo Artero, el capitán de 'El barco'

## «Me gusta mucho la jerga marinera porque da mucho juego»

## SPC

El guapo de la pandilla de *Verano azul*, que durante diez temporadas dio vida al subinspector Carlos Márquez (Charlie) en la serie *El Comisario* de Telecinco, ha cambiado de uniforme y ahora se ha enfundado el de capitán del *Estrella Polar*, *El Barco* de Antena 3.

## ¿Qué fue lo que más le atrajo de este proyecto?

Era algo nuevo, el personaje es muy bonito, la trama es muy apetecible. Embarcarse en una historia así, de ciencia ficción, encima en el mar, que me encanta, en un barco como el *Estrella Polar*... es muy atractivo.

## ¿Puede definir a Ricardo?

Es el capitán del barco, ha estado toda la vida en la mar y cojea un poquito en los temas familiares. Siempre ha tenido a su mujer y no ha tenido un amor en cada puerto, ha sido muy fiel, pero al quedarse viudo se ve que es un poco torpe en las relaciones humanas. Eso sí, es un hombre profesional, que hace bien su trabajo, que intenta ser buen padre y capitán, es una persona muy honesta... pero le vence la situación por momentos, le desborda. Se encuentra con gente en un estado muy límite porque lo que sucede es muy fuerte, han perdido a sus familias, no pueden salir del barco, sienten angustia... él lucha contra todo eso porque es el capitán.

## ¿Qué tal con sus hijas?

Muy bien, con Patricia, la pequeña, que hace de Valeria, es un encanto, tiene 5 años y verla llegar todos los días al rodaje con esa sonrisa y esas ganas de jugar, me encanta. Blanca es una chica estupenda, una pedazo de actriz,



El actor madrileño, a sus 45 años, ha hecho historia en la pequeña pantalla.

me encanta trabajar con ella porque tiene mucha verdad. Es un placer tener a mis dos niñas (risas). Por lo que hemos visto hasta ahora, algo va a tener con Julia, el per-

## sonaje de Irene Montalá

Algo apunta, eso depende de los guionistas. Pero Ricardo es muy torpe y le tendrán que ayudar. Va poco a poco... (risas).

## ¿Había montado en barco antes de trabajar en esta serie? ¿se suele marear?

Alguna vez he viajado en barco, en el yate de algún amigo en verano. Mi padre, cuando yo era pequeño, tenía una lancha, pero vamos, habré montado unas 15 veces en barco en toda mi vida. Me encanta el mar.

Eso sí, no me mareo y, de momento, tampoco lo he hecho en las grabaciones, no he pillado días con el mar muy revuelto. Pero hubo un día que yo estaba grabando en Madrid, pero el resto estaban en el barco y se mareó la mitad del equipo.

## ¿Cómo se maneja con la jerga marinera?

Muy bien, cada vez que veo una palabra nueva en los guiones me la aprendo, me gusta mucho la jerga marinera porque da mucho juego para ampliar tu propio vocabulario. Popa, atrás; proa, adelante; estribor a la derecha; y babor a la izquierda (risas).

Me han llamado mucho la atención las palabras lucernarios, bauprés, mesana mayor, que son los mástiles del barco... pero sobre todo, bauprés.

## ¿Mejor grabar en el plató que en el barco o viceversa?

Cuando llevo cinco días en el barco me apetece ir al plató, y cuando llevo unos días en el plató, me apetece volver al *Estrella Polar*. De todo un poco, aunque sí que es verdad que trabajar en el barco es muy cansado.

## ¿Alguna anécdota del rodaje?

Aparte de las vomitonas... (risas) alguna vez decir camarote en vez de camarino y viceversa, nos montamos un poco de lío.



DONA TUS LIBROS



COMPRA LIBROS



O ECHA UNA MANO EN LA LIBRERÍA



Y ASÍ DE SENCILLO, COLABORARÁS CON LOS PROYECTOS DE



En Vietnam, Camboya, Sri Lanka, Bangladesh, India, Libano, Siria, Marruecos, Guinea Bissau, Ecuador y Colombia, Haití...

Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/ Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)  
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921 462 268



Necesitamos  
tu  
Sangre



JO...VEN

Vente a donar



HERMANDAD DE  
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL VIERNES

Telecinco consiguió arrebatar el liderato de la jornada a la primera cadena pública gracias al excelente resultado del famoso programa del mundo rosa presentado por Jorge Javier Vázquez.

| PROGRAMA              | ESPECTADORES | SHARE | CADENA    |
|-----------------------|--------------|-------|-----------|
| 1. SÁLVAME DELUXE     | 3.386.000    | 25,2% | TELECINCO |
| 2. EL TIEMPO 1        | 3.006.000    | 21,9% | TVE 1     |
| 3. AMAR EN TIEMPOS... | 2.870.000    | 22,3% | TVE 1     |
| 4. PASAPALABRA        | 2.782.000    | 21,4% | TELECINCO |
| 5. TELEDIARIO 1       | 2.717.000    | 20,6% | TVE 1     |

SHARE

25,2%

SÁLVAME DELUXE

Las andanzas de Belén Esteban siguen resultando muy atractivas para la audiencia a pesar de haberse alargado ya bastante en el tiempo. El público tiene siempre ganas de escuchar las polémicas palabras de la madrileña.



DESTACADOS Y BREVES



‘Al filo de lo imposible’ retorna con Edurne Pasaban

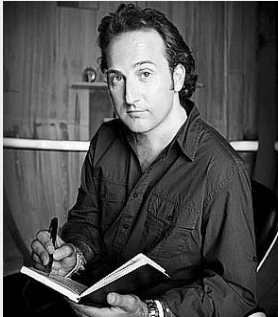
El programa de expediciones arriesgadas vuelve a la pantalla para contar las últimas hazañas de la montañera vasca en su ambicioso proyecto de ascender a los 14 ochomiles, reto que logró cerrar con éxito. TVE 2. 21,00 HORAS

Luis Merlo y Nuria González, en ‘El club de la comedia’

Ambos actores serán dos de los monologuistas del espacio de humor que en la actualidad presenta Eva Hache. Les acompañarán Leo Harlem y Miki Nadal, más acostumbrados a hacer reír al público por su faceta de cómicos. LA SEXTA. 21,30 HORAS



‘Cuarto Milenio’ habla hoy sobre ladrones de niños



El espacio que capitanea Iker Jiménez analiza nuevas historias enigmáticas: la increíble Tiahuanaco, ladrones de niños, fotomontajes y el cristo de Monteagudo componen el menú que se ofrecerá. CUATRO. 00,00 HORAS

‘Gran Hermano: el debate’ vuelve por un día a su lugar clásico

Una de las modificaciones en la parrilla del canal ha afectado a este análisis de la actualidad en la famosa casa. El espacio, que se había reubicado en la noche de los martes, se emitirá solo esta semana en su hueco anterior. TELECINCO. 01,00 HORAS



| tve1  |                                                           |
|-------|-----------------------------------------------------------|
| 06:00 | Noticias 24 horas                                         |
| 09:00 | Cómo hemos cambiado                                       |
| 09:30 | Los Lunnis. Espacio infantil                              |
| 10:30 | Cine para todos. <i>A por todas</i>                       |
| 12:05 | Cine para todos. <i>Dos testigos muy peludos</i>          |
| 13:30 | Comando actualidad                                        |
| 14:30 | Corazón                                                   |
| 15:00 | Telediario 1                                              |
| 15:50 | El tiempo                                                 |
| 16:00 | Sesión de tarde. <i>Cómo perder a un chico en 10 días</i> |
| 17:45 | Sesión de tarde. <i>Eternamente joven</i>                 |
| 19:20 | España directo                                            |
| 21:00 | Telediario 2                                              |
| 21:55 | El tiempo                                                 |
| 22:00 | Gala de los Premios Goya                                  |
| 00:30 | Especial cine. <i>REC</i>                                 |

| tve2  |                                           |
|-------|-------------------------------------------|
| 09:30 | España en comunidad                       |
| 10:00 | Últimas preguntas                         |
| 10:25 | Testimonio                                |
| 10:30 | El día del Señor                          |
| 11:30 | Pueblo de Dios                            |
| 12:00 | Babel en TVE                              |
| 12:30 | Los oficios de la cultura                 |
| 13:00 | Acción directa                            |
| 14:00 | El escarabajo verde                       |
| 14:35 | Ruta Quetzal                              |
| 15:05 | + de España                               |
| 16:00 | Grandes documentales                      |
| 17:50 | La fábrica                                |
| 17:55 | Grandes obras                             |
| 18:00 | Página 2                                  |
| 18:30 | Archivos antología                        |
| 19:30 | Los gozos y las sombras                   |
| 20:30 | Tres 14                                   |
| 21:00 | Al filo de lo imposible                   |
| 21:30 | Redes 2.0                                 |
| 22:00 | Criando malvas                            |
| 22:40 | Documental. <i>Dalai Lama Renaissance</i> |
| 00:15 | Metrópolis                                |

| 07:00 | Pelopicopata                                    |
|-------|-------------------------------------------------|
| 08:45 | Magia sin secretos                              |
| 10:30 | Los más divertidos                              |
| 12:30 | El club del chiste. Programa de humor           |
| 13:00 | Decogarden                                      |
| 13:30 | Los Simpson. Triple capítulo de esta serie      |
| 15:00 | Antena 3 Noticias 1                             |
| 15:45 | Multicine. <i>Horas desesperadas</i>            |
| 17:45 | Multicine. <i>Amor bajo el signo del dragón</i> |
| 19:45 | Multicine. <i>Mujer blanca soltera busca 2</i>  |
| 21:00 | Antena 3 Noticias 2                             |
| 22:00 | Los protegidos. Serie                           |
| 00:00 | Cine. <i>La pérdida</i>                         |
| 01:45 | Sin rastro                                      |

| cuatro |                                             |
|--------|---------------------------------------------|
| 07:00  | NBA en acción                               |
| 07:30  | Kyle XY. Serie                              |
| 09:00  | El zapping de Surferos                      |
| 11:00  | El encantador de perros. Con César Millán   |
| 14:00  | Noticias Cuatro                             |
| 14:50  | Deportes Cuatro                             |
| 15:40  | Home Cinema. <i>Nada que perder</i>         |
| 17:30  | Home Cinema. <i>Tornado en Nueva York</i>   |
| 19:30  | El zapping de Surferos                      |
| 20:00  | Noticias Cuatro                             |
| 21:00  | Especial Callejeros viajeros: fauna viajera |
| 22:00  | Desafío vertical. Con Jesús Calleja         |
| 00:00  | Cuarto Milenio. Con Íker Jiménez            |
| 02:15  | Maestros del terror                         |
| 03:15  | Millennium                                  |
| 04:15  | Cuatro Astros                               |
| 06:15  | Shopping                                    |

| 5     |                                                                                          |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| 07:00 | Palm Springs                                                                             |
| 08:30 | Más que coches GT                                                                        |
| 09:00 | Operación Triunfo. R.                                                                    |
| 12:15 | I love TV                                                                                |
| 13:00 | Vuélveme loca. Espacio de crónica social presentado por Celia Montalbán y Patricia Pérez |
| 15:00 | Informativos Telecinco                                                                   |
| 16:00 | Cine en familia. <i>A primera vista</i>                                                  |
| 18:30 | iQué tiempo tan feliz! Presentado por María Teresa Campos                                |
| 20:55 | Informativos Telecinco                                                                   |
| 22:00 | Más allá de la vida                                                                      |
| 23:45 | Aída                                                                                     |
| 01:00 | Gran Hermano: el debate                                                                  |
| 02:30 | Locos por ganar                                                                          |
| 03:30 | No solo música                                                                           |
| 04:00 | Cómo se rodó                                                                             |
| 04:30 | Infocomerciales                                                                          |
| 05:30 | Fusión sonora                                                                            |

| 6     |                                                                                                          |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 07:30 | La Sexta en concierto                                                                                    |
| 08:35 | Lo mejor de La Sexta                                                                                     |
| 08:50 | Documentales. <i>Prototipos ¿Sabías que...? America's port Nuevas megaestructuras Megaconstrucciones</i> |
| 14:15 | La Sexta Noticias                                                                                        |
| 14:55 | La Sexta Deportes                                                                                        |
| 15:15 | La Sexta Meteo                                                                                           |
| 15:30 | Cine. <i>Presunto inocente</i>                                                                           |
| 17:55 | Quién vive ahí                                                                                           |
| 18:30 | Minuto y resultado                                                                                       |
| 20:20 | La Sexta Noticias                                                                                        |
| 20:55 | La Sexta Deportes                                                                                        |
| 21:20 | La Sexta Meteo                                                                                           |
| 21:30 | El club de la comedia                                                                                    |
| 22:25 | Salvados                                                                                                 |
| 23:15 | Princesas de barrio                                                                                      |
| 00:15 | Especial Liga de fútbol                                                                                  |
| 00:50 | Quién vive ahí                                                                                           |
| 02:35 | Astro TV                                                                                                 |

| cyl7  |                                  |
|-------|----------------------------------|
| 08:00 | Redifusión                       |
| 10:45 | Las hermanas McLeod              |
| 11:15 | Las aventuras de Simbad          |
| 12:00 | Un mundo perdido                 |
| 12:45 | Water Rats. Serie                |
| 13:30 | Nuestras Cortes                  |
| 14:00 | Made in Castilla y León          |
| 14:30 | CYL 7 Noticias                   |
| 15:30 | Cine. <i>Pluto Nash</i>          |
| 17:45 | Un mundo perdido                 |
| 18:30 | Missing. Serie                   |
| 19:15 | Silvestria. Caza y pesca         |
| 19:40 | Siete días                       |
| 20:30 | Castilla y León en el mundo      |
| 21:00 | CYL 7 Noticias                   |
| 22:00 | Cine. <i>Lost in translation</i> |
| 00:15 | Cine. <i>Edén</i>                |
| 02:00 | Siete días. Redifusión           |

| cyl8  |                                          |
|-------|------------------------------------------|
| 07:30 | Documental                               |
| 08:30 | La zona que mola                         |
| 11:00 | Misa. Desde Segovia                      |
| 12:00 | Documental                               |
| 13:00 | Me gusta y me quedo. Redifusión          |
| 14:00 | Silencio, se lee                         |
| 14:30 | Documental                               |
| 15:00 | A toda nieve. R.                         |
| 15:30 | Al trote                                 |
| 16:00 | Tiempo de viajar                         |
| 17:00 | Corazones de oro                         |
| 18:00 | Cine                                     |
| 20:00 | Documental                               |
| 21:00 | Zapéame                                  |
| 21:30 | Palabras a medianoche. Con Jesús Fonseca |
| 22:00 | Documental                               |
| 22:30 | Grana y oro. R.                          |
| 23:30 | Misterium                                |
| 00:30 | Al trote. R.                             |
| 01:00 | Cine                                     |
| 02:30 | Programación de noche                    |

| intereconomía lv |                                                                                         |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| 08:00            | Más vivir                                                                               |
| 09:00            | Alguien tenía que decirlo                                                               |
| 10:00            | Valores en alza                                                                         |
| 11:00            | Misa                                                                                    |
| 13:30            | Dando caña. Espacio de debate sobre temas de actualidad                                 |
| 15:00            | El telediario de Intereconomía                                                          |
| 16:00            | De película                                                                             |
| 18:20            | De película                                                                             |
| 20:30            | El telediario de Intereconomía                                                          |
| 21:00            | España en la memoria. Espacio de contenido histórico                                    |
| 22:00            | Un granito de arena. Programa sobre intensos testimonios                                |
| 23:30            | Punto pelota. Espacio de debate sobre temas futbolísticos presentado por Josep Pedrerol |
| 01:30            | Charlas Comedy                                                                          |

| tdp   |                                                            |
|-------|------------------------------------------------------------|
| 09:15 | Baloncesto. Copa del Rey. Semifinales                      |
| 11:00 | Esquí alpino. Campeonato del mundo                         |
| 12:45 | Atletismo. Reportaje sobre Eusebio Cáceres                 |
| 13:00 | Turf                                                       |
| 14:00 | Waterpolo. Copa del Rey. Final                             |
| 15:05 | Tenis. Torneo ATP 250 de San José                          |
| 16:45 | Atletismo. Cross. Campeonato de España de Clubes           |
| 17:30 | Baloncesto. Copa del Rey. Final                            |
| 20:15 | Balonmano. Liga Asobal. Alser Puerto Sagunto vs CAI Aragón |
| 22:15 | Pirena. Resumen                                            |
| 22:30 | Teledeporte Noticias                                       |
| 22:45 | Estudio estadio                                            |
| 00:00 | Tenis. Torneo ATP 250 de San José                          |

| 07:00 | Menudos clásicos                                     |
|-------|------------------------------------------------------|
| 07:15 | V's motor                                            |
| 08:10 | Senderos misteriosos                                 |
| 08:55 | Rex, un policía diferente. Serie                     |
| 11:30 | Los Siete Magníficos                                 |
| 14:00 | Telenoticias                                         |
| 15:00 | Deportes                                             |
| 15:25 | El tiempo                                            |
| 15:45 | Cine: una del Oeste. <i>El fuera de la ley</i>       |
| 18:30 | Cine: una comedia. <i>Las vacaciones de Mr. Bean</i> |
| 20:10 | Fútbol es fútbol                                     |
| 20:55 | Telenoticias                                         |
| 21:30 | Deportes                                             |
| 21:45 | El tiempo                                            |
| 21:55 | Cien x cien cine. <i>Dos policías rebeldes</i>       |
| 00:15 | Cine: sesión HD. <i>Al límite</i>                    |
| 01:45 | Cine: sala de madrugada. <i>La Bamba</i>             |

| veo7  |                                            |
|-------|--------------------------------------------|
| 06:00 | Teletienda                                 |
| 07:45 | Planeta salvaje                            |
| 08:00 | Veo Zapping                                |
| 09:00 | Animalia                                   |
| 10:00 | Documentales de National Geographic        |
| 12:00 | Veo Cine. <i>El valle de la violencia</i>  |
| 14:00 | Tensión sin límite. Concurso               |
| 15:00 | El Mundo Noticias                          |
| 15:30 | Veo Cine. <i>Amor y balas</i>              |
| 17:30 | Veo Cine. <i>A pleno sol</i>               |
| 20:00 | Trivial Pursuit                            |
| 21:00 | El Mundo Noticias                          |
| 22:00 | En confianza. Con Casimiro García Abadillo |
| 23:00 | Veo Cine. <i>Ciudad violenta</i>           |
| 01:30 | Call TV                                    |
| 05:00 | Bellas y ambiciosas                        |

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



ESTAMOS DE VUELTA  
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio  
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE  
Tel 921 43 30 22





Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y  
te contaremos más...

www.ong-aida.org  
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)  
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

|     |                              |       |           |          |
|-----|------------------------------|-------|-----------|----------|
| ★★  | Pluto Nash                   | 15:30 | CYL 7     | Comedia  |
| ★★  | Presunto inocente            | 15:30 | La Sexta  | Suspense |
| ★★  | A primera vista              | 16:00 | Telecinco | Drama    |
| ★★  | Cómo perder a un chico en... | 16:00 | TVE 1     | Comedia  |
| ★★  | Tornado en Nueva York        | 17:30 | Cuatro    | Suspense |
| ★★★ | Lost in translation          | 22:00 | CYL 7     | Drama    |
| ★★  | REC                          | 00:30 | TVE 1     | Terror   |

15:30 Presunto inocente (LA SEXTA) ★★

Estados Unidos, año 1990. 124 min. Director: Alan J. Pakula. Reparto: Harrison Ford, Greta Scacchi, Bonnie Bedelia, Brian Dennehy, Raúl Juliá, Paul Winfield y Joe Grifasi

Un reputado fiscal es acusado de la violación y posterior muerte de una atractiva abogada con la que mantuvo en el pasado una intensísima relación extramatrimonial. Todas las pruebas evidencian su culpabilidad, a pesar de que él se declara inocente desde el inicio.

22:00 Lost in translation (CYL 7) ★★★

Estados Unidos, año 2003. 105 min. Directora: Sofia Coppola. Reparto: Bill Murray, Scarlett Johansson, Giovanni Ribisi, Anna Faris, Akiko Takeshita y Fumihiko Hayashi

Bob Harris es un conocido actor norteamericano en decadencia que acepta una oferta para hacer un anuncio de whisky japonés en Tokio. Allí se topa con Charlotte, una joven que está casada con un fotógrafo y se aburre.

00:30 REC (TVE 1) ★★

España, 2007. 85 minutos. Directores: Jaime Balagueró y Paco Plaza. Rep: Manuela Velasco, Ferrán Terraza, Jorge Serrano, Pablo Rosso, David Vert, Vicente Gil y Martha Carbonell

Cada noche, Ángela, una joven reportera de una televisión local, sigue con su cámara a un grupo profesional distinto. En esta ocasión se une a los bomberos y tiene la secreta esperanza de poder asistir en directo a un impactante incendio. De repente, hay una gran sorpresa y todo cambia.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

|      |                |       |           |            |
|------|----------------|-------|-----------|------------|
| ★★   | Kyle XY        | 07:30 | Cuatro    | Fantástica |
| ★★★★ | Los Simpson    | 13:30 | Antena 3  | Animación  |
| ★★   | Los protegidos | 22:00 | Antena 3  | Fantástica |
| ★★★  | Aída           | 23:45 | Telecinco | Comedia    |
| ★★   | Sin rastro     | 01:45 | Antena 3  | Suspense   |

22:00 Los protegidos (ANTENA 3) ★★

Mario y Jimena buscan muy emocionados a la persona que puede servir de ayuda para llegar hasta Blanca. Y, aunque no tienen manera de saber su identidad, sí cuentan con la opción de localizar su casa. De cualquier modo, según se van acercando al objetivo aparecen las dudas. ¿Será la persona adecuada? ¿Querrá colaborar con ellos? ¿Hasta qué punto deben arriesgarse para descubrir toda la verdad?

informativos

|           | MAÑANA   | MEDIODÍA | TARDE | NOCHE |
|-----------|----------|----------|-------|-------|
| TVE 1     | -        | 15:00    | 21:00 | -     |
| TVE 2     | -        | -        | -     | -     |
| Antena 3  | -        | 15:00    | 21:00 | -     |
| Cuatro    | -        | 14:00    | 20:00 | -     |
| Telecinco | -        | 15:00    | 20:55 | -     |
| La Sexta  | -        | 14:15    | 20:20 | -     |
| CYL 7     | -        | 14:30    | 21:00 | -     |
| CYL 8     | -        | -        | -     | -     |
| Veo 7     | -        | 15:00    | 21:00 | -     |
| TVE 24 H  | 24 HORAS |          |       |       |

Lourdes Maldonado (Antena 3)

deporte

butaca deportiva

|                                                    |       |                     |
|----------------------------------------------------|-------|---------------------|
| Esquí alpino. Campeonato del mundo                 | 11:00 | Teledeporte         |
| Fútbol. Segunda División. Tenerife-Rayo Vallecano  | 12:00 | Canal +             |
| Baloncesto. Final de la Copa del Rey               | 17:30 | Teledeporte         |
| Fútbol. Primera División. Deportivo-Villarreal     | 19:00 | Canal + Liga/Gol TV |
| Balonmano. Liga Asobal. Puerto Sagunto- CAI Aragón | 20:15 | Teledeporte         |
| Fútbol. Primera División. Espanyol-Real Madrid     | 21:00 | Canal +             |

17:30 Baloncesto: Copa del Rey: final (TELEDEPORTE)

El particular formato del *torneo del KO* baloncestístico español, en el que ocho escuadras se juegan el título en apenas cuatro días, concede al campeonato un alto grado de emoción. Una vez superados los cuartos y las *semis*, encuentros llenos de tensión y también de calidad, los dos bloques que han *sobrevivido* lucharán por el trofeo esta tarde en el Palacio de Deportes de la Comunidad de Madrid.

21:00 Fútbol: Espanyol-Real Madrid (CANAL +)

El Real Madrid, que no tendrá compromiso europeo hasta el día 22, saltará al césped de Cornellá-El Prat a las 21:00 horas de hoy, un estadio donde solo han salido ganadores Barcelona y Villarreal. Mientras tanto, el equipo de Pochettino, que está pendiente de Verdú y Sergio García, mantiene la clasificación para la Liga Europa pese a haber encajado dos derrotas consecutivas.

entretenimiento

butaca de programas

|                                             |       |           |
|---------------------------------------------|-------|-----------|
| Vuélveme loca                               | 13:00 | Telecinco |
| Decogarden                                  | 13:00 | Antena 3  |
| Made in Castilla y León                     | 14:00 | CYL 7     |
| Especial Callejeros viajeros: fauna viajera | 21:00 | Cuatro    |
| Al filo de lo imposible                     | 21:00 | TVE 2     |
| Más allá de la vida                         | 22:00 | Telecinco |
| Desafío vertical                            | 22:00 | Cuatro    |
| Princesas de barrio                         | 23:15 | La Sexta  |

14:00 Made in Castilla y León (CYL 7)

El programa de actualidad económica mostrará desde dentro una de las empresas de biotecnología más punteras a nivel nacional e internacional. Con sede en Salamanca y un laboratorio en Málaga, Vivia Biotech tiene unos recursos únicos para enfocar la investigación contra el cáncer de una forma revolucionaria. Su trabajo permite, entre otras cosas, tratamientos personalizados. El espacio también visitará el nuevo centro de I+D de Telefónica en Boecillo.

22:00 Gala de los Premios Goya (TVE 1)

La calificada como gran fiesta del cine español llega en esta ocasión con polémica, debido a que, salvo sorpresa mayúscula, se tratará del último acto de Álex de la Iglesia como presidente de la Academia nacional, a causa de su desacuerdo con la *Ley Sinde*. Sus manifestaciones al respecto han generado una enorme tensión en el sector, hasta el punto de que la vicepresidenta Iciar Bollain ha criticado sin tapujos al máximo responsable de la institución. Precisamente ellos dos son los principales favoritos para llevarse una buena cosecha de galardones.

cuartos de baño  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos  
  
C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'  
40006 SEGOVIA

sanitarios

FINANCIACIÓN  
6 GRATUITA  
meses  
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

CALVO & MUNAR  
DESDE 1902  
Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602  
• Fax 921 41 36 00  
www.calvoymunar.com





DE PUEBLOS GRAJERA

# En constante auge

La población del municipio incrementa paulatinamente y de forma sostenible, al igual que el número de turistas que se acercan al pueblo atraídos por su amplia oferta en ocio

## DATOS DE INTERÉS

### FICHA:

**Población:** 253 habitantes

**Altitud:** 1.100 m.

**Superficie:** 12,7 Km²

**Distancia de la capital:** 84 Km

**Gentilicio:** Grajos

**Comarca:** Tierras de Sepúlveda

**Fiestas:** San Vitores (26 agosto) y

San Isidro (15 mayo)

**Lugares de interés:** Iglesia

parroquial y picota de la localidad de Grajera



Diputación de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"



Imágenes de la localidad segoviana de Grajera. / FELIX BLANCO

SARA SUÁREZ VELASCO / GRAJERA

El balance general de la legislatura es bueno a pesar de que la situación actual no permite tampoco muchas actuaciones. Ha sido un último año complicado, en el que se han hecho muchos cálculos para hacer frente a todos los gastos pero aún así se han ejecutado proyectos muy relevantes", comenta Juan Manuel Barrio, alcalde de Grajera.

Entre otros se ha creado una nave para servicios públicos; ejecutado el plan de sostenibilidad a través del cual se han plantado 400 árboles; todos los vecinos que lo han solicitado disponen de gas propano y se han finalizado dos pistas de padel y doce viviendas de protección oficial, de las cuales algunas ya se han entregado. En la actualidad, "tenemos en marcha los huertos públicos, que son suelos municipa-

les que alquilamos a todo el que lo demanda", añade Barrio.

Respecto a los compromisos futuros hay que resaltar el cinturón verde, con el que se plantarán en el entorno cerca de 10.000 árboles con las ventajas de captación de CO<sub>2</sub> y creación de mano de obra en épocas de mantenimiento que aporta, entre otras muchas.

Y por supuesto, intentar llevar a cabo los proyectos de las

piscinas del pueblo, unas pistas multiusos, cambio de alumbrado público y plantación de más árboles creando así zonas verdes en la localidad.

En cuanto a la demanda más necesaria Juan Manuel asegura que no existe una necesidad imperiosa sino muchas mejoras y cuestiones que potenciar, aunque en líneas generales la calidad de vida del pueblo y sus servicios son óptimos.



CON EL ALCALDE

JUAN MANUEL BARRIO AGUEDA



## Amplia oferta en actividades de ocio

Juan Manuel Barrio Agueda es natural de Grajera y amante de su pueblo y entorno. Prueba de ello son todos los años que lleva trabajando por el municipio, con el único objetivo y prioridad de mejorar la calidad de vida del mismo. Comenzó en el año 79 y a excepción de una legislatura que estuvo como teniente de alcalde el resto de años ha desempeñado su labor de responsable del término con empeño, ilusión y mucho esfuerzo.

"Estoy muy orgulloso con el trabajo que se ha llevado a cabo y sobre todo, satisfecho por la gratificación personal que siento. Ha sido una experiencia con diferentes etapas ya que la primera fue muy ilusionante y al ser más joven tenía muchas ganas de hacer realidad nuestras ideas. La segunda fue un poco más rutinaria y estos seis últimos años gratificantes, porque te das cuenta de todo lo que poco a poco se ha conseguido y de que se recogen los frutos sembrados durante todos este tiempo. En especial el apoyo y cariño de los vecinos", añade

### ¿Qué destaca del municipio?

Sobre todo, que somos el pueblo que más se ha adaptado al turismo. Y gracias a este esfuerzo contamos con multitud de reclamos turísticos: afamada gastronomía de calidad, amplia oferta de ocio con multitud de actividades como tiro al arco, piragüismo, discoteca, *quads*, campo de golf, *pintball* y centro de equitación, entre otras muchas. En definitiva un sin fin de actividades multiaventura.

CONSTRUCCIONES  
PROMOCIONES  
VENTA DIRECTA

**B.A.G.**

CONSTRUCCIONES BARRIO  
ÁGUEDA GRAJERA, S.L.

C/ La Fragua, 3 40569 GRAJERA (Segovia)  
Tel. y Fax 921 55 78 64  
Tel. móvil 608 91 42 67

TODO EL DISEÑO ITALIANO EN MUEBLES Y DECORACIÓN EN GRAJERA

dismuco



www.dismuco.com



Avda. de las Llanas, 15 40569 Grajera (Segovia)  
N-I Salida Km 116 Tf: 646 125 624  
ABIERTO VIERNES, SÁBADOS Y DOMINGOS

Avda. Arcentales, 12 - 28022 Madrid  
M-40 - Salida 10 Tf: 91 324 19 46  
ABIERTO DE LUNES A SÁBADOS

Ayuntamiento de Grajera

